کلیات

منشی مصطفیٰ علیؒ
و
منشی محمد یوسفؒ

جلد۔۳

مقبول ساجد

کلیاتِ منشی محمد یوسفؒ
و
منشی مصطفیٰ علیؒ

(جلد سوم)

مقبوؔل ساجدؔ

حضرت امام حسینؑ ریسرچ اینڈ پبلشنگ سنٹر سرینگر

کتابہٕ ہنٛد ناو ---- کلیات منشی محمد یوسف باباؒ و منشی مصطفیٰ علیؒ (جلد سوم)

تحقیق وتدوین ---- مقبوٗل ساجد

پیشہ ---- اسسٹنٹ ریسرچ آفیسر کلچرل اکیڈیمی سرینگر

سکوٗنت ---- خوشی پورہ ایچ۔ایم۔ٹی سرینگر

ای میل ---- maqboolsajid786@yahoo.com

وبب سائٹ ---- www.imamhussainresearch.com

فون نمبر ---- ۹۹۰۶۵۶۴۲۵۱

دوییم ایڈیشن ---- اکتوبر ۲۰۱۲ء

ناشر ---- حضرت امام حسینؑ ریسرچ اینڈ پبلشنگ سنٹر سرینگر

تعداد ---- ۵۰۰

چھاپ خانہٕ ---- تاج کمپنی آرٹ پرنٹرس دہلی

موٗل ---- ۴۰۰ روپیہٕ

نوٹ:

یہٕ کتاب چھاپنہٕ باپتھ کوٗر حسب سابق مرزا ناصر علی صابن اَسہِ مالی امداد۔امام حسینؑ ریسرچ سنٹر چھُ تہنٛد مشکوٗر تہٕ پرن والین چھُ استدعا زِ تہنٛد بن اسلافن ہنٛدِ ناوٕ پرن اکھ سورۂ فاتحہ تہٕ دعا ن تہٕ مجلسن منٛز تھاون تمن تہٕ اَسہِ ضروٗر یاد۔

فہرست



انتساب

معرکۂ حق وباطل کس تمِس

شیرِ خوار جانباز

سِنٛدِ ناوِ

یُمۍ اَسہٕ وِنہٕ ہونچہٕ

ژ شاخل تیٖرس حلقہ دور

تہٕ

پننہٕ مقدس رتہٕ ستۍ

گلستانِ دینِ حق

سیراب کوٗر

خوابس درٛاو تعبیر

۱۹۶۳ سنہ عیسویس منزٕ یُس خواب مرحوٗم و مبروٗر منشی محمد صادق صاؔبن کأشرِ بن مرثین مُتعلق وُچھمُت اوس سُہ روزاوزٕ لوکچہ مرثیہِ کتاب چھاپھ کرنہٕ تہٕ تہنٛدِ گذرنہٕ پتہٕ خوابے۔ یوہے خواب وُچھ مےٚ تمہٕ نِے دوٚہن تہٕ کینٛہہ لوکچہِ لوکچہِ انتخأبی مرثی کتابہٕ دِرٛمےٚ ترتیب۔ مگر اُتھ کارس گئے مے اکثر ذاکر حضرات ناراض زِ تہنٛد بن شُربن ہُنٛد اوذقہٕ تہٕ ژھایہِ تھاوُنہٕ آمُت سرمایہٕ تروٗوم سرِ بازر۔ مےٚ خلاف روٗدی تم مختلف الزامات دوان تہٕ وُنہِ تہِ چھِنہٕ ہیتھ۔ مگر! مےٚ ہأرنہٕ ہمت، اِخلاصِ عمل یَتھ کارس آسہِ سُہ کار چھُ ضرور بروٚنہہ پکان پوشہِ گوٚنٛد سجاوان چھُ پوٗشِس اُتھن پرٛژ پار گرٛھان مگر نصیحت چھس۔

اے کہ گُل چیدی مہ نال از نیش خار خار ہم می روید از بادِ بہار

گٔنڈی ژُرس یتھ نوژ کھوژ کھچھی ژےٚ گلدستایکار

کریقینِ محکم چھُ کھسہٕ وُن کوٚنڈ تہِ از باد بہار

یہٕ قومی، ملی تہٕ عرفأنی سرمایہِ رٔژھرنہٕ باپتھ ترٛ وونس نہٕ بہٕ خداین اڈٕ وَتہِ بلکہِ زِ نرِ سوزٕنم یمہٕ عزیزم مقبوٗل ساجدتہٕ قاسم کلیم ہنزِ شکلہِ موجود چھےٚ۔ یمو دوشوٕ وِیو عزیزو (خدا دینکھ صد بی سال عُمر تہٕ مزید توفیق کرِ نکھ عطا) کوٚر میانہِ نگرأنی منز پرأنس قومی سرمایس تحفظ کرنک عہد۔ یُس الحمدللہ چلان تہٕ چھُ تہٕ بروٚنہہ کُن تہِ چلان روزِ۔ روایتی مقام بند مرثی ہنٛدی دون بأنی ین خواجہ حسین میر مرحوم تہٕ خوجہٕ دأیم مرحوم سُنٛد موٗلُل میراث گوٚ یہنٛدِ اتھہٕ محفوٗظ۔ خدا تھاوُن یمن پرٛتھ شر نشہِ محفوظ۔

مقبول ساجدُن تُل بروٚنہے پہن قدم۔ کلیات منشی صفدر مرحوم، کلیات حکیم عظیم مرحوم، کلیات مُنشی محمد یوسف مرحوم تہٕ مُنشی مُصطفیٰ علی مرحوم بیترٕ ترتیب دِتھ

کوٗرُکھ قومس، ادبس، ملکس تہٕ مِلتس سٕہ عظیم احسان یمیُک جزا شافع روزِ جزاس ورأے کانٛہہ ہیکہِ نہٕ نکھہٕ وأتِتھ۔

سردست کتاب چھےٚ مُنشی محمد یوسف تہٕ مُنشی مصطفیٰ علی (رحمۃ اللہ علیہما) ہوٚ ہِن عظیم استادن ہنٛز کلیاتُک ترٛیم جلدیُس بظاہر اندووت مگر یہٕ ہیکہٕ نہٕ یمن دون گر بزٕ وعبن دریاون حدبنٛدی کٔرِتھ خبر کوتاہ مواد آسہِ وُنہِ سانہِ قومکہِ غفلتہٕ کس ملبس تَل ژھایہٕ تہٕ خبر کوتاہ آسہِ ضایہ تہٕ ہایہ گوٚمُت۔

اتھ کتابہِ منٛز یوسہِ محنت تہٕ مشقت اُمس میأنٛس عزیزس (مقبول ساجد صأبس) کٔرنی پییہٕ تمیُک چھُ مےٚ پوٗر احساس۔ وُچھن وألی کڈنس بریڈی مگر تمن کیا خبر چھےٚ زِ اُمس کوسہ قیامت میچ یہِ کام سرانجام دِوان۔

وونی چھُس یہِ شہلتھ بہتھ تمہِ نتیجک تہٕ تمہِ دُہک انتظار کران ییٚلہِ اُسی خاتون محشرس نشہِ امیُک صلہ حأصل کروٚ تہٕ اطمینانِ قلب ہیتھ نیرو ییٚتہٕ زِ سأنٛس خوابس دژاو رُت تعبیر۔ مقبوٗل تہٕ ہم کرِ اتھ گُلستانس پننہِ خونکہِ اکہِ اکہِ قطرِ سگونٛچ کوٗشش۔

مےٚ چھےٚ پوٗر پزٕ ھ تہٕ یقین زِ مقبوٗل اگر اخلاصِ عمل ستی تھاوِ سُہ لبہِ ہرجایہٕ تہٕ ہروقتہٕ کامیابی۔ سُہ آسہِ سرخروتہٕ یِنہٕ وول نسل روزبس اَمہِ کارسنہٕ باپتھ سلام کران۔

والسلام

۱۸ جمادی الثانی ۱۴۲۷ھ — احقر

۱۵/جولائی ۲۰۰۶ء — سید محمد انیس کاظمی

چیئرمین کشمیر گلشن ادب شاہ آباد چوندہ پورہ بڈگام

پننٕ کتھ

''کلیات منشی مصطفیٰ علی و منشی محمد یوسف بابا'' کتابہِ ہُند ترٚیِم تہٕ پٲتم جلد چھُ تہِندہ ہن اَتھن منز۔ کینہہ ؤری برٚونٹھ اٲسی حضرت امام حسینؑ ریسرچ اینڈ پبلشنگ سنٹر ادارٕ طرفہٕ یمہِ کتابہِ ہنزٕ ز جلد گوڈٕ چھپاونہٕ آمتی یمن منز کاشرِ زبانی ہند ہن یمن دون پایہِ بڈٚہن گونماتن ہنزٕ پنژٕ تاجی مرثیہ آسہٕ۔ دردس جلدس منز چھِ یہنزٕ ما باقہِ مرثیہ حاضر۔ یتی چھےٚ ''لشکر'' تہٕ ''خالق الکلام'' ہشہِ مرثیہ تہٕ پیش یمہِ منشی محمد یوسفن حکیم عظیمس ٚ ستی رٕلتھ وَنہِ مژٕ چھےٚ۔ چونکہِ اَتھ کتھہِ منز چھُ مختلف نقل نویسن تہٕ مورخن پانہٕ وٲنی اختلاف زِ آیا یمہٕ مرثیہِ چھا منشی یوسفن منشی مصطفیٰ صأبس ستی رٕلتھ وَنہِ مژٕ کِنہٕ حکیم عظیم صأبس ستی۔ اُکی اُس اکھ رائے تیچھمژٕ تہٕ بیاکِ بیا کھ۔ یمہِ کنی اٲسی کُنہِ نتیجس پیٹھ واتتھ ہیکیٚ متی اٲسی نہ تہٕ ''کلیات حکیم محمد عظیم تہٕ منشی محمد یوسف'' ترتیب دِنہٕ وِزِ اٲسی اَسہِ ''ولی المومنین'' ہیتھ یم زٕ مضموٗن Pending تھاوی متی تہٕ تحقیق اوس جاری پتولاکن واتی اٲسی یمن مرثین ہنٛد لکھن وری، ہمعصر رکارڈ تہٕ قدیم ترین نسخن زول دِنہٕ پتہٕ یتھ نتیجس زِ یمہٕ ترٚے مرثیہِ چھےٚ منشی یوسفن حکیم عظیم صأبس ستی رٕلتھ وَنہِ مژٕ۔ یتھ منزٕ کُنہِ شکچ گنجائش چھےٚ تکیازِ یمہٕ چھےٚ سید جعفر رضوی ریشی پوری ہندِ لکھنہِ موجب ۱۲۵۴ ہجریس منز لکھنہٕ آمژٕ یمہٕ ساتہٕ مصطفیٰ صأب محض پنداہ وُہرے اوس تہٕ تمی چھےٚ یہے ۱۲۸۰ ھ یپور یپور مرثیہِ لکھنہِ لاجمژٕ۔

مضمونو علاوٕ چھِ یمو دویو پایہِ بڈٚیو گونماتو واریاہ انفرٲدی وزن دوٚیم، روانہٕ وانہٕ تہٕ نوحہ تہٕ لیکھی متی۔ واریاہ چھِ یتھ جلدس منز شامل۔ اما پوز مختلف نسخن منز چھُ اَمہِ قسمُک بے شمار سرمایہ نظرِ گژھان یتھ نہٕ شاعر سُند ناوے چھُ لیکھتھ۔ کیا پتہ تمہِ منز کٲتہ مزید کلامہٕ آسہٕ یمن دون ہُند۔ بہرحال یُتاہ اَسہِ نتیٛو تیٛوتاہ چھُ شامل کتاب۔ بٲکی کہِ ''کلیات حکیم عظیم'' تہٕ ''تبرکات حکیم عبداللہ'' ناوی کتابن منز تے کُنہِ مضمونس کانٛہہ وان یا روانہٕ پیوٚمُت اوس سُہ تہِ چھِ یتھ جلدس منز درج۔ یتھ یتھ نہ ناو

چھُ نقل نۆ پسولیوٚ کھمتیُٹھ، کتھ ہمکو شامِل کرِتھ۔

مختلف تذکرٕ نگارو یٖم منشی محمد یوسف تہٕ منشی مصطفیٰ علی ہٕنزٕن مرثین ہنٛدی فہرست چھ دِتی مٕتی تمہٕ منٛز ہیوٚک نہٕ اَسہِ مضموٗن نان تہٕ مضموٗن نقل بہم سیدتھ منشی نذیر صأبنہِ لیکھنہٕ مُطأبق چھ "نان" پالرِ کس ڈأکٹر میر سید اکبر تہٕ نقل ووستہٕ کاظمس ونہٕ آمُت۔ اماپوٚز تہنٛدِ بن کیوٚ مُنشن یا بیٚیہِ کأنٛسہِ ہٕندٕ بن سُخن پیٚٹھ گأم نہٕ یٖم مضموٗن کُنہٕ نظرِ حالانکہِ اَسہِ کجہِ ستر، صحافی، پادشاہی تہٕ أسیری بیترِ ہشہٕ یمن دون شأیرن ہٕنزٕ تمہٕ مرثیہِ تہٕ نہٕ یمہٕ سارِنے مُشتھ آسہ گأمٕژ۔

پٔتی مېن جلدن منٛز اوس اَسہِ یہنٛدِس کلامس کم کاسہٕ تجزیاتی مطالہٕ کٔرمُت تہٕ یہنٛدی فنی گون تہٕ زأوی جار بدٕ کڈنچ کوٗشش أس کرمٕژ۔ یتھ جلدس منٛز چھِ بیٚیہِ تہٕ کینٛژھن تمن مضموٗنن سام ہِنہٕ آمٕژ یمن سائنسی اہمیت چھےٚ۔ وومید چھِ زِ نقادین بروٗنٛہہ کن تہٕ اتھ پیٚٹھ کرن مزید کأم۔

بہرحال بہٕ چھُس تمن تمام ادب نواز تہٕ مرثی صنفہٕ ستی لوے خوے تھاون والین حضراتن ہُنٛد وژھہِ وأنٛجہِ شکریہِ ادا کران یمو مے بیاضو کنی، موادٕ رٹنگی یا بیٚیہِ کُنہٕ تہٕ کُنہٕ وَتہِ پٔژن اتھہٕ واس آیتن تھٔو۔ یمن منٛز سید انیس کاظمی، ڈأکٹر خواجہ غلام مصطفیٰ (کرالہ پور) منشی نذیر احمد، ڈأکٹر اکبر علی (بُدی گ)، ڈأکٹر خواجہ مقصود علی (گنڈ خواجہ قاسم)، ڈأکٹر محمد شفیع (بمنہ)، ڈأکٹر خواجہ فدا حسین (گنڈ خواجہ قاسم)، ڈأکٹر علی محمد حجام (زنبیل)، مرحوم حسین علی (دِوُر)، بشیر احمد بٹ (ثمر بُگ) ولی محمد میر محمود آبادی (کأتب) تہٕ شوکت احمد ڈار (ڈرائیور) شأمل چھِ۔ شکریہ ادا کرنہٕ علاوٕ کیا ہیکھ بہٕ کرِتھ۔ یمن ہیکہِ سُے بہتر جزادِتھ یہنٛدِس ذاتِ بابرکاتس ستی یِہ مقدس تہٕ متبرک کلامہٕ منسوٗب چھُ۔

پتوٚ لاکن چھُ بہٕ خداوند ذوالجلال سٕنٛز مقدس بارگاہِ منٛز دست بدعا زِ سُہ تھأوِن بپاسِ آل عبامیأنی یِہ ارزتھ قبوٗل تہٕ مزید بے ریا خدمت کرنُک دِیہِ نم توفیق۔ (آمین)

خوشی پورہ ایچ ایم ٹی سرینگر — احقر العباد

١٠ر جُلے ٢٠٠٦ — مقبوٗل ساجد

عظمتِ کلام

پتھ کُن آو وضاحتہٕ سان وبڑھناونہٕ زِ مرثی نگار چھُ پنہٕ نِس مضموٗنس منز اکہِ طرفہٕ خدایس بروٗنٹھہٕ کنہٕ پننہٕ عجز وانکساری ہُند سرنوٗمرأ دِتھ تمام بأطل معبوٗدن خلاف اظہار نفرت کران اَتھ ستی چھُ مضموٗنکِہن متعلقاتن، لوٗأ زماتن تہٕ محاوراتن اعجاز بیانی ستی پننہٕ پننہٕ آیہ جُملن تہٕ عباراتن منز سجاوان مگر اَتھ ستی پُھ ساری ہے سماجس، معاشرس تہٕ اکھ تحریک دِوان تہُند مورِد ضمیر بیدار کران کران اکھ نوٗو ماحول تہٕ سماج تیار کران تہٕ جہالتہٕ کہ اَنہٕ گٹہِ منز کڈِتھ اکھ نوٗر آگُر بارسس انان۔

اَدِ یَیلہِ مُتفکر سُند دماغ نادأنی ہندِ عفوٗنتہٕ ستی مونڈیوٗ مُت آسہِ، پیش بینی پست بینی ہنز شکار گأہ منز آسہ تہٕ یَیلہِ دُنیہک احتشام تہٕ اقتدار ژھانڈان حواس باختہٕ چھُ گژھان غفلتُک نشہٕ والنہٕ باپتھ چھُ مختلف دوا، طریاق، اِطریفل تہٕ مقوی دماغ دوا کھیٚنی پیوان۔ اوے چھُ مُصنف یتھہٕ کنی خدایس بروٗنٹھہٕ کنہِ نمان پنٕنِس موٗران تہٕ سیکہِ لِس منز اکھ پوشہِ واٗرتیار کرِنکی سنز کران ؎

یااللہ بخشتم پیش بینیا سپہ نسم نگہتِ معرفتہٕ دماغ خرد آرا

اَدِ کرِ سوے بوٗ بوٚے کسبوٗ زَن نسیم بوٗ صُبح وشامو

تمے ستی تقویت حأصل کرِ میٚون شامو =

اَتھ واٗدِی پُر خارس منز قدم تراونہٕ باپتھ چھُ پورِ حزمہ تہٕ احتیاطہٕ سان پکن پیوان تہٕ اَمے حزمہٕ (پختگی) تہٕ احتیاط کہِ برکتہٕ چھُ انسان کُنہِ منزلس واٗتتھ پیوان مگر عاٗرف تہٕ ساٗلک چھُ عجز وانکساری ہُند اعتراف کرِتھ 'ماعرفناک حق معرفتِک' 'ماعبدناک حق عبادتِک' ونان ونان پنہٕ نِہن مرادن ہُند ہلم برِی برِی نیران پوٗز نیٚبر ی کنی چھُ پٚٔن پان آوٕلنہن تہٕ ولہٕ گتہٕ نِہن منز بند تھاوان یُتھ نظرِ عنایت

سپد بکھ۔

اوے چھُ منشی صاب دماغ لڑاوان لڑاوان پٔنن دماغ نرمأوِتھ خدایس التجا کران۔

اتہِ کڈن خطِ بپیاعالی دماغ اِدکتہ اتہ بہ ضعیف رایایارا۔

گاٗم مغز پریشان ژھانڈان دُنی یُوک احتشامو۔ گوم نہٕ دوٗر نشہ غفلت ازمشامو=

نبی آدم چھُ جوأنی ہنزِ مستیہ منز نوٗرس تہٕ نارس، گاشس تہٕ اَنہِ گٹس اکے مول کران گاہے پننہِ نادأنی کنی غفلتہٕ کہ (Dizepalam) ہندر پلہٕ ستی یا جہالتہٕ کہِ (Eather) ستی پانس ہند رپاوان، بے حبس کران یا خدایہ سنزِ نافرمانی ہُند براوٗن شگراستعمال کرِتھ دم بخود گژھان امہِ سارے حرکژ ہُند اثر چھُ لأزمن دماغس یا نے عقلہِ پٹھ تہِ پیوان سُہ چھُ بے خودی ہندِس گرٹس منز پہنہٕ یوان۔ گرٹہٕ چھُ ژھوٗرے پھیران نہٕ چھُ دِلہ چہ کھأر منز ذِکر ہُند پھل پھوٗل اللہ ہو کہِ شوگہ کہِ ذٔری یہ گرٹہٕ گلس منز وسان نہ چھُ پتہٕ امہِ عرفانچہ مالہِ تلہٕ معرفتک مأدٕ نیرتھ ہکان اوے چھِ دماغ مضموٗنکی تخلیق کار منشی محمد یوسف تہٕ منشی مصطفیٰ علی پورٕ انکسأری سان پٔنن وجود عدم کہِ گرٹہٕ ژھلہٕ تلہٕ کڈنک تمنا کران۔

چھم امہِ چے بویہ پٹھ دورٕ وانہ یہ دورانے۔ چھس چرخ زن بے خود پھیرانے

یہ چھُ پھیران پھیران تھی کنی وُرکاونہٕ یوان تہٕ مژٕ ہندٕ رمس گژھان۔ تتھ روحانی بیمار منز مبتلا گژھان یوسہ کابوس تہٕ نیدلام تہٕ جاسوم ہشن موذی بیمار بن ہُند پیش خمہ چھُ آسان اَتھ بیمارِ چھِ ''سبات'' ونان۔ یہ چھُ انسانس گتہٕ گیوٗرلارناوان۔ صُبح ازلہٕ کہِ نورٕ تہٕ سحر کہِ بادِنسیمہٕ تہٕ چھنہٕ ہشار سپدِتھ ہکان۔

پاو ہم یہ بے ثبات تیت سبات خوابِ گرانے

سپنم نہٕ یہ ثبات گژھہِ یوٗ تام صُبحِ محشر عیانے

یہ یلہِ ہشار گژھان تہٕ اُچھ موران چھُ عالم چھُ بدلیوٗمُت آسان۔ سوٗرے

ماحول چھُ اَمِس ہِند رِہنَس مخالف آسان گومُت ۔ اَمِس بے خود انسانس چھِ پننی بے خودی تہٕ دماغی تھکاوٹ دوٗر کرنہٕ باپتھ ترٛے یہِ پھِر نستہٕ آب کھالُن (استنشاق) ضروری آسان ۔ مگر نخوتِ دماغ تہٕ غفلتِ دُنیا چھُ اَمِس اَمہِ نِشہٕ پوٚت ہیاوان تہٕ اکھ تاثُر دوان زِ اے اشرف المخلوقات انسانہٕ ژٕ کرکھہٕ زمینہِ پیٹھ تھاوِتھ نستہِ رِکھ تہٕ کیازِ سُجدس منز چھُ سرسجدٕ گاہس پیٹھ تہٕ نس میژٕ پیٹھ تھاوِتھ خالق کائنات تہٕ معبود برحقس بروٚنٹھہِ کنہِ پنُن دماغ مدٕ والُن ۔ 'ایّاک نعبُد و ایّاک نستعین' وننہٕ وِزِ نستہٕ مُنزی کتھ کرِنی ، ہُھنکھہٕ لاگن ، یوسہٕ کتھِ اَکس خودسر انسانس برداش گژھہِ نہٕ ادغام (نستہٕ رِکھ) تہٕ اَمہِ کس ظرف زمان تہٕ ظرف مکانس مُرغمتین (دون سجدن منزٕ نس مأٹی کرِنی) بَکس براعتِ استہلالس زنم دِوان کتھ تام تھزرس نوان مگر مُصنف چھ پننہِ تقصیرُک اعتراف کران ونان ۔

چھم گژھان وُضوِ وِزِ استنشاق شاق تہٕ سیٹھا گران ۔

پوٚرُم نہٕ ایاک نعبدُ و ایّاک نستعین زانہہ صاف دوندو

اَسِم مُرغمتین بجاانیٖ کران دماغ گندو =

نفسِ امارٕ چھُ عربہ بَکس ساربان ہِندی پأٹھی یُس وۄنٹس نکرِس رزٕ کرِتھ ریگستأنی علاقن منزٕ پھِروان تہٕ تس پننہِ گھشہِ نہٕ کأم کرنہٕ دِوان تِتھے کنہٕ چھُ نفس امارٕ انسانس آرزو تہٕ ارمانن ہنزٕ رزٕ نستہٕ کران تہٕ تس ہواو ہوسہٕ کیو سیکہِ صحراو منزٕ پھِروان ، خواہشاتِ نفسکین وُلہٕ منین کھاران ، طمعکین نیٖن نیرٕ ہن تہٕ کوہ تہبنتالین پیٹھ رأژ گندراوِناوان ۔ یہِ چھُ طولِ اَملس منزٕ تیوٗتاہ آوراوان زِ اَمِس چھُ اکھ وُلٕٹہٕ ورِیہ مرض لاران یتھ خَشم ونان چھ ۔ یہِ چھُ دماغ تہٕ نستہِ ہنزٕ اکھ بیمأری یتھ منزٕ انسانس سوٗرے وجودتے دزٕ مگرتس چھنہٕ اَمُن تہٕ یوانٕ تہٕ کیازِ تس چھُ " قوۃ شامہ " یعنی مُشک ہٕنگ طاقت ختم آسان گومُت ۔ نفسک ساربان چھُس طمعن تہٕ آرزوہن ہنزٕ ریسمان کرِتھ وأناکھ صحراون منزٕ چھارن تہٕ چھمبن لاگان ۔

پھر وبم گرِ تھ طول املچ در بنی مہارے ساربانِ نفسِ امارے۔

'الدُّنیا جیفۃٌ وطالبھا کِلاب 'مدنظر تھاوِتھ چھ انسان ہوٗنی ہندی پاٹھی دُنیا کس مُردارس تہٕ ہواو ہوسکس مکرس زاٗلی دوان، مشک ہوان ہوان بے خود گوٗھان۔

چھُس بوے ہوان ژھانڈان دُنیوک مُردارے
تعَفّنُ اَمیُک زانان مُشکہِ تا تارے۔

انسان آو اندری اندری دَزان سورُے عالم کیو ماحول گوٗ امی ہندِ عفونتہٕ ستی متأثر تہٕ آلودٕ مگر پانس اُمس بدراہ انسانس لوٗگ نہ خودراہ پتھ امیُک پے پتہ تہٕ نہٕ آس آمُن۔ امی خشمن کوٗر خدائے برحق امِس خودراہ انسانس پیٹھ خشمناک تہٕ کیا ہتام چھُس ڈیشن اگر نہٕ وٗلی بازگش سپدبس۔

یا اللہ ر چھتم پننہِ خشمہِ نشہِ متہٕ کرتم ناکام رایحہَ جنانستے۔
بیچ پانژن ہتن ہنزِ واَنسہٕ چھے یوان بویا۔

ییتہِ نس چھے یہ کتھ واضح کرنی ضروری زِ دماغ چھ نستہٕ ہُنْد اندری راز۔ یہ گیہ عقل مگر امیُک High way چھِ نس۔ نس چھُ عزت، عظمت تہٕ حشمتُک علامت۔ امی عزتن چھُ اَمے نستہِ ہُنْدِ بارٕ ونزری کاڑ کوٗ ڈمُت اوے چھ ونان کانٛسہِ عزیزس متلق یہ چھِ ساٹھہِ قبیلک یا قومُک نس۔ نس ژھیٚنی گوٗ عزت وسُن۔ مُصنف چھُ اتھ نستہِ پزتھ چھیرِ ہنْدِس نشتس منز زینت کران۔

رائحہ جنانستے۔ میدانستے۔ فرمانستے۔ آسمانستے۔ استانستے۔ بیابانستے وغار۔

یتھ کنی ہیٚرِم مِصرِ اکثر ذو معنیین چھِ تِتھے کنی چھِ یم لفظہ تہٕ دون معنیین منز استعمال سپدی متی۔ یہ چھُ نستہِ ہُنْدِ مناسبتہٕ خطِ نستعلیق تہٕ بارس انان۔ اَتی یوسہٕ تھکاوٹ اُمس اوٗ تام اَسمِ چھے سو چھس نعت نبی کس گلستانس منز شفاعتکہِ بادِنسیمہٕ (آکسیجن) ستی دوٗر گژھان۔ غفلتِ دنیاچہِ بے حسی ہُنْدِس ایتھر (Eather) امی

نستہٕ تل ژٕٹھ پانس ہیٚ والنئے کرہڑ آس، سو چھس ساڑے امہِ تھدِ دربارٕ دوٗر سپدان۔ اُمس چھ سورُے خُمار ژلان یێلہِ رحمت دُعالم ہنٛدِس دربارس منٛز قدم تراوان چھُ۔

وونی ژلیم کلال ہُربم دماغ پھولیم دل باغ باغ سپنہٕ نعت نگارا۔
لیکھہٕ بخطِ نستعلیق سپنہٕ رشکِ شاخِ ریحانِ جنان میٚون خامو۔
گژھم پختہٕ گفتارمغزوار یہِ میٚون کلامِ خامو =

یێلہِ انسانس کنہِ قسمُک کلہٕ دود گتہٕ گیٚو رتلہِ تَس چھُ (Antibiotic) دوادِتھ بیٚیہِ تہِ کینہٕ دوا تجویز کران خاص کرصعوط (نستہٕ مُشک دِنہٕ باپتھ کانٛہہ پھکھ) استعمال کرناوان۔ یِتھہٕ کنی بعضے مزاجن گنٛدُش یا نگ پھچکنی تجویز چھ کران۔اے ستی چھُ دُگوش ژلان اُکس زِ بوزنہٕ ینٛن (دُوبنی) دوٗرسپدان۔ یێلہِ عالم ذرّس نابوٗدی ہُنٛد کلہٕ دود کوٗرُن یہِ روٗداتھ عدمکس ملبس تل دبأوِتھ لم یکن شیئاً مذکوراً کس گردابس منٛز اکہِ انٛدٕ انان بیٚیہِ انٛدٕ نوان۔ مگرصاحبِ لولاک محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ہنٛدِ وجوُدک صعوطِ حیاتس مُشک ہنہٕ گو کائنات تخلیق زِپزتھ طرفہٕ ہیٚتنی فتبارک اللہ احسن الخالقینکی نغمہٕ وُزنی۔اوےووٚ نکھ بڈٕ فخرٕ سان۔

ژلہِ ہسہٕ صداعِ عدم لبہِ ہے نےٚ جنابٕ ہنٛدِ خاکِ پاہُک صعوطِ دماغ روزگارا
تیلہِ ژٕج دُبنی جہانس یێلہِ تمہٕ یگانہٕ پرتی یہِ پیٛٹھ کوٚرتیامو۔
آسہِ ہنےٚ درمیان نہٕ حجاب (سحاب) رحمت ژلہِ ہبہٕ شرکک سرسامو[۱] =

اے عرفان رسالتُک لولہٕ مَس چھُ منشی مصطفیٰ صأب نِو انمانہٕ عقیدت کِنۍ پیمانن منٛز بُرِتھ نعت نگأری ہنٛد بن میخانن منٛز یِتھہٕ کنی مضموٗنِ بیاضس منٛز کُن تراوان تہِ دُنیا کی چھیٚتی کرِہنی نہِ راونہٕ باپتھ تہِ رأژ منٛز دوہس ڈمبہٕ چھاٹہٕ ونہٕ موکھہ امہِ کِس باعثِ ایجادس پٮ۪ٹھ زوٗآیہِ تن تھاوان۔

[۱] (بحوالہ کاشرمرثی تہٕ تمچ فنی عظمت)

سپنہٕ ہنہٕ نمۆد بیاض وسوادشب وروز یہِ ہنے رسول امیناً

اتہٕ نس چھُ بیاض وسوادشب وروزلف ونشرغیرمُرتّب صنعت برونٛہہ کُن انان۔
دیوان آنحضورؐ چھِ بیاض عالمُک عظیم ہیم تہٕ بےنظیر شہکاریس اکھ عظیم شناخت چھے۔ تیلے چھُ یہِ
دیوان تہٕ کلیات کُلِ کائنات چھُ فصاحت وبلاغتہٕ کس عرش اعلاس پیٹھ گرایہِ ماران۔

مُنتخب دیوانِ آفرینش سُہ عاٗلیجنابو   تس خالِ ہاشمی صفحہٕ رخسارس نقطہٕ انتخابو

یہِ چھُ سُہ نبی الاُمی العربی ییٚمی کانٛہہ تہٕ درجہ کانٛہہ باب تہٕ فصل کُنہِ ظاہری
مدرسس منٛز کانٛسہِ ظاہری اُستادس نِشہِ کسبن حاصل کوٚرنہٕ بلکہِ تُسند سوٗرے اندرون تہٕ
بیرون چھُ وَہبی تہٕ لُدنی ''علمه شدیدُ القویٰ'' تصدیق نامہ تہٕ پرٛھہِ پتٕر چھُ تُسند
تھزرِ پزتھ تھزرس پیٹھ جاے لبان۔ وَمَا کُنتَ تَتلُوا مِنْ کتاب مِنْ قبل ولا
تُخطه بیمینک اِذاً لَارتَابَ المُبطلون' سند پرٛاوِتھ تمام فصحاے عرب بُلغاے
وقتن بیاضِ عالمس رِکھ دِتھ ابدالآباد فَأتُوا بِسُورة مِن مثله' کہ تازیانہٕ ستی مرجوم
(سنگسار) کران۔ تمہِ وِزِ آسی عربکی شےٚ ستھ ادبی فرہاد فصاحت وبلاغتکی کوہ کن ہٕنتھ
باقی ساری ہے غیرعرب علاقس تالہِ ٹوٗنگ دِتھ عجم یعنی (گلو) مانان۔

تِہندی سُبع معلقات آسی فصاحت وبلاغتکی شہکار زانتھ خانہٕ کعبس فخرن
اویزان تھاوِتھ ''هَل مِنْ مُبَارز'' ورگہِ پاٹھی پیغام دِنہٕ آمت۔ حدچھُ یہِ زِ
امرالقیس ہِوس گُمراہ شاعرسٕندی اخلاق سوز شعر آسی سرفہرس تھاونہٕ آمتی۔ مگر فداقرآن
مجیدٕ کس صاحبس ییٚمی اکہِ سورہٕ توحیدٕ ستی ساری تہٕ وَے قصیدہ نسیاً منسیاً
(ملیامیٹ) کرِتھ تھاوی۔ اتہٕ نس شوٗبہِ مرحباتہٕ شاباش مُنشی صابنس طرزِ بیانس ییٚمی
بیاضِ ہُندسوٗرے لُبِ لُباب اکِس مصرعس منٛز بیان کوٚر۔

فصحاے عرب بوزتھ قرانٛچ بلاغت مٕٹھکھ فصاحت

سبعہ مُعلقہ ژٕلی ژوربتھ کھٕتکی اشعارو۔

اَمہِ علاوٕ ییٚتہٕ مُنشی صاٗب حواس خمسن مُخمس، ستن بندن ہفت بند، ژون

ارکانن رُباعی، ترِبن ہُند مسدس تہٕ دون رُکنن ہنٛز مثنوی تیار کران چھُ تتہٕ چھُ پڑتھ رُکنس پٔنن وزن تہٕ تأثیر دوان۔ بحرن شناسائیتھ پٔنن اُستاد آسنُک باس دِوان تہٕ ونان زِ نعتُک مستزاد بند چھُ مدح مولا علی یُس نفس رسول تہٕ تہنٛدِ روحُک قرار چھُ۔

شاعر تہٕ أدیب زانن مُستزاد شعر کیا گو۔ سُہ اصل شعرک جزو لاینفکُ آسان تہٕ یہُند نم تہٕ ماز آسُن چھُ شعرُک آبرو تہٕ ڈبکہٕ ٹکہ بنان۔ تتھے کنٛی مولا علیؑ حضرت پیغمبر سُند جُز وِ لاینفک چھُ یعنی جسمس روح تہٕ روحس سکوٗن چھُ تتھے کنٛی چھ مُستزاد شعرک لازمی جزو آسان۔

جنگ صفینس منٛز چھ مولائے کائنات أکس صحراوس منٛز پڑاو ترٛاوان تہٕ بڈی بڈی جانثار چھ تہنٛدِس حضورس منٛز تتھے کنٛی عرض کران۔

چھنہٕ عرض کرنک یارا امام سِر سالارِ لشکر گرد وے مقام یا امام ازتہٕ یہ صحرا

اتہٕ نس چھُ مولا علیؑ شانِ شبیریؑ تہٕ عظمتِ حسینیؑ تتھے کنٛی ترٛاوان زِ سورُے جنگُک نقشہٕ چھُ بدلان، دٕدونس چھِ گُل پھولان تہٕ گلن چھُ مشک ہران۔ کیا مصلحت چھے زِ زیٹھ گوٗ بر چھُ اوٚک طرف ترأ وِتھ کأنسس گوٗ برس تاج گنڈنہٕ یوان۔

فرموونکھ علیؑ بأ لحسین أنیوٗن میوٗن نورِ عین سے واتہٕ ناو یو بکامو۔

چھے کأم تمی ہنٛز کرن سیر آب نوٗم تشنہٕ کامو =

وُچھوا میک ردعمل یِیلہِ حسینؑ بن علیؑ پنہٕ نِس بابس بروٚنٹھ کنٛ یوان چھُ سُہ کتھہٕ کنٛی چھُ ادبک لحاظہٕ تہٕ احترام پدری ہُند رعایت کران زِ تعظیم و تکریم چھُ معراجکس سدرۃ المنتہا س واتان۔ اَمِہ ہُرے مانہٕ تعظیم و تکریم چھنہٕ متصوٗر۔ اَتہٕ نس چھُ حضرت اسماعیلؑ سُند تسلیم و رضاتہٕ اکھ پوٗو وسان۔ تِکیازِ اسماعیلؑ چھُ بابس ستی کلام کران مگر حُسینیؑ ادب چھُ تیوٗ تاہ تھزر پراوان زِ اَمِہ کس تھزرس ہسکہٕ نہ کانہہ وآتتھ۔

"اِ آو امام حُسینؑ روٗد استادِ بروٚنٹھ کنہٕ دردست ہیتھ عصا

اوس بابہٕ صأبنہٕ فرمانک کڈان انتظارا۔

تہٕ کیا اوس نہ دستور بابہٕ صاحبس ستی یور کرِ ہے زانہہ کامو۔

ماوس زانان مقبولِ رب تہٕ دوٗر از ادب یِنہٕ ژھان احترامو =

(مضمونِ دماغ بحوالہ ایضاً)

تیوٗ تاہ ادب چھ گوٗ برس زمانس چھنہٕ دنتھ ہکان زِ کیاہ حسن حکم اوسم۔ اد چھ کمیل بن زیاد ترجمان بنتھ لتھ وۄنہاوان۔

عرض کرِ کمیل بن زیادیا مولائے چھ استاد برونٹھہ کنہٕ شاہ حسین بلند پائے

تہٕ تتھہٕ کنی چھ یمو دویو بہلہٕ پایہٕ شاعرو سبٹھے فنکاری سان شانِ شبیری وۄنووُمت تہٕ تہندس احترامِ پدری شعرک جامہٕ وولُمت۔

مولاس کیا مصلحت آس زِ تمو کرا کھ بے آب وگیاہ جاے پننہٕ پڑاو خاطرٕ متعین۔ تتھ صحراوس نہ اوس آب نہ سبزٕ بلکہٕ آفتابچہ گرمی ستیٖ آسہٕ نارٕ رہبہٕ وۄتھان۔ میدان محشرک عکس اوس برونٹھ کُن یوان۔ وُچھویہٕ منظر نگاری کاژاحسین پیرایس منز چھ پیش آمژ کرنہٕ۔

فوج علوی چھ حیرتن گژھان زِ یتھ مکانس منز مقام کرن کیا مصلحت چھ تھاوان۔ یہ رات آس سکرات، ہوا اوس نار چھکان، نارٕ چ براہ آس کھکھرِ کڈان۔ اتہٕ نس چھ اسلامی فوجچ تابعداری تہٕ تہُند پننس فیلڈ مارشل سُند حکم بجا انن تتھ کنی وۄنہاونہٕ آمت زِ یہٕ چھ فوجس تہٕ فوجی آفیسرس اکھ دستور العمل بنان۔ اد یلہٕ حالات مُشکل ترین مرحلس منز داخل چھ سپدان تہٕ تمام فوجی جرنیل، برگیڈیر، میجر، کرنل ساری چھ پننہٕ نس فوجی سربراہس (فیلڈ مارشلس) برونٹھ کُن سرخم گژھتھ یوان تہٕ فوجچ پوزیشن تہٕ نچہ یشن بیان کران۔ عدی بن حاتم چھ فوجی افسرن ہُند نمایندٕ بنتھ عرض کران

یا امام چھم گژھان نِی گمانے چھنہٕ ازتہٕ عزم حرکت یتھ مکانے

چھنہٕ یتھ مکانس آب امکانے۔ گرمہٕ ستیٖ لشکر چھے پھژکانے

اَمہِ ساتہٖ چھُ مولا علی قرآن مجید پران آسان اشارٕ گو خاموشی ہُند عدی بن حاتم آو واپس دُپہرس ییٖلہِ آفتاب بن پتھٕن کمال ہوو۔ فوجی افسر گئے مجبوٗر دُبارٕ عرض کرنس ۔

اِد آے یکسرا افسر فوج جان نثارے کرن عرض اماَمس بعجز و انکسارے

یا امام چھُ چرخ گردون تابع چانس فرمانستے تھٕندِ مہر روشن یہ خورشید و ماہ



یہ زن گوڈَے وننہٕ آو زِ مرثی نگار چھِ مرثیہِ ہندِ ناوُک تیوٗ تاہ تحفظ کران زِ تس چھِ تمہٕ ناوِ کنہِ سارنے لوازماتن، محاوراتن، استعاراتن، کنایاتن، ایجازات و اطناباتن مکمل راۓ چھِ کرنس ستی ستی قومس سماجس تہٕ معاشرچ تہٕ پوٗر ترجمانی کرٕنی پیوان۔ نشی مُصطفیٰ صاب تہٕ مُنشی محمد یوسف تہٕ چھِ یمن شرایطن ہنٛز پرٛتھ مرثی منٛز پوٗرٕ پاسداری کران۔ یہُند خاندان اوس رٔیس تہٕ تھد بن عہدن پیٹھ فأیز آسنہٕ علاوٕ یونانی حکمت تہٕ کران تہٕ یہندِ خاندانُک اکھ شاخ چھُ حکیم ناوٕ مشہوٗر۔ یمہِ موکھہٕ مُنشی صاٮ۪بن اتھ فنس ستی خاص اُنس، شفقت تہٕ لوے خوے اوٗس یمو چھُ اتھ پننس حکمت فنس پیٹھ باضابطہٕ اکھ مرثی تہٕ لیچھمُت یُس یہندِ قادر الکلامی ہُند باس دوان چھےٚ۔

اکھ طبیب یا حکیم گژھہِ تمام طبی نُکتہٕ پوٗرٕ زانٕن۔ حکمتکی سٔنی وٕ گنٛزِ سرٕ کرِتھ چانُک دست تہٕ آسُن اِد چھُ نہ طبیب حاذق بنِتھ ہیکان۔ یوٗ دوٚے حاذق اُستھ تہٕ ضامن چھُ آسان مگر حذاقت تامہ چھُس تھزرِس جاے دوان تہٕ سپیشلسٹ آسنٕچ سند بخشان۔ اُمس چھُ طب یوسفی، موجز القانون، دستور العلاج، شفا، شرح اسباب، اکسیر القلوب، مُفرح القلوب تہٕ قانونِ شیخ بوعلی سینا پرٕن تہٕ سُہ ورتاون پیوان۔ یہ گژھِ مخزن الادویہ، مخزن المفردات، قرابادین تہٕ باقی اہم تقاضن پوٗرٕ کرِتھ ہیکن۔ امیک شنا سابنہٕ موکھ چھِ طبیبس وٗریٛہ وادصرف کرٕنی پیوان۔ اتہٕ نس چھُ انیس کاظمی صاب اُکس طویل تجزیس منٛز حکیم سندِ خاطرٕ وارِیہن شرایطن لازمی زانٕتھ وٕتھ ھنے کران وٕنان ۔

سالہا باید کہ تا یک کودکے از درس علم | عالمے گردد نکو یا شاعر شیرین سخن
ماہ ہا باید یک پنبہ دانہ بعد کشت | جامہ گردد شاہدے را یا شہدے را کفن
قرن ہا باید کہ تا بر سنگ تابد آفتاب | لعل گردد در بدخشان یا عقیق اندر یمن

اوے چھُ منشی مُصطفیٰؒ صاحب مرحوم طبابتکو رموز کنایاتہ تہٕ لوازمات زانِنہٕ باپتھ حکیم برحق تہٕ طبیب مُطلق رب العزت ہنٛدِس دربارس منٛز یتھٕ کنٛی عجز وانکساری ہُنٛد کلہٕ نوٚمران ونان۔

یا اللہ کرتم واقفِ قانون حمدس بخشتم شفادِل بیمار سے

اُمس چھ دِلس جہل تہٕ نادأنی ہنٛز بیمأری اتھ شفا منگان منگان چھُ تمام حمدی قوانین زانِنہٕ پٕچ کوشش کران۔ یہ چھُ تیوٗ تاہ مُتوکل تہٕ بھروسہ کرن وول زِ اَمِہ حمد کہِ قانونک اکُے باب چھُ اُمس ذخیرۂ آخرت خیال سپدان تہٕ جہنمکہِ نارٕ ژھٹہِ تہٕ اخلاقی بیمأرِن ہنٛز گٹہِ منٛزٕ چھ اُمس اکھ اُمیز ہنٛزٕ ژٕنظرِ یوان یوسہٕ اُمس آتش دوزخہٕ نِشہِ خلأصی بخشہِ۔

سپہ نمِ تمہِ گے موجزا ذخیرا فردا۔

کرِہم تب وتابِ جہنمہ نِشہِ خلاص۔تمہِ کُے اخلاص

یوٗ تام نہٕ اخلاص عمل آسہِ توٗ تام چھُ سورُے ہباء منثوراً۔تہِ کیازِ ہاوٕ باوٕچ کانٛہہ عمل چھنہٕ مقبول درگاہ آسان۔

پژتھ بیمارِ ہُنٛد سبب ژھانڈان ژھانڈان چھ وقت لگان یوہے Investigationچھُ بیمارِ ہُنٛد مول ٹٔھ راوان اتھ منٛز چھ ایکس رے (Exray)(Ultrasoud)T.V ریل (Synography)یا بیٚین ٹیسٹن ہنٛز ضرورت پیوان۔ لیبارٹری منٛز (Test) کرٕنی پیوان، اد چھ صحیح تشخیص مرض (Diagnose)سپدان تہٕ بیمارٕ ند علاج پتہٕ ہلٕ تہٕ آسان بنان۔اوے ونان منشی مرحوم ے

چھ برٛتھ چون مخزن رحمت تمہ کہ شرحکۍ اسباب دِتم کرتم لطفچ نزار سے

یہ مصرٕ چھ ذو معنیین مخزن حکمت ، شرح اسباب چھُ اتہٕ نس ورگہ پاٹھی استعمال سپدمُت ۔ اکہِ طرفہٕ چھِ ظاہری معنی رٔنگۍ استعمال گامٕتۍ بییہ طرفہٕ چھِ یِم طبی کتابن ہنٛد ناو ۔

سپنہٕ حاوی کلیات حمدس تراونہٕ جدا افردا۔

پنہٕ ہیٚکہ کٔرِتھ قیاس عقلہِ ہُنٛد مقیاس

بیمارس پییلہِ شربت یادوا اثر کرِ اتھ چھُ 'عمل سپدنٕ' ونان ۔ عمل سپدنہٕ وراۓ چھُنہٕ علاجس کانہہ وقعت ئہ گوانہِ گٔٹس منٛز گبلہٕ لاینہِ یمن نہٕ کانہہ سۆد چھُ آسان ۔ یپارٕ گژھہِ مرضُک سبب معلوم گژھن اِد چھ تشخیص مرض سپدان ۔ صحیح تشخیصہ پتے چھے عمل سپدان تہٕ مرض چھ افاقہٕ لبان ۔ طبیب چھُ اکھ مستحکم راۓ قائم کرِتھ ہرکان تہٕ مکمل شہسوار ہنٛدی پاٹھی تشخیص کس گُرِس سوار سپدِتھ نوٚن نوٚن تجربن بارس انان تہٕ مرضن پیٹھ قابو پراوان ۔ اوے چھُ مرٛثی نگارونان ۔

تمہِ کے علمے سپنم صحیح عمل ژلہٕ نم اقسام استقامے۔

لبہِ راۓ مُستقیم روزہم نہ کانہہ خلل سپنم حاصل حذاقت تامے

مُنشی صاٰب چھُ اکھ سپشلِسٹ ہنٛدی پاٹھی تم ساری لوازمات پورٕ کرنٕچ کوشش کران یِم اتھ (Clinic) یا اتھ ڈسپنسری منٛز اہم ماننہٕ یوان چھِ ۔ یہ چھُ اکھ ماہر حکیم ہنٛدی پاٹھی آفتابس گرمی ہُنٛد خفقان ژلراونہٕ باپتھ پنٛن سورے تجربہٕ داوس لاگِتھ اکھ عظیم سند حاصل کرنس منٛز کامیاب گژھان ۔

سپنان چانہٕ لطفکہِ مطبہٕ علاج پرٛتھ اعلا جس کوستھ خورشید محموس خفقانے

کو رتھس بید مُشکِ شبنمہٕ طباشیر صبحہ مداوا مشفقانے

اتہٕ اَس راتس زیو چھو کہ داوی گاہےٚ تہٕ آفتابس اوس گرمی ہُنٛد تپ تیوٚ تاہ سنٛتھ گومُت زِ ووٚنی اوس (Typhiod) دودلا علاج باسان ۔ ماہر ڈاکٹر چھ پتہٕ AB

ڈرگ استعمال کران۔ اتھ لرِ لوٚر چھُ مُنشی صاب صحکہِ طباشیر ہتی اَتھ زہ چاکر بلراوان۔ شبنمکہِ بید مُشکہِ ہندِ عرقہٕ ہتی سوٗرے تپ والنہٕ موکھہِ اکھ حسین تہٕ نفع بخش دوا تیار کران۔

کوستھ قرص کو کبہٕ لیلائے لیلس صداعِ سودادِ یہ سواد یکبارے

یہ چھُ سعد کوفی دوا اَکھ نعیم البدل بناونہٕ آمت۔

اَمہِ پتہٕ چھُ عدہٕ مکس دُنیاس وجوُدک لباس ژلتھ منصہٕ شہودس پیٹھ انان۔ بدہٕ عتکی سٲری فاسِد اخلاط دور کران۔ جہالتُک تپ محُرقہ ہذیانی حُسنِ اخلاقکہِ شیرین اثر گٔی کوزہٕ ہتی دوٗر کران تہٕ باعث کون و مکان حکیم الاُمت شفیع عالم سُند حیات بخش وجوُد آبائے علوی، امہات سفلی تہٕ موالید ثلاثن ہُند باعث ہنتھ روحس طراوت تہٕ عقلہِ تقویت بخشان۔

یہن نہ بوجود آبائے علوی موالید ثلاثن رہہٕ ہن نہ اُمہات سفلی منز کنارے

سپنہِ ہاسودائے محترق سرکش مداوا کرِ ہے نے تتھ کنیت سے نبض شناس معجون نجاح

اسلام خاص۔

وُچھو خیالاتن ہنز بلندی کاژا چھے کاڈ کڈان تہٕ اکھ مارٕ مند تہٕ حسین امتزاج چھُ بارسس یوان۔ مگر عناصرِ اربعن حواس خمسن تہٕ ترکیب و امتزاجن ہنز ذکرِ ہنز کمی چھے اتہِ نس روزمژ۔

اَمہِ پتہٕ چھُ مُنشی مرحوم حکیم الاُمت پیغمبرٕ برحقس تمام مرضن ہُند (Specialist) زانتھ پزتھ بیمارِ ہُند علاج کرناوان۔ اَتہِ نس چھُنہٕ الگ الگ وارڈ نظرِ گژھان بلکہِ تمام وارڈن چھ طبیبِ روحانی تہٕ حکیم شاہی پُنن پُنن خصوصی علاج تہٕ لازمی دوا تجویز کران۔

کرِتس حکیم علی الاطلاق واقف پزتھ دردمند ہندِس مزاجس

اَسی یَس یہ مُناسب زانان تس تہٕ تجویز کرانے

تھزٕ ے فکرِ منز روزان راتس بیدار کران رنگہٕ رنگہٕ دارو درد برانے •

لیس ایمانچہ سُستی ہتی ضعف دِلچ بیماری آ س آسان تس کٗیت اُ سی مواعظ حسنن ہُنٛد شفا بخش گُلقند تیار کران ۔ تہٕ گُلبرگ لبن ہُنٛد شکر آمیز گفتار ہتی آسان اوس ۔

ییٚمس رزقس تنگی آ سی وُچھان تس آ سی شربت دینار تجویز کران

لیس گنہٕ ہن ہنز سیاہ کانٛبلہٕ کرٕ یہنیار وجوٗدس پھوٚرمُت اوس آسان تس آسی بشارت تہٕ انذار کہوٚ مُدر وتہٕ ترُش نصیحتو ہتی عرفانٕی سکنجبین تیار کران ۔ یتھ تسنٛدس وجودس سوٗرے کرٕ یہنیار زٕلہِ ہے تہٕ سے تجویز روٗدی ہر کانٛسہِ وِزِوِز آیہ تن تھاوان ۔ یتھ بیماری دوٗر گژھہِ تہٕ کیازِ ’’حکیم تہٕ طبیب چھُنہٕ بیمارس ہتی کانٛہہ نفرت کران بلکہِ تِمس چھ بیمارِ ہتی نفرت آسان سُہ چھُ بیمارس مول لاگان تہٕ دٲدی کاڈ ھٕنتھ بیمارِ ہُنٛد موٗل پزٕاٹان تہٕ ہمیشہِ بیمارس شفقت تہٕ لول بران ۔

اَمہِ اورٕ گُن چھ مُصنف مرحوم مدح کبن یاقوتی پیالن منز لولوٕ ے لالا ہک رنگین تہٕ دل نشین روح افزا امرت دھارا تیار کران ۔ لولہٕ والبن ہنٛدبن دلن اکھ عجیب فرحت بخشان اوٕ ے چھ ولایہ تہٕ کبن دٲدی لدن حُبِّ شاہ حُبِّ شفاٗ ہٕنتھ پزٕتھ قسمکس مُہلِک مرضس گالان ۔ تہٕ ’’حُبِّ علیٌ ایمانٌ و بغضہٗ نفاق‘‘ حدیثس پیٹھ شک کرن والبن تِمن سارِنے بُحرانن تل انان یِمن بحرانن منز مرض پھری پھری چھُ یوان تہٕ اندرٕونٛس ژٕنی کرِتھ چھُ تھاوان ۔ خاص کرِتھ چھُ ایام باحور (بحرٲنی دوہو منز) قیامتک بُحران شدید ترین بحران ۔ یتھ منز حواس مختل تہٕ فکرِ پریشان آسہِ ۔ اَمہِ دوہ آسہِ کوٚہن دوٗن مُت ییر یا ستھر گومُت تہٕ لوٗکھ آسن پومیر بٕنتھ خداے ہندِس آتش غضبس منز رٲسی گژھان ۔ استغفر اللہ کیا عجیب تہٕ دلدوز صورت حال آسہِ ۔

پرٕہیز چھُ پزٕتھ علاجُک اصل الاصول ۔ ناپرہیزی یا بد پرہیزی چھِ انسانس قبرِ ہاوان یُس گوڈٕ ے پرہیز سان پکہِ سُہ چُھنہٕ بیمارِ ہنزن ژنجن تل لگان بلکہِ تَس چھ آ ے برٕان ۔ حساب چھس کم تہٕ ثواب زیادٕ ۔ اَدییلہٕ لوٗکن ہُنٛد کانٛسہِ وَسہٕ آسہِ سُہ گو

ایثار تھند درجہ چھُ سنٛبھاہ تھد ان ۔

کوٚرکھ دٕنی یہچو نعمژ ونشہ تیٚتھے پرہیز اوسکھ ناگوار لذیز طعامے۔

پننہِ نفسہٕ کھوتہٕ دردمند نے تھاوان عزیز کران تہٕنٛد ے دود تمن بے آرامے

ہیٚر مین سطرن منٛز یوسہٕ اسہِ قیامسکہِ بحرانکہِ حوالہٕ ذِکر کرِ تھ وہوٚھنے چھُ منشی

صاب قیامت ناوٕ مرثیہِ منٛز بدل اندازس منٛز کرِتھ اکھ عظیم تبلیغی پہلوتوٚن کران تہٕ

دأدس درمان کرنٕک بانٛد بانٛد کران ۔

قیامتہِ کِس قیامس منٛز چھُ کینٛہہ ن لوکن کھوکشہِ پکن ، کینٛہہ ن رکوع کران

کران تہٕ کینٛہہ ن لگن وَعَنتِ الوجوہُ للحی القیوم (سورہ طٰہٰ) کہِ تازیانہٕ ستی

بُتھی دَب ۔ مگر انسانس چھُنہٕ نفس امارٕ اور کُن سنہٕ نس تہٕ تتکی حالات شیرنس انھ وَتھ دوان

اُمِس چھُ سوٚرے بنگہِ منٛز ژٕرن گژھان ۔ اُمِس چھِ یتھ زراعت گہس منٛز نیرتھ زن

تہٕ اشد لگان ، مست تہٕ مدہوش گژھان ۔ اِدٕ یِلہِ گاٹُل آسہِ ننَدر ژلبس اُتہِ نے چھُ اُچھ

موٚران موٚران اُ کِس تھارِلدٕ ہنٛدٕی پأٹھی پننہِ غفلتہٕ کہِ نالہٕ منٛز جہالتک ریوٚش نالہٕ

کڈان وٕنان ۔

یا اللہ یادِ معادٕ کرِتن دِل میٖون آگاہ۔

چھم غفلتِ دُنیان شورِ یومُ النشور کوٚ رمُت زٕن کنہٕ وانا۔

مُرِتھ ییہٕ زندٕ کرن بوزمُت افسانا زٕن کتھاہ شکستے =

کنہٕ وان گژھنی کوتاہ معنے خیز تہٕ معرفت انگیز جُملہٕ چھُ استعمال گوٚمُت ۔

مأری منٛز تہٕ دِل رُبالفظہٕ ژأر کِتھہٕ کنی چھُ ذہنس گتہٕ گیوٚر تہٕ فکرِ تلاطُم تلان نتے فرہادس

تہٕ کنہٕ وان چھے گأمژ ۔ مگر تتھ کنہٕ وانہِ چھُ الگ اثر تہٕ یتھ چھُ بیاکھ ۔

چہ نسبت خاک را با عالم پاک

ییمہِ کنہٕ وانہٕ ستی چھے مضمون نگارس اکھ ربہٕ تالہِ پیٹھہٕ کھوٚرٕ نٹھس تام کھکھرٕ

کڈان ۔ ییہٕ سوٚنچی زِ شرمندٕگی ہنٛد مقابلہ کرنہٕ وِزِ گوژھ نہٕ رسوا سپدن ۔

چھِم گڈھان پزتھ ساعتھاہ قیامتھاہ

دپہ کیا جواب پگاہ ووتھہ ییلہ عریان منز انبیان تہ اولیان دمہ کیا رویا

کھٹہ کر تھہ پاٹھی گوناہ آسم ہر مویا گویا یہ زبان بستے =

امہِ ساتک حال چھُ سورۂ یٰسین ییتھہ کنی واضح کران 'الیوم نختم علیٰ افواھھم' یعنی از کرو اسی تہند ین اسن موہر تہ تہندی اتھہ تہ کھور کرن اسہِ ستی کتھہ زِ تم کیا رُو دی دنیاس منز کران۔

امہِ عجز وانکساری سان چھُ مصنف قیامتہ کس ہولس پھیر دِوان زِ یہ چھُ سارے دُنیاتہ و مافیہا نشہِ بے خبر گژھان تہ کتھ تام شہلی کُلس کن پناہ نوان مگراتہ چھُ زیادے پہن قیامکہِ ہولہ متاثر سپدان تہ پانس کیو قاری یس امہِ دوہ کہ ہولناک منظرک باس دِوان۔

بوزی تو چھُ فرماوان حضرت عابدین شاہ ژوٗ تم جگر تہندی پُر اثر مقالنے

دپان دوہ ناقبر منز عریان نیر ییلہ پگاہ ہتھ پیٹھ نکھن پنہ نین بار اعمالنے

آسہ ژچھن کن گرا کھوور کن کران نگاہ کیا واتہِ نا کانہہ میانین حالنے

مُصنف چھُ لوکن انصاف منگان زِ ییلہِ معصوم بعصمت کبریٰ تہ اتھ حالس کھوژتہ نالہ تہ فریاد دِیہ تیچ ذِکر بجن بجن دُعا کتابن منز میلان چھے تہ سون حال کیا آسہِ یہ چھُ تبلیغک انتہا تہ اثر آفرینی ہُند معراج اتہِ نس چھِ ساری سر خم گژھان کو تاہ دلدوز منظر چھُ مصنف پیش کرنس منز کامیاب سپدان ۔

تحقیق کر شیر خوارن پیر تے دوہچ گرا۔ اتھ شاہد قرآن یہ چھنہ افترا

سہل چھا آسہ پنژاہ ساس واٗنسہِ سُہ دوہ بوزی تو بگوش و ہوش

قرآن مجید چھُ یمو آیتو دِ اتھ کتھہ تصدیق تہ توثیق کران

یَوْمَ یَجْعَلُ الْوِلْدَانَ شِیبًا السَّمَآءُ مُنْفَطِرٌ بِہٖ (مزمل)

کان مِقْدَارُہٗ خَمْسِیْنَ اَلْفَ سَنَۃٍ بِمَا تُعِدُّوْنَ۔

امہِ پتہٕ چھُ مُصنف مرحوم نفخ صورس وۄتھہٕ نے کران کران زمانس تہٕ زمینس مکانس تہٕ مکینس امہِ صورکہِ دھماکہٕ ستیٚ سۄرتہٕ راٰکھ کرناوِنس منز کامیاب سپدان ۔ امہِ پتہٕ ملکن تہٕ فلکن ہُند حال باوان، ساریٚ ہے کائناتس تلک پنٹھ گۄڈٕ ہنٛز ذِکر کران تہٕ زلزلۂ قیامتس ہول تہٕ واٰریٚ داتن ہِندیٚ جامہٕ لاگِتھ وجودس عدم تہٕ بقاہس فنا کرِناوان ۔ سُبحان اللہ کیا حسنِ انداز بیان چھُ زِ سنگدل سُند دِلہٕ وَتھ تہٕ چھُ موم بنان ۔ اَتھ چھےٚ خوفِ خدایہ ستیٚ چھلہٕ گژھان ۔

تمہِ ساتہٕ گژھہِ سخت زلزلا اِنَّ زَلْزَلَۃَ السّاعۃ شیئٌ عظیما

گژھہِ ریزٕ ریزٕ کوہن آسن زَن دۄن مُت ییٚر پیران برہوا۔

یوْمَ تَرَوْنَھا تَذْھَلُ کُلَّ مُرْضِعَۃٍ عَمَّا اَرْضَعَتْ وُتَضَعُ کُلُ ذاتِ حملٍ حملھا و ترَی النّاس سُکاریٰ و ما ھم بسکاریٰ ولاٰکِنَّ عذاب اللہ شدیداً (الحج)

یَوم یکوُن النّاس کالفراش المبثوث وتکون الجبال کالعھن المنفوش (القارعۃ)

گژھن فنا یم ساریٚ بنابرابر زَن کف دست یہ بُلند و پستے =

ییٚلہِ زٕ ہاے ٹینشن لاٰنہٕ پانہٕ واٰنیٚ رلان چھےٚ سورٕ ے علاقہٕ چھُ انہِ گٹس منز ہنہٕ یوان مگر گوڈٕ چھُ زوردار دھماکہٕ گژھتھ باضے دوشوٕ ے ٹرانسفارمر دَزان نار چھ ہسوان تہٕ کلبن کٹن سۄرکران ۔ وونی ییٚتہِ تمام کائناتچ زٕ ہائی پاور سٹینشن یکہٕ وٹہٕ رلن کیا طۄفان گژھہِ برپا ۔ وُچھو شاعر کیتھہٕ کنٛز چھُ امہِ صورتِ حالچ عکاسی متاثر کن لفظن منز کران ۔

سپنہٕ کیتھ نہ روز سیاہ میلن ییٚلہِ آفتاب تہٕ ماہ یہ وٹنہٕ نامہ زَن پرٛتھ آسمان ۔

یتھہٕ کُلبن واوٕ ستیٚ برٛگ ہران تتھے ہرٕ دتھہٕ چِن ستارٕ پرٛتھ فلکستے =

بقول کسے ۔

فان گژھہِ عالمس اَسہِ روزِ جمعہ

کائنات گژھہِ میژ بُزی تہٕ زوالچہِ لہر وۄتھن کونٛہہ روز تَس ذوالجلال والاکرامس ہِوا۔ نہٕ روزِ کانٛہہ کج کلاہنہٕ کانٛہہ تخت وتاج نہ باجدار نہ تاجدار۔

لَم یُکنْ شیئًا مّذکوراً

وادواد گوختم وونی چھنہٕ جواب دِنہٕ وول تہٕ کانٛہہ

زبانِ قدرت کرِ خطاب

لِمَنِ الْمُلکُ القہار۔

اماروزِ کہنٛز سنا حکومت تہٕ پادشاہی، تہٕ کونٛہہ وَنہِ جواب

زبانِ قدرت ونیا پانے کنہِ کانٛہہ ترجمان یا کانٛہہ ٹوٹھ مقرب بارگاہ آسہِ یُس وجہ اللہ آسِتھ لِسانُ اللہ ہٕتھ جواب دیہ۔ تہٕ ونہِ

للہ الواحدِ القہار

از چھےٚ صرف واحد القہار سنٛز حکومت تہٕ شاہنشاہی

از گےٚ دعوادار بادِ فنائستی نیست ونابوٗد۔ از چھنہٕ دعوادارن کانٛہہ جائے۔ البتہٕ انعام چھُ نیکن نیکی ہُند اعلیٰ علیین تہٕ بدن اسفل السافلین۔



داناہو چھُ وۄنمت زِ رگے چھےٚ دگ اسان۔ اَکھ اُستادمرثی نگارن چھُ امیٚک واضح اشارٕ ہتھ کنی کوٚرمُت۔

رگہِ نے نشتر سنے دگہِ کیتھٕ خون ننے ہے

رگ (Vein) چھ اکھ جزء لاینفک انسانہٕ سنٛدِ جسمُک۔ یتھ جزس اَکس جایہِ دگ کرِ ساری ہے جسمس گژھہِ تلاطم پأد۔ تہٕ کیازِ رگہِ چھُ سورے جسم کنٹرولس منٛز روزان۔ رگہِ ہُند تھوٚدوۄتھن تہٕ بہن یوہے چھُ امہِ کَس صحتس سُقمس معیار آسان۔

رگہِ پھورنہٕ گو رگن ہُند حیات۔ رگِ ہُند بہن گومَمات۔ امہِ رگہِ ہنٛدِس

رگ وپے ژھانڈنس منز چھ رگن تار پھوان کرنہٕ ۔ اتہٕ چھُ زیر و بم راوان ۔ یمن رگن ہنزن تارن چھُ کوٚچھل دِتھ اکہٕ نیہٕ انداز ۔ اَمہٕ نیہٕ منز چھ نوٚ انداز نے نالان یوٚ ہے نالن امیُک چھُ اَتھ نوٚو بوش کھالان ۔ امہٕ اُندری آیہٕ نیہٕ ہُند رگ وپے ژھانڈان چھُ شیخ سعدیؒ ونان ''ہر نفسے کہ فرو می رود مُمدِّ حیات است وچون بر می آید مُفرح ذات''

نفس، دم یا شاہ چھُ رگِ ہُند پیوند ۔ اَمِچ پیوندی چھِ نم تہٕ ماز ۔ مگر اَمہٕ کُس کُنھس نہٕ ووت کانُہہ تہٕ نہٕ واتہٕ کانُہہ ۔ اوے کوٚر منشی مصطفیٰ علی صابن تیت اُستاد اُستھ تہٕ رگہٕ ہندِ رگ وپیک پے ژھانڈنس یا لبنس نَنہِ وانہٕ انکار زِ اتھ ووت نہٕ کانُہہ سلیقہٕ منداستادتہِ ۔ یوٚ دوَے ساری ہے وجوٗدس تہٕ سرجری سپد ۔

یا اللہ سینے تشریحالبہِ نہٕ رگ وپے ژے بے نشانہٕ سُند کانُہہ باسلیقا ۔

باسلیق چھُ ذو معنے ۔ اکھ گو سلیقہٕ منداستادتہٕ ماہر بیا کھ گو رگِ باسلیق ۔

اتہٕ نان الوالعزمن ہفت اندامو ۔ چھنہٕ دستگاہ فلاطون خردس تشریح صفاتس اتے

اد مےٚ ہوس (ہوس) علیل رالیس معرفتِ ذاتس فکرواتہٕ کتے =

رگ گو (Blood vessel. Vein) رگ شناسی گو (Engiology)

تشریح گو (Description)(Anatomy) اَمہٕ نشہٕ چھُ مُراد سرجری ۔ ہفت اندام یا ہفت بند گو (Knotgrass) فلاطون (Plato) ۔

یونانی حکمتکی ماہر چھِ رگن ہُند شمار ۳۶۰ تام زانان ۔ پرٛتھ رگہٕ ہُند ناو چھُ الگ ۔ پرٛتھ رگہٕ چھ تاثیر الگ ۔ پرٛتھ رگہٕ ہُند تعلق چھُ الگ الگ اعضاہن سیتی مثلن کلچ رگ، دِلچ رگ، جگرِچ رگ، شہہ رگ، شہ کھانٛج تہٕ وانٛج رگ، اُچھن ہنز رگ بیترِ ۔ مگر زیادٕ اہم ترین تہٕ مرکزی کردار واجنہٕ رگہٕ چھ رگ اسلم، رگ باسلیق، رگِ اکحل، رگ قیفال، رگ ما بض، رگ ارقنوع، رگ ہفت بند، رگ ورید، حبل الذراع بیترِ ۔

کینہٕ رگہٕ چھ مس والو (کی والو) کھوتہٕ زاےٚ دِجہِ کینہٕ چھ وتھِ پوچھ تہٕ کینہٕ متوسط، پرٛتھ کُنہِ چھُ اثر بالکل وکھرٕ ۔ مثلن اگر رگ ما بض مُژ راراونہٕ ییہٕ یعنے تتھ ییہٕ

نشتر دِنہٕ خوٗن چھِ جاری (Bleeding) گژھان۔ یہِ چھُ عموٗمن زنانہٕ مرضس دوا۔ اگر کانٛسہِ دِل یِیہِ تس چھِ رگ باسلیق مُژران تہٕ انسان چھُ نوٗ زندگی لبان۔ کانٛسہ چھُ کلس کانٛہہ موذی دود کران تس چھِ قیفال مُژرِتھ علاج کران یہِ چھِ یونانی حکمت۔

سأری ڈاکٹر و نان چھِ زِ رگن چھُ پانہٕ وأنی پیوٗند تہٕ واتھ آسان۔ أکِس جایہِ اگر گلہِ کوز یا دوا بروٗسہ واتہِ سأری ہے۔ مگر یہِ چھےٚ بنیادی طور غلطی تیٚلہِ گژھِ باسلیق یا قیفال رگہِ نشتر دِتھ تمے نتیجہ نیرُنی یم رگ ما بض مژرنہٕ ستی نیران چھِ۔

اوے چھ شریانن ہنٛز کأم الگ، وٗریدن ہنٛز الگ۔ انسان چھا اکِہ رگہِ ہنٛدِ ذری یہِ شاہ کھالان والان، بیٚیہِ رگہِ ہنٛدِ ذریعہِ کھوان تہٕ چھوان تہٕ گژھِ شاہ کھارنچہِ رگہِ تھوٚپ (Short) تہٕ انسان مرِ۔ وَدجان رگہٕ تہٕ مرائی رگہٕ چھِ بیٚون بیٚون خواص تہٕ اثر تھاوان۔ یِمن رگن ہُنٛد پیوٗند چھُ اعصاب (Nerves) عضلات (Muscles) تہٕ غضروفن (Cartilage) ستی۔ یِیلہِ أڈجہ تہٕ جوڑ (Joint) رگہِ (Vein) نشہِ پیوٗند ژٹن تہٕ روزِنہٕ کہین۔ پیوٗند ژھٹنہٕ ستی گژھِ سوٗرے بے پیوٗند۔ اتہِ نِس چھِ اولوالعزمن اکِہ طرفہٕ ستھ بند ٹان بیٚیہ طرفہٕ ہفت اندام رگہِ سارے جسمہٕ نشہِ دوران تہٕ بے علاقہٕ گژھان۔

تشریح اعضا (آپریشن) کرنہٕ وِزِ گژھِ سرجن (Surgeon) تیوٗ تاہ ماہر آسُن زِ آپریشن لدس گژھِ زوٗن پے تہٕ روزن تہٕ اعتدالچ بے حسی تہٕ روزِنی۔ یِتھ پژتھ کارا اعتدالس منز روٗزِتھ بامل انہٕ یِیہِ۔ اوے چھس یا تہٕ رگہِ منز بے حسی ہُنٛد انجکشن کران نتہٕ ایتھر مُشکہٕ ستی بیہوش کران۔ شاہ تہٕ گژھس وَسُن کھسُن۔ شاہ ژھٹنہٕ گژھِ مار اگر کھٚن چھن واتس نتہٕ کمزوری گژھس۔

مگر نباضِ قدرت چھ کانٛہہ تِک نبض (Pluse) وُچھنہٕ وِزِینہٕ (Sphygmology) ہُنٛد پوٗرٕ ثبوٗت فراہم کرِتھ یِمن رگن اکھا أکِس ستی تِتھ کٕنی واٹان زِ کمزورترین بند چھُ اَمِچہِ پیوٗندی ستی قوی تہٕ طاقتور بنان۔ یہِ قدرت وُچھان

تہٕ اتھ سنان سنان چھ عقلہٕ ہُند لقمان دم پھُٹِتھ گژھان تس چھ جگر کہٕ خونہٕ باسلیق رگہِ (یتھ جگرس ستی پیوند چھ) دارِ لگان تہٕ چھ مژرس منز ہنہٕ یوان۔ تیوٚے عکاسی منشی صائبو پنہٕ نِس مضمونس منز یتہٕ پاٹھی کٔرمژ چھے۔

وُچھِتھ یہ حکمت لقمان عقلس خونِ جگر جوش دوان باسلیقا۔
گرِتھ کتی قومی ضعیف ریشو ستی گردنن ہندی اندامو۔
حکیما کمہِ آئینہٕ شرائین شہر بدنس زن نہ پھرو تھ وتہٕ وتے
پکان پے در پے تھکان نہ ساتس نیا پے عاقل اتہٕ مے

شریان کو (Artery) اکھ چھے الگ تہٕ ڈریڈ چھِ الگ الگ خصوصیت تھوان۔

چھُ متحیر غرق بحرِ حیرت وُچھِتھ یہ صنعتھا اِد نبذ البان آسابو
چانے قدرتہٕ پیوستہٕ پیوستہٕ حرکتھاہ بخشان عظامن اعصابو

ییلہِ اعصابن (نارن) عظامن (اڈِجن) ستی پیوستہٕ آسہِ اِد چھ تمن طاقت بنان "فَکَسَوْنَا الْعِظَامَ لَحْماً" مطلب اِد چھُس ماز کھسان تہٕ انسان حس و حرکت لبان۔

چانی حذاقت بر ہر دیدہٕ بینا رگِ ابہر نشہٕ ابہر تہٕ ہویدا
کبتھہٕ پاٹھی تے نشہٕ شریانو کنی روح پھیران بدنس جایہٕ جائے ۔

یہائے رگِ ابہر چھے تمام رگن شہہ رگ یُتھ باقی رگن ستی ملہٕ ناوان۔ تمے نشہ چھ شریانو کنی زون پاے حاصل سپدان۔ یہ صُنعت تہٕ حذاقت وُچھِتھ چھُ عاقل متان تہٕ کاربون گن ترأوِتھ 'فَتَبَارَکَ اللّٰهُ اَحْسَنُ الْخَالِقِیْن' کہ توحیدی نغمہٕ حمد سراسپدان۔

کرن نباض امہِ جایہِ کیا ادعاسی چھِ نبض شناسے ÷

ساری نبض شناس چھ پرہأرِتھ یتھ (Sphygmology) ہُند دعوا کرنس منز چھتھ دند ٹکنی لگان۔

وَنَحنُ اَقرَبُ الیه مِن حبل الورید فرماوِ خالق ناسے ÷

پرزناتھ نہ اُسی تھہٕ شاہ رگہِ کھوتہٕ نزدیک خداگاٛ کھ پریشان حواسے ÷

ولتہٕ کوٚت میاٚنٛ راے تاریک کرِتھ باریک ازمورگہٕ کاٛژاتمہٕ وِے کٔنٛز اعقان پکان پے

یٚیلہِ کأنٛسہٕ شخص جولہٕ چھُ گژھان۔ یتھ ڈاکٹر (ایکس پوجر) چھونان۔ اتھ منٛز

چھُ آسان رگن شارٹ گوٚمت، رگہٕ شٹھے ہٕنٛز آسان، انسانس چھُ کاٛژ آسان گوٚمت،

سارِنے بنٛدن چھُ وَٹھ گوٚمت آسان۔ تِمس چھ ڈاکٹرا کھ سہل تہٕ عجیب علاج تجویز

کران یعنی گرکہٕ وِتھ آبس منٛز چھ (Tr.Benzyn) منٛز کینہ قطرٕ یا (Vicks) منٛزٕ

کینہہ ماشہٕ ترٛاونہٕ وِتھ بہہ دیاوان یا پیٚیہٕ کانٛہہ دوا تجویز کران۔ یٚیلہِ زَن قدیم حکیم اتھ

جولس حوض کرُن یا عرق کرُن تجویز اُسی کران۔ بند اُسی یٚیلہٕ گژھان تہٕ رگہٕ آسہٕ پیٚیہٕ

اعتدالس منٛز یوان۔ اور گُن پوٚرظون تھاٛوِتھ چھُ مصنف پانٛس بیانک جولہٕ یا ایکس

پوجر محسوس کران تہٕ رگہٕ چھس شٹھے ہٕنٛز باسان اوٚے چھُ ونان۔

وونی دیُت مہ جوش بتن رگِ محبتن غرق عرق گٔیم پرٛتھ عرقا

بخشم توفیق خالقی فال کیا نیک آمو

پرٛتھ عرقس (رگہِ) آس عاٛرق اُمی عاٛرقن کوٚریٚلہٕ۔ بند بند نرمیس، رگ وپے

چھس نوِ اندازٕ نوٚوٕ زوٚ ژہتہٕ بخشان خالقِ ذوالجلالن بخشس توفیق تہٕ رسولؐ برحق سُنٛد نعت

ونن آس اکھ رُت فال بُتھہٕ۔ یُس باٛعث ایجاد کون ومکان وتخلیق زمین وزمان چھ

کوٚہن تہٕ کانن ہنٛز رگہٕ چھے تِہنٛدے رویہٕ ننہٕ درٛامژ۔ طبقات الارضکی ماٛہر چھ زمین

منٛز کانہٕ یا آب ہیل پٹرول، یا کانن تہٕ کوٚہن ہنٛز اُندرمہٕ برگونٛتی راونہٕ باپتھ یُد دوان

ساٛری ہے چھے رگہٕ آسان یمے رگہٕ یٚیلہٕ یٚیلہٕ گژھن کانہٕ چھ ننہٕ نیران۔

یہ برکت چھےٚ تس صاحب برکتہٕ سٕنٛدِ برکتہٕ نٛی نیران یُس خلاصہٕ موجودات

چھُ۔ اتھ ہیٚرمس شعرس منٛز چھ اکھ حسین تلمیح تہٕ اشارٕ مصنف دوان

دِتم توفیق خالقی فال کیا نیک آمو۔ مطلن یہ پوٚژھس خالق ذوالجلالن۔ یتھہٕ کٔنٛز

کوٗرُن رگ قیفال بارسس اَنتھ استادانہِ صلاحیتُک اظہار۔ خالقی فال مَنزٕ فال الگ ژٔتھ پیوتھنہٕ رگ قیفال۔

اتہِ نَس چھ مقالہِ نگارن ذرا بیانَس توضیح تہٕ تشریح کرِتھ بروٗنہہ کُن ونان۔ انسان ییٚلہِ (Sr Anemia) بیمارِ منٛز ببنہٕ چھُ یوان تٔمسند (H.B) ہیموگلوبین چھُ کم گژھان تَس چھ پتو لائن (Ultrasound) یا بدل کانٛہہ (Test) کرناوان زِ اَمِس ماچھِ خدانخواستہٕ (Blood cancer) تمہِ خاطرٕ چھُ ماہرانہٕ مشورٕ یی آسان زِ فاسد خون نبر کڈِتھ چھس صاف تہٕ موافق خون بران۔ اَمہِ ٹرانسفیوژنہٕ وِزِ چھُ زبردست خیال پوان تھاوُن یِتھنہٕ توٚ صاف خون تہٕ اَمی (Cancer) مرضہٕ بُزٕ گژھہِ تیٚلہِ چھُس علاج ناممکن بنان۔

آفرین تہٕ مرحبا رگ مضمون کِس مُصنفن کنٛھہٕ کنٛی چھ اَمہِ لیبارٹری منٛزٕ تہٕ سرخروسپدان۔ اتھ ستی چھُ یِموہم پیوندی ہُندتہٕ پوٗرٕ خیال تھوومُت۔

کُری ازلے آفرید یدِ قدرتن اکے طینتہٕ پنجتن کرِنہٕ تمن منٛزٕ فرقا فرقا۔

بوجنابس یداللہ جبل الذرعٕ تہٕ قائم مقامو

کڈن خون فاسِد فساد رگہِ شرکچہٕ آوتسند ے اتھے

کرُن مرہم ریشن دل ریش خاطرٕ پریشن تس آو اَتھے۔

ییٚلہِ کُنہٕ قتلس منٛز قاتلہٕ سنٛزٕ نشاندہی صحیح طور کرِنی آسہٕ تہٕ چھ (Blood group) رلاون پوان۔ آکہٕ قتلُک خون (یُس تتھ لور آسہٕ) چھُ مقتولٕ سندِس خونس ستی رلاوان۔ اگر سُہ اکُے (Group) اوس یِہندِس قبضس منٛز آکہٕ قتل اوس تیٚلہِ چھُ قتل عمد (302) ثابت گژھان۔ یِتھے کنٛی چھُ قومس قبیلس یا رشتس منٛز اکھ خوٗنی پیوند، رشتہٕ تہٕ رگ وپے بدوٗن بدوٗن یانے یکجدی خوٗن چھُ اکُے آسان۔ یتھ عمومن عصبیت یا عصبہ ونان چھِ۔

عربس منٛز اوس رسم ییٚلہِ کانٛسہِ شُری سُند مول سرٕ کرُن اوس آسان یِس متعلق

شک آسہِ ہے۔ تس اُسی ماجہ ہندِ ذرٕیہِ (یُس جاہلانہ رسم اوس) ہوٗلی وُچھ ناوان۔ شناخت کرنک یا Blood group وُچھنک بیا کھ طریقہ اوس اکھ کاہن یا قیافہ شناس اوس پننہِ تجربٕی صلاحیتہ بچہ ہنز پہچان کران زِ کس ہنٛز چھس شکل رلان۔

مگر اسلامن دوٗپ اَلْوَلَدُ لِلْفِرَاش یعنی بچہ چھُ تسند یُس ندِس بسترس پیٹھ زیوٗ۔ اوے سوٗ حضرت امیرالمومنین علیہ السلامس تتھ قضیس منز بلڈ گروپ رلاوِتھ مثبت منفی (Positive) تہٕ (Negative) پہلوٗ وُچھتھ تتھ پر اسرار قضیس فاصلہ دِین یُس سبٹھاہ پیچیدہ تہٕ مُشکل اوس۔ یعنی مولا علیؑ چھ تمہِ ساتہ ازٕ برونہہ تقریباً ژوداہ شتھ ؤری D.N.A test کران یوٗگن حال حالے سائنسی دانن ظوٗن گو۔ اَتھ واقہس چھُ مضموٗن رگہِ منز منشی مصطفیٰ علی صابن شعرٕ وردن پوٗرمت۔

حضرت ابن عباسؓ چھ مولا علیؑ سُندٕ ہم پیوندٕ ہنٛز زیوٗ روایت کران زِ حضرت شاہ ولایتؑ چھُ اَکس پیچیدٕ مسلس تتھہٕ کٔنی حل کران زِ ساری حکیم، جراح، فلاسفر تہٕ نکتہٕ ورچھِ عش عش کران۔ امام العالمینس پموش پادن میٹھی دِوان۔ ابن عباس چھُ ونان زِ مدینہٕ پاکس منز اوس اکھ مالدار مرد اٰمی کرا کھ موند زنانہ نیتھر دِیس اکھ پچلکہٕ ہنٛز اوس نہ اوسس گوڈٕ نکس خاندار سُند فرزند۔ مگر سو زنانہٕ مویہ تہٕ اَمی مالدارن کر انصاروٗ منز بیا کھ زنانہ۔ نہ گوڈنچہ زنانہِ ہُند پچلکہٕ اوس بے سہارا تس اوس نہ پننہِ رگہِ دگہِ ہُند کانہہ خویش تہٕ پیوند زندٕ اوے رٔو دامی ہے وورِ ماٗلس نِشہِ دوہ دوہ کڈان۔ وورِ ماٗلس زاو دوٚیمہِ زنانہ بیا کھ لڑکہ یُس کینہہ کال گژھتھ یتیم گو۔

چھُ پزتھ فتنک تال دنیوک مالاتس روزٕ ماڈٕ ہنز دولت بے حسابو۔

گوس طمع دور بالیس کونس حیلا ماشرٕ دون روز حسابو

دوٚ پٔنس یہ اوس میوٗنے موٗل ژٕنے کیا چھے دعوا واتی نہ کینہ ہابہ موٗجب کتابو

یم دونوے اَڑ کہ رٔو دی کٔنے دعوا کران۔ اکھ تہٕ اوین ونان یہ چھُ میوٗنے موٗل تہٕ بیا کھ تہٕ۔ قضیہ چھُ کھری دار تہٕ پیچیدٕ بنان۔ اوے چھو وٕتکس خلیفس نِشہِ یہ قضیہ

چکاوتہٕ گژھان۔ مگر دوشوٕنی شاہد تہٕ گواہ نہٕ آسنہٕ موجوب چھُ خلیفہٕ وقت نقش دیوار گژھان۔ اِمو کھہ چھُ جناب عمار یاسر رضیمن فاروق حق و باطل جناب علی علیہ السلام سٕنٕس نِشہٕ واتناوان تہٕ تِم چھ دوشوٕنی ہُنٕد بے ثبوت تہٕ بے گواہ دعوا بوٗزِتھ اکھ محیّر العقول فاصلہٕ صادر کرنہٕ باپت متوفی مالدار سُنٕد D.N.A test کرناوان۔ یعنی مولاچھُ یِمن کُن ارشاد فرماوان۔ بقول شاعر ؎

''کاسوٕ یِمن فسادااَن اکھ طشتا بیٕیہ اکھ فصادا دِپہ سلمانس ولایت مابؤ۔

یعنی یہُند قضیہٕ چکاونہٕ باپت کر منصفی ہنٕز لیبارٹری منٕز اکھ طشت (Saucer) اکھ (Phlebotomist) تہٕ بیٕیہ اکھ رگ زن (Bleeder) حاضر۔ یِیلہٕ یِم ژٕ چیز برابر گییہ۔ اَتی فروٗ کھ جناب عمارسٕ۔ بقول شاعر ؎

گرٕ ھ بقیعس منٕز مُژر یہندِس مالٕ ہنٕز قبراتٕنٕد استخواناان بشتابو۔

اَمہ پتہٕ چھُ مصنف مرحوم پننہٕ بہترین صلاحیتگ باس دِوان دِوان تتھ کُنی اَمہٕ لیبارٹری ہُنٕد ہوٗ بہوٗ نقش بروٗنہہ کُن اَنتھ اَزٕ کِس بوزن والٕس تہٕ تِمہٕ ...

روٗمُک عین گواہ بناوان۔ ؎

اِدآے دوشوٕ ے تریشوٕ ے چیز بِنتھ ہمراہ کرِتھ رگ زنس امرا

سپنہٕ بوٗز مُشکل اکھ حل مُژراکھل دو یومنٕز اَزکس مہ بر پروائے۔

وُچھو یِتھہ کُنی چھ لیبارٹری ہُنٕد ی سامان سجاونہٕ یوان۔ یِم چیز چھ از عقلہٕ محوِ حیرت کران۔ مگر مصنف مرحوم چھُ از بروٗنٹھ ڈوڈ ہتھ ؤری ... بروٗنہہ ترٕوہن شتن ؤریٕن ہُنٕد واقعہٕ اَزٕکِہ پیمانہٕ مینتھ معنی بیا نکنن مے ... ... سٕالس پیٹھ تھاوان۔

مولا علی علیہ السلام چھ Bleerder ... زن ... رگ ... ترِ ... کران۔ یہ مُشکل اکھ حل کرنہٕ موکھ مُژراو اَزکس رگ ... ۔ یتھ امیک بلڈ گروپ موردِ ہِندِس بُلڈ گروپس ستی رلاوِتھ صحیح صورت حال واضح سپد ''اسلامی اسپیشلسٹ سرجن'' سُنٕد

ارشادِ چھُ سپدان ۔بلکہِ پانے چھاتھ (Testing) منز اہم کردار بنان ۔

ادرِ تہٕ اَکس طشتہِ پیٹھ نرِ دِلیس نشتر ارگہِ دگہِ خون دژاسے

ترٛوٗن سہ استخوان رتس منز تہٕ کوٗرنس نہ اثرا وُچھان آسی عام وخاصے ۔

ییٚلہِ نہ اَکس دعوادار سُند بلڈ گروپ موردِ ہندِس گژ وپس ستی رلیوٗ تہٕ نہ یمن دون ہُند ہم پیوند آسُن تصدیق سپُد ۔حکم سپُد زِ طشتہِ چھلوخوٗن ۔لیبارٹری ہندی سامان گرٕ ونو سرِ صاف ۔

ترٛاویوٗن یہ خون چھلیوٗن طشتاہاوو خدا ے کیا علم کوٗ رمُت مے خاصے ۔

اِد فرماوبس دوٚ یمس مُزر اَسلما کڈ نشتر کینہ مہٕ بر ہراسے ۔

ترٛ دوٗکھ ییٚلہِ سہ استخوان طشتہِ منز دمس دِتن داما گولعل گون آسِتھ زَن الماسے

یہ رگ وپے میلتھ تہٕ بلڈ گروپ رٕلتھ کوٗر لیبارٹری ہندی سربراہن ارشاد زِ تمام (Text) سپدی مکمل لہٰذا چھُ حکم سپدان زِ موردِ چھُ ییٚمی ہے بچہ سُند مول ییٚمی ہندِس رگ اَسلمس خون دژ اوتہٕ اُستخوانن دِتس ہم پیوندی کنِ دام ۔یہُند رگ وریش چھاکھ ۔تمام صحابوکوٗر حکم تسلیم تہٕ دعوادارتہِ سپدی اتھ پیٹھ دِلہٕ جانہٕ راضی ۔

اَمہِ پتہٕ چھِ شاعر حسب دستور واقعہ کربلاس کُن اشارِ دِتھ رگہِ ہندین متعلقاتن ِیتھ ٕکنی تحفظ کرنچ کوٗشش کران ۔

خلقو پھران یہ قصہ آم رگہِ جگرِ چہ نشتر لگان چھُم فراقا

بروٗنہہ کُن چھس رگن دگ ووتھان ،رگہِ پھوران تہٕ تلاطم سپدان ییٚلہِ امام عالم پوترٕ مول ہُیتھ پنہٕ نِس ارداہُ وٚہرس جوانس شانہ پیٹھ چھُ واتان ۔پدرانہٕ شفقتچ رگ چھے ووتلان ۔

امام اوس روٗدزَن اوٚش ہاران پنہٕ نِس نوٗ ردیدس وُچھان بُتھہِ بُتھے

مشبم کنتھہ چانی جوانی شبیہِ پیغمبر اکبرٕ یوٗ تام مر بہ تے

غرضیکہ حمد پیٹھہ آخرس تام چھُ مُصنف مرحوم رگ ناوس رأچھ کران آمُت ۔

مگر بشری تقاضہٕ ونہٕ وا کِنہٕ بیٚیہِ کینٛہ زِ واقعہ کربلاس منٛز یِمن اہم رگن ہنٛز ذِکر چھےٚ کرنہٕ آمٕژ تمہِ پھےٚ نم تل روزان تہٕ رگ چھاتہِ دگ محسوس کرنے حرکت کران۔

جنابِ سکینہؑ چھےٚ یِمن رگن ہنٛز ذِکر کران ییٚلہِ بابس شانٛدس پیٹھ وٲژ
بابابہٕ کُمٕ کرٕس۔ یتھ لو کہٕ چارس منٛز یتیم بابا یمہٕ (دَدٕ جُبین) ہنٛز رگہٕ کُمٕ ژچہِ نے۔
بیاکھ اہم رگ چھےٚ رگِ وَتین (دِٕلچ رگ) یوسہٕ ژٹنہٕ ستی امام سنٛز زندگی ہُنٛد اَنٛد وٲژ۔ چنانچہِ حضرت امام زمانؑ چھ زیارت ناحیس منٛز اَمہِ رگہِ ہنٛز ذِکر یِمہِ انمانہٕ کران۔ السلام علیٰ مقطوعِ الوتین

سلام تس مظلومس پیٹھ یس رگ وتین ژٹنہٕ آو۔

یِمہٕ دونوے رگہٕ چھےٚ شاعرن مُشتھ گامٕژ حالیکہ مُصنف چھُ تمہِ ترٛ شاخ کانٛچ ذِکر کران یُس دِٕلچ رگ ژٕ ٹتھ دژاو۔

تام ترٛ شاخ کان لایس اکھ بے ایمان بُرٕ تھہٕ زہرِ الماسے۔

امامن پشتہٕ کِنٕ کوٚ ڈُن لمان لمان نٹھ ژایہ خاصہٕ خداسے

تمہِ ساتہٕ تُسند حال زانہِ پانے خُدا تم ظلم تس سوابیٚیہ کس پے۔

حضرت میر انیسؔ علیہ الرحمہ چھُ اَمہِ ترٛ شاخ کانٛچ ذِکر کران ونان زِ تیوٗ تاہ دراس دِلچہِ رگہِ خون زِ۔ ''ڈگمگائے حسینؑ''

سوٗرے خون نیرِ تھ ژَلنہٕ کِنٕ آو امامس گیوٗ رتہٕ پتہٕ ٹھہرے نہٕ۔

مُنشی مرحوم چھُ ترٛ شاخ کانٛک حال بیان کٔرِتھ تہِ تتھ نشانس مَنساوان یُس نشانہٕ اُمٕ کانن کوٚرمُت اوس۔

(یتہِ نس چھُ تمہید کہ طوالتہٕ کہ خوفہٕ قلم رکاون پیوان۔ تمام ادیب تہٕ اہلِ قلم ٹُلن پانے اَمہِ کمن فنی زاوی جارن حظ)۔



انشاء

یا اللہ چھُم یی منشا کرٕہن مزین دیباجِ قبولہٕ[1] یمہٕ دیباچہٕ شنوک اِنشاء
کرٕ پیشانیہ تمہِ چہٕ قلمِ قدرتِ صحیحکہِ طغرایے غرایے[2] =
آسہِ تمیُک پرٕتھ حرفا مقفیٰ کرٕ بسنہٕ خورد گیری کانہہ بزُرگ منشا۔
لبہٕ ترٕتھ محل انشاءاللہ سپنہٕ دُستورُ العمل منشین سے انشایے۔ ہر شایے =
سپنہِ میٔون ناوحامدن ہنٛز دیوانی منز درٕج کتاب میلم مہر منشی ہُند پروانے -
تمیُک لب سخن لبن ییلہِ تیز زبان اولوالالباب کرن تتھ پتھ گھ شمعس زن پروانے -
بناکرُن چون صحیفۂ وصفِ قدرت انشأ۔ کوٚرتھ مجموٗعۂ بدایع وضایع یہٕ نشا[3]
چھُ اربابِ دانشن نشہٕ امیک پرٕتھ نقطاہ، نکتاہ خوش رقمو ۰
شیوٗرکیا جان صفحۂ لاجوردی آسمان زن فورمان[4] عالیشان صنعتکی دبیری ÷
ترٕ وونس کواکب منثورن ہُند افشان[5] کیا دِل نشان صاحب تدبیری ÷
لاجنس موہرِ طلائے مہرِ منیر تہٕ رخشان سرلوحس خبیری ÷
تھاوِنس اَکھا اَکس برابر بُرجابر جایہٕ فکر گس ترے۔
زن اَکرٕ ہے سطرِ فقرِ پتہٕ فقراہ کوٚر مُت مسجع +



آسہِ ہے جہان نثر زن پریشان بیہہِ ہے کرٕ بہ کُرسی عرشا
سپنہِ ہے نے جہان کشا خاتمۂ رسالۂ رسالت بخشہِ ہس نے ابتدا
تہنٛدُ ے مصرع قامت نشاتین[6] آرایے پیرایے =
تس خدا نبوتُک سجِل کھتین قرآن مبین کرٕ بخششاہ
وُچھی تہٕ تچ فصاحت زن اطفالِ ابجد خوان فصحاتہٕ بلغائے بالغ آرایے دژایے =

[1] نوٹ یہ مرثی چھُنے مرحوم خواجہ جعفرس ۱۲۹۴ ہجریس منز وننہٕ آمٕژ۔ [1] بُتھ [2] روشن [3] آسہ تمیُک بدائع صنائع انشا (اَمہٕ کوٚل) [4] زن فرماوٕ (ایضاً) [5] تارکن ہند گاہ۔ [6] دنیاتہٕ عقبیٰ ے حکمنامہٕ

کرِ گوڈ تہندِ ے نام نامی ثبت لوحس قلمو، ۓ ژون کتابن ہندِ عنوانے -

کڈ ۓ اُمی خطِ نسخ یک قلمو پز اٮعن دینن شا بکہ غنفوانے [1] =

بو مسکین لیکھہِ ہاتس پادشہس کتھ بخوٗنِ دِل زنگین عرضیا

کرِس نا توقیع قبوٗل تہنز مبارک مرضیا

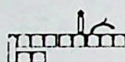
سپنہِ نا نصیب مےٚ اُ ثیمس [2] تہنز بزاندہٕ کنہِ ہُند تلثیمو [3] -

گُری زے تمہِ ہُند [4] کٔین وصفن ہنِد مسوٗدک طوٗمار لیل ونہار بری زے یکبار تمہِ ک تحریری ÷

ییٚس نہ درشمار توتہ اکھاہ از ہزار آسہِ تے محرر حریری ÷

یوٗ دوٗے مےٚ سیاہ نامہِ ہنز پیشانیہ تمہِ گردِ ہند طلامُذ ہب [5] کرے

سپنہِ در ہر باب مرقع [6] لبہ رُتباہ ارفع +



چھُ مدح ساقی کوثر فیض بخش انشا بخشان سرشار نشاء

چھُ ہمٕژرن مدحس منز دہان گویا کرِ ژ واالبواب جنان ہاوان چھم تہنز ے مایے ایمایے =

سپنہِ ہاوحید زمان میٚنہ لیکھہِ نامداحن منز خدا انشاء

لیکھان مناقبس منز خوارزمی چھُ جا برٕونان دوہہ اکہ ونہم رسوٗل خدا پیک الٰہ

وٚ تہ ہتھ ورق سبز اخوش نمایے از سمایے =

لیوکھمت بخط سفید تعلیقا عالی تتھ دست قدرتہ دستخطہ نشانے -

اِنی اَفتَرَضتُ مُحبَّةَ علیٍّ علی خَلقِی ژمیانہ کنہ خلقن ون یہ اَسند شانے -

مےٚ کوٚرواً جب پنہ عبن خلقن محبت علیؑ ژ ساری کردِل نشانے -

تمہِ منشوٗرک مضموٗن یتھ لہ سپن جنابس حالی یوٗمسرو رگے اُسی تو شانے -

بیٚیہ چھس کوٚرمت تتھ کتابہ منز املا دوہہ اکہ مخاطب کرِ حضرت علیؑ یس رسوٗل اللہ

بوزتہ کوٚرمت کوٚت چھُ خالقن چوٗن القاب رفیع تہ مرتبہ عظیمو ۔

اِجوانی ہند نوبر - یاوٗن ۲ گناہگار ۳ بوٚسہ ترن ۴ دہیز - برداس ۵ سوٚنہ ہنز گلٹ کرِنی - ۶ خوشحال

یاعلیٰ کرٲمتىن رسالتٕ ادا بندگیٔ خدایٕ ت کال حضرت نوٗحن بشیرِ نذیری ÷

تیوٗت کال کاٗہہ عاٗبداہِ جِد و کدا کرے منز خلقن تھنز ے نظیری ÷

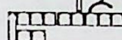
تس آسہِ زر بے حدا ہم سنگِ کوہ احدادِ یہِ محتاجن دَیہِ وتہِ ، راہِ خدا کرِ دستگیری ÷

کرِ تتھ عمراہ انہِ پیادے ساس حج بجا آسہِ مشہوٗر منز حاجن سعیس منز نہٕ تقصیری ÷

یہِ آسی تھہِ گژھے مارٕنہ بے چارٕ مظلوٗم منز مروہ و صفا اماوِلا چون آسہنہٕ خمیری ÷

پیٹھ بندگی کٔری تھہِ صبح و شام تو تہِ کافرِ زن مرے

بمشام واتہس نہٕ بوۓ جنت لبہِ نہٕ کینٛہہ نفع +



یس لوحِ دِلس لیکھنہٕ آو حبِ شاہ تس زانہہ یہِ نشاہ

چھےٚ اُمید سپنہٕ برأت نجات اَسہِ تہِ تھنڈے وِلاأنٛ تن پگاہ خدا بجایے یہِ رجایے =

سپنٛز تن متہٕ جملۂ خبری یہِ میوٗن انشا تحقیق شبہٕ ہنز محبت چھےٚ ناطق جتا

غلامن کٔیت سر خطا کرے کریم ذوالعطایے عطایے =

خوش روٗ زی تو بوٗ زی تو محبوفورماوِ جنابؐ ، حدیثس منز نوٗ ے چھِ لیکھانے -

چھُ مٔہرِ علیؑ تہِ آلِ بوترابؑ مو ہرِ سندِ ایمانے -

اَز ہولِ صراط و میزان و حساب سٕہ مومن روزِ در اَمانے -

یُس مرِ تتھ پیٹھ دپہِ نکیر ینن جواب تٔسند چھُ مےٚ پیٹھ یٖ ضمانے[1] -

ژانن پیغمبرن ستی بہشتکہِ برِ در ہر باب سٕہ صاحب یقین بے گُمانے -

بییہِ فورمانون یُس نہٕ آسہِ تھنڈِ مہرک بہر النعوذ باللہ پگاہ۔

تس آسہِ لیوٗ کھمت بین السطور اَبروٗ وَن منز ایسٌ مَن رحمۃ اللہ آسہِ معذب مخلد در جحیمو[2]۔

پگاہ ییلہِ آسہِ پیغمبرؐ برلب کوثر کرِ لب مبارک واتےٚ تقریری ÷

فرماوِ شہیرن بہشتہٕ کس برس پیٹھ گژھ ہٕ ہہ راٚ چھےٚ وار کرِ خبر گیری ÷

تر اوی زٕ بن سٕے اَز دَر آسہِ یس در دست دیٛتمت نوشتہٕ واگذار میاٚنی ؤزیری ÷

[1] رجسٹری۔مدہ [2] جہنمس منز آسہ ہمیشہ در عذاب

منگی تو دُعا خدایا شفیع چھی اَنان مظلوم شاہ حُسینؑ بیکسی تہٕ پری ÷

کری تن متہٕ درماندٕ لگی تن اتھہٕ دستی پروانہٕ نجات متہٕ گرٛھی تن اَزنس تمہٕ دربدیری ÷

افسوس زولُکھ لتس خیبر کشاس بربیہٕ ژوٹھس سُے قبالہٕ اوس یُس کیا حضرتہٕ ہنزٕ موہرے

کرن بے حیا پروانہٕ، تی پھران چھم دزان جگر زن شمع +

نتہٕ سُہ ظلمہٕ دَرواز یزٕ دِ سُند اَسہٕ زانہہ مَشیا

یتھ پیٹھ آسہٕ بند کرمٕژ دیدِ فاطمہؑ نہٕ کورزٕ نجیر کری کری کران آسہٕ بابہٕ بابے سید بابے =

اَسکھ دِوان شامی پامہٕ یوٗت کیا زِ چھوٚ بَران، موکہ لاو بو یمہٕ بَر بابہٕ خیبر کُشا

تم تریشہٕ بوچھہٕ ہتی پکی متی تھکی متی ڈسی ڈسی پھوان یوان آسکھ تمہٕ تاپہٕ کرٛ ایے گرٛ ایے =

اَسکھ دپان بیب زینبہؑ ظالمو یوٗت کیا عناد کونہٕ چھوٚ خدا یاد پھوانے -

ماری ووم ساری بأے بندتہٕ بیہٕ اولاد دُنہٕ چھونا شہلانے -

ٹھہر کوٗت کال تاپہٕ کرٛ ایہٕ زین العبادؑ ووتھہٕ دَنہٕ بیمارنیم جانے -

تھکھ کڈنہٕ اَکھ گراہ دی توس یہٕ کیٛت بے داد نتہٕ کڈی توس زولانے -

اَسہٕ ووتھہٕ دَنہٕ تاپہٕ تژسیکہٕ ستی لارے پاد توہی پانس ہتھ چھوٚ کری تھہٕ سایبانے -

اَسان دپکھ ابن سعدیو تانی نہٕ واتہٕ یزٕ ی دُن اِرشاد براَژنک چھونہٕ اِمکانے -

دیہٕ فری یاد بیب زینبہؑ بوزٕ فی سبیل اللہ سون دادیا رسوٗل اللہؐ

چھی تھاوٕ ی متی ووتھہٕ دَنہٕ تاپس یزٕ ی دِنس برس پیٹھ چانٛی یتیمو •

نتہٕ بڈی بابہٕ کورماٹی بابن ابوترابن کیا بوزٕن نایہٕ سانٛی اَسیری ÷

یہٕ ہے تہٕ پنٕنی داً دی باوٕ ہس ہاوٕ ہس کانٛتی لاَ نیم تازٕ ی پانہٕ شُمرن شرپری ÷

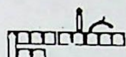
دیہٕ ہس کربلا پیٹھہٕ نہٕ واَ رچ سے شام لٔج سے ووٗنی بابہٕ چھچ سے شہرن پھیری پھیری ÷

پنہٕ نٔس بأیس خوٗنہٕ منزٕ سرتجامس نکھہٕ دژ اَمس ونہٕ چھم جامن یم تہندی رتہٕ پھیری [۱] ÷ •

---

[۱] ایم چھم جامن تہندی رتہٕ پھیری ۔ (منشی حیدر)

شرمدارسون حال ژُچھیٚ تہٕ ژلہِ ہے سۆرا ملہِ ہے ہیٚیہٕ ہے فقیری ÷
دَپہٕ ہس جگرژۆ ٹنم عالم گوٚٹ کۆرنم ٹی حرملنیٚ تیری ÷
یٚیمہِ سٹی آبہٕ آبہٕ کران بابس کوچھِ پپٹھ دیتنم جان دودیٔ سٹ صغیری ÷
بوزِ ہے یٚیلہِ ریشہِ چھُتس تریشہِ ہوٚت اُچھ گاہ مورِنس پپٹھ نرے
اَتھہٕ موران آسہِ ہے کران جزع فزع +



نتہٕ تس یہِ دودمشازِ کورِمیانہٕ ظاٗلموموٚ شا
توے چھُنہٕ قبرِ منزٕ نیران آسبس یی پھیران بُرقہٕ رژھہٕ زانہہ آسنہٕ خدایے سانہِ دایے =
ژلبس کیتھہٕ یہِ نیشامُہنہٕ سواتھاوٕ ہس نہٕ کۆرانو شا
ہیکیاہ بۆزی تہٕ چھِ شاٗمی پامہٕ دِوان بے نقاب رٗی تہٕ نوان
دپان وُچھو کھ ا حجا بچہ آیے آیے =
ہیکیاہ وُچھتہٕ کورِبن گرٕ مژ اَکے ریسمان شاہ حسیٗنؑ سربرس اَویزانے -
سُہ دارِ چھوٚت دارِ دارِ اوٚش ہاران۔ چھُ یی ماظاٗلمن اِشارٕ ہاوانے -
تیمس بیمارس گرِ گرِ متہٕ آسی تولایان ہبکاوُ چھتہٕ چھووس دَکہٕ دیاوانے -
ووڈٕ توٚن تاپس ووتھہِ دَنہِ متہٕ آسی تون تھاوان گراٗ سی تون بہناوانے -
زٗنجرٕ نے کٗڈی دوس تہٕ گٗلی گنڈ آسی توس مٗزراوان تھسھ کرٕی تہٕ پوٕ پھہٕ دیدن آسہِ پکہٕ ناوانے -
دیٚدِ فاٗطمہٕ تنبن کورِبن متہٕ آسی تو پامہٕ دیاوان رسوٗلہٕ سُنٛد ناومنٛدٕ چھاوانے -
ظاٗلمومتہٕ دِتو کھ یپرٕ محنت تہِ اذا چھُس کھوژان بیمار کریم قضا
ووٗنی اَسنزٕ ے بیٚنن تہٕ کورِبن اُمید چھُمو ۔
چھُس موٚژمژ چھُنی ہانکل بیمارس گرٕ مژ دوکھن تھرخار دار زنجیری ÷
تسلی کنہِ چھُس لایان دپان نالہٕ کڈوے نہٕ زانہہ یوٚ تانی نہٕ زوٗنیری ÷

ا یُچھو (م۔ح)

مۆراوِوےنہٕ زانہہ چھُ قسم رسوٗلِ خدایوٗ دوےٛ[1] مشکل کشابابہٕ قبرِ منز نیری ÷

دِتہٕ نادبابس وۄنِس میرآب اکہٕ ترێشہِ پیالہٕ ژےٛ کرِ ہیٚ وُنہٕ کٔمن دستگیری ÷

دپان ژھانیہ متہٕ روزِتن یہٕ تام اِیتن تہٕ وُچھِتن یزدِ نی کھیری ÷

زانون چھُ مشکل کشایِتن تہٕ کورہن گلی گنڈ مۆرے

نرِتلۍ تلۍ تھہ شہیدن ودِ ہے تہٕ کرِ ہے ساع[2] +



بۆزی تو ییٚلہِ امامس سورفوج مۆد کُنۍ روٗدآنہٕ سون مظلوٗم پادشاہ

اوس دُچھنۍ تہٕ کھوورِ دُچھان نرِتلۍ تلۍ تھہِ لبل کران کتہِ روٗدِ ہم عباسہٕ بایےژھایے =

دِپتہٕ باپیری منز بوکس ترِ ووتھس مےٚ زِندٕ چھااکبرشاہ

کنیاپرِ ھےٚ برادری گرِ زیاوتہِ پیٹھ مرِ کزیاووِنی ہباانوارمےٚ آیے ۔ بٲے رایے =

ہبایہاےٚ گیاوفاداری تہٕ یِی چھاداب سردارس چھاکُنۍ تراوانے -

دپتم بایوپانے ژلاعَلم[3] تہٕ پانے اَنا آب یہِ دوسکینہٕ ترێشہِ چھے پرارانے -

روٗدم نہٕ کنٛہ ژھاگرِس رٹنس سوٗمب رکاب ووِنی کم ہتھ نیرِ میدانے -

ظاٗلم میانس مارِنس پیٹھ کران اضطراب بیٚنہِ کورِ اتھہِ چھم نہٕ تراوانے -

یہٕ سکینہٕ ترێشہِ دادی کوٗرنم کباب چھم گرِگرِ ہوٗ چھم زیوٗہن ہاوانے -

دِتہٕ انصاف بایو ووِنی کوٗت انہٕ تاب اکہٕ اکہٕ دٔتھی موٗمارانے -

یِی ونان اَدِ پادشہن پانۍ بزوٗنہہ کٔن اوٗن ذوالجناح، وُچھی تو چھُ کنٛہ تاہ دُنیا فنا

گےٚ زٔمینن ژٔرس کھوٚت ییٚلہِ گرِس بیکس اماموٗ •

کرِ گرِس ہےٚ امامؑ جی ہے ہے گُرنہٕ بزوٗنہہ نیران یوان پھیری پھیری ÷

اِمامس وسان دارِ پیٹھی اَشہِ دگ مگ تھاوان گرِس شیری شیری ÷

---

[1] یوٗ تانی (ا۔ک) [2] نرتالۍ تالۍ آسہ ہے شہیدن کران ساع (ا۔ک) [3] ہمبا (م۔ح)

تس بے زبانس اِمام زمانؑ دِلاسہٕ دوان اوس کران دلیری ÷

پتہٕ مہ گرِیی چھاکران سوارن آخر مےٚ تہٕ مارن اِدماژےٚ پھیری ÷

ژ دوخانہٕ زادِ چھُہم وُنہٕ کِنہ پۆت پھیری زِنیا گری زنیا گھگیری ÷

یہ بوزِتھ سُہ بے زبان اِمامسؑ کُن عارٕ بُرژأ چھ پھرے

کلہٕ وِنڈ موتو ہہِ مارنو لسہٕ ئک بہٕ براطماہ +



یا امامؑ چھُم درِ ے چانٔی مے مرِ نک چھُنہٕ اَندیشا

پگاہ یِلہٕ لگہِ محشرُک میدان آسن توہہِ کتہٕ نۆرٕ کی گُری پاران

تمہِ ساتہٕ گری زِمیون پایے بُلنڈ پایے =

انن بُراقس تہٕ دُلدُلس آسکھ اِستبرقُک تہٕ سُنڈسُک زین پوشا

توٚ ے تنگ چھُس گۆڑھان مرنہٕ برٕ ونہٕ مران فکرٕ کران

مےٚ سوا لدِ وٚے تمہِ جایہٕ رکابس کانٔسہِ پایے گۆڑھہٕ کم پایے[1] =

براقہٕ ہِنڈِ کھوتہٕ تھۆدا زچھُ میون شان چانہِ کھسنہٕ ذی شانے -

تم نۆرٕ گری وُچھتھ آسہٕ مومشان اَمے فکرِ کوٚ رمُت چھُس پریشانے -

دِیُوم وعدٕ سوار سپنہٕ زِتہٕ مےٚ ، وِنڈ موجان کرِ و بسم اللہ نیرو میدانے -

چھُ ناحیف ژے سوا بیٚہ کانہہ ے آسیا کھسان چھُم چانٔی درِ ے ژے بروٚنہہ بو مارٕ پانے -

آغہٕ میانہٕ ژےٚ مارٕ نے تہٕ تی بہٕ وُچھتھ آساہ کان نیزن تہٕ کانن تل گوڈ بے دِمہٕ جانے -

دپہس امامؑ چھُہم وفادار مرکبا مرحبا چانے ٹھر پیٹھ مرہبا

تتہٕ تہٕ (سوارِ) ژے کھسے تمیک مہٕ برکینہٕ غمو •

یامتھ گری ہیوٚت پکُن میدان کُن تامتھ بیب زینبؑ یتھہٕ گرنس دامن گیری ÷

---

[1] چھُس توٚ ے تنگ گۆڑھان یے فکرٕ کران مے سوالدِ وکس پایے بو گۆڑھہٕ کم مایے (اَمہٕ کۆل)

بہٕ نہٕ صاَبہٕ ژٕ اوتھ اَتھہٕ وٕنڈ ےرتھ باڑنی ژٕلو ہمو فقیری -

ژٕ چھکھ مرنہٕ نیران مےٚ چھُم پھیران مہرنی کوٗرچاںٔنی ژٕےٚ پتہٕ باَنڈی مانیری -

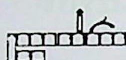
اوَے چھُہم مرنہٕ نیران شرمہِ ناگہٕ بابہِ داغ چھُیہِ کوٚ رمت قاٗسمنی کارِ خیری ÷

تمہِ گرِ کیا کرے بہٕ تہِ مرے یمہِ آنہٕ نوٗرتن چاںٔنی خوٗنس منز پیری ÷

دپاگُی ژٕلُس عباس علیسؑ سےٚ تُلی تتہِ سردارس رتہٕ داٗرژٕےٚ چیری ÷

حق اوتُ باںٔیس آبدارس نکھ دیہِ ہی چھلہِ ہی ولہِ ہی شاہانہٕ کفناژٕے پیری[1] :-

ژٕے زن آزاراہ کڈی تھہٕ مرہک پنہٕ نےگرے قبیلہٕ دارِ گرٕ تھہِ ہی عالما جمع +



تانی آلیس اڈٕ کٕج لاران پیٚس کھورن پیٹھ پران روٗدسنہٕ ہوشاہ۔

بابوٗ ژٕ چھکھ پانہٕ مرنہٕ نیران اَسہِ گس چھکھ تراوان وتہِ پیٹھ منز کربلایے لگے بلایے =

ژٕ چھکھ وُچھان بوٗ تریشہِ دادِ چھس مران خبر چھا گراپوٗشا۔

مرے یتھ[2] ویرانس منز آسمنہٕ کاںٔہہ تُلان کفنگ کرِنم کم سعیے چھم نہٕ ہمسایے =

روٗزِ س نالہٕ موٚت گری تھہٕ اٗسس نہٕ اَتھہٕ ژٕ اوان جویہِ جویہِ اُس اوٚش ہارانے -

مےٚ گوڈٕ کونہِ صاَبہٕ چھُکھ قبرِ ساوان وُچھتھ ہرکا ژٕیےٚ آسہٕ نے مارانے -

ژٕےٚ تہِ ماماَری تھہٕ آسہٕ نے ڈولہٕ ناوان چچہِ بانٕی پاُٹھی کری تھہٕ تیر بارانے -

اٗسس اکبر شاہٕنیٚ درِ ےہاوان[3] متہٕ نیرتہٕ بابہٕ چھس تھارانے -

اَتھہٕ ہنوٗ تیٚ اٗسس ہاوان ہوٚتی کیا شمر شرٕ اکھ ہتھ چھوٚ پرارانے -

بابوٚ مےٚ اڈٕ کھورِ کورکیتھہٕ چھُکھ یتیمی پاوان چھُم خدالیس سوا غمخارانے -

اوٗسس دِوان تسلاؑ[4] حُجت خدا ژٕھوٚ یہِ کرتم لگے فِدا اکوٚ رٕتھم پارٕ پارٕ بس کر جگر ژوٚٹ تھمو۔

---

[1] شیری (ا-ک) [2] کتھ (ایضاً) [3] اٗسس سبٹھاہ التماس کران متہٕ نیرِتم .و چھسے تھارانے (ایضاً)
[4] دلاسہٕ کران (ایضاً)

کُرِن حوالہٕ ہیٚنز دیٚدِ بیب زینبسؔ میانہٕ کنہٕ ژٕ رٕ چھِ زہن گرِ زبس خبر گیری ÷

یٖمہِ ہے ٹاچھِ کورِ پیش کیا یٖم سرنوشت[۱] لیو کھمت چھس کیا تقدیری ÷

یہاۓ نگھہِ ہتھ روزِ دیوانس بوٚندہٕ پانس پیٚیی کھُسن یٔزِ دِنہٕ ہیری ÷

وآ تتھ شہر شامس صبح وشامس منز بأندی وانس وُچھِ زہن[۲] سُلہٕ ژیری ÷

مرِ منز قأدخانس زولانس ہتھہٕ مُرِ تھہٕ تہٕ تیٖمس زٔنجیر سنہٕ نیری[۳] -

دُنی کنِن کرتس ہوہو پیٚیہٕ مانِند رے۔ کرٕ ہا پتم نماز ا از چھُ روزِ جمعہ +



---

۱ کتھ جایہِ مربم (ا۔ک) ۲ وُچھ زبس (م۔ح) ۳ اُکی ہے منز قید خانس ہتھہٕ زولانس بیکسہِ زو نیری۔ (ا۔ک)، اَمہٕ کُلی چھےٚ اَمہِ پتہٕ یٖمہٕ گنڈبر راوِمتہٕ یم سنہٕ اصلس منز درج چھےٚ۔

یُہے تریشہِ تریشہِ کران آسم مشک ہتھہٕ نیران چھِچہ بانژ ویری ÷

ودبس یکھنا سانہِ آبدار وبابہٕ سنہٕ وفادار وُچھتہٕ سأنی اُسیری ÷

آسم مسافر پیٚمتہٕ میانی یتیم برگامتہٕ اُمس مُرِ تھہٕ زنجیر نزنیری ÷

اند

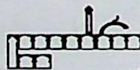
ماخوذ از:

نسخہٕ منشی حیدر علی مملوکہ منشی نذیر احمد حبہ کدل

نسخہٕ اَمہٕ کوٚل مملوکہ خواجہ مقصود علی گنڈ خواجہ قاسم

نخلِ طوٗر

یا اللہ کرتن ظہور حمدٕ کہِ ثنا شاخ زبان میٚون روشن نخلِ طورِ سینا
کرٕ ہا اقتباس اَمہِ کُے قبسا[1] کران ہوسا چھُ میٚون موسائے فکر نار سے =
تِکیا چھُ اہلِ زمانن افسر دِ دلیہِ ہند تۆ رمت سرما کۆرمت ظُلمت جہلن تیر سینا
بخشہے تمہِ کُے ذرا کلامس اثراہ بوزٕ ہن یِیلہِ سپنٕہ ہن گرم نفسا
اِدلبہٕ ہن ہدایت کرٕ ہن فرق نورس تہٕ نار سے =
نتہٕ یس دیدۂ دل آسہِ اعمیٰ سُہ کتہِ اَنہِ چشم بینا یے -
پند و وعظتس ذرا کرِ کرا اثراہ یس نہٕ آسہِ گوش شنوا یے -
حضرت موسانؑ ہاوٕیان ید بیضا تمیُک ضیا سیاہ درُوٗن مردمن چشمن آوزَن تیر اہ
کریان عصاس اژدہا توتہِ دۆ پھس یہٕ چھُ سحر نمایانو •
ہیتھہٕ نوَ اعجاز کلیم سوزٕ آو ذوالجلا لنے ÷
تہٕ ڈٕ پشتھ[2] تہِ گونہٕ دیدۂ حق باز فرعونس تہٕ تسند بن آلنے ÷
محبو منگی تو دعائی توک شفیع پنجتن ہاوِ تن اَسہِ سیٚز وتھاہ +



حضرت موسیٰؑ ووت گُری تھہٕ سعیا تَل نخل طوٗرس لبہِ رُتباہ تمہِ منٛزٕ بوزِ کلامِ سخن آفرینا
بۆزی تواوس رسالت مآبؐ عالیجناب کو یتاہ
کرن یِیلہِ پننہِ تشریفہٕ سرسبزِ سدرس[3]، اُسی سوار براقسے =

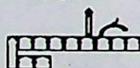
نوٹ: یہ مرثی چھے مرحوم ذاکر اکبر علی ابن غلام حسین فقیرس ۱۳۰۰ھ منٛزٕ ونہٕ آمٕژ ۔ ۱ زِتن ۔ ۲ توتہِ (نسخہٕ علی محمد) ۔ ۳ سدرة المنتہیٰ

سدرلبہ تٔیت پایہ تس بے سایہ ئنْدِ سایہ سپُن ہم شجرہٕ درخت طوٗبیٰ یمیک چھُ جنتس زیب وزینا
گلیمن بوزا یہ کُلہِ منزٕ کتھہٕ کرِ قاب وقوسین مخاطب جنابس خدا چھا سہل کتھا
اتھ شاہد قرآن چھ مشہور حجازس تہٕ عراقسے =
بوہکہٕ سرٕ کرٕ تھہٕ کیاہ خالقس نشہِ کو یتاہ اوس جنابس تھوڈ پایے -
سوال کرٕ تھہٕ شاہِ دوسرا الیلۃ الاسریٰ کھورن یِیلہِ حبیبس کاژ بٔنس مایے -
بٔ زٕ تو وچھم تفسیر صافیس منزٕ لیو کھمت حدیثاہ فرماوِ رسول خدایے -
دوہہٕ اکہِ کرٕ نم صحاب سوالا یا رسول اللہؐ توٚہہِ کھار بو یِیلہِ معراج خدایے -
کمہِ زیوِ توہہِ ستی تہٕ کتھہٕ کرِ خدا فورموٚ ہکھ یِی گیم رایے -
اسہِ ستی ہمکلام چھُ علیؑ گو یادِ کوٚرم عرض میانہِ مولایے -
ربّ خاطبتنی ام علیؑ کرٕ توم آگاہ زبانِ قو درتہٕ یِی گوم ندایے -
یا احمدؐ مےٚ ہیوٚ چھُنہٕ کانہہ شئیا چھ سأری مخلوق بو چھُس خالق الاشیاء
کیا آفریندس آفریدٕ ئنْدِ شبیہ کرُن چھنا امکانو ۰
ژ کوٚرمکھ پننہِ نوٗرٕ نشہِ پیدا فورموٗم پروردگارنے ÷
کوٚرم چانہِ نوٗرٕ نشہِ چون نوٗرِ دیداہ پدپداہ علیؑ مے آفرید گارنے ÷
بو چھس دِلن پیٹھ آگاہ واقف بندن ہندِ ہن اسرارنے ÷
ژٔے چھے تسنزٕ یہ ٔشمایاہ تمس سو انفساہ قرارنے ÷
توٚے چھے کنن گرٕ ھان تسندٔ ے ہیوٚ صدا یتھ زانکھ زِ کوٚرِ حیدر کرارنےؑ ÷
ہبکھ یُتھ امے ستی آرام دفتن چونے رضا چھُ میون مدعا +



محبوبوٚ زوٚ زِ اوس کو یتاہ عزیز تہٕ ٹوٹھ خالقس خیر المرسلیناؐ
اماوٕنی روٗزٕ زٕ تو بگوش وہوش ونہ موٚ پر نوش خبرا بو کو یتا شان یعسوب دینس حیدر کرارؑ سے =

لیکھان صاحب سرور المومنین دوہہ اکہِ حضرت موسیٰ عرض کر بدر گاہ یارب العالمینا
کرتم تعلیم تہٕ تلقین دلنشین تیتھے امراہ یُس تیم بکار دین ودنیاس پزٕتھ کار سے =
پھیری تھہٕ از درگاہ سپُنس پی نداہوتی کیا درینٹھی یوان چھے یہِ صحرایے -
پگاہ گژھ توتے حاصل سپنی چون مدعا ووت یلہِ حضرت موسیٰ تتھ جایے-
اد اوس تتھ صحراس پزٕتھ طرفس کن کران نگاہ تانی وچھن کنہِ ہنایہٕ خوشنمایے -
تمے منز گوس صدا اُچھکھ تیلی سپر خدامے تُلکھ ییتہِ کرِتھ سعیے -
لا جانس اکھاتھہ تتھ گیہ نہٕ حرکتاہ سپنیو دویہ اتھہٕ اد زور آزمایے -
کریانس زور سیٹھاہ وچھنس نہٕ تُلہٕ پچ صورتھاہ واٹس نہٕ تتھ سرس رایے -
اد ییہِ بقدرتِ خدا سپنی سوکُنی گویادو پنس ہے نام یداللہ ہری تیت زورِ بازو یاہ
آسی تھہ ہمسنگ کوہ سپنہ زن برگاہ[1] اتیتھے چھُ زورِ شیر یزدانو •
اد کرِتھہ یا علیؑ اتھس پیٹھ تُج بزرگوارانے ÷
دوٕ پنس مے کھاریتھ کوہس پیٹھ تی کوٚریہ حکم پروردگارنے ÷
اد دستی تیغ کوہس پیٹھ واتنا وکلیمنؑ تیز رفتارنے ÷
تراون اُکس جایہِ پانہٕ لوٚگ وُچھنہِ صنایع آفریدگارنے ÷
پھیری تھہ ساتہٕ اکہِ ووت تی جایہ سوکُنی تمی پرزٕنی دُبارٕنے ÷
تکیاسُہ کوہ اوس تموے کنوٕ ستی بٕرتھ تا دامن پرزٕنہٕ توے اونس حیر تھاہ+



اوس فکر کران پرزنن کتھہ پاٹھی تانی تمے کنہِ نشہِ گوس کنن صدائے دلنشینا
یا موسیٰ مے ہشہِ کنہِ وُچھان چھُکھ زٕ کژاہ چھنے بے حدواحصا چھنہٕ انتہائہ ہنِدس شمار سے =
پزٕتھ کنہِ ہنِدِ عدد آ وا کھا کھ موسیٰ کرن یُہے سوال سپنٹھ دیدہٕ دل بینا

[1] برگِ کاہ (نسخہ ہا)

کھوٚت پرٛتھ اکھاہ یتھ کوٚہس چانی پاٹھی ہتھہٕ کنہِ ہنا ہمراہ

تراوبکھ یتھ جایہ، آسہِ کیاہ حکم روٗدی انتظار سے =

تمہٕ کنہٕ تہِ میانی پاٹھی سپنہٕ بقدرت خدا پرٛتھ اکس ستی گویا یے -

دوٚ پہکھ چھُ باعثِ معموٗری دین ودنیا محبتِ شاہ اولیا یے -

روزِ میثاق تہٕ تہِ منظوٗر کرن تہند ے ولا اولیا تہٕ ساری انبیا یے -

محبو د پتو ساری سجدہٕ شکرا بخشہٕ کوٗت شان شہس علی اعلا یے -

ییٚہِ تتھ کتابہِ منٛز ڈٖٹھم روا یتھاہ یتھے پاٹھی کرہٕ مژ املا یے -

دوہہٕ اکہِ کرن صحاب حضرت جعفر صادقس عرضاہ فورماوتہٕ سانہِ رہنما یے -

اوس وقت احتضار کیاہ حالِ موسیٰ فورموٚہکھ ملکِ موت ییلہِ آس ازسما یے -

اَدٖ دیہ عزرائیلس نوٚ ے کلیم اللہ کرٕ ہم کمہِ عضوٕ نشہِ قبضِ روح میٚنہ کرتہٕ آگاہ

دوٚ پنکھ کرٕ موازراہِ دہانے •

کلیمؑ زِ یہ کوسہٕ کتھ یے زبانی تہٕ دہانہٕ میٚون کلام بوٗزخدایئے ÷

عزرائیلؑ زِ ازراہ بصروئنڈ موبوسریمن دیدہٕ بپنایئے ÷

موسیٰ زِ یمنے اچھن منٛز سپنیوٚم نوٗرِ تجلی معایئے ÷

عزرائیلؑ زِ اتھو کنٛی پھیرِ تھٕ جواب دوٚ پس نوٚ ے بالند پایئے ÷

کیاہ یموٚ ے اتھو ستی الواح تہٕ تورات تُلنہٕ آیہ نے؟ ÷

عزرائیلؑ زِ کھورو کنٛی دپس موسیٰ اتھہٕ واتی نہٕ ژٕ نے یمن پایئے ÷

یمے ژٕھنڈِ تھٕ وادیٔ ایمن نہٕ واری کھٕتی طوٗرس واتی کمن کمن جایئے ÷

یی ونان حضرت جعفر صادقن غش کوٗرتہٕ تراوِ باکاہ +

تہٕ ڈٖیشتہٕ گئے اصحاب حیران زِ گوٚ کیا سنا بے حال امام میٚنا

چھُ گومت حضرت موسیٰؑ سٕندس وفاتس از تام مُدتاہ

چھُ کیاسنا سبب یٕہندس گریہٕ زارزار سے =

اِد کرِن اصحاب عرض کیازِ چھُو ودان زارزاروٗنی تو لگوشار ہوان چھُونہٕ تسکینا

دوٗ پھکھ دِتو انصاف وِدِ نامیانس جدس امام حسینؑ آو پیش کیاہ

ترٕیشہِ ہٕتس ریشہٕ چھٕتس روز دار سے =

گوڈٕ روبرو مارٕی تھہٕ ترٲوی ہس سرراہ بأے گبر کم جانہٕ رایے -

تمہِ ساتہٕ حال تسُند زانہِ پانے خدا کمن غمن اوس مبتلایے -

اوس پیومت اکہِ کنہِ مہراز لأگی تھہٕ مأنز اگنڈ ی تھہٕ خوٗنک سرپایے -

بیٛیہِ کنہِ شبیہہِ پیغمبر اکبرؑ پنن اُچھگاہ شاہ نوجوان سروِ رعنایے -

بیٛیہِ کنہِ علمدار مشکہِ سان پیومُت لب دریا ژٕٹی مُتی تس دست وپایے -

تٕہندِس مارٕنس پتھ روم وشام گوجمع رسولہٕ سُند کیٛنہٕ برن نہٕ وایے -

کنبو، کانو، نیزو تہٕ خنجرو ستی بے حیا چھو کہٕ لد کرٕنس سرتاپایے -

اِد چھوکو ستی دو کھہٕ لد نیہٕ نشہٕ گوجدا گیہ گنٛزٕ نٔزہِ ارض وسمایے -

تہِ ڈیشتہٕ لاران اٰتھہِ ہتھہٕ خنجر اہ آو شمر بے پروایے -

تانی ملکِ موتس سپن حکم خدا گژھ ژٕکان اَنن مے نشہِ میانس حبیبہٕ سند نوٗرِ دیداہ

کوٗرنس یورضا کوٗرن پننس عہدس وفا کتھہٕ پأٹھی میانہِ وتہٕ ڈیٛتنہٕ جانو•

ودان کرِ عرض عزرائیلؑ خدایا چانس امرس چھُ صورت انکارنے ÷

اماپانٔے چھٕکھُ وُچھان آئتی چھس تیتی پیکان حلقس لگان چھس شاہ کھارنے ÷

کمہِ رنگہٕ نیز دِگہٕ سینس اُمس نازنینس رگہٕ چارنے ÷

اُمس نازک بدٕنس چھوکو رٕ ژٕ چھنہٕ جایا اسٕندس قبض روٗحس یوٗتھہِ رنے ÷

اِمرحبا کوٗرن پننس عہدس وفا (منشی علی محمد)

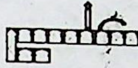
کرِس کتھہٕ پاٹھی قبض روح لکِس فدایوان کُنہٕ وتہٕ چھُم وارنے ÷

گرُس اَز فرقِ سر دپہس حق تعالیٰ، عرض کرِ ژٕ ے چھُے حاجت اظہارنے ÷

تتھ چھُسہٕ لویمت سخت ضرباہ ضرعہ بن شرِ پکن ستمگارنے ÷

تتھ چھوکس دارِ دارِ رَتھ وسان چھُس جارٕی پپٹھ روخسارنے ÷

چھُس کوٚرمت خضاب چھیٚرِ دارِ واہ تمی رتن توے یوان چھُم نہٕ کانٛہہ وتھاہ +



سپنُس حکم از راہ دہان دَپہ ژٕ ے پپٹھ چھُنہٕ نہان کتھہٕ پاٹھی پیٖومت یہٕ رسولہٕ سنٛد نازنینا

چھس ترٛیشہ دادِ ہوکھمت دہان پھوران نہٕ شاہ توٚ رمُت پروسان زیوِ کان ناچارسے =

اے زیوِ کتھہٕ پاٹھی اوس قرآن پران پرِ ژھیوٚن یہ ارکان دینا

از لوٚ ژھس پہے زیو کوٚ فین حجت کران منگان ترٛیشاہ ذٕ ہتوم اکُوے قطراہ یمس شیر خارسے =

ترٛیشہ کُنہٕ دِتھ تیر مورہس سہٕ صغیر کو چھہٕ پپٹھ کوٚر نہس ضایے -

اوس اُرتھہ تہِ مرٛ رتھ آسہٕ ہن، ہا والن زیوِ ہن ہہ منگان ترٛیش زن تی گرٛ ھان رایے

سُہ اوس روٚٹمت بابن عالیجنابن پھرِ تل وُنہٕ پوترِ مایے -

کران کوتاہ سعیا کرِ ہس سایاہ تراوَن کتھہٕ پاٹھی یتھ تایہ کرایے

محبوبہِ بوٗ زی تھہٕ ڈ دی زبنا بتھہِ رب لدی زبنا مشاز انٛہہ ظلم کربلایے -

گرٛ ھان چھم جگرس چاہ گذریوٚ بیب زینبسؑ کیٛاہ یوسہ یہِ وُچھنی کرٛ ھزایے -

اُس صحبس ہتھہٕ بأے پادشاہ ہتھہٕ منزٕ خمگاہ پشنس برقہٕ زٕ ژ کڈ کھ برملایے -

تس اوس بأے دوکھ سونمت حالاہ سپنمُت یوان جایہِ جایہ آسَس گرایے -

ہتھہٕ اکہِ نکھہِ بأے ہزدوٗ دان بیہِ نکھہِ سرخوان نیزس تل کران بایہِ بایے -

تس روٗدزن اوٚش وسان ظالم اُسی اَسان، اَز کتہِ چھو خیبر کشایےؑ -

بیٚتہِ موکلاؤ وتھ نیہ ہی ر... ... ہی تہ تل ... ... ہیے

یمہٕ پامہٕ بوٗزِتھ اُس دوان فریاد واجدا ژٔرے گٔے ناکنن ژٔرے پتہٕ کیا کرن اُمتی چانٛی

تہٕ کوٗنی ناخدا   ازچھۓ گٔلی مک حق شُربن چانٛین ہورانو

سانے خاطرٕ آیایہ آیہ حجاب ازکیٛہ ہے رٔٹی تھہٕ منٛز عامنے ÷

وُچھان تماشہٕ نامحرم اُسی چھے بےنقاب پرٛتھ طرفہٕ گھٔسی تہٕ پیٹھ بامنے[1] ÷

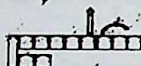
زانان ثواب دوکھہٕ لدن دیٛن عذاب لیٛہ مژٕ اُسی اتھہٕ چھے پامنے ÷

روٗٹمت چھُکھ آب چانٛین یتمن معصوٗمن شربن خامنے ÷

دِپیا کھ بابہٕ واتہٕ ابوتراب سفارش سانٛی کرٕ وخیرالانامنے ÷

تمہٕ ستی کرن یژٕ عذاب وُنہٕ چھوٕ تھبکان پنہٕ نٔمن نامنے ÷

اُس یمے لیل کزان صحن تہٕ شامن یی پھران گیہٕ ازدنیا +



اِدسپُنس یی حکم رب العالمیناہ کرِس ازراہ جیناہ

یہ بوٗزِتھ تراوِ باکاہ، تتھ اوٗس رسول اللہؐ دوان میٹھی لوکٹس بزرگوارسے =

کرِعرض کیا چھم نہٕ ٹھہران زبان تتھ جایہٕ اکھ بیدپناہ گرِتھ انمناہ

لایس تتھے کاناہ، کربس سرس گذر نماز گذارسے =

محبوگوم گوٹ جہان پیوم یاد کیاہ سناسہ بیدادو وُچھ ہیٛس رسول خدایےؐ -

دیہٕ ہیٛس ماتتھ چھوکس میوٗٹھاو سہم ٹوٹھ سبٹھاہ حسینہٕ میانہ وندیو آیے -

یوٚدوے ژٔرے زانہہ گینٛہ ڈیکس ڈیشہٕ ہالگہٕ ہیٛم نیشاہ جگرس تژھ اُسم چانٛی مایے -

اَژِہے نٹھ فلکن وتھہ ہے باک ملکن چانٛی گژاے لگہٕ نچ گوٗشہٕ ہکیے رایے -

ازپیوٗمت چھکھ سرراہ بیکس مسافراہ تاپس کوٗرے نہٕ کانٛسہٕ سایے -

چاوِنے نہٕ مرنٛی تریشاہ برٕنے رتہٕ ریشاہ وُچھِ ہیے یہ حضرت زہراؑ یے -

[1] نیکھی دارٕ نقاب وچھان تماشہ گھٔسی تہٕ پیٹھ بامنے ÷ (نسخہ علی محمد)

بتھس لدِ ہے خاکاہ جامن دِیہِ ہے چاکاہ کوٚر ہے کیا لگیو بلایے [1]

مہراز موٗرِ ہے نیزس کھورِ ہے مہرِ نی کھاۓرِ ہے ووٗنٹہِ گرایے -

ژٔڈ ہے بند باین کڈٕنے سید باین جیل گرِی تھہٕ منز بلوایے -

اد سپُنس حکم کرس از راہِ گلو قبضا ودان ودان کرِ عرضاہ

چھُس کوٚر مت ہوٚ کھیٔ مُتس خنجرس آبدار خنجرن ظوٗ فانو •

چھس جاۓری پرٛتھ رگہِ دگہِ جو یاہ رتس منز بوٚ ڈمت [2] رویاتہ گیسویا

وُنہِ ہو چھُمِ زیوٚ ترٛیش منگان ظالمن العطش العطش چھُ کرانو •

اد ملک الموتس یہِ بوٗ زی تھہٕ فور موو خدایئے ÷

کرس سینہٕ کِنہٕ روح جدا دیہِ یا خدا اژے سوٗرے چھے معایئے ÷

کوٚر مت تتھ تیر وتہٕ خنجرو پنجرٕ چھس خالی کانہہ جایے نے ÷

مجبوتمہ ساتہٕ ووٚدس ماہیب سکینہٕ میانہِ بابو بو لگے بلایئے ÷

کوٗنہہ تھوٚپ دِیی یمن زخمن کیا بنٕ تھہٕ آو چانہن باینے ÷

یوٗ کرٕ ہے رٔتھ بند ڈما کانو ستی مے کانہہ وتھ آیہ نے ÷

چھے امہِ حالہٕ جاۓری خوٗن زخمن گرِی کوٗنہہ بند کڈٕ نکھ دیوٗ ساتھاہ +

(انذ)

ماخذات:-

ا۔نسخہ منشی حیدر علی مملوکہ منشی نذیر احمد ۱۲۹۶ ۔۲۔نسخۂ ذاکر علی محمد (فقیر) مملوکہ ذاکر اکبر علی بُدی بگ ۔۴۔ نسخہ سید مصطفیٰ رضوی مملوکہ سید یوسف ڈُڈ نہ ۱۳۰۲ ۔۳۔نسخہ غلام رسول بٹ مملوکہ محمد جعفر بٹ گونی ۱۳۲۵

[1] کینژھن نسخن منز چھنے یہِ گت تہِ درج ۔ تو تہِ چھو کہِ لدِ جبین تھوٚومُت چھے برزمین سجدۂ شکر او نمت چھے بجایے - [2] پیٚومُت (نسخہ علی محمد)

تاک (جمشید) انگور

یا اللہ بخشتم تاکِ فکرس شۆک خوشاہ زن ثریا تابناک

تمۍ ستۍ لبہ رائے زرٚین تہٕ پوٚختہٕ سپنیم کلامِ خامے

آسبس تیت آبدار دانا، دانا تمہِ کہِ انعکاسے بَرشرابِ طہوٗر معرفتہٕ دِلُک کاسے =

امامۍ کوٚر رگونہوغورٕ سُے مویز دیتھم خام جوٗشاہ کوٚرہس مست تھوٚہٕ ہم نہٕ اِدراک

ووتس نہٕ زمانچہ ترشروئی ستۍ زاتھہ بکامے

بارہا دپیام سرکہٕ موعظۂ خمارِ خودی کاسے

تمہِ ستۍ تہِ آس نہٕ بحال ژوٚلم نہٕ از سرِ کلال، صاٗفیاگیم نہٕ ہوش وذ کاسے =

کوٚرم نہٕ اکھ دانہ سعیاہ پیوٚم نہٕ یادِ الستُک پیمانے -

ژھونڈُم نہٕ چون رضایوٚ تام عمر گیم برٕ باد برنہٕ آو پیمانے -

ووٚلم شاخ درشاخ ہو سود رختِ دل دیتھم نہٕ پھلا

اما آسا غمناک چھُ سایہ دار چون تاکِ فضلا

آفتابِ محشرٕ ژھم تتھ تلو تمہِ کے نسیمہٕ ستۍ شہلو ۰

چھم امید منڈٕ چھاوبم نہٕ کربم سبز یکبارو چھُس تےٚ شجر بے برگ و بارو ÷

شوٚبہٕ کَرے فخرٕ ے جنتس بوتہِ لبہ بارو غلام حسینؔ چھُس بااعتبارو ÷

آسہِ لیس عطا کوٚرمت تیت مربّی صاحبی تس تلخیٔ مرگک چھا پروا +

وونی لاگہٕ رنگ زرباد خزان آسا کرن صفحہ زرٚین زن برگِ تاک

کرٕ نعت قلم بند سپنہِ سئدرٕ پیونڈ میوٚن خامے

چھُم شبہ نشہِ دل منقی برٕی تھہٕ تہندے اخلاصے سموٗم عصیانہٕ حسابہٕ میزانہٕ کربم خلاصے =

نوٹ:- یہِ مرثی چھےٚ مرحوٗم ذاکر خواجہ رضاس دپنہٕ آمٕژ

سُے مدعائے لولاک ایجادُ کُن خلاصاہ گرِن تسند ے خاطرِ تہہ بہ تہہ طبق افلاک

برٕی نک ستارن ہٕندی دانہٕ چیدٕ چیدٕ سنبلہ خوشۂ تمامے

بأ گرُن تس تیُت محبت دِیتنس ملکن پٹھ تہِ اختصاصے

چھُ عالمس ثمر اکثر لرٕنس جنتچہٕ ڈالہِ خاصے =

چھُم تہُند نعت ونان دِلس انان حالاہ تہِ زانہم غیب دانے -

گرٕ ھان زَن بہشتس اکھ مونہٕ روزان ملالاہ دوتا کمرسہ[۳] دانے (سبدانے) -

مےٚ شاجہ خوشکس چھُ چارٕ ساز پنجتن کرٕنم نہالا تہِ محشر کہِ میدانے -

اَسی کوٚتاہ کھسوان محبن ہند غماہ ییہِ ہیکےٚ پیش زانہہ مُہماہ

یوٚ تام نہٕ کران حل تہندی مشکلو ہوان نہٕ آرام کران نہٕ ذولو •

لیوٚکھمت چھُ دوہہِ اکہِ رسول مختارٚ اوس وعظ پران ہاران دُرِ شہوارو ÷

توٚتے ووت مرداہ لاچارو ودان ودان کرِ اظہارو ÷

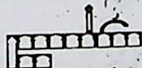
یارسول ژے چھکھ اُمتین ہُند غمخارو بوٚ کوٚرمت قرضن چھُس گرفتارو ÷

چھُس نادارتہٕ دارٕ باہ ساس دیُنارو تتھ بند لگیٚ متی چھم جگرپارو ÷

للہ کری توم کینژھا چارو دل بندن ہُند موکجارو ÷

تم زرٕنم[۱] نہٕ مرنم چھُکھ لوکچارو بأندی وانک آمُت چھُکھ چارو ÷

شُری بأندی وان لگہٕ ٹک ییلہِ بوٚزا بوٚتراہی بے اختیار گوٚ گوٚبرٕ مول شاہ[۲] +



ادٕ شاہ محبس کرِ دلاساہ دوٚ پہس ژ متہٕ روزتہٕ غمناک

کرِ خدا آسان احسان تسند چھُ عامے

ادتس سائیلس ستی درٕ اوٚ امام ناسے قنبرہٕ تہِ آغس پتہٕ دژ اسے =

وأتی توٚتے ییتہِ اوس آسان جمشید ترسا بوٚ زی تہٕ ننہٕ وورسہ بروٚنہہ درٕاکھ

[۱] درٕنم (منشی احمد علی غازی)

کرِعرض غلامس چھُ کیاہ اعلامے

فرموو ہس چھِ بکار دینار باہ ساسے دِتہٕ قرض کروے ڈٕستی ادا کینہٕ مہٕ بروسواسے =

عرض کرِ یا شاہ دینار بے شمار موٗجوٗد چھِم درخزانے -

اما چھُم کھیوٗمُت قسم انجیل کوٚرمُت یِی قرار آسہٕ نہٕ بندٕ روٚس پڑانے -

شاہ زِ چھے خبر قنبرؓ تہٕ دُلدل تہٕ ذوالفقار بے نظیر چھِ، لکھ بہانے -

ترٛ یییِ منٛز اکھاہ کرِن ژٕ اختیار اَن دیٖا رمہٕ وَن بہانے -

دِ یِہ یا شاہؑ دلدلس سپناٖ بے سوار چھُم نہٕ شاطری ہُند تہِ شانے -

تُلِیا ذوالفقارِ ہُند بار یِہ میٖون بازو تہٕ شانے -

قنبرسؓ چھے خبر جم شوٗبِہ میٖون جام بردار یم رٹنکھ مےٚ چھادہانے -

تانٛی گےٚ توٚتے حسنینؓ پیدا کوٚر کھہٕ معلوٗم جمشیدس چُھ کیا مُدعا

دوٚ پہس ٹھہر ِی یے ژےٚ دلو اٖسی روزوَے گرِ وِ بدلو •

اِدسُہ ماٚ کر دِیہِ شہسؑ دیٖارکرِ اعتذارو قبوٗل روزُن یہند چھُم افتخارو ÷

اِد شاہ موکلاوِسہ سائِل قرضدارو پھیرِ تھہٕ گرٕ آوترٚاوِی تھہٕ برخوردارو ÷

نِیہِ حسنینؑ ستی جمشید مکارو تراوِنہٕ زِرِش آخر بدکارو ÷

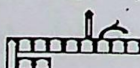
اوس کانٛپان فقیر چھُ شاہؑ نادارو گرٛ ھہٕ نِس پاٚدِ کتہِ دیٖارو ÷

اوسس گرِس منٛز حجراہ تنگ وتارو قفل گٔرِ تھہٕ تھاوِن تٔی اما متکی ستارو ÷

تانٛی تمہِ حجرُک سقف [1]ژٕ ٹی تھہٕ نوٗراہ ووٚتھ یکبارو [2]مہرٕ کھوتہٕ اوس یُہ نوٗر بارو ÷

بِنہِ گُرسیہٕ جوراہ مرصع کارو تمن پیٹھ زٕ طبق بٔرِ تھہٕ جنتکی انگور وانارو ÷

اِد کھبن بہتھ پیٹھ گُرسین کینہٕ دانہٕ ثمرہٕ فوادِ نبیؑ شکر خدا پرن کرن آراما +



اِد یِیلہِ ووت پشن تہٕ کرِ غولامس حکماہ نوٚے جمشید بے باک

[1] چھت [2] آفتاب

ءمژر برکڈ کھ نبر کرِ نہٕ ہیتے آرام شاہ سُنٛدی دل آرامے

کرِناوٕ کھ باغس آبیاری مہٕ برامیک ہراسے[1] گرِژھ ماملال حضرتسؓ تہٕ فاطمہٕ زہراسےؓ =

وُچھِ غولام نبری حجرس منٛز لچھِ بٔدی دزان زن شمع گومت بویا کران عنبر بأری سو خاک

گوحیران ییتہِ کُش مشکچ بوکوٚ رنم معطر شامے

گوس ییلہِ معلوٗم سُہ تتیک حشمت تہٕ اثاثے دوٚ پن یہٕ کیاہ چھس بوڈیشان گأس پریشان حواسے =

سپُن غولام سُہ حشم وُچھتھ شیدا جمشیدس کرِ بیانے -

تتہِ چھےٚ قدرتِ حق سأر ہویدا گرِژھ پانہٕ سپنی عیانے -

وَنہٕ نکھ جرأت کتہِ اَنہٕ بودَیکھ چھُ تراشیدا یوٚ تانٛ نہٕ وُچھکھ ژٕ پانے -

گوجمشید وُچھن حسنٚ نیٚزن ماہ وخورشیدا بُرجِ حجرِ کی تابانے -

ڈیشتھ سبز دچھ تہٕ انار سپن خشک سُہ عنیدا منٛدٕ چھِ گُرسیہٕ وچھانے -

تجأن اکھ دانا شہزادٕ کرنس تہدیدا ژٕےٚ چھےٚ نہٕ کھٔنگ دہانے -

بوزِنہٕ کینٛہ لدِ یانٛ دہانس سُہ شدیدا گئ سپنس گوپشیمانے -

کڈِ یانٛ نبر تہٕ موٚ گأس بروٚنہہ کنہِ ناپیدا توتہِ سحرٕ کےٚ گوس گمانے -

تہِ ڈیشتہٕ گوژ کھِ روٗ دس نہٕ تاباہ نیگھ منٛز باغس لدِ وُس آباہ

کھارن یانٛ دَلوجوراہ امامٕ گلو، کاوٕ رئیک گُلی ہنہٕ کلس تل تراون کلو[2] •

تہِ ڈیشتہٕ محیط لطف حق بجوش آو بحر وارو دِیہِ چاہ گرٕ کھ زن فوارو ÷

باغ فورن سر بسر سپن سرشارو پرٕتھ طرفہٕ جأری گأس آبشارو ÷

اِدٕ سپُن بہ اِلہام شہنٛس آشکارو وأتی ءمتی تم دیٛار أسی ییتھ دَیارو ÷

تم أسی مُشرک تہٕ کلمس اوسکھنہٕ اقرارو سپنکھ توٚ تے گرِژھ نس حکم پروردگارو ÷

أنیوٚ کھ بہ اِسلام یتھنہٕ سپنن مستحق نارو تتی ینو بدست پٕنٛنی دہنارو ÷

ووت کرٔی تھ طی الارض تہٕ بدست اوٚنکھ سُہ حصارو گٹہٕ شرکچ ژٕ جکھ وُچھتھ سُہ نوٗرِ رخسارو ÷

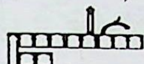
[1] ذولو (مروّجہ)

اِدِ کوٚر کھ عزم بازگشت تہٕ تتیُک شہریارو انکھ پیشکش موہر ٹھیلیا سربستہٕ موہر دارو ÷
اِدِ پھیری تھہٕ تشریف انہٕ وٕصی نبی عربیؐ وٕاتتھ مٔدین جمشیدس کرن قرضے ادا +



وُچھِ یِیلہٕ جمشید تتھ ٹھیلہٕ موہر پنہٕ نی تہٕ نشاناہ کھییہٕ عبرت سپن حیرتناک
اِدِ وٕنبس شاہ سرگذشت آغاز وانجامے
وچھتہٕ سہ اعجاز گوس اثر کوٚ رنکھ التماسے
یاشاہا وٕیوم وتھ کرٕوم ہدایت حسنینؑ ہٕندِ پاسے =
اوٚنن ایمان تہٕ سپنس حاصل شانا پکہٕ شہسؑ پتہٕ پتہٕ زن غولام چالاک
نین تتھ باغس ییتہٕ اٗسی ریحانہٕ جنت کران آرامے
کرِ برِ پیٹھ نظر وُچھن باغ ترٲوی ترٲوی زن آبہٕ طاسے
تہٕ ڈیشتھ اوٚ ننس ہیبت دزٲو پتھ کھییہٕ ترٲسے =
اِدِ ہارونؑ اُمت ید بیضائے موسیٰؑ پکہٕ بروٚنہہ شاہمردانےؑ -
سپن آبس شق روٗ دنیل آسا، دیوار دوٕیہٕ وتہٕ وٕتھی درمیانے -
پکہٕ جمشید شہسؑ پتہٕ وُچھن آبہٕ ژٕ جایاتیٖ شوٚنگی تھہٕ جنتکی جوانے -
سُہ معجزٕ وُچھتھ جمشید سُند قبیلاہ یکباراِنن ایمانے -
یہٕ معجزٕ پھران چھُم لگان جگرس نیشاہ دموس نافریاد یاشاہ
ژٕ پنٕنی جگر بند بند تھاوِتھ موکلوٗتھ سٲیلو از کتھہٕ مٹھی پنٕنی دردلو •
ییتہٕ اوس پیوٗ مُت چھنے میژٕ پیٹھ کری تھہٕ زٕنجیرٕ تہٕ آروشمن ربتن قادسہ چون بیمارو ÷
یتمس آسہٕ ہس نے بابہٕ گومُت مارو فقیری ہیٚیہٕ ہےتیٖ پوترٲمارو ÷
نتہٕ ژٕ نش فریاد ی لارِ ہے دوان توٚ مے بارو بابو مے پھوٚ رے یزی دُن دربارو ÷
ہیٚنہٕ کورِ کرِمژٕ چھہم گرفتارو یہٕ دوٕ بابو پچھس قبیلہٕ دارو ÷

دَپہ ہے بابو بُو زتھ نا کور بن ہند قید خانہٕ تہٕ بیکسی، عابدین شُہنٛز غریبی بیمارس پیش آس کیاہ +



یے مٔز بأندی وان لیلی کران اُس نۄرزہرا مشکل کشا بابہٕ از کونہٕ آکھ

اَسہِ وأتی شےٚ ربتھ قید خانہٕ کڈان چھکنہٕ ہوان سون نامے

ژٕ گیأ کھ سأیلہٕ سُندی شُری موکلاونہٕ خاطرٕ قرض منگنہٕ جمشید ترساسے

اُسی دو بابو کورِ آسے =

چھس دپان مرٕ نا کھمبہٕ ہاز ہرا وُچھتہٕ کورِ مالہِ وُنہٕ چھی نموٗدے آکھ

یم شُمرن تأزی یانہٕ مےٚ لایاے دپیا مَس متہٕ لایتم رسولِ خدایہٕ سُندِ پاسے

تمہِ ستی ترٕ شھے ژٔنجہٕ لایہٕ نم ترم بٕدنس ژٔٹی تھٕ لباسے =

مےٚ اوس تمہِ ساتہٕ نالہ موٚت کوٚرمت بأے مدٕنس تجنس تہٕ زورٕ لایانے -

فرصت دژٕنم نہٕ تس ودٕنس تھأوی نم دلس ارمانے -

دپیام تس نۄرٕ بدٕنس مدٕنس کڈٕ ہس کانے -

دکہٕ دوان لمان کڈٕنس تمی ظألمن تمہِ مکانے -

برقہٕ ژٕ ژھے وۆنٹس لُزنس اُسس نہٕ پکتھ ہبکانے -

بوٗزم نہٕ بیکسہِ کأنسہِ داداہ ادٕ نجف گُن دِیتم فریاداہ

بوٗ آیہٕ سےٚ زیر نیرِ میٚر تلو میانہِ بابو وولو وولو •

اَسان پامہٕ دِیم شُمر بے عارو وونی موکلأوی بابہٕ حیدر کرارٗ ÷

چھےٚ درٕ ژے گلی پچ بُنی نہٕ موکجارو یپہٕ تے پانہٕ رسولِ مختارؐ ÷

وونی کروتو تے قأدخان شام تھٕہ یکبارو تےٚ مٔز مرٕ نوٚیتھ شیرِ خارو ÷

چھےٚ قسم تس شاہ حسینؑ بابہٕ نامدارو اَسہِ بیکسن کرتہٕ کینٛہہ چارو ÷

نتہٕ یکھنا کورِ مالہِ راتھ ہاخأبی ونہٕ ہے بٔنیو کیاہ کیاہ +



بوزم شہید گری تھ سید شہداء اہلبیت قتل گاہی منزی کجا کھ

دپہ بیب سکینہؑ پو پھدیدی مے جگر پھٹہ نس آمے

وچھہن بابہ تس کتیاہ بدنس کان آسے بیہ پھکیو ژوٹ پنن بابہ حضرت عباسے =

وچھہکھ پتم بتھاہ لگہ ہکھ فدا کرہکھ رتھ نرہنہ ستی پاک

یی ونان پییس بابہ صاٗبہ نس بدنس پیٹھ نظر تامے

ہول گنڈی تھ لیل کرملی تھ ساسے کراڈ کھور کور چانہ کور نم ڈاسے =

خلقو بوزی تو یہ حسرت سو معصوم کیاہ اُس کرانے -

متھان بتھس بابن رتھ اتھہ ہنہ اُس موٗرانے -

پونپری ہندی پاٹھی کران گتھ شمع دینس اُندی اُندی پھیرانے -

ژمتی گلی باہری ژن اتھس کبتھ وو ڈہنہ پیٹھ آس پھروانے -

گرار ٹان سینس پیٹھ گراأ چھن متھانے -

میانہ بابو کرتم اکے کتھ یتیم گیہ سے بوحیرانے -

بیکسہ منز نین راٗوم وتھ مرگن چاٗنی گرسہ ویرانے -

بابو تھوٗو کنہ ولن کاٗنسہ کور کھ بیداداہ اماٗہسم سبتھاہ امیدا

اُسی ژے ماوہ ڈمنڈ یلو پوچھدبہ ہتھ سُے اُسی ولو •

نتہ بلایے میاٗنس سترس بابہ شرمدار وژی تھ کور ہے تتھ ژے کفن وارو ÷

ژے سرنیوٗ مت چھے نیز دارو ووٗنی کتہ ژھاڈ ون سہ چون دستارو ÷

کیاونے ژمری تھ کور ہم کیا ستمگارو کنونہم کڈتھ گوشوارو ÷

مے وٗنہ چھی وسان رتہ دارو ژوتھ صاٗبہ گرژھتہ بیدارو ÷

آیس ژے کرہے پتم دیدارو بختہ میانہ تتھ تہ چھم لارو ÷

۱؎ بدنس اُندی اُندی پھیرانے (نسخۂ غازی)

ژےٚ معنی قرآنس مارِنس یزیدن بے کتأبی کتھہٕ پأٹھی دیُت فتویٰ +



خلقولکھان صاحبِ کتاب حسرتھاہ وَنہٕ کیاہ جگرس گأم چاک
ییٚلہِ یژ کال اہلبیت ہیتھہٕ قید شام پیوٚ اِمامے
اوسکھ تتہِ کہِ بخارٕ ستی دوٚدِ ریوٚمت لباسے تہِ ڈیشتھ اژگو یزیدس ناخداسے =
اِدِ عابد ہین شہسٕ عذرخأہی کرِ سبٹھاہ یاامام ژٕ بیمارٕ ستی زیرآکھ
ناحق کوٚرس ابن زیادن بو بدنامے
گرٕھو گرٕ نختس زبم بڈٕ ی بابنہِ پاسے تتہِ بابہٕ نمن یتمن دیژدلاسے =
یاامام چھوےٚ توہہِ کینہٕ مطلباہ بیان کرُوپانے -
وُنی کنِن یہ منگِوتہِ چھوٚروا دپس امام زمانےٚ -
دِتم بابُن سرسارِوے کھوتہِ چھم تی مدعا منت چھسے منگانے -
نمہٕ ہن پانس ستی پانہٕ کربلایتہِ موٚر چھُس ڈولانے -
یکجا دفن کرِ ہکھ مےٚ شیہلبم دِلاسبٹھاہ چھُم ارمانے -
نتہٕ گرٕھی نے بابن سردیٚن ژےٚ گواراتو تہِ کرِ ہس چھُنے دپداراہ
ہمہٕ ہس روخصتھ دپہٕ ہس بابہٕ دردلو اُسی یژی دِنہِ قأدخانہٕ ازموکلو •
ییٚہِ دتہٕ پھیرتھ یہ نیوٚمت چھکھہٕ دارو کربلا چانوٚ سردارو ÷
نتے میٚتہِ مارکھتہِ چھُے اختیارو اماپو پھدبدٕ گرٕھنم یتھنہٕ آوارو ÷
دیژبکھ ستی معتمداہ سون دوستدارو یتھنہٕ وتہِ واتژ واتںکھ آزارو ÷
یہ کلام بوٗزتھ پھیرتھ جواب دوٚپسہٕ بےحجأبی سربابہٕ سَند بودِمےنہٕ زانہہ +



بوزِ ییٚلہِ جواب عابدین شاہؑ جس شراک بڈٕ ترٲو باک
دوٚپنس سُہ توٚرمےٚ نشہِ چھادوٗ رژےٚ چھُے خیال خامے

ظالموبوزتہٕ بو کربلا پیٹھ ینہٕ دراسے اوسُم ستی ستی گوم نہ جُدا اُکس ہواسے =

توٚ تے بأندی وانس منٛز یوان اوس بابہٕ پادشاہ ییتہِ أسی قفل کری تھٕ تھاویاک

اوس بیپ زینبس دلاسہٕ دِوان مے تہٕ للوان صحبس تامے

پوترو بہٕ ہباچانہِ ویرِ صندوٗقہٕ منٛز قفل مٔرتھ درأس تہٕ بأندی وان ژاسے

افسوٗس راوُرشمرن مالی پتھرن اتھہٕ واسے =

یزیدن اوس تھوٚومُت تمہِ ساتہٕ سرسید شہدأ حجرس منٛز محل خانے -

سونہٕ سُنٛزِ طشتہِ پیٹھ سُہ خاصہٕ خدا مندیلاوٗری تھہٕ پنہانے -

پھیری تھہٕ توٚری کُن بیمارو دان دِیہ صدا السلام علیک بابہٕ جانے -

چھمہٕ صأبہٕ روخصت بہٕ چھسے گرٕھان ژٔے نشہِ جدابٔڈی بابُن آستانے -

سرزِیا علیؑ علیک السلام الوادع تمہِ حُجرٕ منٛزاوس گرٕھانے -

پوٚ پھد بدٕ ہیتھہٕ چھکھ حوالہ خُدا گرٕھ میانہِ الال خانے -

یہٕ بوٗزتھ تتہ مجلسہِ ووٚتھ واویلا یزیدس تہِ روٗ دنہٕ حالاہ

تہِ وچھتھ سُہ ظالم سنگدلو غش کرِ اوٚش ہارِ کولو کولو •

اِدفلحال سُہ ظالم بدکارو سرگنٛزرتھ حوالہٕ کربکھ یکبارو ÷

بیٚہِ پھیری تھٕ دپکھ یزید ستمگارو یہٕ دارِ گومت چھوٚتتھ دوگنی دِسودیارو ÷

دپس امام مالِ دنیامے کیاہ چھُ بکارو امادتم پھیری تھہِ تم جامہٕ دیدِ فاطمہؑ یادگارو ÷

ظالمو بیٚہِ دِتم سُہ بابن دستارو یتھ اوس گنڈان رسول مختارو ÷

کرٕمژٕ دیدِ فاطمہؑ چھے تمہِ چہ تارو پنہٕ نبواُتھو کوٚرمت تیارو ÷

بیٚہِ سہ حلقہ بنٛدتہٕ پیرٕ ہن یُس نیوٚ بے عارو بیٚہِ ووڈٕنی دیدِ ہنٛز تھاوٕتم منت وارو ÷

اِدتم سأری تحفہٕ جات کٔری نکھ حوالہ یٔزی دَن شرأبی

کوٚرنکھ روخھتھ زِگاہ گاہ أسی زبم لکھان خطاہ +(اند)

ماخذات: ۱۔ نسخہ منشی حیدر مملوکہ منشی نذیر احمد ۱۲۹۶ ۲۔ نسخہ سید مصطفیٰ رضوی مملوکہ سید جواد رضوی ۱۳۱۲ھ

۳۔ نسخہ منشی احمد غازی مملوکہ خواجہ غلام حسین ۱۳۲۵ھ (نسخہ غازی)

عروق (رگ)

یا اللہ سینٹے تشریحالبہٕ نہٕ رگ وپے ژٕٹے بے نشانہٕ سنٛد کانٛہہ باسلیقا

اتہِ نٛشان اولوالعزمن ہفت اندامو

چھُنہٕ دستگاہ فلاطوٗنِ خردس تشریح صفاتس اتے

اِدمےٚ ہِوس علیل رایس معرفتِ ذاتس فکر واتہِ کتے =

وُچھتھ یہِ حکمت لقمانِ عقلس خونِ جگر جوش دِوان باسلیقا

گرِتھ کتی قوی، ضعیف ریشو ستی گردنن ہٕنٛدی اندامو

حکیما کمہِ اٰئینہٕ شرائین شہر بدنس زن نہر پھر وہتھ وتہِ وتے

پکان پےٚ درپےٚ تھکان نہٕ ساتس نِیاپےٚ عاقل اتہِ متے =

چھُ متبحر غرق بحر حیرت وُچھتھ یہ صنعتھاہ اِدبنہ اُلباب آسابو -

چانے قودرتہٕ پیوستہٕ پیوستہٕ حرکتاہ بخشان عظامن اعصابو ؛

چانیٚ حذاقت [2] بر ہر دیدۂ بینا رگ ابہر [3] نشہِ ابہر تہٕ ہویدا [4]

کتھ پاٹھی تمہِ نشہِ شریانو کنی روح پھیران بدنس جایہِ جایے ۰

کرن نباض کیاہ اٰمہِ جایہِ ادعا اُسی چھِ نبض شناسے ÷

وَنَحنُ اَقرَبُ اِلَیہِ مِن حَبلِ الوَرِید فرماوِ خالق ناسے =

پرِ زٕنٛھ نہٕ اُسی تھٕ شاہ رگہِ کھوتہٕ نزدیک خودا گاٚ کھ پریشان حواسے ÷

واتہِ کوٚت میٲنی رائے تاریک کرِتھ باریک از موٚرگہٕ کوٚاتموے کنی اعضان پکان پے



وونی ڈیٖتنم جوشِ بتّن رگ محبتن غرقِ عرق گیم پرٕتھ عرقاء

لوٗٹ: یہ مرثی چھےٚ ن ۱۳ اِحکیس شوٗنٲ کنی بہ نسان دپہ آہ ورٕ ۱ پیوٗت ۲ دانائی۔ ۳ توٗن ۴ تاکار

بخشم توفیق خالقی فال کیاہ نیک آمو

سپنہٕ نافرحناک تس مدعائے لولاک سند تالیف نعت کرن آم بُتھے

لبِہ کون ومکان رگ کوہ وکان وجودیسندِ بُتھے =

گرِی ازلے آفریدٕ یدِ قودرتن اکے طینتہٕ پنجتن کرَن نہٕ تمن منز فرقاہ فرِقا

بوجنابسؑ یداللہ جبل الذرّع تہٕ قایم مقامو

کڈُن خون فأسد فساد رگِ شر کچہٕ آوتہٕ سندِ اَتھے

کرُن مرہم ریشن دل ریش خأطر پریشن تس آو اتھے =

تہندِ ہیبتہٕ گُردن رگِ گردن زن حلقہٕ کمند گژھان حلقس بند دِوان پیچ وتابو -

دِوان تہنز ذوالفقارِ ہنز ژھٹھ سرکشن یکسر ساأری انڈ وند نٹان زن سیماب تمکہِ آب وتابو

تہند بنانؑ سنان نیزا رٹان تتھے پأٹھی ساعدجان اعدان نبضاء

سپنان دستی سرد روزان نہٕ قدرت دِہَن دسبت وپایے •

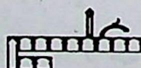
محبووٕنی گرِی توجع حواس تہٕ ساأری عام وخاص چھِسمو کران التماسے ÷

گژھان میانین نبضن نبضن روح تازٕ ونان امام ناس چھس کران احساسے ÷

کتہِ اَنہٕ آسہِ ہیہے زٕوساس وندٕ ہاابوترابسؑ خاکِ پاسے ÷

لکھان حدیقس منز کران ابن عباسؓ روایت ہم پیوند شاہؑ سند صحابِ خاصے ÷

اوس مدینس منز مالدار اتمی أنی درنکاحؑ زناناتس اوس بڑ وہمس خاندارٕ سند فرزنداپتے +



بوٗزی تو تتھے سوزنانہٕ مرِی تھہٕ گیہٕ تکیایہ زندگی چھےٚ بے بقا

اوس سہ یتیم پننہِ قبیلہٕ ژھینہٕ گومُت موٗ دی ٔ متی خویش وپیوند تمامو

اوسس نہٕ پننہِ رگہِ دگہِ کوٗ نژھا دَپہِ مے ہیوٗ یتیم کتھ جایہِ وٹے

ا۔ اوٗنگجہِ ٹینڈی۔ ۲۔ درعقد (مردوں)

رچھہِ ہیم دۆیو ہے چھس یُگ ہے کوٗ رمُت مرنہٕ وِزِماجہِ مٹے =

ییلہِ تَس مردس ژھیوٚن سررشتہٕ خانداٗری روٗ دس نہٕ گرس کانہہ رونقاہ

روٗ دِس ساٗری کار بے انتظامو

اِدانہٕ سہٕ مرد انصار ومنٛز زناناہ دانادرعقد دوٚیمہِ لٹے

بیٚیہِ گرتسند تسٕند ے ستیٚ شیر اِز رٹے =

اِدتس زنانہِ اتھہِ طفلا کربس عطارب الاربابو -

وُچھتو کران کیٛاہ قضا رضائے اللہ ییلہِ سہٕ طفل بوٚڈ ووت مرِتھ گوس بابو -

چھُ کیٛاہ پزِتھ فتنک ماَل دُنی یوک مالاتس روٗ زماٗلی سٕنز دولت بے حسابو -

گوس طمع ووٕرِ باٗیس کوٚرنس حیلا ماٗشرووٗن روزحسابو -

دوٚ پنس یہِ اوس میٛونُے مول ژِے کیٛاپِھے دعوا واٗتی نہٕ کینٛژھاہ بموجب کتابو -

یہِ بوٗ زِتھ مظلوم سپُن ہیٛلا کوٗنہہ یتھس اپزِس اَنتھ ہیکہِ تابو -

سپنٛکھ نہٕ پانواٗنی فیصلا اِدلارے منٛز مسجدِ جناب رسول اللہ

وَنن گوڈنِکس خلیفس ماٗلیٕ زٕسی پتُن ماجرایے ۔

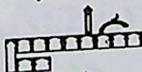
اوسکھنہٕ دوشوٗنی شاٗہد وبیٚناواٗقف تتھ دعواسے ÷

بوٗ زِتھ اوٚنُن خلیفس حیرتھاہ کرِ ہے کیٛاہ قیاسے ÷

تہِ وُچھتھ اہل مجلسن یوان اَس نہٕ کانہہ وتھاہ اوٚننکھ تلواسے ÷

خلقن تہٕ وُچھتہٕ ووٚتھ شور سبٹھاہ یتھ قصاہ بوٗزمُت چھُنہٕ دنیاسے ÷

وژھا وعمار یاسرؓ نمکھ دوشوٗنے شہسٕ نشہِ ہمراہ تمے چھ قاضی دیٚن تہٕ کرن یہنٛد قضیہ طے +



چھِ تمے فارق تہٕ کرن فرق کہند دعوا چھُ باٗطل کہنٛد حقاہ

یِی ونان مسجدِ نشہِ خیبرکشا علی کِ اللہ

گوڈٕ اَنہٕ سہٕ پیشوائے عالم نماز رکعژ جورا تحیّتِ مسجدِ خاطرٕ بجاتے
اِدسپُن متوجہ ضریح آنجنابُ پرن زیارت لوتہٕ لوتے =
سپنژ ییلہٕ فارغ آکھ بروٗنہہ کُن مہاجرتہٕ انصار گرِتھ اتفاقاہ
پہے اکھا کِس پیٹھ سپُن ییتھٕ خلقن ہند اژدہامو
اَسکھ وتان جدا جدا کران عجیب دعوایم زِ جوان پانوانی چھِ بہتہٕ ہوٗتے
وونِتھ گفتگو کران مدتھاہ دوٗ پکھنہٕ جواب کانسہِ ییتے =
یاشاہ توٗہہِ سوایہٕ مشکل حل کرن چھے کس صوٗرتھاہ شہرٕ علمکی تُہی چھُو بابو -
فرموٗدِ ہکھ ژھوپہٕ گرِی توتھٕ اکھ ساتھاہ کیا زِ گاٹتی چھِو بے تابو -
ازکرَ وتیتھے حکماہ بقدرت خدا ییمہٕ ستیٚ برفلک ملک تہٕ کرن استعجابو -
اِد بروٗنہہ کن أنی تھہٕ تمن یتمن پرٕ ژھن حقیقتھاہ کوٗنہہ چھُ برخطا کوٗنہہ برصوابو -
کرن دوٗنوے کنُے دعواسہ اوس مول میوٗنُے مے کیا چھُم جوابو -
کاسَویمن دون فساد اَن طشتاہ بیٚہٕ اکھ فصّاد[1] دپہٕ سلمانسؓ ولایت مآبو -
گژھ بقیعس مژٕ رٕیہندِس مالِی سنزِ قبر قنبرؓ تسند استخواناہ اَن بشتابو -
اِد آے دوٗ شوَے تریشوے چیز ہیتھہٕ ہمراہ کرِ شاہ رگ زنس امرا
سپنہِ یوٗڈ مشکل اکھ حل ہلہٕ مژرا اکحل[2] دوٗ یوٗمژٕ اکِس مہٕ بر پروایے •
اِدرٹہِ اکِس طشتہٕ پیٹھ نرِ دِیس نشترا رگہِ دگہِ خون دژ اسے ÷
ژوُوٗ کھسہ استخوان رتس مژٕ تہٕ کوٗ رِنس نہٕ اثرا وُ چھان أسی عام وخاصے ÷
أسی حیران زِ ییتھ مژٕ چھُ کیا سِرا آخرآسہِ کیا ییمیک خلاصے ÷
فرموٗدِ ہکھ ترآ ویوٗن یہ خوٗن چھلیوٗن طشتاہ ہاوَ وخدأے کیا علم مے کوٗ رمُت چھُ خاصے ÷
اِدفرموٗدِ ہس دوٗ ییمس مژٕر اسلماہ[3] کڈ نشترکینہہ مہٕ برہرا سے ÷

[1] رگہِ خون کڈن وول۔ نابد۔ [2] أکِس رگہِ ناو۔ [3] رگ اسلم۔ اکھ رگہٕ ہُنٛد ناو۔

ترٚووٗکھ ییٚلہِ سُہ استخوان طشتہِ منز دیٚتِن دَمس داماہ گولعلگون اُسی تھٕ زن الماسے ÷

تہِ ڈیشتہِ امام کرِ حکماہ چھس یوہے فرزند اَسندُ ے چھ میراثے ÷

وُچھتھ یہِ اعجاز خلقن ہند شوروٗت برسمأ سوزان صلوات رسول خداسے ÷

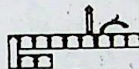
دیان شہسٕ رٗس مہٕ اُسن اَسہِ دَمازندگی منگان دعاخداسے ÷

یوہے کاسان اَسہِ دَمہٕ پرٕتھ ہماتھٕ اوس کران جناب عمونشہِ خلاصے ÷

دَپنس دوشوٚ ے خلیفہِ تحقیق ژٕچھکھ قاضیٔ دٕہن رسول سند ہمہ مادِن ڈبکس بوسہٕ مشکل کشاسے ÷

اِدَتس محتاج یتمس دِن بیت المالہٕ منز کینژٕ ہاہ کرنس رخصت گری تھٕ دلاسے ÷

یااللہ چھے شفیع شاہ حسینؑ تہِ تسندی یتیم دِتہٕ دردنیاو عقبیٰ اَسہِ غموتہٕ مہمونشہِ امانے +



خلقو پھِران یہ قصہٕ آم رگہٕ جگرچہ نشتر لگان چھم فراقاہ

ونہٕ کیٚاہ سُہ بیکس مظلوم کربلٗایادآمو

لیکھان خلاصۃ المصائبس منز ییٚلہِ سعد روسیاہ بأے گبرتہٕ یار امامس مارناوِمالہٕ متے

اِدمظلوم روٗ دتن تنہا پانے مرنہِ دژاوترٚیشہِ ہوٚت ریشہٕ چھتے =

اوس دٕچھِنژِ تہٕ کھوٗری وُچھان روٗ دمُت نہٕ زنٛدٕ کانٛہہ رفیقاشفیقاہ

وُچھن رتس منز ژھرٕ ٹھدوان جان جگر علی اکبرؓ تامو

اوس امام روٗد زن اوٚش ہاران پنہٕ نیٚس نوٗرِ دیدس وُچھان بُتھہِ بُتھے

مشم کیتھہِ چاٗنی جوٗانی شبیہ پیغمبر اکبرؓ یو تام مربوتے =

اوس تس نالہِ متہِ رٹان بڈٕ نالہٕ ژھٹان ترٚیشہِ دأدی چاٗنی کوٗرنم کبابو -

ہوچھ مَژے زیٚو اوسہٕ ہم نادنادوان مرنٛی ترٚیشاہ چاوتم بابو -

پییم وِنہٕ وُنہٕ چھاسنا ترٚیشے ژھانڈان کُنہِ آوناسہ میوٗن چیچہ بابو -

چھم اُمید تسنژ ے وُچھتو چھ ناپوان اکے دامہٕ سُتی دپولیاہ

ژ اوسہٖ ہم تڑیش منگان مے سپُن نہٕ امکان دپتم پوترو بوانہٕ کوٗت تابو -

ژ چھیم ییتہٕ سیکہٕ پیٹھ جان دِوان خمہٕ منز اصغرؑ جان تہٕ سکینہؑ کران بابو بابو -

اوس دوان ودہٕ نکی صدا سید شہداؑ ظالمن کران حجت ادا

چھے سارنے خبرے جدواتہٕ رسول خدایےؐ •

اَنَا بُنُ صاحِبِ الکوثر، اَنَّا بُنُ شَافِعِ یَومُ المحشر چھُ روشن پرٛتھ ہپنا سے ÷

ظالمومیوٗ نُے بابہٕ ساقی کوثرؐ دہتوم اکُے آبہٕ کاسے ÷

میوٗ نُے جد چھ پیغمبر شفیع روزِ محشر یوٗ زی توم تھند ے پاسے ÷

چھُنا مسلمانا توہہِ اندر سُہ آبہِ ہے خدا شناسے ÷

یتھہِ وقتہٕ دِیہٕ ہیم امان سپنہٕ ہیم یاور مسافرس فرزند حضرت زہراسےؑ ÷

مے ریشہٕ چھُتِ سُند عاریوان چھو نامأری ووم کم کم جوان رعنا پر وطن دتن تہٕ کانن تل گے +



اِد اوسکھ حجت کران امام یو ہے ہور وِبڈی بابس کلمُک حقاہ

اُسس نہٕ کتھن کن تھاوان تم بے اسلامو

گیرنس کوٕ فلکی کماندار یکبار تیر باران کرنس ہتہِ وتے

تہٕ وُچھتھ دیہٕ فریاد روح الامینؑ زمین تہٕ آسمان نٹے =

اُسس دپان پامہ پأٹھی وُنہٕ کیٛن کتہٕ چھے غمخوار علمدار بوے سقا

سُہ چاوِہی مرِنن تریشہِ دامو

نتہٕ دِتہٕ ناداساقیؑ کوثرس شاہ حیدرس پنہٕ نس بابس پان ولہِ ہی کانو کنہٕ پوترِ متے

موکلاوِہی سُہ صاحبِ ذوالفقار لگہٕ ہکھنہٕ اَسہِ اتھے =

کیاہ سنا ازکونہٕ اعجاز ہاوان چھُ رسولِ خدا سہ چون بڈی بابو -

کونہٕ اَسہِ نشہِ چھے موکلاوان میوٗ تل ژھایہ روٗدیہ ابوترابؑ -

اماس دارِ پیٹھی دارِدارِ اوش تہٕ خوٗن وسان ' اُسی اُسان تم بے حجابو -

اُسس دپان پیرس کیاہ چھےٗ شوٗبان اتھ نوٗرٕ دارِ خوٗنہٕ خضابو -

اوس نہٕ اصلا کانن ہنٛد پرواہ ران وبسر وکتھہٕ کانوٗسہٕ عالیجنابو -

مےٚ دپان پننہِ مرنک کینٛہہ چھمنہٕ پھیران اما قحط آبن اوٚنم سیلابو -

بأے گبر ترٛیشہِ ترٛیشہٕ کران سأری گأم مران دِمہٕ جان پھران تہنٛد اضطرابو -

ونہٕ ظلم کوٗ تاہ نعوذ باللہ آوسنگدلا بے دہنا آفتابد پنِس جبینس کنٗیاہ لایے ٭

محبوتوٗہی دستار وٲلی تھہٕ بتھہٕ بتھہِ دوان سأری لدی توساسے [1] ÷

اوس یتھ جایہ اماس آمُت کان تتھ پیٹھ سہ زخم تہِ آسے ÷

اوس امام دوِیہ دوِیہ ترِ [2] خوٗن ووتھران برنہٕ آس سوٗرے لباسے ÷

تانی ترٛشاخ کاناہ لایس اکھ بے ایمان برٛی تھہٕ زہرِ الماسے [3] ÷

امامن پشت کنی کوٗڈُن لمان لمان نتھ زایہِ خاصہٕ خداسے ÷

تمہِ ساتہٕ تُسنٛد حال زانہِ پانے خدائم ظلمتس سوا بیہٕ کس پے +



اِد آسہٕ گرایہِ یوان اماس اوسس نہٕ اتھہٕ رٹنس سوٗمب کانٛہہ مُشفقاہ

سُہ تربن دوہن ہُنٛد روزٕ داربنیو مُت نہٕ کھیوٚن چوٚن ترٛیشہِ دامو

اِد ذوالجناح گرُ فراتس گن چھو کہٕ لدا امام تراوِلو تہِ لوتے

چھمہٕ ہا ترٛیشاہ اکبرؑ نہٕ تہٕ اصغر نہٕ ناوٕ پانہٕ ترٛیشہِ ہتے =

امابٲیس عباسؑ یاد کری تھہٕ بو ترٛیش چھما مطلقاہ

سُتہٕ یتھ فراتس پیٹھ واتٛرامو

[1] توٗہی تہٕ مےٚ ستی حسینؑ حسینؑ کران ڈ دی توس عام وخاصے (غازی) ÷ [2] اتھہٕ (غازی) [3] تمی کا نن ارکان دپنس گرتھ کمان سپنس آل پاسنس آسے ÷ (غازی)

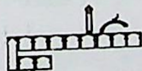
تُجان یام تڑیش زِہوٚکھ ہتِس حلقس کرِ تڑِ یا تام دلس گوس تتھے
دپہٕ کیاہ پگاہ جواب بأیس ملال مامےٚ رٹے =
کربم گژاوِتتہٕ مافاطمہ زہرأ برادری منزِ یی اوسہٕ دابو -
ژھنِن ثریش ترأ وی تھہٕ پتھر مےٚ کیٚت چھُ زہرابوے آسہِ تریشہِ ہوٚت بوچھما آبو -
بأے بارِنی زنٛد چھِ پہرا رسولِ خداسٕ دپہٕ کیٛا جوابو -
موٗ دم تڑیشہٕ ہٕتی سأری آب چیتھ بومرا کربم ماشکایت رسالتمآبوٗ -
اوس یمے دأ دی پھِران سیدِ شہدؔاء تانی لایہِ اکھ کاناہ بے کتابو -
سُہ کان آو زبان قدرتس دہن مبارکس ونہٕ کیٛاہ کوٚرتمی نمرودن ظلماہ
ژٕڈی تھہٕ لب مبارک رتہٕ گژ کہٕ دژ ایے •
تانی شمر لشکرِ کرِ خشماہ وُچھان کیٛاہ چھوٚس پاسے ÷
چھُونا خبر یہِ چھُ فرزند شیر خدأ چیٚنے قطراہ اِد پوشہٕ نس نہٕ ساسے ÷
یہِ تڑیشہِ ہوٚتے چھُ کران صفن صفا چیٚنے تڑیش کُنےٚ لشکرِ کرِ ڈاسے ÷
چھُوَے زن توہہِ لسنگ مدعاٹِ کان مأریوٗن گژھو خلاصے ÷
أمِس زن چھُنہٕ پوترِ دأ دی تھوٗمُت طاقتھاہ کم کم بأے گبر مأریوٗس پیاپےَ +



ماخذ:
نسخۂ منشی حیدر علی مملوکہ منشی نذیر احمد حبہ کدل
نسخۂ منشی احمد علی غازی مملوکہ خواجہ فدا حسین گنڈ خواجہ قاسم ۱۳۲۵ھ

لالہٕ

یا اللہ کرتن حمد کہِ بہارِ مےٚ لالہٕ سند گُفتار آبدار زن لولوےٚ لالا
سپنہٕ سرخرو پھولیم دِل باغ باغ ژلیم سیاہ کاری ہُند داغ
کاسہٕ کھےٚ زبانٕی عقدِ لکنت، چھرس میانٕس زنگ ملالو گرشھہٕ گویا بلالوٗ =
اما چھُ ممزوٗج[1] سواد معصیت میانٕس رتس، دما طاعت کوٚرُم نہٕ چون لالا[2]
چھُس کج گردن کرُم نافرمانی سبٹھاہ اماپٕہےٚ چھُم ستھاہ
بخشہِ مےٚ روسیہس نگاہ ولاےٚ شاہ تہٕ تسُند آلو رنگ آلو =
خلقن ظاہر میانہِ چھرِ چوٚ چھتہٕ حُمرتھاہ سیاہ مستی میانہٕ ہُند گرشھان گُمانے -
امامےٚ کوٚر رقامہٕ اعمال سیاہ تمے خجالرٕ کیا چھُم دوان جوش خون جگر ژےٚ خبر چھے -
ژےٚ چھُکھ کڈان سنگ سیاہ منز لعلاہ گلنارے
کِلِ تیرس[3] پھولہٕ ناوان گُلِ شقائق نعمان[4] •
یا اللہ ژےٚ چھےٚ قدرت میانٕین رخسار داغدارنے ÷
بخشھکھ آب رحمتہٕ تہٕ ہ طراوت گرشھن ہمرنگ جنتی گلعذارنے ÷
چھی شفیع حسنینٚ ریحانہٕ جنت نہٕ ین ہٕندی افتخارو متہٕ کرتہٕ خوار رچھتہٕ جہنمہٕ نارو +



ووٕنی کرن صفحہٕ رنگین زن لالہٕ زار لیکھہٕ نعت رسولؐ ذوالجلالا
اما پییم ہیوٚن عاریت رضوانس از جنت قلم
شاخِ نرگس تہٕ سیاہی دوات لالو ہارِ لولو تہٕ لعلو =
ییلہِ کرِ سیر مرغزار عالم بالائہٕ نہٕ ین ہُند سلالاؐ

نوٹ: یہ مرثی چھےٚ ذاکر اصغر صوفس وننہٕ آمژ - [1] رلاوِتھ - [2] ہرگزنہٕ - [3] انہٕ گٹہٕ ہنز ربہٕ -
[4] اکہِ قسمک گلالہٕ پوش

تہنْدے تشریفہٕ لبہٕ خضرتِ فلک خضریٰ گذراوِ مالہٕ سمن ثریا نذرا

بیہِ مالا مال فلحال کری تھہٕ جام ہلالونوٗرُک زلالو =

اِدٕ وچھنہِ گونا گوں صنع ییچون بہارِ نبوت بہشتس گئے -

رضوان آو پیشوا ملک دستہٕ ہمراہٕ دست بدستہٕ گلدستہٕ ہتھہٕ اتھنے -

کرِ ییلہِ جناب جنتکی لوزنٕ گن نگاہ لبکھہٕ تتھ نوٗر باری

ہیٕیہِ تمہِ کہٕ تابہٕ گل آفتاب بررونقاب آسمان •

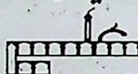
بوٗزی تو ابن مغازلی مالکی مناقبس منزونان چھُ لیوٗ کھمُت اُکی دوستدار نے ÷

دوہہٕ اکہِ نمازِ پتہٕ صحابن فرموو رسول مختار نے ÷

زاُلو زِوُنہِ کنہن کیاژسوٗز جبرائیل پروردگار نے ÷

آووا وزن میانین ہوا خواہن دل پھولناوِ تتھہٕ نسیم گلزار نے ÷

یہٕ ووٗتم زِدمہِ موچھ بویا زِ گرثھہِ یکبارو یہٕ مجلس سأرُ مشکبارو +



بوٗزی تھہٕ محبّ کونہٕ پھولن دِیہِ خوداکیا شہس عزّ واجلالاہ

فرماوِ حضرت رسول اللہ وٗنہم یِ پیکِ الٰہ

دستِ قدرت در جنت شاخاہ بے مثالو کرِنہالو =

تتھ شاخس بے رنگ بخشہِ ترٛے رنگ ثلث تمیُک سرخ یاقوت پھولوٗن لالا

دوٚیم ثلث تمیُک زبرجدا سُرخس تہٕ سبزس رنگ جدا

ترٛیم ثلث تمیُک آفتابکی پاٗٹھی دوان شعلو سہ تازٕ لولو =

لدیٕ متی تتھ پٹھ طاق درواق طاقن منزٕ شیری متی غرفے -

غرفن ستی درختن ہنٛدی ساق موٕ تمن گلبن حورِ طرفے -

یہٕ وٗنی تھہٕ پیغمبرا دِکرِ تاملاہ پرٛوژھکھ اُکی دوستدأری

ا سبزی ۲ چمن ۔۳ ابن مغازلی چھ شافعی مسلکس ستی وابستہ اوسمُت (کاظمی)

وُنی تو سہ شاخ کس کیُت چھُ لگہٖ موقو ربان ٭

بوُزی تھہٖ تہٖ نوٚے دوٚپس بے سایِن سایہٕ کردگارنے ÷

تمہٕ شاخُک ثمر کھوٚمی برخوردارنے ÷

گر درخت محبت علیسؑ تھپھ تیمی بختوارنے ÷

سُے سپنہٕ مالک تمن غرفن تہٖ اشجارنے[1] ÷

بیٚہ کیٚا سنادوٚ پنکھ ماسپنہٕ سُے تتہ شاخس آبیارو

یُس ودِمیاٚنس ترٛیشہِ ہٗتس حسینسؑ زارزارو +



خلقویٚس شاہ سٕندِ محبتہٕ ستی جنت محبن پٔتھ حلالا

افسوٗس تٔہند بن خوردِ سالن نونہالن آب رٹن کربلا

دِتھی فریاد دیٚد فاطمہؑ ترٛیشہِ بوچھِ ہتمن یہٕ کوٚرِ کوٗ فیوسوالومیاٚنیوٗلعلو =

توٚہی دوبارٔچھاٗ وحضرتنٛ پٔتھ اتھن افسوٗس واویلا

ازمأری مأری ترأوی ہو پٔتھ وتن نازک تنہٕ لاژیٚو دتن

چھابادو کھہٕ لد دیٚدِ ہند غوصہ ہوان چھوٗم نہٕ دوان آلوگوٚو بالالو[2] =

کرتم کتھاہ تھاوِتم منتھاہ رتھ وندے حسینہٕ[4] میاٚنہِ میأنی ڈٕرے چھے -

اوسم لول سٔٹھاہ وچھیے بُتھاہ وتم باکم چون سرہتھہٕ گئے -

گرٕخوٗلی سُند اژاکنہٕ شامس گژھا کِنہٕ گُلہِ پٔتھہٕ میاٚنہِ[3] گُلہٕ بُتھ بوُوچھے -

گروٗس وتہٕ لأج چھس دوکورِ ماج یٕزُدن گرٕزینبسؑ ستی بوٗاژے -

چانہِ مرنہٕ کھوتہٕ سخت چھم لگان وندٕیو جان مرگہ چانہٕ بیٚنہِ روزِ دیوان کھژٕے -

بوأسس یمن عمرکانچھان ووٗنی چھُم پھیران یہ حسرت وُچھنہِ کرٕہ کیٚا زٕلٕرٕ ھے -

میٚتہِ ہبایم داغ بلہٕ نے نہٕ زانہہ زولم جگردوکھہٕ نأری

[1] اثمارنے (سید مصطفیٰ) [2] چھابیکس دیٚد ہند غوصہ رٹان حسینہٕ دتم آلو (نسخہ ایضاً) [3] گُلہٕ میاٚنہٕ (ایضاً)

چھِم پھِروان چانٮ۪ن اِڑ کلٮ۪ن اِڑ پھولٮ۪ن گرٕ تھٕ ریسمان [1] •

یہِ کرمےٚ اُس پرٛھ یوان مسلمان ژٕے ریشہٕ چھٕتس مارنے ÷

اِڈمےٚ گرٛھ ہاگمان سرٕژٕ تھٕ نیزٕس کھارنے ÷

اُسی کلمہٕ پران سرٕ ژٲن چانٮ۪ن شہر خوارنے ÷

لگیو یتھ کارِ اوسے میٹھی دِوان بڈٕ بابہٕ تتھ ژٕے تیر تارنے [2] ÷

ہبا ہیندٕ تہِ واتناوان مُرتھ مسافرن مزارنے ÷

چھُم نہٕ بٔ زمت از تام بہناوٕن راٚ چھ مرگذارنے ÷

نتہٕ اَنہٕ کتہِ آب چھنہٕ تتھ واگذارو رتھ تھٮ۪ن چھلہٕ موتہٕ ژھاٚ گی پاٚ رو +



یمے دیدِ ہنٛدٕ فریاد [3] ماُس بوزان ہیب زینبہٕ [4] بڈٕ ژھٹہِ نالا

دیدٕ یے ژینہٕ پٹھہٕ مو یک تنہٕ گیہِ سے دربلا

وَنہٕ یے تہٕ بٔ زٕ تھٕ کرہ ملکھ سپنکھ بیحالو بٔ زٕ تھٕ میون احوالو =

ژٕے پتے روزٕ داربابہٕ مورٕ ہم گونہٕ یژ کالا

اِدٕ ہتھٕ امام حسنؑ امام حسینؑ اُسی کڈان مہما

فقیر پاٚ ٹھی چھے خبر اوس ماڈٕنی یٔک مالوظالموو ول نالو =

گوڈٕ زہر دیٔو کھ بأے صاحبس امام حسنسؑ تسندے مرگہٕ [4] یژ بیکس گئے -

توتہِ کوٗفین گو کھنہٕ تسلاگرٕ تھٕ صلاح باہ ساس نامہٕ لیکھٕکھ [5] پیاپے -

واتناوِتھ کربلا کرِکھ دربلا سوال کرٕ تھٕ گوڈٕ اَسہِ ترٕ لیش رٹنے -

اِدٕ روز جمعہ سپنتھ جمعؑ [6] باین تہٕ گوٗ برن سرٕ ژٹنے -

موٗڈٕ علی اصغرؑ غنچہَ دہان آبہٕ سے گٕن وُچھان مرنہٕ وِزِ روزس اُچھ ہنہٕ وٹنے -

[1] چھِم چانٮ۪ن گُلن اِڑ پھولٮ۪ن پھِروان گرٕ تھٕ ریسمان (س۔م) [2] سید مصطفیٰ چھُ اَمہِ ستہٕ یہ گت لیکھان "مدِ نو بدنس گرٕ ٹِکوی سعدن ستمگارنے" [3] لیل (منشی حیدر) [4] مرنہٕ (س۔م) [5] لیکھٮ۪ن (س۔م) [6] گرِتھ اجماع (س۔م)

تہِ وُچھتہٕ اڈٕ کُج تہٕ فاطمہ صغریٰ کران اصغرؑ اصغرؑ باکہ ژھٹنے -

امام حسینؑ مأرِتھ آے لاران ہیمہٕ ستی تھاران اڈٕ کھوٗرِ سکینہ تل پان کھٹنے -

چانہِن شہزادن ابن سعدن ہنز رکۍ ڈیتھ کرِنکھ زنجیرِ ہٹنے -

وُچھم کیا کیا دیٚدی یےٚ ونے کیاہ بیلہِ کانو تلہٕ دیتمہٕ ناد اڈٕ مأرِ

بأے صاحبن تہِ اوسُس نہٕ شاہ پھوران[1] ۔

دوٚ ہنم ہینہِ دیدی بوگوٗسے تہٕ کرِ زُہم رفاقت جگر پارنے ÷

مےٚ پتہٕ یتھنہِ میأنی یتیم کأنسہِ ترٛیشہٕ اتھہٕ دارنے ÷

اما چھُس زانان زِ تھاوِنے نہٕ کُن ظألم زار پارنے ÷

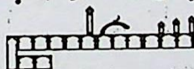
ہینہِ یے تہٕ میانہِ ناوِ ترٛیشاہ دیز میانین روزٕ دارنے ÷

کرِ زبن یاد اصغر شاہ یُکۍ اَسہٕ ہن دأر میانین اَشہٕ دارنے ÷

ہیٚز بن نکھہِ سکینہؑ یتھنہِ تس پدی ہنہٕ سکینہ ستی لارنے ÷

ہینہِ دیدی چھے یہے وصیت بنی ملاقات ووٚنی دُبارٕنے ÷

کرِ کیاہ عابدینؑ شاہ بیمار وٚ پیو کیا تس پیٹھ ووٚنی سور بارو +



اُس دپان کرتم دعامرِ نا یتھ وتہِ پیٹھ بوزِ ناحق تعالیٰ

دِتہٕ انصاف دیدی یے ذرٕ کوتاہ میوٗن برقہٕ روٗس نیرن چھا کتھاہ

ووڈٕ نوٚن تہٕ ننوور ستۍ ستی ہیتھہٕ امام حسینؑ عیالو مہرِ ژٕتھ نالو =

اَسُنڈ پشن مےٚ چھُ ڈیشن کوٚ رُم سوالا

دوٚ ہنم پو پھدیدی یاتے گنہِ پاٹھی موکلاوِتم نتہٕ گنہِ ژھایہِ تھاوِتم للہ

دو کھہٕ لدِ پکان کوٹھی تھکِم نألی چھم زنجرٕ مالو کوتاہ ظلم ژالو =

دو ہہٕ کُے گوم مہریٚنہِ ناوِ مے پیش کیا آو مہرازِ موٗ دم پوٗریوٗم ڈیکہٕ نے -

[1] سید مصطفیٰ چھُ پتہ یہ کریکھ تہٕ لیکھان وُچھم کانن تل جان دِوان نشان اعضأ گرہٕ نوز کھ بدنس خنجرو پنجرٕ کأری اوس فموارزن زخمس خون نیران ۔

پیۄم وتہِ پیٹھ واوگیم یرٕئی ناوبوٗٹھ لگہِ نہٕ ووٗنی اَتھہِ لُجسہٕ دکنے[1] -

چھُم مہرازٕ نیزٕس پیٹھ وِچھان بوٚ چھُس منٛدٕ چھان برقہٕ رٔژأمُس پتہٕ پتہٕ پکنے -

بوٗ آلیس تھکان چھُس نہٕ پکِتھ ہیکان تھرپھُٹر مٔ چھُم بأے دوکھنے -

چھُ مےٚ وُچھی وُچھی بابہِ تہِ نیزٕ پیٹھہٕ کڈان آہ چھُس شرمہِ ستی چھیزٕ دار پیٹھہٕ رُمہٕ رُمہٕ گمہٕ جأری

چھُ میانہِ سوٚرمُلی تھہٕ پکنہٕ مُری تھہٕ مند چھان •

مےٚ کیاہ کیاہ ہوٚو پھِرُن تھوٚوتیمی سمسارنے ÷

کس مہریٚنہِ نوٚر ژأڈی تھہٕ دیُت نشانہٕ مےٚ سواخاندارنے ÷

تہِ بوناوٗپُن چھُس برقہٕ رژھہِ پکن منٛز بازارنے ÷

یوٚ ہے نوٚر بُتھہِ وَلہِ یِیلہِ یمن روزِ دیوان کھارنے ÷

یمے نَرِ بُتھ ووتھرِ بابس تھوٚپ دِیہ رتہٕ دارنے ÷

نتہٕ مادوٗبِن یتھ ترٕ کرِ آپرِ مرٕنی ترٕلیش شیر خوارنے ÷

نتہٕ مادیُتنم نشانہٕ روزِ بس یُتے میوٚن یادگارو واتہِ ہیٚنس بیٚنہِ کتھ اتھہٕ اوس لاچارو +

لکھان حسرتھاہ ذأکرا صاحب کمالا

اِدِسر ہیتھہٕ ظألم گئے شہیدن ترأوِ رٕکھ بدن منٛز کربلا

اہلبیتنؑ شامس منٛز گرٕکھ بانٛدٕ ہالوتی پیے یژ کالو =

شاہ ہٕندِ بن جگر پارن مسافرن پرٕ ژھان اوسکھنہٕ کانٛہہ احوالا

وُچھان نہٕ کوٗ ژھا بانٛد مدینٕکی زنٛدٕ چھاکِنہٕ موٗدی ما

دِوان پامہٕ سأری کران نہٕ یأری کانٛہہ اکہِ ترٕیشہِ پیالو بانٛدن یوان زالو =

[1] اسید مصطفیٰؒ رضوین چھےٚ اَمہِ پتہٕ یمہٕ گوٚتہِ لیچھمُت یمہٕ نہٕ منشی حیدر علین لیچھمُت چھےٚ -

وچھتہٕ میوٚن سرانجام کرٕنم پامہٕ پام شأمی باین بُتھ دِتھ ہیکنے -

دپنم کیا چھےٚ شوٗبان یینہِ واکی سامان توہہِ دستوٗر گھِنہٕ کنہِ سوٗر مو کھنے -

چائِنس مہرازس گوٚندِ کنہِ کان چھُس توٚبان گرِکنہِ [illegible] لو نکنے

أسۍ آسان راتس بیدار دوہس روزٕ دار ضافہٕ ستۍ مظلوٗم زٕنجرن پٔٹھ پیٚے -

ووتھِ ہے لوٚبت لوٚت بیمار ہیتھ زٕنجیرٕ خاردار سارِ ہیکھ بوچھِ ستۍ مٔری تھٕ ماگٔے -

وُچھن نہٕ اڈٕ کجہٕ شاہ کھسان جویہ جویہ اوٚش وسان دوٚ پٔنس پو پھدیٚدی یہ اڈٕ کجہ مرِ ہے ہے-

اِد ودبس زینب کبریٰؑ بیٚتہِ کوٗنہہ کھٔنی قبرا بیٚتہِ متہٕ مرتم بلایہِ لگے -

کٔفنۍ پٔڑی گرٛھٕ دربلاٗ نمتھ کربلابا بس نشہِ ساوتھ یسٕنز کل چھے -

کیٛا کرے موٗگل چھُے نہٕ بوٗے عابدینؑ شاہ پھٔر اَسٕنز بیمأری

چھس کھوژان پیٚتہِ مارٕ ہم بیٚتۍ زٕنجرٕ للوان •

دِیہِ ہی سران عباس علیؑ تمی لرتراٗ وآبدارنے ÷

ولہِ ہی کفن علی اکبرؑ سہ بابس بروٗنہہ آے مارنے ÷

پرِ ہی شاند پٔٹھ قرآن علی اصغرؑ لتس اَے تیر تارنے ÷

ہیٛیہِ ہی تعزیہ بابہٕ سرورسہ نیزس اوے کھارنے ÷

کرِ ہی تو بوٗدٕ بابہٕ سردارو سہ نیزس لٔدی تھٕ نیوٗ شامکوٗ نیزٕ دارو +

اِد تِتھے اہلبیت باںٔدٕ ہأج منز کران اَسۍ واویلا

تامت توٚتے محبؓ زنانا خوانا ہیتھٕ گیہِ پیدا

وتہٕ پکوٗنبن اَس پرٕژھان نوٚے کران سوالوٚہے گیا باںٔدٕ ہالو =

دوٚ پہس یہ قیدخان کوٚ رُمت تیار یزِدن گرٛھ وُچھا میٛگ حالا

یأنی ژایہِ وُچھن گٹہٕ کارا دژ یٹھۍ آس نہٕ کُنہِ گا شاہ

کن دیٛتن اَسۍ گرٛھان بڈٕ ودٕنکی نالو باںٔد وکٔرتھ دِیگھ آلو =

تأنی وُچھن بیپا مٔلۍ تھٕ سوراتس مظلوٗم فوجا اَندی اَندی گٔنڈ تھپے -

وُچھنس کھوٗنہِ کورِ ہنا بیکس تہٕ بے پناہ یتیم زٕن گأمژ تس، تسٔے ستۍ لٔے -

وُچھن سارِ لِدریمژ برگأمژ ضافہٕ ستۍ تمن گجٕمژ موٗے موٗے -

وُچھن بیمار اُکری تھہٕ آرا دوکھوٚستی موٚژمو چھُنی ہا نکلے -

وُچھِتھ سہ احوال رُدس نہٕ حالا وُدان زارزاٗری

موٗ رِتھ بروٗنہہ کنہِ تھوٗونکھ سہ خوان •

کھیٚیٲوی تون یمہٕ منٛز کینٛہہ ہا یہ کورِہن ژھیوٚنم جگر اِسنٛدِ اوٚش ہارنے ÷

دِپِھس باک دِتھ زینبؑ کبریٰ اَسہِ پٔتھ صدقہٕ حرام کوٚر پروردگارنے ÷

عرض کرِلگو تصدق یہِ چھُنہٕ صدقہٕ گن تھاٗوی توم کتھن تارنے ÷

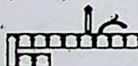
بوہصاٗبہٕ اٲسس مدین آسان پیٚیس بیمارتہٕ کوٚڈمہٕ طول آزارنے ÷

بلییس نہٕ کری تھہٕ رنگہٕ رنگہٕ دواتہٕ داروترٲوم اُمید خانہٕ دارنے ÷

دوٚپھس ژن نشہِ پیغمبرسؐ سے شفا بخشان چھُ بیمارنے ÷

نیٚہ نَس تہٕ تتھ براندس پٔتھ ترٲونس دوٚپ شاہ حسینسؑ رسول مختارنےؑ ÷

گرٛھ باحسینہٕؑ میانہٕ برخوردار ولاگس اتھہٕ لبِہٕ شفاتہٕ سپنبس سے دارو +



بلییس تانٛی شفا اتھہٕ لاگیم امام حسینؑ میوٚن مقتدا مولا

تنہٕ چھس اِتھنٛدے ناوِ یہِ نذر کران وانبس یتھنہٕ چشمِ زخماہ

توٚہی تہِ اتھہٕ تاٗلی تو عمر ہُرِنے دَیہِ سنٛدِ مقبولو تُھند دعا چھُ قبولو =

چھم آرزو بییہِ وُچھہِ ہا تھند سروقد بالا

تہنٛز زیارت کرِ ہا اِ ہے مرِ ہا دلس روزِ ہیم نہٕ تمنا

تہنٛزِ ے زبان مبارکہٕ بوزِ ہا کتھہٕ ژلہِ ہیم حولو چھم آمُت سبٹھاہ لولو =

بُتھہِ کنٛی پیٚیہِ بیب زینبہؑ یمہِ کتھہٕ بوزان دوٚپنس بس کرِ بیٚنی بو مویہِ سے -

ژیٚس عمر چھکھ کانچھان دعاۓ خیر کران تس امام حسینسؑ بیٚنہٕ بو چھسے -

تس کوٚفکی مسلمان کلمہٕ پران سجدس پٔتھ شہید کرنے [1] -

[1] اسرژٹے (نسخہ سید مصطفیٰؒ)

اوٚنگھ سوال کری تھہٕ میوٚن بأے جان گوٚبروتہٕ بایوسان کانہٕ پھلو بوچھہٕ ہتمن پھوٚر برنے ÷

رٹہِ کوہستان بیب شہربانؑ ییلہِ وأج ژہان دیُت سہٕ جان اکبرنےؑ ÷

سوٚبیب أس پان ماران باندأ سس دپان ژھوپہ کرتہٕ ژےٚ ہیٚنِیٚ ظالم ماہٕ نے ÷

یہٕ بوٗزی تھہٕ وٗسی تھہٕ پیٚیہٕ بیہوش گیہِ یژ کالا دیہ کلہٕ زٕنجرن دأری دأری

اشہِ کنہِ چشموأس خوٗن ہاران ٭

دوان دب رب لدی تھہٕ أبس کلہٕ چھاوان دیوارنے ÷

ہاران أچھو رتھ زیارت امام کُرمےٚ دُبارٕنے ÷

ہصأبہٕ وتہٕ پتھ بأے گبرہیتھ مُری زِیا ہیٚنمن ناچارُنے ÷

ژٕمری زِہیم مرنٕی تزلیش چیتھ روزِ ہےنہٕ داغ دوستدارنے ÷

پھیرے جنگلن فقیری ہیتھ بلائے یژٕ دِمن دیٚارنے ÷

مرے رات دوہ یِکے دوان بارو آغہٕ میانہِ پھوٚر یہِ یُژٕ دُن دربارو[1]+

(اند)

[1] ایژٕ دِنی دیٚارو (سید مصطفیٰ)

ماخذات:

نسخۂ منشی حیدر علی مرحوم ۱۲۹۶ھ چہ گدل سرینگر

نسخۂ سید مصطفیٰ رضوی مملوکہ سید جواد رضوی قمر بیرو

شجاعت

یا اللہ کرتم عطا شجاعتھاہ حأمدن ستی بوتہِ نیرٕ ہا حمدک میدان
بخشہمنے ہمتھاہ چھاکتھاہ ونن چون سپاسے امہِ جایہِ کھمن ہول لا احصی پرن خاصے =
وُچھتہٕ پنٕنۍ خطا چھُم نہٕ جرأتھاہ کمہِ دلہٕ کرِ چأنۍ ثنأ بیان مے ہیوٚ نادان
آسہِ ہیچھے ہمت کرٕ ہا معصیت برٕ ہانا ہراسے اما چھُمہٕ درکمین دیوِلعینہٕ سنٛد وسواسے =
امالس چھامے ستۍ تاب اِستقامت چانہِ رحمتٕ پٔتھ بوٚ دلیرو -
امید عفوتہٕ بخشتم شہامت [1] انشأ اللہ آخرکرن زیرو -
چھُم پشت پناہ میوٚن رسالت پناہؐ کریم سُے حمایتھاہ
تہنٛدے ہوا چھُم زُوامے چھا پروایے •
تہنٛدے سکوٗنہٕ ثابت گردش دورانے پٔتھ فلکس ہلہٕ شیرانے ÷
تہنٛدے تمکین [2] زمین رشک آسمانے چرخ کھوٗان پھیران آسمانے ÷
تہنٛدے ثباتہٕ کاینات لبہِ پایۍ آری لَولَاکَ لَمَا خَلَقتَ الاَفلَاکہٕ [3] شہٕ سے مدعا +



اوس شجاعت اسمأ درجہان تیلہِ لبہِ جان بیلہِ آو شاہ مردانؑ
سُہ فرد الس نہٕ ہم برداد نیاس درأسے تہنٛدِ تعلیٖنچ گرداہ پٔتھ گُرداسُہ [4] اشجع الناسے [5] =
ونہٕ موتہنٛدِ شجاعتک شماہ اوس پادشہا آسان منٛز شہر سوٗدان
سُہ دُشمنِ علیؑ ناوتس اشکبوس مشہوٗر منٛز دنیاسے
اوس بأے سنٛد گوٚبر الس ناو فتح یُواوسہٕ تہنٛدُے پاسے =

نوٹ: یہ مرثی چھے مرحوم اکبر علی فقیرس باپتھ ونہٕ آمٕژ - [1] توانائی، بہادری [2] عزتہ - رتبہ ستۍ [3] مطلب یارسولؐ یہ کرِہانہٕ یم آسمان تہٕ ذرذرات خلق مگر گرم چانے مارٕمتہٕ [4] بہادر [5] ملکن منٛز ساروے کھوتہٕ بوٚڈ پہلوان

عزیز کوٗراٗس تس پادشہس زن تصویر بےنظیر دلپذیر و -
کرِ سے تسنز خاستگاری تس پھیرتھ جواب توٚے دپھس شر پر و -
چھے اُسُند مہر سرِ علی مرتضیٰؑ چھکھے تتھ پیٹھ رضا
فتح زِ بسرو چشم چھم سعادتاہ کونہ اَنہٕ بجایے ٠

یہ بوٗزی تھہٕ پادشاہ گوشادمانے شیر بس سفرک سامانے ÷
دِیتنس گوٚ برتہٕ ہمراہ لشکراہ ہیتھہٕ بیکرانے توٚمے نصیحژ اوسکھ کرانے ÷
سہل چھنہٕ اُنُن سرِ شاہمردانےؑ تس چھہٕ دپان شیرِ یزدانےؑ ÷
یتے ؤٲتی تھہٕ گے پکان اُسی تھبکان پٔننی دلاوٲری
زن اوس رستما تیتھے اوس دوان منہما +



اِدٕ گے رات دوہ پکان مُدی نس منز وٲتی ژھنڈی تھہٕ کوہ و بیابان
تھاوٕ کھ اُکس جایہ لشکرتہٕ بیٹھہٕ شاہی ہند اساسے
دراٰے ژھانڈنہٕ شہس بارٕنی کری تھہٕ اتھہٕ واسے =
وٲتی باغس اُکس منز دونوے گے توٚتے بیٹھہٕ اوس بہتھ باغبان
اتفاقن تتھی اوس بہتھ شاہؑ تہٕ تم باغبانس کرن التماسے
اَسہٕ ہاوتن علیؑ یُس وصی چھ رسولؐ خداسے =
اِدٕ تمن کُن تشریف شاہمردانؑ اَنہٕ بوٗزتھ سہ تہند تقریر و -
دوٚپنکھ توٚہی کیاز چھوٚن شاہؑ ژھانڈان ؤنی توم صاف مافی الضمیر و -
دپھس فتح سرا چھ درمیان گرِ ونے فاش کرِ مو تفسیر و -
کتھہٕ پأٹھی میسر سپنم سرِ شاہمردانؑ تمہٕ کُے ؤنی توم تدبیر و -
دوٚپھس کتھہٕ سپنی زانہہ امکان سرسری سرِ حضرت امیرؓ -
دوٚپھس سہل مبازان یژھ کٲماہ اما اَنہٕ کھے اسلاماہ

اِدُسُہ ہبا جنگہٕ سِو اسر دیہِ راہ خدایے ۰

جنگس تس ستی کاسہِ چھامانے آسہٕ نے طرف زمین وزمانے ÷

فتح زِتسنٛدی وصف کری توم بیانے تسنٛدی زور معلوٗم گژھنم پانے ÷

بوزتہٕ باسہٕ چھُ درقد وقامت، مِیانہٕ مِیانے قوّت قدرت[1] تقاوت مویانے ÷

فتح زِ گوڈ ژے پیٹھ کرامتحانے تسنٛدی زور گژھنم عیانے ÷

شاہ زِ ہلہٕ پرٕ بسم اللہ نیر میدانے کرخالی تیر وآتی یوٗت کمانے ÷

اُسس ژودہ حربہٕ ساری لگانے شاہ کربس ردساری بکارآس کاتہہ نے ÷

اِدشاہی تُل اکہِ اشارٕ سُہ پہلوانے لوٗین بر ہواپشہٕ زن اوس اپرانے ÷

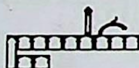
اِدرٹبس بردست عالی شانے فرماوبس زبانِ گوہر فشانے ÷

اِنّ الذّی سمتنی اِنی حیدرہ کوٗرہس بیانے ہُز بر[2] سائلم مے چھِم دپانے ÷

سپنے یکطرف کون ومکانے مے ستی برابری چھامکانے ÷

پژ زنہِ یِیلہِ شہس فتح کربس عجز وزاری

کری توم تعلیم اسلام چھُس موبوغولا ماہ +



اِدوصی پیغمبر ؐتھاوبس ناوقنبرؓ گرتھ مسلمان

لوٗبن شرفِ اسلام تہٕ سپٔن غلام خاصے روٗز مشہوٗر تسنٛز وفاداری تہٕ اخلاصے =

اِدفضل تسنٛد پتر بوے تہِ لشکرسارٕ ہیتھ اَنہِ ایمان

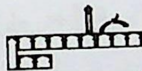
کرِعرض بوگژھہٕ پنہٕ نس شہرس اما چھِم انان تلواسے

یِیہ مے پیش مہماہ تہٕنز خدمژ کتھ پاٹھی لبہٕ اختصاصے =

دوپہس رٹھ یادنادِ علیؑ پرٕ کھے زاتہہ کُنہِ ہمس یکھنہٕ بگیرو -

[1] قوتہٕ قامتہٕ (نسخہٕ) [2] ہبہ

یتھ جایہِ گوُمُت ژٕ آسکھ مضطروا تے دفعتن توٚ تے بے تأخیر و -
اِد باعجازٕنس ہتیٚ ہتھہِ لشکرو اتناو بس سوداٗنس مٔنزٕ دَیہِ شیرو -
دراٗو پیشواا اشکبوس بوٗزتھ خبرُ چھن گوٚ بر مسلمان پھٔیوٗ رمُت گودلگیرو -
مول زِیہِ کیاہ دٕپن کوٚرتھ اختیار گرتھ سفر گوٚ برزِیہِ گو آیینہٕ بشیر وندپرو -
دوٚ پنس کتہِ چھُ فتح اوٚنہٕ شاہ سند سردوٚ پنس سٕہ سپُن غلام شاہ یہِ بوٗ زی تھہِ کڈِ شمشیرو -
اِد اشکبوس لشکرِ کرِ قہرٕ ٹیوٗن ساٗری أندی أندی کٔریوٗس گیرو -
یہِ وُچھی تھہِ پرِ ناد علیؑ دِیہِ فریاداہ وُچھن[۱] تہٕ دفعتن گوس پیدا
صاحب ذوالفقار دلدل سوار شیر خدائےؑ •
یتھ طرفس شاہ روخ اوس پھرانے سوارن تہٕ پیادن اوس وتھرانے ÷
ترٛشہ ذوالفقارِ ہنٛز ژھٹ اٗس وُزانے پوان سریکسرزن برگ خزانے ÷
مأرِن سأرِ لشکر اشکبوس سانے دریک آن کوٚرنکھ طوٗفانے ÷
بیہنووُن فضل برتخت بخشنس تیچ تاجدأری پھیرتھ مٔد ٹین ووت دمانہٕ اعجاز نما +



یہِ معجز پھران زوٗ چھُم نیران وبہہ چھُ پھیران
کیاہ سناسٕے شاہ پنہٕ نس نوٗرِ عینس کربلا تیٚلہِ کونہٕ آسے
دیٚ تمہ ظلمہِ لشکرِ مٔنزٕ کرِ ہیٚس خلاصے =
ییٚلہِ اوس ترٛیشہِ ہوٚت بوچھہِ ہوٚت گیران پانس مرٕنو سامانہٕ شیران
اوسس تمہ ساتہٕ مظلوٗم فوجس گوُمُت ڈاسے
نہٕ روٗ دمُت علی اکبرؑ نہٕ حضرت عباسےؑ =
رٔڈی تھہِ اصغرؑ پیٹھ اتھن ونان اوس خلقن وٕنی توم کیاہ کوٚرم تقصیرو -
کیاہ خدایہٕ سٕندس کنہٕ حکمس ذرامیانہٕ اتھہِ آوِ کانہہ تغیرو -

[۱] توٚ تے (نسخہ)

اَدِ کمہِ ہاژِ مظلوٗمس مسافرس مأریوم بأےتہٕ گبر صغیر وکبیر و -

دُپوٗ کیا جواب پیغمبرس کیاہ بہٕ چھسنا تسند پیرو -

دوان اوس فریاد بابس شاہمرانس تتھِ وقتہٕ ییہِ زہنا بیکسن ہٕندِ دستگیر و -

ژٲنٛی ہم دست و بازو قاسم تہٕ اکبر چھس بہٕ ییمہِ دنیانشہِ گومت سیرو -

اوسم بأے ساس کُنے حضرت عباس تٕہندی مرگن کوٗرنم زبر زیرو -

کوٗر ہس گلین قلم پھٹرہس علم گرِ وبسرو مشکہِ ہٕندی تیرو -

تمی دیُتنم صدا کوٗرمے جان فدا ووٗنی کمہِ نرِ تُلہٕ شمشیرو -

توٗردیس جواب اکھ لعینا ییمہ کتھہٕ ترٲویا حسیناؑ

ژٕ تہٕ ماروت گرا تام، فی سبیل اللہ دپس حجتہٕ خدایے •

اِدلوٗ ٹتھ مہتھ چون محلخانے شامس مٔژ کروکھ قید خانے ÷

یا امام ژٔے اوسے بنا شہپرٕ پرٕوتھرانے ازوٗرنی تہٕ وتھرنی أسی کروے کانے ÷

لوکٹِہ ہے مٔژلس اوسے ألرانے ازسر چون نیزس لٕدی تھہٕ للہٕ وی سنانے ÷

یا امام دیدِ فاطمنٕ ژِ چھکھ الالخانے نمہٕ ون تحفہٕ یزیدس چون سرخانے ÷

بہٕ بوٗ زان اماسئ اوس اوٗش جأری اوس پران رَضِینَا بقضأ اللہ +



ظُلم کربلاکی پھران چھم جگر سوزان[2] چھس نہٕ ژٕنتھ ہبکان

یم ظُلم بوزٕنی کیُت دنیاس کیا زِ آسے امہِ کھوتہٕ زیوٕنے کونہٕ مویاسے =

ونہٕ شأمی یاییلہِ وآتی[3] اہلبیت گرتھ زٕنجیرٕ تہٕ زولان نزدیکھ عسقلان

تمہِ دوہہٕ اوس آفتاب آتشبارأس ترٛٹھ گرمی ہواسے

ظألمن تہٕ تمہِ ستی رؤدیٕ متی أسی نہٕ بحال حواسے =

أسی ظألم گربن سرأن کرِناوان ترٛلیش چاوٕ ناوان گرِ گرِ گران سیرو -

اوسُکھ یہِ ہُران تہٖ اُسی پھترتر اوان اُچھی پھِری پھِری وچھان اُسی اُسپر و -
بیپہٖ آسہٖ معصوٗمن پوٗژن تل ژھایہِ تھاوان آب ڈیشن ماتریشہٖ ہُتی صغیر و -
اُس کور رِہناناوتس فاطمہؓ صغریٰ سپنیوس گرمہٖ ستی قیامت کبریٰ
آب ژھانڈان آیہ گنڈی تھرِ تل روز ژھایے ۰

یَیلہِ ترشہٖ تایہ ژنجہٖ اُسس یوانے تمے گنڈی لنجہِ پانس اُس وَلانے [1] ÷
اُس دیان پانو موردس چھ مرنہٖ وزِ شربتھ چاوانے چھُس نہٖ تریشہِ ہُند تمنا تھاوانے ÷
پانوٗ نہِ کمن کنہِ وتہِ یہِ ناعباسؑ پہلوانے تریشاہ چاوِ ہم سہٖ پنہٖ نے پانے ÷
تس فراتس پیٹھ ژٹی ہس دونوے شانے سرس چھُس للہٖ وان نیزٕ پیٹھہٖ سنانے ÷
تانی آوظالماہ ہبتھ تازی یانے زحربن قیس تس اُسی دیانے ÷
لوینس شانن گری تھہٖ انمانے اُس نہٖ وتھہٖ دنہِ روزتھ ہبکانے ÷
بابس اُس نادلایانے یتم ظالم چھِم لایانے ÷
سوتی پیمژ اُس گرمہٖ ستی پھر کانے تریشہِ بوچھہٖ ہژ وتھتھ نہٖ ہبکانے [2] ÷

☆



منقول ازنسخۂ ذاکرغلام حسین مملوکۂ ذاکر اکبرعلی فقیر بُدی گ

[1] گیم کھنجہ واُنجہ کونہٖ چھس مرانے بابہٖ رُژھ کونجہِ کیا اُس کرانے ÷
[2] پوٗزی توآدییلہِ تمہٖ جایہ سار بانے ستی ہبتھہٖ بنُدو کاروانے ÷

نوٹ : کینژن نسخن منز گیہ نے اَمہِ پتہ یہِ ڈوڈ چھِ نظر ۔ خدا بہتر زانان یہِ چھا اَتھ پنہٖ نے کِنہ کانسہِ تضمین نگارن چھُس تضمین کوٚرمُت ۔

بابوٚ یتھ دُنیاس ژنے ہونڈوٚ ٹنگ رؤدے ارمانے زِنداوسے نہٖ اکبر جوانے [3] ÷
ووٚنی روزاوکنے بیمار نیم جانے سہٖ زنجرِ بارٕ ستی ؤتھتھ اوس نہٖ ہبکانے ÷
بُتھہٖ بُتھہِ دوان ماری زہنا پانے بنیوٚ کس یتھ طوٗفانے ÷
ماری تھہٖ سرن تہٖ نیزن پیٹھ چھا کھارانے بدنن تہِ چھا تپر تارانے ÷

یُتھ ظُلم بۄزی تھ کری زیا دُنیا دآری   بۄزی تو اِد بیب زینبسٕ سپُن حالا +



اَدِ بیب زینبؔ دوڈھِہ دوڈھِہ آس میٛدان یٔژ آس وِدان

وِدان وِدان توٚے سار بانن کران التماسے

کیاسا اُنس جدٕ سُندی تنو پاسے =

ظالمو ڈٕھری تو گرا چھم رآوہِ بآے سٕرز وِدان

ڈٕلی توم دیٛدِ بابہٕ ژٕتر اون کتھ منز صحراسے

کوٗزانہٕ زِندٕ آسیا کِنہٕ زوٗ دژاسے =

دپہِ زحر بن قیس بیب زینبسٕ بوژھانڈ تھانہٕ نے سوژی ویرو -

چھُ رآوی دپان یتہٕ ستی اوس وُچھم کُنڈی زنڈس اکس تل آمژ بکیرو -

کارہن تلی تھ وُچھان پٕتھ طرفس یوان گرایہ تمہِ تاپہ کژایہ أئی مژ زیرو -

اُس ژھانڈ ان بیب زینبسٕ سو عرقہٕ اوٚشس منز گآمژ پیرو -

دپان کس ترآوِتھ ووٚنی ژٕلی ووم بووٕنہٕ کس چھم ییمہِ تاپہ کرایہٕ ستی تیمتی زنجیرو -

اُس نہٕ زانان تاوٕ ستی پیر پتھر تھآوِتھ آسس ژمژ جامہٕ ہنہٕ کھورہنہِ گمژ چیرو -

وُچھِ ییلہٕ زحر بن قیس سہٕ بے پناہ کرِ ظُلم ظالم روسیاہ

تہِ ڈٕیشتہٕ فلکن پٕتھ ملک تہِ باکن ژایے •

سہٕ تریشہِ بو چھِ ستی وُتھتھ نہٕ ہبکانے   خشم کوٚرنس ہیوٚ روٗ ژٕ ٹکانے ÷

گوظلمس بس کرِ کیا بیانے   شامی شانن لایس تازی یانے ÷

اُس بابس نادلایانے   یتم ظالم چھم لایانے ÷

ژھرٕ ٹھ دِیہ تی پییہِ نیم جانے   خبر چھے نا یتم بابہٕ جانے ÷

اِدٕ تُلبس نروٗ ڈٕ تھ بے ایمانے   لایس پٕتھ زمینس گو دورانے ÷

وآتتھ بیب زینبسٕ نش ظُلماہ کرنا مسلمانے   تہٕ وٕنہٕ نس زیو چھمنہٕ سمانے ÷

رِکتھہٕ برپارُ دآسمانے کونہٕ برہم گوزمین وزمانے ÷

دب دِتھہٕ تراوبس زورسخت جانے تہِ ڈیشتہٕ ببین گوگوٹ جہانے ÷

کران حسینؑ حسینؑ ٹلن سماع سارے ؤیلا واویلا +

ائتہ

وان (ازمرثیہ رشتہٕ)

وان تراوِ بپامےٚ بأندی ہونہِ موولہٕ میانہِ بایو براخدائے ستی پکتم وٕلہٕ میانہِ بایو

تمہِ چانہِ ؤصیژ ہبامےٚ یادپہٕ موولہٕ میانہِ بایو یمہٕ ژمہٕ نیرٕون دوٚ پتھم وٕلہٕ میانہِ بایو

یمس میانہِ صغیر اڈکجہ سکینہؑ یژپیٚہِ واوو

مےٚ یام زوٗنیر دبدژلبس تہٕ گرژھبس یرٕ ونی ناوو

أمس بیلہِ میون پھیرِ أسی زبس تسلاکران ہوِ ان ناوو

اَسِنز ے ویرِ نیز پٹھہٕ بینہِ دیٚدی بہِ ووٹھ تراوو

چھُم نیز زن تران یمے دأدی پھران سوربم رات کیٚو دوہ

☆

چھُم تمنا بوز بم ناخدارا تھاہ ژنجرِ مژ رنہٕ پہٕ موپتو میانہِ بایو

للہٕ وٕہن گرایہِ دیٚدِ ژژھمووَلومیانہِ بایو

چھُم گرگرِ دِوان صداجگر ہوژوٗنمو پتومیانہِ بایو

پوپھدیٚدی گراتھر ژھتم وَلومیانہِ بایو

مألس ودن حق چھُ کورِ، پنہٕ نِس بابس بوواناہ تراوو

اَسہِ پھرِ وان دورِ دورِ فی سبیل اللہ دیٚتہٕ موکلاوو

اَسہِ بوچھہٕ ہتن ترٕلیش مورِ چیٚہ بابس نشہِ تیٚ مے تراوو

نتہٕ دیہ کھے اصغرؑ لول مےٚ سورِ تھنز ے دژ ے چھےتسی نِشہِ مےٚ ساوو

یم بأنژی دوکھ للوان قیامت مےٚ ملوان دپتم کیٛا کرس بو ☆☆☆☆

(منقول ازنسخہٕ سادات موسوی دولت آباد)

زراعت

یااللہ کرتم آب رحمتہٕ آباد دِلک زراعت گاہ
چھِ امانی و آمال[۱] ؤلی تھٕ اتھ زن گنٛڈ ی زالا
اوسس چانہِ بنٛد گیہِ نشہٕ اَبی[۲] کوٚرم نہٕ طاعتھا قلبی اوس سوروے للمی بے حاٰصلے =
کوٚرمنہٕ حاٰصل معنی الدنیا مزرعۃ الآخرتس کُن نگاہ
گوم فصل جوانی زہد خشکہ ہے منٛز خزان پیریہِ ستی سپنٛیوس خرِف[۳] چھم نٹھاتہٕ زالا
لوٚگم نہٕ اتھہِ برگ کاہ چھم فکر جانکاہ خرمن گاہ محشرس منٛز جمع کرن کوسہ حاٰصلے =
مےٚ کوٚر گلزمین سینٛس خار خار دُنی یوک شِیار شبانہٕ روزانے -
سپنٛیوس حرصک تہٕ طمہک دانہٕ افشانے -
کوٚرمنہٕ عجزک تہٕ ضراعتک[۴] زراعتھاہ پھرمَس نہٕ چشمن ہنٛز جویاہاہا
رچھ ہے یہِ حرثو[۵] از ہر سو حارس[۶] آہ و نالو ٠
کوٚرمنہٕ پاک زانٛہہ سبزٕ پیکانہٕ گناہ ناخنن ہنٛدِ داسو ÷
وٚوم نہٕ پیٛتہِ کینٛہ کیاہ پگاہ لونہٕ چھم گومت دل ودا سو ÷
یم چانٛس طاعتس پیٹھ عمر گالن تم تہِ حیرتے ارزن
اِدونہِ کیاہ مےٚ ہیوٚ جو فروش گندم نما +



سپنہِ ہا سبز چمن گنٛہس منٛز نقطک دانا
کڈُن کلہٕ زمین عدمہٕ تلہٕ گونا گوں فصل فیکونس اوس محالا
دہقانِ پیرِ فلکس سپنہِ ہا حاٰصل خرمنِ ماہ تہٕ خوشۂ سُنبلے =

نوٹ:- یہِ مرثی چھے مرحوم اکبر علی فقیرس دپنہٕ آہو-[۱] اُمید تہٕ طمع [۲] منکر [۳] بُڈ- برٛٹھن-[۴] انکساری-[۵] وٚوُن- زمینداری [۶] نگہبان-

کرِ ہے نَے آباد مخاطبِ لولاک یہِ خاک دانا

تہنڈ ے گر دِ نعلینہٖ سپُن سر سبز مزرعہ عالم بالا

تمۍ سِتی سپن کشتِ زار فلکس تخم انجم نمایاں تہٖ ثریان ہنڈ سنبلے =

زمین اُس خس وخارِ شرکہٖ ستی خارستانے -

سپنٕز میر آب کوثرٕ سٕنزٕ آبیاری گلستانے -

محبوونہٖ موشاہ سند معجزاہ پٕری تو صلواتاہ کران عبداللہ انصاریؓ رِو ایتھاہاہا

دوہہٕ اکہِ آو شاہ سٕنزِ خدمژٕ زمیند اراہ گومُت بے حالو ۰

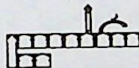
عرض کرِ یاشاہ چھےٚ مزرعہٗ امید محسبن تروتازٕ چانے اخلاصو ÷

اوسس کران زراعتھاہ گذراوان ساعتھاہ منزٕ دُنی یاسو ÷

تتھ منزٕ پأدِ گوم سہاہ کوزٕ نم بوٚڈ دٔہا خراب تمیٚک اجناسو ÷

اوس یتے میٚون معاش سپنٕز توم عطا پاش گٔری توم خلاصو ÷

ادِ کڈِ انگشتری مبارک یداللہ دستی عمارسؓ پشرِ ن گرٕھیوٚس ہمراہ سہس ہاوِیہِ نشانا +



دِپُس چھےٚ اسداللہ الغالبہٖ سُند فرمانا

فلحال نیر تمہِ منزٕ نبر مہٕ کرِ اہمالا

ہیے یمہِ زٔمینہٖ پتھ سپنی عدالت کرِ کھےٚ دُبارٕ تتھ منزٕ مُنزٕ لے =

عمارؓ زِ اوسم نہٕ طاقت پھرُ ن شاہ سُند فرمان اما سہہ سُنڈِ ہیمہٕ درٲم جانا

اوسس نٹان زن نہال بادِ خزانہٕ ستی رُ دمُت نہٕ حالاہ

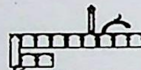
اُسی تتھ نکھہٕ وڈِرا کھوٚلتس تتھ پٹھ ڈیوٚٹھم سہا تمہِ کس دامنس تلے =

تسنٕز ہیئت وُچھتہٕ کھیوٚم ہیبت اوس سہٕ لرزانے -

گرٕھان ثور گردوٚنس جگر خون ییلہِ اوس سہہ گزٕ زانے -

وُچھتہٕ میٲنی صوٗرت ووٚتھ بسرعت ژٲیم نٹھ اعضانے -

ہاؤمس اتھہٕ کڈ ی تھہٕ دٔستی خاتم سلیمانِؑ امامت شاہ وچھتہٕ ہہس پتھ گوشاہ ہاہاہا
ڈیشتہٕ خاتم رٕو داستادِ فی الحالو •
بۄ زی تھہٕ پیغام شیرِ خداؑ اوہنس ہراسو -
اوہنس اضطراب گوس زِہرِ آب تیت کھیٔون تراسو -
بۄ زی تھہٕ حکم شیرِ خداؑ کھیٚیہِ رعبا ژۄل ہر ماسٔو -
عمارؓ زِوٗ چھتہٕ ہہہ سنٛد حال اوہنم دلس وسواسو -
تتھے توبہٕ کوٚرم پوٚرم استغفار ادِ پھیری تھہٕ شہس نشہِ آسو -
وۄتس ییٚلہِ اوس آفتاب لوسہٕ نس تیارتہٕ نماز کرمژ اُس نہٕ شہنؑ
ادِ کرِ سہٕ عالمک قبلہٕ نمار و بدرگاہ +



عمارؓ زِوٗ چھم کیاہ تام لوٚت لوٚت پوٚر کھ کوٚر کھ آفتابس کرن نگاہ
کھوٚت پھیری تھہٕ آفتاب نٹان زن سیماب بأمرِ علی اعلیٰ
ادِ کرِ جماعت ہیتھ نماز ادا عالمُک امام کعبک قبلے =
عمارؓ زِ ادِ پھری تھہٕ سلام دوٚ پھم ہہہ سنٛد ژلن سحراوے ہر گاہ
چھا سحر ے پھیر تھ کھسن آفتابس کرن انتقالا
کوٚرم عرض چھو روشن یا حضرتؑ تتھے کوٚرم توبہٕ تتھ سپنس منفعلے[2] =
خلقو تیتھے زٕو گوٗلن دینچہٕ آبادی پیٹھ پھرِنی رٕو دی تم داستانے -
کرِ اسیر سرکشن تہٕ گنڈِ پاسے کشورستانے -
ہے ہے افسوٗس تیٚلہِ کونہٕ میوٗل زمینہِ آسمانے -
سُے دِیہ ہہہ زنٛدٕ اُسی تھہٕ حضرت زہراسؓ بے ایمانے -
رٹہٕ نس میراث ژٹہٕ نس جاگیرک پروانے -

[1] شیرِ درنٛد - [2] شرمنٛد

تس شیر خدا ایسؑ رز کرن کینہ برن پروانے -

دراۓیس پتہ پتہ حضرت زہراؑ فریاد دوانے -

یہ چھ بابنہ مرگہٕ غار کڈان سۆ ری مۆتی چھِس سہنی ترٲنے -

کوٚرٕ ضبط مدد معاش یتھنہٕ روز بکھ گذرانے -

روٚٹو آب و آش حسنینؑ مرنم اِرسر کرانے -

افسوٗس تمہِ ستی تہِ کوکھنہٕ تسلا اصلاہ تتھے رٕٹی تھہٕ آب منز کربلا ہا

مورہس نماز کران امام حسینؑ جماعت ہیتھ کوٚ رہس تمامو ٭

تِتھے دیدِ ہٕنڈی پاٗٹھی بیپ زینبہؑ ظالمس کرِ التماسو -

ظالمو ماٗری تھم ساٗری باٗے گبرامام گرس کوٚ رتھم ڈاسو -

اَسہِ وَتہِ پیٹھ بارٕ نمن متہ راوِرتہٕ اتھہٕ واسو -

مورتھس یمہ کانہٕ جان جگر سُہ زہر کان وُنہِ کردراسو -

چھس پھُٹمرٕ باٗے تھرمر کران عباسؑو عباسو -

دیہ پامہِ پاٗٹھی شمر کاٗفر پھیری تھہٕ نوٗر زہراسؑو -

یہ دِلی سجدٕ سے پیٹھ سر، تراوِنہٕ بابن میر اثو -

یہ ریشہٕ چھوٚت تریشہِ ہوٚت سیر کوٚر آب خنجرن

زٕ چھس وُنہِ براۓنت بران یہ لسِمِ نا +

مےٚ وُنی اَسنِدِ مارنک پروانہٕ وُچھم چھُم گواہ رسول اللہؐ

وُنہِ چھکھہٕ ہوان اَسند ناو تراوٕ قیل وقالا

یہ وِن بابس لیس کیاچھو دپان حل مشکلے =

نتہٕ دپ عباسؑ پہلوانس باٗے ہیتھ کرِ ہیلا

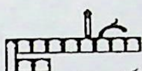
سُہ کیا زِ فرات بٹھہِ پیٹھ لرتراٗوی تھہٕ روٗد گوسہ کینہٕ ملالا

تہِ ون علی اکبرؑ تہٕ مہراز قاسمسؑ [1] تمے موکلاونس میانہِ شرا کہِ تلے [2] =
تۆ ہے اسوتھ بکان چھ جد سون رسول سجانے -
حسینؑ چھس ٹوٹھ سبٹھاہ اچھ گاہ جنتک ریحانے -
موکلاوِ یوٚ یوٚری واتیو سے اسند ے بہانے [3] -
نتہٕ دبد تہنز فاطمۂ زہراؑ یوٚت واتہِ پانے -
خلعت گنڈ قاسمسؑ شیرِ مہرینہِ کیٛت زانپانے -
نیر بس تمنا پکبس نیزٕ گرِس پتہٕ پتہٕ ونہٕ وانے -
چھے کیاہ شوٚبان خونہٕ سر پا میانہِ مہراز جانے -
چھس مہرینٕ کوٚرشاہ حسینؑ عزیز ایانے لاگبس مائنز اہاہا
وُچھبس کیوٚنہہ چھس شوٚبان نورٕ موکھس سوٚرٕ سازو •
ودبس میانہِ کورِ مالہِ یینہِ والہِ پیے کیاہ جان تاسو [4] ÷
پوٚرتھ بأے سندس یتمس مہراز قاسمسؑ خوٚنک طاسو [5] ÷
ڈبکہٕ رژ ھِیینہِ والہِ سوٚرموٚلن موکھ کیا دراسو ÷

[1] کیاہ سُہ غمخوار و وفادار اوس ناموکلاوِ ہیس میانہِ...... (حیدر علی فقیر)
[2] فقیرن ہنزِ بیاضہِ پیٹھ چھِ اَمہِ پتہٕ یِم مِصرٕ درج، یِم نہٕ منشی حیدرٕ نِس نسخس پیٹھ درج چھِ۔
وُنہِ کمن سُہ کتہِ چھس پیوٚمُت فرات پیٹھ مشکہِ سانے -
ژٲہس دوٚتوَ ے شانہٕ ذیشانس تھوٚوٕہس نہٕ گنہِ نشانے -
کوٚرہس گلبن قلم پھٹرٕہس علم سوسیکہِ پیٹھ چھسہٕ ڈولانے -
ییس نابتھہِ سو پھٹرٕ علم تاپہ کنہِ کرِہیس سایبانے -
مسمار کوٚرس گرٕی نعلواوس دِوان آلو میانہِ بأے جانے -
بوٚزِتھ امام یہِ صدا الاریوٚ یکدفع اتھہٕ موٚرانے -
وُچھتہٕ تسند حال گوٚ بے حال شاہؑ سند الال خانے -
ووٚدنس بایو دہ کھہٕ جانہِ سپنم خم کمرس اچھن تہِ روٚدم گاشاہ نے -
چھیٛرٕ دارِ تنہا کس ترٕوٕ تھس چھے سکینہؑ تریشہِ پرٕارانے -
[3] گفنس پارٕ گرِتھ واتہِ کربلا حسین تہِ بہانے (ستہ فقیر) [4] غم۔ مصیبت۔ کاڈ ستارٕ

کلیاتِ منشی محمد یوسف بابا و منشی مصطفی علی

دِنس پامہٕ پامہٕ ریٚنہٕ مہریٚنہٕ جان کیٛا چھُ لباسو ÷
مہرنین چھُ آسان رنگہٕ رنگہٕ جواہرتہٕ الماسو ÷
وُچھ نہٕ کانٛسہٕ مہریٚنہٕ نالُی جیل زٕنجرٕ منز دُنی یاسو ÷
مہریٚنہٕ مَلُن سوٗر دستوٗر ریمہٕ نے آسہٕ خاصو ÷
دستوٗر ریٚنہٕ والہٕ ورِ دنس چاک دیٚن آسہٕ سیدٕ باین
ہاشمی قبیلس چھایِی رسماہ +



گئے یمے پامہٕ بوٗزی تھہٕ بیب زینبسٕ جگرس چہاہ
غش کرِ زن مرِ پیٚیہٕ یژ کالا
اُم کلثومہٕ آیہٕ لاران پان ماران ہیوٚ تنس کو چھہٕ پیٹھ کلے =
دوٚ پنس ہے میانٛی بینہٕ دیٚدی بیکسن وتہٕ پیٹھ ترٲوتھ مران چھا
کتھہٕ کرتہٕ اُچھ ہرٕتہٕ چھۓ بڈی بابن سوالا
اُس اتھہٕ موٗران اُچھو خوٗن ہاران کران لیلے =
گراسینس ستٕی تس تُلتھ رٹہٕ اُسس نالہٕ متہٕ رٹانے -
مےٚ کس بینٛی چھکھ کران مٹہٕ وتہٕ پیٹھ چھکھ اُچھ وٹانے -
سوٚنہٕ بینٛی جیل ہٹہٕ چھکھ نہٕ توے آہ ژھٹانے -
تمہٕ چانہٕ تازی یانچہ ژھٹہٕ وُنہٕ چھم بند بند ژانے -
ژےٚ روٗس یمن یتیمن کرے کیٛا چھُم مران عابدین شاہ ہاہا
چھس کھوژان یتہٕ ماواتم نہٕ شام تامو •
تانٛی بیب زینبہٕ پھرِ شاہ کرِ بینہٕ دیٚدِ ام کلثومسٕ التماسو ÷
بیٚنہٕ دیٚدی ژگرا ژھو یہٕ ہیتہٕ یوٗت ودتہٕ متہٕ چھُم گرشان تلواسو ÷
ژوٚ ژمُت چھُم جگر یمو پامو گویا پیوٗمُت چھُم زہر الماسو ÷

بأے بندتہٕ یار غمخوار ہتھہٕ بوے موڑ ہم نبوٕ ژگرس کوٚر رہم ڈاسو ÷

ووٕنی روز اَم کُنے بأے سُنٛد اچھ گاہ عابدین شاہٓ اَمس تہٕ چھہِ وٕلتھ لچھ تہٕ ساسو ÷

اِد دوشوے ببنہٕ تیوٕ تاہ ودن غش کرن گویا مرن

تیٚ وُچھان گوٚ وے حال عابدین شاہٓ بیمار کربلا +

☆☆ انذ ☆☆

ماخذات :-

نسخہٕ منشی حیدر علی مملوکہ منشی نذیر احمد ۱۲۹۲ ہجری

نسخہٕ منشی حیدر علی مملوٗکہ علی محمد خطائی مرحوٗم دِورہ

نسخہٕ ذاکر حیدر علی فقیر مملوٗکہ ذاکر محمد شفیع بمنہ

پروبال

پروردگاراپرٕ ہا چاٲنی ثنا کرتم عطا فراغ بالا

آسہِ مے پرورش چاٲنی بُلبُلِ بیان مٔیون ادِ بے پرٔوایے

فضاے حمدس منٛز سخن پرورن ہٮ۪تی پروایے =

بوچھس نہٕ ہبکان پنہٕ نبوٚ اعمال تیرٕ ہٮ۪تی گرٕ تھہٕ سیرِ بالا

ہٕتم نکھہِ وبال روزِ باز پرٕسک بوٚ رُم نہٕ وایے

پانو ہتہِ کیا جواب دَیکھ یہِتہِ پرٕ ژھیوٚن گومُت آسکھ بےنوایے =

ہٕنم تیرِ عقاب از ہر راہ پھُٹرٕ ہتی آسن مےٚ بال وپر -

پکہِ نہٕ نکھہٕ ہٮ۪تی ہتہِ کاٹھہ یاوراپٔنی بٲے گبر ہتہِ سپنن وو پر -

کرٕ کیامےٚ پھوٚرمورِ نفس پروبال حرص وہوا

گرٕن بلند پرواٗزی سبٹھاہ ذرا بوٚرن[1] نہٕ پروا

زوٗنُن[2] نہٕ مورس چھ پرٕے دشمن جان •

ووٗنی چھس خاطرٕ پراگند، پرگندٕ جانورزَن چھمنہٕ اُمید پرن ہتہٕ پنہٕ ننن ہنٛز ژےٚ بازے ÷

ژے بخشان طاٮ۪رِ نگہس پروبال مژگان کران سیرِ شش جہت بیک پروازے ÷

یااللہ مےٚ ہتہِ متہٕ تراو ہتہٕ پرٕ، پروبالِ نجات کرتم عطا بخشتم خطا +

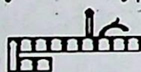


چھم آرزو گژھہٕ ہاوٗ پھہِ مٔدین تام طاٮ۪رِ قُدسین ہبتھہٕ وام پروبالا

کرٕہن سٕے آستانہٕ فیض کاشانہٕ آشیانہٕ پٔنن ماوایے

نوٹ: یہ مرثی چھےٚ ذاکر خوجہ جعفر مرحومس پیٹھ آمُت لیکھنہٕ (ا ک) ۱ روٗم (ایضاً)

لبہٕ ہاٗرتبہٕ عاٗلی سپنہٕ ہا بے قصوٗر داٗخل جنت الماوایے =
چھےٚ تیچ پرستاٗری جنابِ نجاح[1] کرِ مے یاٗری اقبالا
چھِ عنادِلِ جناں[2] در ہر آن بہ پرواز تمے روضکہِ ہوایے
سپنان ہم آواز نالہٕ پردازوٗ چھتہٕ تٔکی نعت سرا ہزار نوع خوشنوایے =
مےٚ تگہِ نعت کیا، وڈیا بارِ کوہ پرٕ کاہ[3] اتھ جایہِ قدسی تہِ ہارن پر۔
پرتوٕ و چھنس انہِ نہٕ ییلہِ تاباہ اِد وصفِ مہر کیا کرِ شب پر[4]۔
مےٚ چھُ گنڈی تھٕہ بالِ[5] دلس نامہٕ کلمہٕ رسول اللہؐ
سپنِم پروانہٕ نجات لگہِ ییلہِ پرٕ خاش پگاہ
گژھہِ صراطہٕ تارٕ سے پران تیر زن تران •
سپنِم تہنڈٕ ے ناوکلید کرٕ پرٕ قفل در جنت بازے ÷
رٕچھِم پرن تل تمے گرِ نامہٕ اعمال آسن ییلہِ در پردازے ÷
پرزنِم ڈیکس موہرِ مہرِ شبیرؑ و شبرؑ کاسم پریشاٗنی مےٚ چھا پروا +



چھُ روح پرورِ مدحِ ساقی کوثرؑ کران نشادوبالا
تہنز ذوالفقار دودٕم شہباز ظفر مٔو رِتھ زٕ شاہ پر روزِ جنگہٕ تہنڈِ چنگہٕ[6] موکلن کس چھُ یارایے
ژٹان قلب و جناح[7] پرٕ لشکرتہٕ بال لشکر آرایے =
پرزٕنن نہٕ تہنڈ رتبہٕ پرٕ ی وٕنی تہِ تراون سپر گژھِ ہا حرفا تہٕ وبالا
چھنہٕ در پرد پردہٕ جلالہٕ تس ید اللہ سٕندی پنجہٕ دژ ایے
اَمہِ کھوتہٕ تھوٚدٕ وَنہٕ کیاہ پشہٕ[8] کھسیا بام سماس زِولتہِ میاٗنی رایے =
کتاب بحر الرّایقس منز انسؓ روایت کران نشہِ فریقین یہِ خبر چھےٚ معتبر ۔

[1] موکلنکی پر [2] جنتکی بُلبُل [3] گاسہٕ کٹ [4] راتہٕ کرٕپل [5] نر [6] پنجہٕ [7] فوجک برونہم دستہٕ [8] موہ

صبحہٖ تیر اکہِ نماز پرنہٖ دژ ایا وشاہمردانٔ مسجدِ کُن سپنیاے راہ سپر -

پیر مرد اپانس برونہہ وُچھکھ پکان ضافہٕ ستؠ و وتھان پھوان زن پرِ پھٹ جانور -

رُو چھِہس حرمت زِچھُ ریش سفیدس خدا حرمت رچھان کڈن نہٕ تس برونہہ قدم از سر -

اُسی فکرِ کران ژیرِ گو تہٕ گژھ ہِ مانماز قضا

پگے برونہہ یہ بُڑ ماگژھہِ[1] تارضا یِی ونان مسجدِ ووت تہٕ سجدہے پیٹھ اوس رسول سبحانؐ ۰

اِدکرِ امام قبلۂ کعبس جنابس ستؠ ادا نمازے ÷

سلام پھِری تھہٕ اصحاب پڑژھنس[2] قدمن سر کروے نیازے ÷

طول کیا زِ دیتو پیٹھ سُجدس یارسولؐ اوی تو یہ رازے ÷

دپکھ رسول خداؐ دژام یام گوڑکے سجدا +



تام گوم کنن پرن ہُند صدا اوٗ تھ شہپرؔ از عالم بالا

تھاوِنم پکھہٕ نکھن پیٹھ دیتنم نہٕ ہیوٗ رٹلنہٕ سر تمہِ جایے

کوٗرنس تتھ گوڑ کیسے سجدس پیٹھ بند گواہ چھُم خدایے =

دوٗ پنم چھوٗ نہٕ سر تلنس امر[3] خدایوٗ تام نہٕ واتہِ علیٔ اعلیٰ

اُری وَ ے تس امام عالمسؔ سو نماز اداتھہٕ دل کھیہِ گرا یے

تِکیاسے بندۂ خاص حق ژےپتہٕ دہن چون تھاوِ برپایے =

تِتھے بیہٕ سپن حکم جبرائیلسؔ تہٕ میکائیلسؔ رٹن آفتاب پرن تل یتھہٕ کڈِ سر -

یُتھہٕ پڑواپیہٕ گنہِ زمینس تہٕ بالس یو تام نماز پرِ سہ دین پرور -

چھم گژھان جگرس پرکال پان مأری زناسہ میکائیلؔ تمہِ ساتہٕ کربلا ووت کونہٕ سنا

یمہِ ساتہ تایہ ترشیکہٕ پیٹھ امام سون اوس ژھرٕ ژھ دوان[4] ۰

[1] سپنہٕ (ا۔ک) [2] دپنکھ (ا۔ک) [3] حکم خدا (ا۔ک) [4] جان اوس دوان (ک)

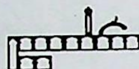
کرِہیٚس سایہِ پرؕ خوٗنہٕ دریاس اندر پیوٚمُت اوس بییِتہٕ سُہ سروِناز ے ÷

نتہٕ کرِہیٚس تیر وکنہِ تمے پرسپریوٚ تام سُہ پرِہے نماز ے ÷

رٹہِ ہے اصغرسؑ پرن تل تمہِ آنہٕ سپنہِ ہیٚس نفساہ دم ساز ے ÷

سر پرستی کرِہیٚس اِدنشانہٕ کرِہس نہٕ تیرانداز ے ÷

نتہٕ کرِہیٚس[1] پکھوٕستی ہوانتہٕ پرن پیٹھ کھارِہیٚس[2] توٗری برہوا +



چھم جگرس تیر (زَن) تران پران بیب زینبؑ احوالا

تسند ہیوٗکس بٔنۍ تھہٕ بییہِ پرؕ ژھینٛز گٔیہِ[3] پرشہرس منٛز کربلایے

بأے گبرکوتر فوج زن وٗ ڈِتھہٕ گوس واوپیوٗس مرگس بلایے =

تمے وُچھ بأے مدٕنس بدن تل تیرن[4] کوٚ رمُت سرس نیزِ بالا

وُچھن ییٚلہ لرلرِ پھران موصمس تمہِ تاپہ کرٕایے

گرارٹان پھٔرِ تل گراکانہٕ پرن ہنٛزِ ژھایے =

وُچھن، اوس اکھ نٔرژٕ ٹمٕ شاند دِتھ موصمس، بییہِ نرِ ہوہوزن کران زولاکر -

تہ ڈیشتہٕ حالا رؤ دہٕ بیب زینبسؑ میٛنٛز مَتھہِ نالہِ مَتہِ روٗٹنہٕ اصغرؑ -

دوٚ پنٛس بابیوگر اللہٕ وَن بوٚ ے ہوہوکرس چھے نرِ چھمٕ ژے کران ہر -

بخش زبم براخدا لو آیہ سورہ ختس اَبہِ چھے نوان بأنٛدی شمر کأفر -

مے گٹہٕ کرٕ مرگن چھٔمنہٕ کینٛہہ درینٛٹھ یوان ہاتم زِکتہِ چھم پیوٚمُت اکبرؑ -

پٔتم دید اراکرِ ہس لگہٕ ہس قربان قیإمتٕ تانی ووٗنی میلوکر -

اَسٕنز گرٲورِ وزبم ژٔ جِمٕ چھس دبد بیب شہربانٛؑ دپہ مازِپو پھدیٚدِ ہیٚرٕ نم نہٕ خبر -

خبر چھاووٗنی لسامراتہِ زانہٕ خداہسمہٕ ہکھ رہ خصت سارِنی شہیدن جُدا جُدا

[1] کرِہیکھ (منشی حیدر) [2] کھارِہیٚکھ (ایضاً) [3] تسند ہیوٗ ڈُھہٕ کس آو (ا۔ ک) [4] پٹھ (م۔ح)

اما چھِم نہٕ ظالم فرصت دِوان رُٹتھ چھم نوان •

ہباواتن کِتھٕ اِڈ کھوٗ ری چانٛی شام تام سفر اچھُ دوٗرِ درازے ÷

چانہٕ مرنہٕ کھوتہٕ چانس بیمارٕ سندی ژھُم ژھنہان مازے ÷

زُنجر بارٕ ستی یہِ چھُمنہٕ پکِتھ ہبکان لایان چھِس نیزٕ بازے ÷

چھس کھوژان یہِ تے ییٚتی مرِ یوتہِ لسے نہٕ اُمس بازے ÷

یہِ چھُم آہ کڈان مےٚ چھم گرٕ ھان چاہ جگرس کران مبقراضے ÷

روزام ییتہِ فوجہِ منزٕ ییتے چون نشانا بیکسن اَسہِ موردن جانا +



ییٚنہِ لجیو چھکھناوُ چھان اِڈ کجہِ ہُند احوالا

یہِ چھےٚ پھِران لرِلرِ وِنڈے رتھاہ سبٹھاہ چھےٚ کران سعیے

دِمہِ ہاہا بس میوٗ ٹھاہ نیزوتہٕ تیرو سِواخالی وُچھنے نہٕ جایے =

یِتہِ مایٚتی مرِ اسندِ لسن تہِ چھُ محالا

ژےٚ چھےٚ یِم کان کڈان تمے دویہِ دویہِ اتھٕ پانس لایے

یِمہٕ نے کانن پیٹھ پوٗژِ ہنہٕ ستی چھےٚ اصغرٕ کران سایے =

بأیس شاہندس پیٹھ رنگہٕ رنگہٕ لیل کران وَدان غش کرِ نور اظہر -

کِتھٕ وَنہٕ زبوژ ھیٚنِم ظالماہ تأزی یانہٕ کش کڈی تھٕ لایس شانن برابر -

تجن بیکس لایان تہٕ ماران ووٚنٹس پیٹھ لزن گری تھٕ قہر -

ودان اُس یے ضرب تأزی یانہٕ دیٚد چھم دیٚشمت جان یہِ میراث تہندے چھُم برسر -

ییتھے پأٹھی بابہ میوٗن کوٗ ڈکھہٕ گری تھٕ ریسمان، عابد بن شاہؑ تہِ چھُس میراث در[1] -

بابس پتہٕ پتہٕ دبدبہٕ تھچم محکمن پھیران روزِ دیوان کھسن مےٚ غصہٕ گرٕ ھہِ کر -

[1] میراثِ پدر (نسخہ ا۔ک)

اِدِ وۄنہٕ پیٹھہٕ بأیِس کُن دِیہٕ فریاد اأسی نم رٕخصت ژٕ چھُہم حوالہٕ خدا

امابابہٕ پاسہٕ أسی زبم یِی دعا کران •

أنی زبس شفیع بائِز[1] شہادت بوزبم نابے نیازے ÷

مرٕنا بوییتی وتہٕ پیٹھ اژٕ ہانہٕ یِژٕ دِنہٕ دروازے ÷

اژٕ کمہٕ بُتھہٕ سرخوان ووڈِپیٹھ ہیتھ پامہٕ مادِنم کتھہٕ بازے ÷

کتھہٕ اژٕ برقہٕ رٕژ چأنی مہرٕنی ہیتھ مندٕ چھم مانیز پیٹھہٕ مہرازے ÷

یہٕ چھم وُچھان اسنڈُ ے حسرت نیزس پیٹھ تہٕ چھس چشمہٕ بازے ÷

کس دپہٕ کرٕ کیارؤ دم نہٕ کؤنژ ھا خدایس سِوا +

خلقو چھُ بے وفا سمسار[2] اِسنڈِ جفۄک گرٕ ھیا ملالا

رنجہٕ نأوِن سأری انبیأ تہٕ اولیایم دُنیاس آیے

اما یتھ ظُلم کۄرُن حضرت مسلمسؑ تہٕ گوس یتھ فأنی سرایے =

اوسس نہٕ مرنہٕ وِزِ غریبس شیچھِہ سۄنب تہٕ کؤنژ ھا اِبن زیادس[3] کرٕ سوالا

دپتوم قلماہ دواتاہ مسافرس وونی براخدایے

لکھہٕ ہاپنن سرگذشت امام حسینسؑ سرتاپایے =

قلم دوات أنی تھہٕ نۆے دپس بدکار لکھ بأیس کرٕ ھ پٔنزٕ خوشخبر -

ٹان ٹان اِدِ قلم ٹُلہٕ ناچار تیؤ تاہ وۄدُن زِگوس کاغذ تر -

لیۆکھنس عرض سلام دپان چھو مسلمؑ غلام جانثار مسافر کوفک غریب مضطر -

چھمنہٕ مفصل لِکھنس فرصت گری ہم ستم[4] بیشمار قاتل شرا کھ ہیتھ چھم برسر -

فدا اتھہٕ نڈ بن قدمن میون سرہزار بارا امافکرِ تھہٕ زے چھم ژھنبان[5] جگر -

[1] لا اِیہٕ (ا۔ک) [2] پٔنز (ایضاً) [3] یہٕ دُنیا (ایضاً) [4] ابن سعدس (ایضاً) [5] ظلم کأم بےشمار (ایضاً) [6] ژۄنُم جگر (ایضاً)

توہہِ ستر تہِ وفا کرن نہٕ یم کوٗنی جفا کار یو رمتہٕ یی توزٲنی وَے بہتر -

نتے توہہِ یوٚت ییٚن چھُو خدایہ سُند امراتوتہِ متہٕ ٲنی توک بیہٕ ہمراہ

واتہٕ وٕے چشم زخماتہٕ چھُس کھوژان ٠

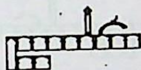
اِدیم ہور نکھ پرٛون عداوت ڈیٹھی مکھ تمے اندازے[1] ÷

کرٕ نکھ ما اسیر رچھنکھ نہٕ حرمت رسولہٕ سُند تہِ برن نہٕ لہاذے ÷

دینکھ ما ٲنیوٚن ناد دِتھ سُہ شاہٕ تہٕ حضرت موکلاوٕ نو ہاوَن اعجازے ÷

پیر چھِکھ تہٕ پنٕنی چھکھ اُمت پیر پیٹھ پرٕ نکھ وعظے ÷

چھم یی پھِران وبہہ زن پھیران بیکس تہٕ بے پناہ کرن کیا +



بٲے صاحبہِ چانی یتیم پروری دنیاس چھےٚ مثالا

لبکھہے نہٕ مےٚ پتہٕ میانین یتیمن دلاسہٕ کری زٕبری زمایے

اما چھم یقین ژےٚ تہِ گبرتہٕ بٲے ہبتھ مارٕنے ناخدایے =

کری زبن حوالہٕ بینہِ دیدِ بیب زینبسٕ یتیم میانی رقیہٕ خوردٕ سالاہ

ٲسس خاطر رچھان اُچھنے وُچھان زٕامِس چھُم نہٕ مالی سایے

میانی سلام تہٕ ڈٕپی زبس سوے کیاہ چھےٚ[2] وونی دیدِ فاطمہٕ جایے =

بینہِ لیوٚکھنس زِبٲے صاحبہٕ چانی چھم اُمید سبٹھاہ واتی وَے بخیریت شہرس اندر -

قبرٕ ہند تفحص[3] کری زبم تہٕ پری زبم فاتحاہ اوسہٕ سے واتنوٕ مُت کانسہِ مقبر -

بینہِ ژھانڈی زبکھ یتیم میانی زندٕ آسہٕ نے ہرگاہ محمد تہٕ ابراہیم میانی اُچھ گاشر -

خبر چھامے پتہٕ میانین یتیمن گذربکھ کیاہ کیاہ پرٕ شہرن ماگرٕ تھہ نم دربدر -

بینہِ ڈٕپی زبم سلام عباس علیسٕ سُہ کیا چھُ دانا کری زِبیب شہر بانسٕ روبرو پننہِ بینہِ منع

[1] تِتھی (اِ-ک) [2] چھےٚ کیاہ ووٗنی ...... (اِ-ک) [3] تلاش کرُن

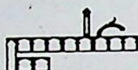
سوچھُوناپانے مرتبہ دان •

یہِ شہادت مہ زاٗنو سعادت یِیے اوس خداسازے ÷

تس تھیہِ وَدِنہٕ سُہ کڈِ خجالت ڈِیِ زبس تمیگ گرِ احترازے ÷

دپہ مازِ مورٕ ہس خاندارسانہِ موکھہٕ ژھس وست کوفس منز بوڈس جہازے ÷

امابوچھس شاہ حسینؑ غولاماہ سوچھے بیب شہر بانسؑ کنیزا +



اِدقہر کربس قاتل بو پرارٕ موکوٗت کالا

سُہ خط وٹان ژھٹان نالہٕ اوس گران بایہِ باییے

پننہِ رتہٕ ستی دِتی نس موہرِ بدلہٕ نشانہٕ جایہِ جاییے =

اِدیُٹن سُہ خط سعدس لدی زبن اماس اماچانہِ واتناوٕنکھ مے چھُنہٕ خیالا

چھُمنہٕ ژےسواکوٗ نژھاد یہٕ کس ہے ہے بیکسی چھے کیا بلاییے

چھُمنہٕ کوٗنہہ نکھہِ یوان کھوژان اسنز اسہِ ماگرشہِ ژھاییے =

اِدخالقس کُن ودان ودان منگہِ دعا سُہ مسافر شکستہٕ دِل بے پر -

خدایا مظلوٗمس کڈتم مدعا چھُنہٕ بحروبرتہٕ چانہِ حکمہٕ نبر -

کرتہٕ ترژھے صوٗرتھاہ روزِنہٕ منزٕ پردا بارٕ نی اکھاٗ کس کرٕ ہونظر -

اِدسپن شہپرسؑ حکم خدازمین کوفہٕ تیوٗتاہ کرن بالا

یُتھ وُچھِ شاہ حسینؑ مسلم شہسؑ کتھہٕ پاٗٹھی چھس ماران •

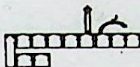
اوس تمے دوہہٕ مکہ منز دراُمت شاہ حسینؑ غریب نوازے ÷

اُسی پکان جایہِ اکہِ گُرگوکھروٗ زِتھ اماسی زون کیاہتانی چھُ رازے ÷

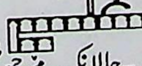
اُسی دپان یتھ کیاہ چھِ ونن گیکھ تانی کنن غاٗبی یِہے آوازے ÷

وچھتوکوفس کُن کمہِ حالہٕ کُن زوٗن گرفتارچھُ اُمت چوٗن جانبازے ÷

بوٗ زسارِوے سہٕ صدا کرن لوٗکۍ بڈۍ تورٕ گُن نگاہ +



اٗسۍ دپان یہٕ چھا مسلم شاہٕ چھُس تیُتھے خط وخالاہ
دوان بُتھہِ بُتھہِ لدن خاک باک ٹلن سید بایے
یہٕ کمۍ اٗنۍ واکھ اٗسۍ مایِ وُچھنہٕ کرٕ یورآیے =
خبر چھانۍ تھہِ یہٕ کیاہ یہٕ کیوٗ نہٕ آو فالاہ
پرٕ زُن ییلہِ کورِہنہٕ بیب رقیہؓ، بابو گرۍ تھہِ بڈٕ باکاہ لایے
تہند احوال وُچھان ہیو تُج ہوٗ لایے =
اکہِ اکہِ سارِنے گرٕ ھۍ تہٕ اٗس پرن پوان، ہتھہِ چنّچہِ بابس رٕ ٹۍ نس کھور -
دوٗ ہنس چنّچہِ بابہٕ، بابہٕ میون کونہٕ چھہن موکلاوان استادٕ قاتل چھُس ہتھہِ خنجر -
اٗمس چھ ماران توٗ ہۍ کتھ چھوپرٕ اران سوٗزۍ تون بأے صأبہٕ علی اکبرؓ -
یہٕ دوصأبہٕ بوے چھُے تہٕ پانہٕ گرٕ ھتہٕ لاران شفیع انتنکھ پیغمبرؐ -
دپس امام کوٗرۍ یے قضا چھنہٕ پھیران، تس کوٗ نہٕ نہٕ کاسہِ یس یہٕ آبہِ مقدر -
اِد قاتلس کُن دپہِ مسلم شاہٕ اوسُم آرزومرنہٕ وِزِ وُچھہن پٔنن بوے پادشاہ
تہندۍ ہے دید ارس اوسُس پرٕ اران •
درٕ ام سہٕ تمنا ٔمی یاٗنۍ گرم نظر سپنیوم روح میون تازے ÷
ماٗریوم ٹکان وونۍ چھُمنہٕ پرواے سرکوٗ رنس سرافرازے ÷
بوے اوسہٕ سس نہٕ اوسہٕ سس بونو کرخدٕمرٕ ہند دیتمس جازے ÷
شہید فوجس سپنس سرِ لشکرمے کیُت بس یوہے اعزازے +



یتھ مرثی چھنہٕ کنہٕ نسخس پتھ نشست لیکھتھ۔ حالانکہ مے چھ منشی حیدرن تہٕ امہِ کلنۍ زِ معتبر نسخہٕ برونٹھہِ کنہِ (م۔س)

دولت

یا اللہ بخشتم دولتِ حمدٕ[1] مسکینس استغنا تکیاہ مآل جمع مالِ دُنیا عقباس کیُت تاوان

سُہ ذرٕ ذرٕ حاصل زرداری نقدِ عمر تتھ پتھ چھِ کیا راوان =

ہاوِتم اُخرچ ازسرَو تھلبہ ثروت باقی تہٕ بے زوال غنا

کرٕہن یُس ژٕ خالقہٕ مستغنی سُہ آسہٕ ہنہٕ محتاج مخلوٗق تھاوان

سُہ بازارِ رستخیزٕ تہِ آسہِ نہٕ چھوٗنے تہٕ اتھہٕ ہاوان =

مےٚ نَے زادِ راہ ستی لچ ہارا چھُم سرمایہَ لاتقنطوا ہمت ہارا -

چھم چانس فضلسے پیٹھ استظہارا لبے نہٕ ژےٚ حاجتِ اظہارا -

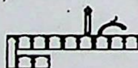
تکیا آسے بندن منزٕ تہِ سخیا نیک شعارا سُتہِ زانان زاد ہیتھٕ ین مہمان پانس نشہِ عارا

ادٕیس آسہِ مژٕرن بارو ژےٚ کریمہٕ سٕندِ دربارو ٠

تس تُلن توشہٕ ہمراہ چھُ قبیح امراہ یُسہٕ پوشہٕ اڈٕ وَتہِ تامے ÷

تکیا کرن نہٕ پننس زادس پیٹھ تکیا انبیاَ تہٕ اولیاَ سارٕنے امید فضل تامے ÷

چھہ بُرٕی بُرٕی چانہِ لُطفکی خزانے تمن بندہَ کمینس بخشنہٕ ستی گژھکھ کمی نو ہو +



چھُم[2] سینہٕ تھند ے نعتُک دفینہٕ تیم پگاہ بکار سے ذخیرا

یُس حدیث اِدَّخَرتُ شَفَاعَتِی لِاَهلِ الکبائِرِ مِن اُمَّتِی[3] فرماوان

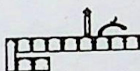
آسم بے حمال ونگہبان زندس تہٕ موردس ہمراہ یو ہے گنجِ روان =

تمہِ کے تموٗلہٕ لبہٕ تیتھے تجمل زِ جم جام ہیتھہٕ منگم خیرا

تھاون زن حلقہٕ درنسبر زانہِ عارا دارا آسن دربان

[1] نوٹ: یہ مرثی چھےٚ ۱۲۹۳ ہجری منز خوجہٕ جعفر مرحومس وننہٕ آمژ - یہ کتھ چھےٚ باوِنی لایق زِ مصطفیٰ صابن اُس خوجہِ جعفرس وصیت کرٕمژ زِ تسند مرنہٕ وزِ گژھہِ یہے مرثی پرنہٕ یٕنی - ا مہر (منشی صادق) [2] یا اللہ کرتم...... (نسخہٕ) [3] مطلب مےٚ چھُ پننہِ اُمت کین بڈبن گناہگارن ہٕنزِ باپتھ شفاعت ذخیرٕ تھوٗومُت -

سُے خازن قدرت مےٚ فقیرس پیٹھ گڑھے مہربان =
سُے کون ومکانک شہریارا تسند نعت وَنُن مےٚ چھایارا -
تمی گری نہٕ دُنی یاکہ کلید خزائن اختیارا فقرٕ ے زونن افتخارا -
زانہِ دزِوُن ناردپنارا ہینہٕ نہٕ بردست زانہہ دہن آرا -
توے حدیث اِنَّ الْاِنسان فی الدّنیا لَضَیفٌ گرگراوسُکھ وردا
تحقیق انسان چھُ پۆ ژھے ییمہِ سمسارو پۆژھ تھاونیا پانس پیٹھ یی سارو ٠
گژھبس نہٕ کینہٕ اثرازانہِ عارِیت سرا مقام امن وجائے آرامے ÷
چھُ مال ومنال امیک بہا[1]، پہا[2] تھاوان دو ہا عاریتس چھادوامے ÷
آسے عزیز از جان تہٕ گراں بہا ننس پھیری تھہٕ خوامخواہ پہائی زبن یُس جامے ÷
آسہِ یَس معرفت تہٕ پأرزانے سُے زانہِ کیا فرماوِ خیر المرسلینؐ ہو +



کیوٚ نہہ فقیر ابوشاہ ولایتک أمیرا
مسندِ فقرس پیٹھ بہتھ کرِنی شأہی تسۍ أس شوٚبان
دُنی یکس زرس تہٕ زیورس ذراتس نہٕ زوٚلوٚبان =
اوس فقط نان جو تسند قوت، یا قوٚتس زانان قدر قطمیرا[3]
اوس مفت پننین سفتہٕ گوشن لولو تہٕ لعل بخشان
آشکارو نہفت عمان عمان بدخشان بدخشان =
بوٚ زی تو دو ہہٕ اکہِ بیت المالس کرن نظارا عذرائے سیم وزرن پژ زلاوِعذارا[4]-
شاہ زِیا بیضاء یا حمرا غِرّی غیری چھُسَو بیزارا -
طلاق دیُت مُت چھُموسہٕ بارا مےٚ نشہِ توہہِ کینہہ چھا اعتبارا -
زرٕ سارا چھم ذوالفقارا فخر شأہی میون اِفتقارا[5] -

[1] قیمت [2] دوژُم [3] حقیر۔ کمتر [4] بُتھ، رُخسار [5] فقیری، مفلسی

بۆزی تو کران ریاض الشّہادت حدیثہ تازٕ اظہارا   پھولہٕ ناوِ غنچہٕ دلن زن نسیم بہارا -

وُچھتہٕ تمچہٕ کتھہٕ رنگین زن ریاحین تہٕ ازہارو   یمہٕ بنالہٕ زن بُلبُل تہٕ ہزارو ۰

لیکھان تفسیرس منزٕ امام حسنؑ حدیثاہ حسن فرماوِی اُتھم اماے ÷

ییلہِ غدیرِ خمہٕ رسولِ امینؐ کرِ شہسؑ جانشین بحکمِ خالق علامے ÷

کرن منافق ظاہر اظہار فرحت باطن غیبت حضرتسؑ تی سپن اعلامے ÷

دپکھ حضرت جبرائیلؑ چھوامر ربِ جلیل عمل کرِ و بظاہر اسلامے ÷

بوچھس دِلن پتھ آگاہ تمہٕ جزا دمِکھ پگاہ اماونی کمن کریوٕ کھتو ہی حجت تمامے ÷

نِیُن منافقن ستی حضرت علیؑ تتی گرٕ سکھ منجلی تسند منزلت تہٕ مقامے ÷

بۆزی تو کوہا تھوٕ دیزٕ باشکوہ وشانے اوس بیرون شہر مدینوہو +



اِدکھسہِ تتھ پتھ تمن ہتھہٕ دیہِ سُند ولی بامرِ علی اعلیٰ

کوٚرحُکم شہنؑ مدی نکمن کوہن سپنو نقرہٕ تابان

سپنی یکسر سیم خام کوہ تمام کرن سلام تہٕ آکھ زبان =

دپن یا جناب کراَمے خاطرِ سیم ناب اَسہِ حق تعالیٰ

چھُ زن نقش سِکہٕ تہند فرمان اَسہِ پتھ روان

کرِ وبے صرفہٕ صرف برِ و دامان ہر گدا و ناتوان =

اِدسہ قدرتک خزینہٕ دارا   صنعت حق کرِ نمؤ دارا -

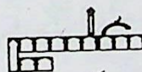
سپن سہ روپہٕ سُند کوہسارا   طلائے احمر سور زرسارا -

تمہٕ تہٕ نقرِ کی پاٹھی کوٚرگفتارا   تتھے پھرن رائے تتھ لجہٕ تارا -

سپنی تم کوہ سار عنبرسارا تہٕ مشکِ تاتارا   خوشبوٕ لیلیٰ دہرس گیسو گوٚتھہٕ تار تارا -

سپنی جواہر تہٕ یاقوت آبدارا   زمرد تہٕ الماس تم سنگ خارا -

بیۂ سپُن تمن کوہن ہند پڑتھ گُلا جوانا مسلح قداوارا دٕہن ساسن برابرا کوے تُیت زوروارا۔
بیۂ سپُن تمیک پڑتھ سنگ شیر وپلنگ افعی تہٕ مارا[1] آیکھ زیو دِیوا مرتھ ند بن دُشمنن کڈو دمارا[2]۔
اوے یتھ اعجاز ہوش پرواز کرٕیا کھ آشکارا روزِ نہ منافقن صوُرتِ انکارا ۔
وُچھتوآخر کور تمو ے منافقو مرٕ تھہٕ تس شاہ سُند روح دربلا ییلہِ سوال کور کھہٕ شاہ حسینسٕ منز کربلا
رٕ ٹی تھہٕ تڑ لیش ریشِ سفیدس کوٚر ہس ماردارو تڑ وُ کھوتہٕ پپٹھ کفنٕ روس ہٕ مدی ٹک تاجدارو٠
خلقو مسافرتے چھُ کانہہ مران کفن تہٕ نے چھس کران توتہِ چھس تھاوان پٕنٕز جامے ÷
تمے ڈٕلی تھہٕ قبرِ تس ساوان چھُس نہٕ ڈولہٕ ناوان دپان یہ چھُنہٕ شرط اسلامے ÷
وُچھتو سائنس آغس ہٕہ پڑون جامہ تہٕ نیوُ کھاسہِ داغ تھوٚ وکھڈولہٕ نوُو کھ عالمُک امامے ÷
واہ سے زن تھاوٕ ہنس تڑ ڈٕلی تھہٕ ساوٕ ہنس لگہِ ہیٚس نہ تاپ صبح وشامے ÷
تہٕ کم کفن ولہٕ ہنس سیکہِ پپٹھ ٹلہٕ ہنس اُسس بٲے گبر ماٚرٕ متی تمامے ÷
تس سرڑٕ ٹی تھہٕ نیزس لدٕ نس پتہٕ پتہٕ وٕ دنس بیٚنہ کور، ییلہِ نیوٗ کھ شامے ÷
نیزٕ پپٹھ یِی ماہوُن بیب زینبسؓ ووٚنی کرتہٕ وٕ دنس بس شفیع چھِے تڑے خیرالانامےؐ ÷
بیٚنہِ دیٖدی زانہ یام آسان نیزس لدُن سخت چھُم گڑھان چون وُدن برقہٕ رٕ ژھہِ چھِے وُچھان عامے
چھُم چاۓنی لِلہ نیزٕ زن یوانے یم بوزٕنس مے طاقت لٕہ نوہو +



بٕ زی تو ییلہِ اوس گُرِ پیوٗ مُت شہید گومُت اکبرشاہؓ

اوسس بابہٕ شاند پپٹھ بہتھ ہونڈوٹان یِے مانالہٕ ژھٹان
پو ترو ریش سفید مول تڑ آوی تھہٕ پھٹہٕ وِ نہِ دارِ چھامزارر ٹان =
ہونٗورِ دید میانہِ چاۓ مرگن اُچھن تھوٚ وِنم نہ گاشاہ
ژٕ پانس موکلٕیو کھتہٕ اما حال میون چھکنا وُچھان
مے کُنٕ ہے جانس پپٹھ سمیٗو مُت چھُ سورے جہان =

[1] مطلب کنہن بے بہہ، یادر بہہ، کرہنٕ بڈٕ یرہ کھتہ عام بہ پھ [2] ملا کہ کرنی

پوترو کاٗنسہِ میانہِ بیکسی یہِ پیٹھ یوان چھنہٕ عارا مرنہٕ سوا ووٚنی چھمنہٕ چارا -

اوسم عباسؑ غمخوار علمدار ادپتم باووٚنی تمۍ ہے پرارا -

مرِیس ژٔنے ہیؤ سپہ سالارا پھٹم کمر دپتم ووٚنی ٹھہرا -

یتھہِ وقتہٕ لرتۍ اونس ژٔنے کرچھے وارا پاٗری لگے قدا وارا -

سیوٚد وتھ ہۆل گنڈا کھ پھرا نتہٕ گژاو گٔری فاطمہ زہراؑ -

دارِ چھوٚت بابہٕ ترٛ ووٚتھ کیتھہٕ منٛز صحرا تس بروٚنہہ پزِ ہا ژٔنے رٹہٕ نس مزارا -

ادآو خمس منٛز سید شہداؑ دوان ووٚنکی صدا کرِ اہلبیتن وداع

بخشزہم یہِ چھُو پتم دیدار و ووٚنی نہ ییٚنہٕ ڈیشوم دُبارو •

مےٚ ہیٚنی ساٗری غمخوار موٗ دِم کفنی ژٔسی روٗ دِم باین کوٚرہم تمامے ÷

کرِ ہا کفن لولہِ گوٚ برن ساو ہکھ قبرن تہٕ ییٚنی مےٚ آرزو وڈامے ÷

افسوس ارداہ ووہرے اکبرؑ مرہم کربلا اندر بنم نہٕ تس کیٛت ترٛیشہِ دامے ÷

اڈِ کوٚل اصغرؑ تِچھہِ کو چھہِ پیٹھ مےٚ کھوٚرتس حرملن کان ییٚلہِ آمے ÷

ہے ہے مہراز قاسمؑ راتھے مانٛزلاٗ جمس کمہ لولہٕ خلعت تس گنٛجامے ÷

ودِ ہہٕ تتھ گٔنڈس تہٕ سہرس کِنہٕ نوٗر چہرس کمہِ یژھہِ یتیم پاٗریامے ÷

یوٚ تام کوٚرسہ پارِ پار گٔری نالو اوسم دِوان آلو چھِچہ بابو یتیم یوٚ تامے ÷

لگہس قربان تتھ محبتس سُہ ڈولان منٛز تس دو یہِ اتھہِ گٔرنم سلامے ÷

ادِ دپہ امام ام کلثومسؑ اوش ہارانے چھُ کیا احوالِ بیمار زین العابدینؑ ہو +



بیٚنہِ دیٚدی مے تھوٚنہ پوترٛ چھوکوتہٕ باٗے دوکھو کاٗنہہ حالا

کوٚرہم کوٗ فیوتخت کو یتاہ سخت گومیون جان

گوم خم کمرس وُچھم مران کم کم جوان =

بیٚنہِ دیٚدی انتن یوٗری عابدین شاہ کاٗنہہ حالا

وُچھہس پِتَم بُتھاہ تِکیا ووِنی مرنہٕ چھسہٕ نیران

پننہٕ مرنہٕ کھوتہٕ اسنڈُ ے ہیِنیٚ چھم پھیران =

ہکبٕھے تہٕ یوٗری انتن میٚون یادگارا کرٕ ہومالٕچ پتھر پِتَم دیدارا -

بوٗزی تھہٕ بیب زینبسؑ روٗدنہٕ اختیارا غش کرٕ بتھی کنی پیہٕ نوٗرِ زہراؑ -

بیہٕ ودنک تُلن شورا آیہٕ بیب شہربانہؑ لدی تھہٕ سوٗرا -

دوٚ پنُس ہصابہٕ چھا خانہٕ دارن یِی دستوٗرا بوکوٗت گژھہٕ ہتھہٕ چانٔی یتیم وارا -

مالیُن گژھنس مے چھے نہٕ وارا زندٕ چھُمہٕ ازسہٕ شہر یارا -

رچھِ ہیم کورِ مول اوس شرمدارا تیٚ پنہٕ نے گرِ کڈٕ ہوغارا -

تانی دپس ام کلثومہؑ دِتھ باکاہ بأے صأبہ جگرس لأتھم شراکاہ

اُمِس چھے غش گوٗمُت سبٹھاہ چھُ بیمارو چھس زانان اُمِس تہٕ مابنہٕ ییتی مزارو ۰

تمہٕ ساتہٕ زٕمنن گئے ژس ییلہِ لیکھہِ بیکس ودان ودان وُصیژ نامے ÷

پِتَم وصیت یِی لیچھنس واتہٕ ہم ییلہٕ مُدی نس محبن ڈلِپ زبم سلامے ÷

ڈلِپ زبکھ دیُت جان تہندے خأطرٕ میأنی بابن مظلوُم اِمامن ترٛیشہِ ہتی ہتھہٕ شُری خامے ÷

ڈلِپ زبکھ سہٕ اوس پانہٕ کانن تل مران محبن دُعا کران مُتھی ووس نہٕ مرنہٕ وِزتامے ÷

تِتھے مأشرا وی زبم نہٕ اُسی زِمیٚون ناوہوان ییلہِ اُسو چوان محباہ کانہہ ترٛیشہٕ دامے ÷

کوٗرن حوالہٕ کورِ فاطمسؑ باک دِتھ دوٚ پنس یہٕ چھے امانت ژٕنے نشہِ توٚ تامے ÷

گری زبم حوالہٕ عابدین شہسؑ میأنس اُچھ گاہس قید خانہٕ موکلم یامے ÷

تانی آیہِ لاران پان ماران رٹبس دامان بیب سکینہؑ ہو +



اُسس کھوررٹان قربان لگے ژٕمتہٕ نیرتہٕ بابو براخدا

ژٕچھُکھہِ مرنہٕ نیران مے بیکسہٕ کس چھُکھہٕ ترٛاوان

ترٛیشہِ ہژ بأے رژھہٕ وتہٕ پیٹھ مے واو چھکھہِ پاوان =

ودان گو بے اختیار پوترِ متہ نالہٕ متہٕ رٹِتھس سید شہدا
غش کرِ نرِ ستی اوسس اوش ووتھران

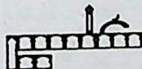
یمے فریاد دِوان عباسہٕ بایوا کبرؑ تہٕ اصغرؑ ہیتھ ژِکونہٕ چھکھ یوان =
چھم سکینہؑ زار زار وودان کران زارِ پارا جگرس کوٚ رنم پارِ پارا -
یہٕ چھم دِپان میانہِ موکجارک کینہہ کرتہٕ چارا وُچھ بیکسی میانٛی تہٕ لوکچارا -
ژٕ ے پتہٕ ووٚنی کس یِیہٕ میون عارا کُس پاٗدِ گژھم ژٕ ے ہیوٚ غمخارا -
بوچھِ وِزِ ظالمن بواتھہٕ دارا ژِ دوباپہٕ اوسہٕ ہم دعوادارا -
مرے تہٕ تُلنس میلیم نہٕ واگذارا دتھم نہٕ باٗ ے راین تہٕ قبرِ وارا -
ہوتی کیا لرلرِ پیومُت چھُم باٗ ے قطارا کس أ کس بنیو مرگذارا -
اد رٹِتھس سکینہؑ چیرِ ستی سینس کران دلاسا دوٚ پنس چھم ودن چون جگرس پیوان زہر الماسا
صبر کرتہٕ بیہٕ گرِ تارو ووٚنی چھے وِدنے بو یِلہِ گژھہٕ مارو •
ژِ چھکھ ترِیشہِ دأ دی گرمہٕ ژھتہٕ مرِ چانہِ حسرتہٕ وُنی کمن ہیتہٕ آرامے ÷
بو یمہِ ساتہٕ گرِ پہمہٕ رتس منز ژھرتھ دِمہٕ ڈولان آسم عمامے ÷
اُس ہم ٹاٹھ اصغرہٕؑ کھوتہٕ مشُنم نہٕ چانہِ کتھہٕ قبر منز قیامژ تامے ÷
مےٚ پتہٕ کڈتہٕ وِدنس تمنائرِ تھ بو ماکرے منع ودِنے چھے عمرِ تمامے ÷
کورِ پچھ مأ لِس حق ودِنے دستوٗ رسوٗ رلدِ نے بتھہٕ بتھہِ دوان ژٕ ٹنی جامے ÷



منقول از نسخہٕ منشی حیدر علی۔ کنہٕ تہٕ نخس پیٹھ چھنہٕ یتھ مرثی اُخری نشست لیکھتھ۔(م۔س)

سمن

یا اللہ کوٗر چانٕی اسمن غنچہٕ دہن گویا سمن بو یا
کاسان سیانٕہی اسمن [1] زن سمن کران سفید رو
آسان دَیہ بہی سمن واتہِ یمن یہ خوشبو =
اے اسمہٕ ہیتہٕ آسمان قرار ستاروٕ ستی دِیہِ بہار سمن زار گویا
اے اسمہٕ خانٕکی جسمن لوٚب تمے رنگہٕ آبرو
گل تیر [2] مٔنز رنگہٕ رنگہٕ گلِ سفید دژ اے کمہٕ آب و تاب و =
کوٗرتھ جان کیاہ آدم نہالاہ۔ یا اللہ ـ تھ گلستانس -
ڈیشتھ یہِ صنعت حیرت اَنہِ عقلہِ ہنٛدس باغبانس -
گوٚمُت اتھ کُن وُچھان وُچھان حیران، پھیران چھُ محوتہٕ شیدا
کرتھ اکے کُلہِ ییچھِ گل گونا گوں پیدا
کرتھس چشمہٕ بعینہٕ عبہر [3] سنبل کاکل قدئ ژچانہِ پأرِی ÷
سبزہٕ خط صحیح زن ریحان تر گل رخسارس ڈلی تھہٕ ژوپأری ÷
کرتھس گلبرگ زبان، غنچہٕ دہان، نسیمہٕ نفسکہِ ییٚنان وا +



ووٚنی شوٗبم تخت مثمن [4] وتھرِتھ فرش سمن سپنہٕ نعت آرایا
پھوٗل تس گلِ سر سبدِ نبوتہٕ ہنٛدِ رویہِ نسرین صبح شامُک شب بو
تیٛہنٛدِ روےٚ نوٗر آنیک تہٕ موےٚ ریحانیک عکسایہِ روز و شب بو =
اوٚس سُہ بیٚ تہٕ تسُند وصی ہہی سمن یا سمن اگےٚ رویاہ تہٕ راپاہ

نوٹ: یہِ مضمون چھُ ذاکر خوجہ رضاس محرم الحرام ۱۲۸۲ھ منٛز ونہٕ آمُت ۔ [1] گوٗہن [2] اَنہِ کٕٹہِ ہنٛدِ پوشہٕ منٛز [3] زعفرانٕی ۔ [4] اٹھہِ کوٗنل۔

کلیاتِ منشی محمد یوسف بابا و منشی مصطفی علی

بٲے بارِ نی پانہٕ وٲنی زن جسم وروح جنابؑ تہٕ ابوترابوٗ
پنہاں تہٕ نمایاں تِتھہٕ رنگ وبوۓ گلابو =
پوشن وٕنی عمرن پرٕتھ رنگین بیانس -
پوشہِ کوٚت، ونن ہیٚیہ سُہ مدحکس داستانس -
بوٗزی تورواتھ کران چھُ حضرت سلمانؓ دوہ اکہِ پیکِ الٰہ
آونشہِ حضرتسؑ ہیتھہٕ خوشہٕ انگوراہمراہ •
بوٗزی تو تیٚلہ اوس نہٕ تِمیُک فصلا اصلاً توے تحفہٕ لوٚدسہٕ پروردگاری ÷
دپہِ سلمانسؓ رسول اللہؐ انگھ حسنینؓ وُچھن یہٕ ہدیہٕ بٲری ÷
تمے میوہٕ دل چھِم دُنی یوٗک حاصلاہ برخوردارن روٚس کھٔبس دل دِیم نہٕ یٲری ÷
اِدوۄتھہٕ گرِتھ سلام زَن غلام سلمانؓ دورانؔ گوشاہؑ سُند دولت سرا +



ووت یٚیلہِ شاہ سُند بستان سراتہٕ تہٕ امام گُلن ہٕز لٔبہٕ بویا۔
اِڈہانڈ ان توٚتے ووت ییٚتہِ آسان اُس امّ کلثومؑ
گُنہِ جایہِ آس نہٕ پیغام توٚت تہِ وٲتی مَتہٕ اُسی نہٕ معصومو =
یہٕ خبر بوٗزتھ رسول خداؐ گوبے تاب پانے جناب کرِ جُستجو یا
ودان پننو گنہِ جایہِ دُشمن مامیٚا نیونوٗ رعنیو
واتناونو چشم زخمہ شاہ حسنٕؓ میانہِ حسینوٗ =
لگموقربان توٚہی لگی ووم کتھ بیابانس -
تاوماکھوٚتھم حَسنٕؓ ژھے ییٚتھ تاپستانس -
ترٕیش مانجی حسینؑ لگے غنچہٕ دہانس -
اَنہٕ ے کانٹھہٕ بویاچھوتوٚہی کتھ مکانس -

۱ موسم۔ ۲ لاران (نسخہ)

ضأمن چھُس جنتس تس صاحبِ ایمانس -

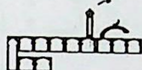
اوس نوٚ ٹے فٔری یاد دِوان رسولِ سبحانٔ حسناً واحسیناً خبر چھا از یہوٚ دی ماہوٚ رنم کینا ۰

تام عرشہٕ وٚ تہ شہپر زِیا پیغمبر گہندِ پٔڑی چھوٚ پیڑ بے قرأری ÷

دپس آنسر وٚر شبیر و شبرٕ گنہٕ چھمِنہٕ ، چھس کھوژان چھم دشمن دأری ÷

دپس پیکِ اللہ در باغ بنی وحداح شوٚنگتھ چھِ بارِنی کربس دلدأری ÷

اِدِ نیہِ تورٕ گن تشریف رسولِ سبحانٔ دِیہ سلمانؓ او سکھ بوتہٕ ہمراہ +



وُچھکتہٕ نالہٕ موٚت گٔری تھہٕ شوٚنگی ہتی بارِنی اکھ أکس ٲرشاند گرِ ہژ بٔر ہژ مایا

اژدہا گلدستاہ أسس اندر ہتھ شاند پیٹھ زن غلامو

ہواکران اوس درِوٚدِ پران ڈیشتہٕ حضرتس کرِ سلامو =

جناب اِدِ شہزادن شانن دست مبارک پھِر وان دپان خدایا

متہٕ ہاوِتم روزِ بدا نوٗرِ چشمن ہُند چشمو

پتنہٕ عینِ لُطفہٕ وچھتکھ بارِنی رچھتکھ چشمِ زخمو =

کیٛا سنا گیہٕ نا خبر تیٛلہِ تس رسولِ سبحانسٔ -

یٛیلہِ تس پتہٕ تم نوٚ گُل اتھہِ لگی ظُلمہٕ طوٗفانس -

جگرس گرِس پرٕ کالہٕ زہرن أکس الال خانس -

سُہ یٛیلہ سوٚ سِتھ گوسوے نیل پھیر آسمانس -

کوٚرُ کھہٕ بیٛیہٕ ہِندِ رتہٕ لالہٕ زار کربلا میدان تھوٚ وِ ہس نہٕ نشانا

کران اِرسرِ گے آبہٕ پٔڑی برکم کم رعنا ۰

سُے امام حسینؑ ہے ہے چھیٛڑِ دارِ گیاٚ وظالمن اتھہٕ دأری دأری ÷

مرنم ترِیشہٕ دادِاڈ گلی ڈٔیِ تو توہہ کیٛاہ لارِ چھمہٕ نہٕ پانس چھم یہنز لاچأری ÷

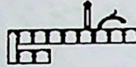
اےیے (نسخہٕ)

اکوے داماہ دِہتوم دیو کیاؤنہِ ٹھہرِ وأنج ژٹنم تیمی شپر خواری ÷

ہوٚ چھمژ زیوِ ہن تیمس تالس ستی لارِ، گراہ پوشم چھس نفس شمأری ÷

اشہِ پھیر بن میأنین یہ اُس ہن دارِ، یہ گمی مألی وُچھ تیمہِ سمسأری ÷

اُسس تورِ ترٛیش دنہ کنہ زہر کان لایان یورِ حجت کران حجتِ خدا +



تیلہِ کیٛاہ سنا کرِ ہے سُہ حضرتؑ یُلہِ وُچھہِ ہامیدانِ کربلاہچ سوتا پہ کرایاہ

معصوٗمن ہُند العطش کران غش پرٛتھ طرفہ آبہ آبو

کینٛہ ودان اُسی بابہِ بابہِ کینٛہ کران بابو بابو =

کرِ ہے ناسایہِ شاہ حسینسؑ سرؔ زانٛہہ زَرِ ہاسونیرِ گژ ایا

گرٛھہِ ہیٚس ہلم دأری دأری جایہِ جایہِ پننہِ مایہ دپہ ہیٚس چھے نایاد پوانو

یہ دو جگر پارِ تمہِ لو کچارِ نکھہِ اوستھ ہوانو =

بو آسان سجدس پیٹھ پننس حق سجانس -

ژکھسان وو ٹھ دِتھ معصوٗمے اوسہ ہم پیٹھ شانس -

بہ وو تھان نہ، کھوژان گژاے لگیم ماذیشانس -

ازکو کلو گنڈی تھہِ چھکھ اویزان نیزِ سنانس -

وتم بو وندِ یورَتھ وَدے کتھ طوٗ فانس -

ژٚے چھی سایہ بُدی نیزِ تہ کان آمتی گنز ہے جانس -

لایہ مرٛ ہتھ ہتھ شمشیرِ واے ژٚے پرٛتھ زخم سنانس -

وتھ چھسم نہ یوان رتھ وو تھرِ ہے ڈبکہ کس کانس -

گنڈ کور بن مرٛ را باکنہ سونبرِ بند پہلوانس -

تس ژھینٛی مرٛ مشک خألی چھس وُنہِ نألی ذیشانس -

ا؎ کرِ ہے ماسایہِ شاہ حسینسؑ بدنس ...

پھُٹمژ علم رٔٹؠ تھٕ وُنہٕ پیٹھ ژٲٹؠ مِتس شانس -

ووٚدنس ہباژے یتھ ٹوٚٹھ چھے اصغرؑ جان چھُ ہن نہٕ مُرِتھ تہٕ تراوان جُدا

تیتھے چھُ ہم عزیز از جان تہٕ حال مئیون زانہٕ خُدا •

یم چھو کھتہٕ دوکھ چأنی للہ وٕنی چھُھے تہٕ زانکھ ژٕ ے کوتاہ چھُ پوتر دود جگرس زخم کأری ÷

ژے پھُٹے تیلہِ کریمہِ ساتہٕ گرِ پیۍ اکبرؑ نیزس پیٹھٕ تہٕ چھے وُنہٕ اوٚش جأری ÷

نتہٕ ماأوے اوٚش چھے یوان وُچھتھٕ گُرِ پیوان مہراز کورِ مالہِ چھے قبیلہٕ دأری ÷

چھُکھ لوٚت لوٚت ودان بڈٕ بڈٕ آہ کڈان ہینہِ کورِ میژ لدان وُچھتھ شرمدأری ÷

وچھان اُوسکھ خلقاہ اوسکھ نہٕ برقعاہ گرِ کھ میژ ستی ستر دأری ÷

نتہٕ ماوُچھتھ شمر بیب سکینہؑ لایان اوے اوٚش چھے وسان پھوران نہٕ شاہ +



ییٚلہِ آغہٕ سون گٔنے روٗد، روٗدسنہٕ یاراہ گوٚ براتہٕ بویاہ

اوس پانس مرنٕچ سامانہٕ شیران ہینین بخشِش ہوانو

تسلا دوان کوٗربن تمہٕ ودان وٕسی وٕسی پوانو =

غش کوٚر بیب سکینہؑ اٚسس کھورن تام گٔنی اَشہِ جویاہ

توٚہی مرنہِ میدان چھونیران مے بیکسہِ کس چھِو تژاوانو

چھُم دژے چأنی بو تژاو تھ نہٕ زانہہ گوڈٕ قبرِ کونہٕ چھِو مے ساوانو =

امام بڈٕ نالہ ژھٹہِ نالہ متہٕ رٹہِ سکینہؑ -

اٚشش منز گو ییر رٹس چیرٕ ستی سینس -

دوٚپنس بو چھس گراہ زندٕ ووٚنی پیٹھ زمینس -

ووٚنی چھو وٚدن سبٹھاہ ژے تہٕ زین العابدینسؑ -

ژٕ چھکھ جویہِ جویہ اوٚش تژاوان مے چھم لگان شژاکاہ

اٚخرژے وٕنے چھے امامے تھیہ متہٕ تراوتہٕ باکاہ •

ہمیٚنۍ تَسنٛز زندگی بکاریہٕ کیٛاہ بأے بنٛدتہٕ غمخواریَس مرٕن سأری ÷

بوٚیۍلہِ دمہٕ جان اد مایہٕ کرے منع یوٗتاہ ہبلکھ تیوٗ تاہ ودتہٕ زارزآری ÷

چھم برأنت زُوٕچ ترأوٕمژ مے چھےٚ گرٕمژ اکبرنٕ تہٕ شاہ اصغرنٕ پنجرٕ کأری ÷

پننہ مرنہٕ کھوتہٕ چونٛےٚ چھم پھیران بابہٕ رَژھہِ کورِتیی پیش یِی کیٛاہ +



ماخوذ از نسخۂ منشی حیدر علی مملوکہ منشی نذیر احمد ۲ کتاب البکا حصہ اول۔ ۳ نسخۂ سید تقی مملوکہ مرحوم آغا سید احمد۔ نابدی پوٗر ۱۲۸۶ھ

صحافی

یا اللہ کرٕ کیا مصفا صفحہٕ صحیفہٕ سماۓ زرٕ زرٕ صحّاف[۱] صنعت چون زر افشان
کرٕ تحریر چاۓنۍ آیات یک قلمے انہٕ لوحس موبمو قلمے =
چھس کیاہ زیبا کنجن[۲] ترنج[۳] مہر و ماہ برفرش خلاد ُر افشان
گرٕھان نقشِ دیوارو چھتھ یہ تعلیم عالمے کھوان[۴] چرخ زن پرکار افکارِ عالمے =
کوٗرتھ کیاہ طرحا موزوٗن اتھ نیلی مرقعسے -
حلقہٕ کاری انجم بوقلمون[۵] ریزٕ کار[۶] ہر ورقسے -
چھبس لاجوردی زٕمین پرٕتھ ہنا کیاہ خوشنما روشناۓلی خط شعاع پرٕتھ سطرے ۰
کمہٕ رنگہٕ کار پردازٕ زرکار گلکار کوٗرتھس زیبا پرٕتھ گوشاہ ÷
اَتہِ چشمن ہوس گرِ کار، وچھنس یمن پوشن پوشاہ، اَنہِ کتہِ گاشاہ ÷
سپنان ہر غنچہٕ دہانِ گل ناوٕ چانہِ گویا +

علی

یا اللہ کوٗرتھ تیٖلی بیاضِ صبحس طلاۓ بیضاۓ طلا یلہ نوٗرِ پیشانی حضرت صپنٕ رخشان[۷]
کرِ حاشیہِ متنِ لوحِ محفوٗظ سُۓ علیمے تہنٛدے خط لوحِ قلمس تعلیمے =
کرِ نسخ سُۓ اُمی بے خط پرٕتھ نسخہٕ بآ طلا تہنٛدُے سبزٕ مرد من سواد بخشان
سُہ سورہٕ نوٗر تہنٛد اسم اعظمے سورہٕ نوٗن والقلم لتس آیہِ آیہٕ عظیمے =
تمی سیر کوٗر جدول بجدول[۸] ہر صحیفہٕ فلکسے -
دٕستی کوٗرنہٕ طلاۓ ماہ حل، یہٕ دستگاہ بوبنیہ کسے -
تہنٛدے خطِ جاذِ خطِ استوا لبہِ ارتقاع آفتاب تتی شرف حاصل کرے ۰

نوٹ: یہ مرثی چھے مرحوم محمد عباس (فقیرس) دپنہٕ آمٕژ تہٕ یہ چھے منشی یوسفن تنِ تنہا لیچھمٕژ
۱ ارکاٗ - بانہٕ ۲ کونن ۳ جنٛٹ ۴ الم ۵ [illegible] ۸ خانہٕ

موہرہٗ مہرِ تھند ے جلا تختۂ خضر اس، لبہٕ انجلا صفحۂ عرشاہ ÷

ہر جا قطعۂ غبراس[۱] زنگار رنگ گل، کر بسِ عطا زنگار فرشاہ ÷

کرِ کیاہ تعریف تحریر زبانِ قلم، قلمِ زبان ونہِ کیاسنا +

علی

بخشتھ شاہ محمد مصطفاس ناطقۂ مصحفاہ سُے زبانِ حق عالیشان

تھاوِسہِ برخط فرمان قلم ییلہِ تھنداسے کرِ برلوح تقدیر مُرتسم[۲]

لیکھی زے تھند بن صحابن ہند وصفاہ کیاہ کاغذ پیٹھ ے سحاب[۳] آسیا پوشان

کریا وفا شنجرف[۴] شفق سفید آب صبح دمے کرے دیپر فلک تحریر اکھ دمے =

کرِ ییلہِ نقاش قدرت از اختر گل کاری آسمانسے -

تھند ے نقش قدمکہِ خاکہ یکسریم گوڈ ساری ترآوی نسے -

لبہٕ شیرازِ بند سماٗ ثناانے مہرک خیط الشعاع تھندس دیوانِ ثناس شیرازٕ کرے •

سوادخوان معنیٔ خطوط پیشانی بو حضرت شاہؐ سون بادشاہ ÷

نقشِ مسطر لوح محفوظ ڈیشانی دپنک رہنماہ دُنی یوک گاشاہ ÷

تس نشہِ خاص عام ساری مُدام کام جویا +

علی

خلقو پھرن ورق تس شہسؑ کوٗفی کربلا کوٗر کھہٕ کری تھہٕ لفظ معنیٔ قرآن پریشان

کرِ نس مشقِ ستم خط لیکھی تہٕ کم کم ظالمے واہ دیت ہس شیرازٕ برہمے =

پھٗری تہٕ گاس شاہ حسینسؑ کری تھہٕ کلام اللہ کڈ ہس نالہ حمائل بڈی بابُن نشان

لیوٗ کھس مصحف رویس خوٗنہ پیشانی کانہٕ قلمے ہے ہے کوٗر ہس گلین قلمے =

کری کھہٕ تمے گلی حوالہٕ حضرت زینبسؑ اتھہٕ ہسکھ ستی پانسے -

اتھہٕ روٹ کرنے کھارنے ییلہِ روزِ دیوانسے -

[۱] گرد آلودٕ میین [۲] لبھن ۔ تحریر [۳] اوٗبر [۴] رنگ

یمے پامہٕ بۄزی تھہٕ ہیب زینبہؓ دیہٕ چاکاہ ترٲوِ باکاہ

بٲلیس نَرِ تاٲلی تاٲلی نوٚمے لبل کرے •

بایویم تمے گلی چھی نایم اوس شفیع انان گرگرِ چون بڈی بابہٕ بادشاہ ÷

بخشان بیمارن شفا یمے گلی انان ناپینان اَسی گاشاہ ÷

یمہٕ وے اتھو بوچھہٕ ہتھین پھوٚرسور تھم از لگے فدا گری ہے تمے جدا +



بایو چھم پہوان یاد گیاوٕ بیمار دوہہٕ اکہٕ رسولؐ خدا

تھۄز دگ للوٗنس دبد رات دوہ اَس نہٕ پوشان

پران دعا گری نس کم کم دواتہٕ مرہے وودان بوتہٕ مرے بابوژ یاژی مرہے =

دوٚپس بڈی بابن بلٔن میوٗن چھیے مدعا ہلہٕ متھی نم اتھہٕ شاحسینؓ میوٗن بلند شان

ؤستی لبہٕ شفا اتھہٕ یاژی لوگنے[1] میوٗن دواسنڈے دعا چھے =

از تمے دعا گلی چاٲنی ژٹہٕ ناوَن زونکھ زِ وٲتی ثوابسے -

ہے ہے روٗحس لار پاوَن تس چاٲنس بڈی بابسے -

قبرِ منز کفن ژٹہٕ ناون بابس لوٗ ترابسےؓ -

دیدِ تہٕ مُری تھہٕ بُتھہِ بتھہِ دیاوَن تس گوٗ ظلمس بسے -

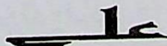
یمن گلبن اتھہٕ والہِ میانہٕ دگ چھے ما، مے اَتھہٕ ووتے نبا

للوٕہے ژٔڈی ہتی پنجہٕ چھمہٕ گنجہٕ مُژنرے •

بایو سانہِ اَتھہٕ آوئیت کیاہ امتو اَسہِ لوٚدراہ رٔڈی تھہٕ تژیشاہ ÷

یمے اتھہٕ لوسہٕ نے ماامتین دعا کران یمو کوٚرنا اندیشاہ ÷

بایو کوٚرہے یہٕ کوِیتاستم دیُت ہے مُری تھہٕ اِذا سَرِیا کاتھہٕ یہٕ زانہٕ +



[1] لاگہٕ مے (نُسخہ)

تانٔی آیہ اتھہٕ موٗران لبل کران اکھ کورِ ہنا اُس معصوٗم کران مو پریشان
تس یٔتیمہِ واتہِ ہے بابہٕ شاہ مسلمٔ اُس زار زار رودان سو مظلوٗمے =
دوٚ پنس چیٚچہِ بابہٕ کریٚا تھم بابہٕ مٔری تھہٕ ودِنس منع ووٗنی کس ونہٕ بوٗ اُس سَے ژٚے روشان
ہومیٚانہِ چیٚچہِ بابہٕ کو چھہِ پیٹھ بیٚیہِ ہیتمے لولہٕ سان ناداہے دِتمے =
چیٚچہِ بابہٕ گژھہٕ ہاپنہٕ نس بابس سُہ مورٕ ہم منز کوفسے -
ہاژ واتہِ ہیٚم چیٚچہِ بابس زہرٕ لد شاہ حسنسٔ -
ووٗنی گژھہٕ نا حضرت عقیلسٔ پنہٕ نس بٔڈی بابسے -
دپس رفاقتھاہ مہمس کرتم چیٚچہِ بابسے -
یمے لبل بوزان اوس پادشاہ گوس حالاہ
اوسس اوٚش دگہِ نیران اوس پھیران لرے •
سہ حال وُچھتہٕ ام کلثومسٔ غش گوس یاد پیوٗس مسلم شاہؑ روٗ دس نہٕ ہوشا ÷
اکھ وان ترٲوان مظلوٗمس بیٚا کھ شاہ حسینسٔ ہیوٚر ووتھ بابیٚنہِ بوے روشاہ ÷
بایوٕ یمس یٔتیمہِ کتھہٕ کرتم، گرٲوگری مابوے مسلم شاہؑ +

علی

خلقو ونہٕ موتاز دأدی خبرا آسم نہٕ مُر تھ تہِ زانٔہہ یہٕ مشان
پیٚیم وُنہٕ ینہٕ جلاء العیوٗنس منز وُچھمے کھٹہٕ کوٗ تاہے گٹہٕ گاٹہٕ چھمے =
ییٚلہِ کوٚر کھہٕ شاہ حسینسٔ کربلا جبرا سُپن دہنک ارکان کانن نشان
دیتکھہٕ خانۂ نبوت برہمے گوعالمس درہم و برہمے =
ام سلمہؓ اُس مدین اندر رُکنی نبوژ خانسے -
برٕ ہسے کُن اُسس نظر یو مُٹھہٕ سہٕ کیٚاہ شاہ حسینسٔ -
اُس گرا گژھان روضس اندر رونان رسول سبحانسؐ -
چھم نہٕ شاہ حسینہٕ کینہٕ خبر کیٚا تام چھم گژھان پانسے -

مےٚ کرمہٕ یادشاہ حسینؑ یارسولِ اللہؐ، بوزی توم لِلٰہ وچھهن وارٕ کارٕ پنہٕ نے گرے ۰

یارسولؐ سبٹھاہ چھم تمنا نبے پوتر بیہم کو چھہِ اُچھگاہ اصغر شاہؑ ÷

بوزٕ ہاڈٕ کچہ ہنٛز کتھاہ چون آستان سوزٕ ہن گنٛڈی تھہِ خلعتھاہ اکبر شاہؑ ÷

تۄ تام زنٛدٕ تھاوِتم کڈِتم مدعامیٚون یاخدا +

علیؑ

بۄزم عوشورکہِ دوہہِ پیٚیس اَکھ ذولاہ تمے دوہہٕ کھۄژری ۄن خاباپچھےٚ ڈیشان

ڈیۄٹھن ووڈٕ نن سرورعالمےؐ ودان پھٔری مہٕ ہے ہے کوٗفلکی ظالمے =

وُچھن ییٚلہِ بے قرار حضرتؐ گوس حالا تس کھٔرٕ ہنٛز میٚز نۄرِ دأر پریشان

سلام کٔری تھہِ باک دتھ پرٕ ژھبس ام سلمےؓ وٕنی توم سپنیو یہِ کیا ظلمے =

یارسولؐ وٕنی توم یہِ گۄو کیاہ یہِ کیاہ حال وچھان چھسے -

وٕنی یاس جفا کوڈٕ وکو یتا زانہہ چھۄنہٕ کھیٚو مُت غصے -

کوڈُ ۄنہٕ آہ تیٚلہِ ییٚلہِ چھوکھأ ودند ان مبارکسے -

ترٕووۄنہٕ عمامہٕ ازسر تیٚلہِ ییٚلہِ جگر ژۄٹکھہٕ حضرت حمزسےؓ -

ازچھو پیش آمُت یتھ کویتاہ کہند مصیبتھاہ کوٕ چھوٕ گاٹتی یۄتھ بانبرے ۰

دۄ پنٛس توہہِ خبر چھونا ویران گرٕ گوم کھیٚوم پوترٕ داد ئگ نیشاہ ÷

ازشاہ حسینؑ مارٕ گوم جگرس وہہِ پیٚوم منٛز کربلا رٕٹھس تریشاہ ÷

مورٕ ہم شُری ہبتھہٕ سرراہ کربلا صحرا تھۄوہس نہٕ کانہہ زنٛدٕ خویشاہ ÷

توے قبرمنٛز دراٗس تم وِڈٕرِتھہٕ آس ڈیۄٹھومنا میٚزِ بٔری تھہٕ ریشاہ ÷

تانی نندرِ منٛز تھأری تھہٕ ووتھہِ ام سلمؓ دِیہِ چاکاہ ترأوِ باکاہ +

علیؑ

لُزن میٚز اہٕ لُج کرنہٕ جزاع فزاع میانہِ مسافر پوترو گرتھسہٕ پریشان

یہٕ دوباوَتہٕ نِے وچھان لۄژھے فاطمےؓ ازیگاہ یۄری بایہٕ واتیے =

ژِینہٕ گوکھ تنہٕ دِیتِنم نہٕ دِنہٕ برزانٕہہ وتہٕ لوٗکن اٗسس کژ یشان
خلقو میوٗن بابہٕ ماگنہِ جایہِ ڈیوٗڈھے میتہِ وٗنی توم تہنٛد کیٖنہ نہٕ بوزوٗ ے =
گرا اٗہے رٹان نالہٕ منبر گراجایہِ نمازسے -
گراژھانڈان اٗہے آنگنس اندر گراپیٹھ دیوان خانسے -
ہوگوٚبرٕ مالہِ یہِ بنے کیٛاہ زن نہٕ اوسُے کانٕہہ
مُرٕی تھہ بڈٕی بابہٕ نے واتہٕ نوٗو کھ قبرے ۰
یہٕ دوٗ وُنہِ چھم چشمہٕ واکتھہٕ کرتم ووٗنی بوجاے چاٗنی خاٗلی ڈیٖشا ÷
ہومیانہِ خانداٗرٕی پزٕیا بوگرِ چانہِ ژٕ رٹکھ پانہٕ پردیشاہ ÷
ہیوٚتن شاہ حسینسؑ ماتم مُدٕ ہٕنکی لوٗکھ بوٗزیٖ تھہٕ صدا لارے جداجدا +

علی

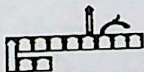
اٗسِس پرن پیوان کران سوال خدا ووٚنوٗ کمِ یہِ، بوٗزوٗ کیٛا، یہٕ کیٛا چھٕ ڈیشان
دوٚ پنکھ کیٛاہ ونہٕ موٗیہٕ رسول خدا موٗدمے تنہٕ آم نہٕ خوٗاٗبِ زانٕہہ مے تمنا روٗدمے =
وٕونی ڈیوٗھم اوس تراٗوِی تھہٕ ردا ہٹہِ گوٗمُت سبٹھاہ وُٹھ پھیٖشان
تمی شاحسینیٔ خبر باٗونمے کربلا یزیدی سٕہ مارٕ نوٗونمے =
نوٗرٕ دارِ میٚژ کھٔرٕ مزٕ ڈتھمس گوٗمُت تھٕرخم تسے -
پرٕ ژھاٗمس تہٕ ودان دوٚ پنم تتے پیٹھہٕ یوان چھسے -
مزٕ کربلا ساٗرس دوٗہس کھٕنم قبرٕ پرٕ تھ شہید سے -
تُلن ساٗرٕی واحسیناؑ واحسیناؑ کیٛاہ بنے شاہ حسیناؑ کرِ عبداللہ جعفرؓ حالاہ زونکھ زِمرے ۰
ساٗرٕی لاران روٗضس مزٕ گے ودان وٗسی تھہٕ پیہ کرِ الوداع پرٕ تھ قریشاہ ÷
بوزٕ دادِ یا رسولؐ ہے ہے ژٕ اٗنگی ژھبتہٕ گئے یِتے دُنی یوک اوس گاشاہ ÷
دیتکھہٕ برہم پیشوائے عالم سون مولا یا رسول اللہؐ +

اند

ماخذ: نسخۂ علی محمد (اول) کتبہ محمد صفدر ابن محمد عباس مملوکہ ذاٗ کر محمد شفیع (بمنہ) ۱۲۷۱ھ نُسخہٕ مرحوم سید رسول نقاش رنگہٕ برستان ۱۲۹۷ بتوسط اٗیس کاظمی۔

طوطی

یااللہ شُکرِ شکر طوٗطی ناطقہٕ کرتم شیرٖین بیاناہ
مےٚ کج زبانٕس چھم نہٕ حمدٕچ کتھاہ سبدان چھس آموزکارے[1]
کرتم حأمدن منز نغزٕ[2] گفتارے =
آسہِ نے سخن پرورس پرورش چانٔی سپنبس نہ سبز کلام تہٕ صاف زباناہ
کربس گفتار رنگین زن منقارِ[3] طوطی دلس افگارے[4]
آسبس نے تعلیم چانٔی آموزگارے[5]
کرتن مرغِ زیرک عقل میوٚن آشناپننہِ لطفہٕ معرفتکس آئینس -
اِدسپنہِ ذکرِ چانہِ گویا تکیا ہیچھان گتھہٕ طوٗطی وچھتہٕ آئینس -
مےٚ چھُ آئینہٕ دلس ؤلی تھہٕ زنگِ معصیتھاہ چھس برعکس مطلب ہاوان صوٗرتھاہ
انان اتھ کن وچھتہٕ چھس حیرتھاہ ۰
آہرِ کتھہٕ چھس پتٕ گرٕھان سپنان چھُ لالو[6] ÷
کھوان ترٕھ وحشتھاہ کران خوٗنی سراپا پھٹان چھس پروبالو ÷
چھس یوان در یٹھی تمہٕ تلہٕ زالاہ کرِ کیاہ قیل وقالا +



چھُ حمدس پتہٕ بے طوطیہ وتمہید وٗنِ نعتہٕ کُے شاناہ
تکیاپننہٕ توٗرنشہِ سُہ نورِ نبوت کوٗرمُت چھس تیارے
عینینِ طیوٗرجنتن طوطیاتھندِ نعلینک غبارے =
کرِ یٖلہِ سیر مرغزارِ عالم بالائسہٕ عرش آشیاناہ

نوٹ نیہٕ مرثی چھےٚ ذاکر محمد جو (دِوٗر) مرحومس ونٕنہٕ آمٕو ۔ [1] ہیچھن وول [2] نادر بیان۔ خوٗب بولن وول [3] توٗنت [4] زخمی [5] ہیچھہٕ نادن وول [6] کوٗل

کلیاتِ منشی محمد یوسف بابا و منشی مصطفیٰ علی

اُسی تھہِ صنایع بے چون رنگارنگ از ہر گوشہٕ نموٗ دارے

توتہِ تجکھنہٕ اُچھ ہیوٚر اُسی گاٖئتی آئینہٕ وحدت ہے محو نظارے =

یمہٕ کتھہٕ زبان آفرین کری تھہٕ خلوت کرِ تعلیم رسول سبحانسؐ -

ہیچھہٕ نو وحضر توتیِ زبان قدرت شاہؒ ہمدم یوٚس پرٚتھ مکانس -

محبوب پرٚ ی تو صلواتاہ ونہٕ موشیرہن حکایتھاہ شہسؑ طوٗطی ولایتس کیوٗ نہہ بوقو درتھاہ •

تھاوِ تابع تہٕندس فرمانس جن وانسان سأری وحش وطیر دَ دوام لایزالو ÷

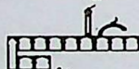
بوٗزی تو دوہہٕ اکہِ اُکس نخلستانس پھیران کران سیر اُسی فارغ بالو ÷

وُچھکھ جانوراہ عجیب ہہتھہٕ پیٹھ اُکس شاخس تس تن مرصع تہٕ زمرد بالو ÷

مرجان سینہٕ، زبرجد گردن، تس منقارِ یاقوت تابدار، تہُندسر لعلو ÷

موختہٕ جوٚرمُت یکسر تہٕندس دُمس، پاے از زر، زچشمہٕ تس آسہٕ آبدار لوٗلوٗ ÷

وُچھی تہٕ تہنز صوٗرتِ زیباد پہ حضرت شاہؒ یہ چھُ حسنینؑ قایٖل تماشاہ +



یاني وُچھِ سایہٕ ہمائے امامت سٕہ جانور بروٗنہہ گُن وُپھِ آکھ تہٕ آیس زباناہ

دوٚپنکھ بو نمہٕ موأکس شہرس چھم امر پروردگار واتہٕ ناوی زبن سٕہ وارے

کرِن شاہ پر بازتہٕ شہبازِ قدرت سپُنس سوارے =

تتھے سٕہ تیز پر براقہٕ سندی پاٗٹھی برہوا کرِ طیراناہ

تیُتھے واٗتی نزدیک فلکن گیکھ کنن ملکن ہٕندی اذکارے

تتھے بازگشت اُکس زمینس پیٹھ پرتوِ مہر کی پاٗٹھی پے اکہِ اشارے =

ووٚتھ شاہ پرو پیٹھہٕ تس جانورس سٕہ تھاوی تھہٕ تتھ جایہِ پانہٕ ژاے منز شہرس -

وچھکھ بے شمار خلقاہ منز کوچہِ بازرس پرژھن اُکس جوانس خوش منظرس -

چھےٚ از یرٕ جمعیت کیاہ چھُو ملت کیا اوٚ نمُت ایمان کس پیغمبرسؐ -

دپکھ اَسہِ گیہ وأنساہ چھو دین عیسیٰؑ گژھن چھہ مسیہٕ بتہ صغیرن کبیرس -

یہ بوٗزی تھہٕ ہیڑٕ امامن مسجدِ ہنٛز وتھاہ کرِ معلوٗم حقیقتھاہ

وُچھکھ کھوٗتمُت منبرس پیٹھ رأہبا خدا ترسا نیک سیر تھاہ •

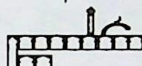
بِہِتھ پیٹھ منبرس سپن گویا مرغ تصویرہٕ تس روٗزنہٕ صوٗرتِ مقالو ÷

ڈیشتھٕ حیرت اوٚنن خلقس تس رٕٹھ ییٚلہِ گیہ وعظ پرٕنس کرنس سوالو ÷

کونہٕ چھوٕ مٕران زبان از کیاہ زِ احکام دیٖن ونہٕ نس کران چھوا ہمالو ÷

دوٚہنکھ چھُ وومت صاحبا یتھ مجلسہِ منٛز سہ افضل خلقن ملکن تس تھیہِ مےٚ چھا مجالو ÷

گٔری توس التماس ہأوی تن پان براہ خدا احکام گٔری تن ادا +



تأنی خلقو منٛزٕ جواناہ کٔرِ یکھالا یہ خاصۂ خدا یہ اَسہِ ہاوتہٕ پاناہ

ییٚلہِ یوٗت اوٚنوٗ تشریف سرافراز کٔرِ وأسی خاکسارے

لِلّٰہ ووٗنی ہأوی تو دیدارے =

تأنی کرِ قدِ راست جو یار امامنگ سرورِ عنا

تہنٛد جمالِ نوٗر بارسہ رأہب یأنی وُچھہِ وارے

آولاران کرِ گتھ شمع دپنس پروانہٕ وارے =

اوس دپان صَدقتَ رَبَّ اٰمَنابہِ چھُم وچھمت پرٕتھ صحیفۂ آسمانس -

وچھم ژٕے منٛز تم سأری نشانہٕ دِژ ام تمنا گٔرِم زیارت پننس امام زمانسؑ -

ژٕے وصیِ رسوٗلؐ، زوجِ بتوٗلؑ، سپن قرآن تہٕ نزوٗل تہنٛدِ ہے شانس -

ژٕے نوٗحسؑ بادِ نجات خضرسؑ آبحیات چانے ہوا برہوا تخت پوٚک سلیمانسؑ -

اسہ گویقین تلقین کٔرو کلمس بیہٕ گٔری تو تعلیم قرآنس -

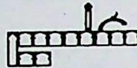
اد کٔری تھہ بسم اللہ منبرس پیٹھ کھوٗت حضرت شاہؐ پرٕ نوو کھ کلمہٕ پادشاہ

کوٗرن روشن آئینِ دیٖن مرد من آو گا شاہ •

تم سأری یکرنگ گٔر تھ دیندار اد شاہ سپن تار گڑھنس فی الحالو ÷

دۆ پھس یێتہِ پتھ مۆدی نس تامتھ چھِ شمن ؤرین ہنز وتھ زادو راحلا سنبالو ÷
دۆ پنکھ کرم صحیح نماز حضرتس ستی منز مۆدی نس پشن کۆرمہ یتھ شہرس دگرتہِ تھی کرٕ
چھنہٕ محالو ÷

ادِتس جانورس پرن پتھ بیٗوٹھ بلند اقبالا
ییٖہ وچھان مۆدی نس ووت دگرچ بانگ پران اوس بلالاؓ +

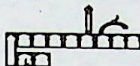


خلقو یُس شاہ شمن ؤرین ہنزٕ وَتہِ گوتہٕ پھیری تھہٕ آوا کھ آناہ
سُہ شہبازِ قدرت تیٖلہِ کیٛا سنا گونا خبردارے
ییٖلہ کۆرہسٔ جوانن طوطی زبانن شکارے =
امامٕ گلن بلبلن کۆرہس قفس تنگ تہ رۆٹھکھ آب ودانا
دیوٗنہ ترٛیشہِ ترٛیشہِ کران مرٕ ہنس شیٖر خارے۔
کرٕہنس نہٕ کورٕ بن زنجیرٕ خاردارے =
مٗری موردن ہندی ڈولہٕ ہنہٕ پتھ زٗمنس زندٕ لگہٕ ہنہٕ زانٛہہ زندانس -
بأے مأری تھہٕ جیل کرٕ ہنہٕ امِ کلثومسؓ بیب شہر بانٛہٕ لگہِ ہا کوہستانس -
زۆنیرٕ ہا زٗنجرن تل بیب سکٖنسؓ قبر بنہِ ہسہٕ شامس منز بأندی وانس -
کھسہِ ہا ووڈِ پتھ ہتھہٕ سر خانس بیب زینبہؓ زانٛہہ روزِ دیوانس -
خانہٕ مول شاہ حسینؓ عابدین شاہؓ بیمار کڈِ ہا سیاہ چاہ
شمن رٕتن وچھن نہٕ زانٛہہ دُنی یوک گا شاہ •
ترٛھے گٹہٕ أس تتھ بأندی وانس کۆنٛہہِ کانٛسہ اوسنہٕ یوان درٛینٹھ رات دوہ اوس اکے حالو ÷
موردٕ زن پیٖمتی أسی زٗنجرن تل خبر نہٕ کانٛسہِ کس کیٛا عمل کہُند کیٛا چھُ احوالو ÷
امام اوس دپان بیب زینبسؓ خبر ہیتو پرٕتھ معصوٗمس موٗد ما کانٛہہ خوردٕ سالو ÷

اِ پکھن (منشی حیدر) ۲ کورکھ تنٛزٕ جوانن (نبی حسین علی)

تمہِ اَنہٕ گٹہِ وچھِہ ہے کس اِدٕ باندن سوبیکس بیوٚن بیوٚن دِیہٕ ہیکھ آلو ÷

اُسکھ کتھہِ ستی پرزٕ نان پانس کران تسلاأ چھونہٕ وچھان اصلا +



تتھے اُس زھرٕ ٹھ دوان چھوکہٕ لد جانورٕ ہندی پأٹھی زینب کبریٰؑ

بأنڈی وانس اندرزن پنجرس منز گأمژ گرفتارے

بابس ناد دوان ودان زارزارے =

بابو چھۓ ناخبر چھِ مورِدٕ چأنی وتن پیٹھ ڈولان بو چھسے زندے کڈان قبرا

دیپیام باندرأ چھس تھأوی توم کربلاگن پنجراہ بیتہِ چھُ شہید گلزارے

ییم نابویا کرِ ناتتیک ہوا بیتی کنی گذارے =

ییٚنہٕ اُسی لگی بأنڈی وان چھمنہٕ خبراہ تنہٕ چھا تتھے پیمتی منز میدانس -

دیپیام تتھ واوس پی پرژھہٕ ہا اَسہِ پتہ کیاہ بنیوتتھ شہید کاروانس -

سکھ وٗ ری تھے وٗنہٕ چھا پیوٚ مُت سرراہ کأنسہِ کوٚڈ ناکان مئأنس بأے جانس-

تہنزٕ تنہِ پیٹھی تنہٕ پوٚ کھنا اوبراہ سایہ کرِ ہیٚس تتھ چھوکہٕ لد پانس -

وتم وٗ نہِ گرِہس ناقبراہ ژنے گرِتھ ناخبرشاہمر دانسؑ -

وٗنہِ پھرِتل چھسہِ اصغرشاہؑ وٗنہِ ما آسبس منگان ترٛیشاہ

بابن ساقی کوثرؑ کوٚرناتلاشاہ •

وٗنہِ موج دِوان چھا تتھے پأٹھی پکان چھا فراتک نالو ÷

وٗ چھتہٕ شہیدن ہُند خوٗنہٕ دریاسہٕ ہوٚ کھ گونا بوٗزی تھہٕ ترٛیشہِ ہتمن ہندی نالو -

سٕہ حضرت عباسؑ تہٕ تتھے چھا بابن کڈِہس ناسو ژھینمٕژ مشک نالو -

سو پھٹمٕژ علم کأنسہ تجنس ناکفنہٕ کنہٕ وٕجنس نا +



ہوواہٕ وٗنہِ سأنس مہرازس چھاناکی ییٚنہٕ وأ لی سامانا

وُنہِ چھسہٕ مہرازس مائزٕ نمن نموٗدارے

سوالہٕ لوٗکھ تِتھے پیٚتی چھسہٕ قطارے =

تس یزمن بایہِ بیب شہربانہِ تسنْد اوس ارماناہ

تس گیہ یٔژ وِتہٕ لأج چھہٕ کورِ مأج شرمدارے

سو ما آسبس تِتی ہبتھ قبیلہٕ چھے قبیلہٕ دارے =

منْدٕ چھان منْدٕ چھان عذر خاہی اُسس کران موٗدم خاندار ژٕنے تھیہٕ شوٗ دگوم خانس -

چانہِ براژ ٹنگ روٗدم ارمان سانہ گرِ بہکھ اُکی ہے آنس -

ژٕنے مہرازس پزٕ ہنم رنگہٕ رنگہٕ خان تمہِ گنہِ نگھ دیتے مہرینہِ سرخانس-

روٗدِم تمنا سأری بوچھسے مران کینہٕ مالالہٕ گوٗے الال خانس -

پوتر وتھاوی زبم معاف فی سبیل اللہ ژٕنے اوسے تی لوٗک بوے عبداللہ

چانہِ کھو تہٕ تہٕنْدے یٔژ چھم دزان دِلا •

معصوٗم یِی دیہہا تِتھی کیاہ آسان چھاپینہِ وألی سوالو ÷

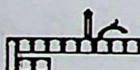
أمس شوٗبِہ ہیم جان بخششا تمہِ کنہِ نہس ہبا قبا کڈی تھہٕ نالو ÷

لگے قوربان چِنچہِ بابنہٕ چھیرٕ دارِ گن گری زِنگاہ سأرٕے خبر چھے وونی رٔڈ

زبم نہٕ ملالو ÷

قاضی محشر قیامژ دوہ لیکھہِ پانے وونی چون نکاح چانی مہماندأری قبیلہٕ داری تِتی نکھہٕ والو ÷

تکیا دوٗشہٕ ے طرفہٕ یزمن سے چھونا پانہٕ سب ہورِ نیر بس تمنا +

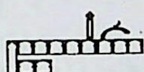


خلقو روایت چھُ کران ذأکرا فصیح زبانا

اوس شہرس اُکس منز آسان محباہ شاہ سند دوستدارے

نادار عیال بار قرضدار ے =

شُری تہٕ بأژ ہتھہٕ مُہماہ اوس کڈان اوسس سخت[1] گذرانا
أسِس فاقہٕ لگان معصوٗمن اکثر بارے
أسِس گاٮ۪ہِ زندگی بارِے =
لُجن[2] مہٕ کوٗنہہ اتھہِ دنیاس مہمس بلاے فقرس -
شر بن ہٕنز مایہ دِژ او گدایہ ووت منز شہرِ موصلس -
سُہ گدا براکہ پیٹھہٕ صدا کرِ یا خدا شاہٕ سُندِ ناوٕ کینژ ھادِیوٗ سائلس -
سُہ خاندار اوس دشمن خدایٕ اوسس شاہٕ سند ضدا
سُہ فقیر لاچار[3] روزِ دار تمہِ بر پیٹھہٕ گونہٕ جُدا •
مسافرس أس نہٕ خبر یہ چھُ دشمن شاہ حیدرٕ نتہٕ کرہِیس نہٕ سوالو ÷
أس کوٗراہ تہٕندس گرس اندر دوستدار ساقی کوثرٕ سوناو بوٗزی تھہٕ گیہٕ بے حالو ÷
کڈنس ژوٗ ناہ دوٗ پنس تھأوی زہم معاف برا خدا تتھ ناوس زوٗ میون فدا +



تس کوراوس موٗدمت پنن مول تہٕ پیوٗمُت آسمانا
اوسس وورِ مول تمہِ گرک خاندارے
ژکھہِ گوس سبٹھاہ سُہ بدکارے =
ادِ أنن بروٗنہہ کُن نادِتھ روٗٹنس سُے بہانا
کمہِ اتھہِ دیُت تھہٕ شاہٕ سندِ ناوٕ خیرات مےٚ باوٕ تم وارے
مےٚ کرأس خبر ژھکھ پیٹھ دیندارے =
ادِ سُے گل ژوٗ ٹنس تہٕ تھوٗ وِلس ماجہِ منز ہلمس گژھو فریاد ی ماجہٕ کو ردیدِ فاطمسؑ -
اَمے نرِ لِل کرگُلی ژُٹس شاہ حسینسؑ نتہٕ عباس علیسؑ بہوٗ ماتمس -
امے اتھہِ لأگی زِمانٕز مہراز قاسمسؑ گژھی تہٕ گلہِ میوٗٹھ دیز مہرنی فاطمسؑ -

[1] اسِنس (نسخہٕ منشی حیدر) [2] مطلب لُکن مہ [3] ناچار (منشی حیدر)

ژھٕن گرٕ اندرٕ کڈی تھٕ سو بے گناہ اُس للہٕ وان چھو کہ لدگل سو بے پناہ

وسان خون جاٗری تہٕ اوس نہٕ تتھ ژھنہا •

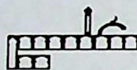
اوس نہٕ روزان رتھ سو بیکس ہیٚہٕ جنگچ وتھ ہاران اَشہٕ ژالو ÷

ودان اُس شاہ قاسمہٕ وندے رتھ ژےٚ ماٗژٕ گلہٕ ژٕ ڈکھ گنڈی تھٕ خلعت مے

گرٕ ھیا ملالو ÷

تمے گلہٕ مہرتٕ چاٗنی اتھٕ ہٕتھ نیزس اُس یہ کران گت یو کس گرتھس حوالو ÷

اِداُکس گلس تل پیٚہٕ یکدفع تٕ جایہٕ گوس ضافاہ +



اُس رتس تہٕ مینٕ منز بوڈی تھٕ پیمٕ گاٗمٕ نیم جانا

تھٕنز بیکسی وچھتہٕ جانورن آو عارے

کران گتھ پننہٕ کتھہٕ وٕنس زارزارے =

تمن بنایا دپیٚو سہ کربلاک طوٗفانا

اوس یتھے پاٗٹھی پرپیٚومت سون پادشاہ شاہ حسینؓ نامدارے

رتس منز ژھرٕ ٹھ دِوان ناچارے =

تھے تتھ جایہٕ واُتتھ پو تتیک پادشاہ سہ اوس فوج ہٕتھ درٕ اُمت شکارس -

گوجبر کارسُتہٕ اوس دوستدارِ شاہ تس کُن نظر ییلہٕ پیٚہٕ تس تاجدارس -

ووتھ تٕ جایہٕ گرِ پتھٕ پٕ گوس شاہ ژٕ مٕتس گلس گنڈ بس ژٕ تھٕ دستارس -

دپان اوس تیٚمس بیکسہٕ کمی ظلم کوٗر خدایا گل ژٕنس دل ٹھہریو کس بے عارس -

سو کوٗر تھاٗری تھٕ ژٕ بوٗزی تھٕ سہ کلاماہ ژٕہٕ متہٕ گلہ گرنس سلاماہ

اُس دپان کیاہ سنا آسہٕ نا خدایایہ شاہ سند غولاماہ •

دپیس سہ پادشاہ ژےٚ ہیٚنٕ چھے سوال خداکُی کوٗرنے یتھ ظلماہٕ ژٕ وتم پنن احوالو ÷

قصہٕ ووٗننس سراپا دوٚ پنس وُ نہٕ تھٕنز ہاژٕ ژلان چھنا ازتانی گوٚیوٗت کالو ÷

اِدِ یِیس گرِ پنن سُہ دوستِ خدا اَوٗتھیٚوٗس آغہٕ پٔنُن سید شہداؑ +

وزن روانہٕ

اِدِ سُہ پادشاہ گرِ ییٚلہِ واتناوٗ بس دٔپہٕنہ آشیٚنہِ بختاوارنے
سراپا تہٕند سورے سرگذشت باوٗ بس مہربٲنی گرِ پروردگارنے
اسہِ ٹوٚٹھے یہِ فاطمہ زہراؑ

امام ہاژٕ گری تھہٕ وورِ مأژِ گل ژٕوٗ ٹنس ژلان چھِہٕ وٗنہِ لارِ دوستدارنے
چھٹیے محبت تہٕند یٔتیمہِ مأج لاگتس پٔننِن گٔنیزن منز دیٚہِ یارنے
خوشنوٗد سپنی خیر النساءؑ

مےٚ چھےٚ فکرن پٔشرن شہزادس شاہؑ سِند لولہ چٔڑولس کھارنے
کورِ موٗل شاہ حسینؑ واتہِم دادس گنزرہم نامنز خدمت گارنے
امایہِ چھےٚ گٔلی ژٕئی تھہٕ شہزادِ بوزِ ما

اِدِ بوزِ ناوی تھہٕ شہزادِ مأنزِ رات گرِہس یہِ بوٗزی تھہٕ تس یتیم مہرینہِ کیٚنہ روٗدچارِنے
دوٗ پنکھ کتھ مأنزِ اَگیوٗم یوٗ ے اتھہٕ ژٕ ژھس مےٚ چھِ رتہٕ مأنزِ اجرٕ وونی لاگہٕ دُبارِ ے
سِر فاش متہٕ گری توم براہِ خدا

مےٚ چھِ گل گلہِ میٹھہِ کنہِ آلوٗمت شاہ قٲسمسؑ مأنزِ لاگی تھہٕ سُہ ییٚلہِ آومارنے
ییٚلہِ نہٕ مأنزِ لاگنہِ آیہِ مہرینہِ فاطمسؑ مالوٗ کنہِ نال ووٗل سہٕ زنجرٕ شہمارنے
افسوس ووٕنی مأنزِ اَگی زٕیا زانہہ

اُخرکرن ییٚنہِ ووٗل اِدِ سأرس شہرس چراغانہ کرِ ناون بازارنے
مہرینی مہرازٕ بہنووکھ منز خاصہٕ حجرس ستارِ میٚل سپنکھ دوٗن ستارنے
سپن روشن زن آفتاب تہٕ ماہ

لے بوزِ ناوتن شہزادِ مأنزِ رات کرِہس (م۔ج)

اِدِ جِرِ منزِ ترٛیش لَج مہرازس منٛجنہٕ مہرینہِ برخوردارنے
سو کونجہٕ اَس کران ہے ہے فاش گوم رازس بوٗزمت ما چھُم خاندارنے
توے بہانہٕ گری تھہٕ ترٛیش منٛجنم ما

چھم نہٕ ڈٔچھن گل کِتھہٕ پأٹھی ترٛیش بوٗدمس[1] کھوٗرِ اتھہٕ ترٛیش نٔنی چھم وارنے
اِدِ نٹان نٹان کھوٗرے اتھہٕ ترٛیش پلہٕ نس غأر عادت ییٚلہِ ڈیوٗٹھ تاجدارنے
اونٛنس نہٕ کینٛہ بَروتہٕ ملال گوس سبٹھاہ

اِدِ ودان ژٕٹہِ متے اتھہٕ دعا منگان اَس خالقس شرم چھُکھ رچھان ژٕ شرمدارنے
متہٕ مند چھاوتہٕ مےٚ نشہِ پٔننس حقس پردٕ پوش چھکھ ژٕ گنہگارنے
ودان ودان تیٚتھے اَس منگان دعا

خدایا چھے شفیع شاہ حسینؑ گل وۄنٹہٕ وأنی یم ژٔڈی نس مالہٕ متہِ مأرتھ ستم گارنے
گلدستہٕ زن خۄلی نیزس لَدی نس تتھ پتہٕ اَتھہٕ مۄری حیدر کرارنے
میانہِ اَتھہٕ والہِ اتھ روٗٹ یہٕ کوٚر ہے با

نتہٕ چھی شفیع تمے گُلی آلوی یم بأے صاحبس حضرت عباسن علمدارنے
اوسس نکھہٕ پھیوٚک نکھ دِتنس مہمس دِپیان آباہ اَنہٕ شیر خارنے
مشکہِ سان گری ہس دونوے پھیکٚی جُدا

نتہٕ چھی شفیع تمے مأنزِ گُلی یم ژٕلکھ شاہ قاسمسؑ[2] یَس رتہٕ مأنزٕ لأگی تھہٕ نیزس کھارنے
لَدی تھہِ میٚژ پتہٕ پتہٕ مہرینہ ووٚدنس پکھتہٕ لوٚت لوٚت بتھ وچھمے والِنے
یِمے لسِل کران تِتے آمیس زوالہ

سپنس بخت بیدار تمے ساتہٕ خأنی آےتس پنجتن پاک تہٕ تس احوال گارنے
تس مہرینہِ ژوٚ ٹمُت گل ییٚلہِ وچھہس چشمواشہٕ موٗختہٕ زن ہارنے
عذرخواہی اَسس کران جُدا جُدا

[1] چھم نہٕ ڈٔچھن اتھہٕ ووٚڈی گیا کرٕ لمس (م۔ح) [2] ......مأنزِ گُلی شاہ قاسمٕ ژنے ستارس (م۔ح)

دیدِ فاطمنؑ اِدعرض کوٚر بابس　ظاٗلم چھ پتےٚ سانین غمخارنے
ییمِس کورِسانے ہاژِ گل ژوٗٹھس　ساٗنی دشمنن اکی بدکارنے
دوٚ پنِس ژےٚ، کتھہٕ چھے محبتِ شاہؑ

نظر کربلاہچہٕ مہریٚنہٕ ہنٛزِ وچھتس　دردس دوا چھکھ ژٕ بیمارٕ نے
گُل واتہٕ ہس نے تہٕ دپتم کوٚت گلہٕ میوٚٹھ دمس　کرِس کورِ ناوتہٕ ویکس پانہٕ کھارنے
زن گرکھورت مہراز قاسمؑ شاہؑ

اِد دست بدست حضرتن گل ووٚتنس　سترکوٚرسہٕ کورماٗلی بزرگوارنے
تمے اتھہٕ دیدِ فاطمسؑ دامن روٚتنس　کن تھاٗوی تومےٚ کتھن تارنے
معاف کٔری توم کرِ موعرضاہ

تیلہِ کونہٕ گلی واٗٹی پننس جگر پارس　امام حسینسؑ رسول مختارنےٚ
نتہٕ ماٗزِ گلی ژٕ ٹنڈس مہرازس　نندرِ کتھہٕ ترٛاٗوتیلہِ سردارنے
شاہ حسنؑ اوسس اُچھگاہ

نتہٕ شانہٕ کونہٕ واٗتن آبدارس　ییم ژٕ ٹی ہس اماس آب سارنے
استادِ علمہِ تلہٕ روزِ ہے علمدارسؑ　زارِ پارِ کرِ ہے پیٛادن تہٕ سوارنے
حیا کرٕ ہن چھُ آمت رسولِ خداؐ

دوٚ پنِس ہینٛزِ مرنہٕ وزِ شاہ حسینسؑ شانٛد پیٹھ اوسہٕ سس　چیٛنِہِ مرٕ نی ترٛیش میٛانے اتھہٕ روزِ دارنے
بیب زینبسؑ ستی ژٕ بوتہٕ پچھس　شام تانی پتہٕ پتہٕ نیزِ دارنے
باٗندی وانس منٛزتہٕ روٗزِس نہٕ جُدا

ژٕ ہینٛزِ بیٛنہٕ کرِ مکھ بیب زینبسؑ　کٔری اتھہٕ روٚٹ تمے صراطہٕ تارنے
کرتھ ہمسایہٕ پٕنٛنی منٛز بہشتس　شاہ حسینن باین تہٕ یارنے
تمی نے اٗسی زہم ودان براخدا　☆انڈ☆

ماخذات:۱۔ نسخہ حسین علی ذاکر (دور ییکھمن پور)　۲۔ نسخہ منشی حیدر مملوکہ منشی نذیر احمد (حبہ کدل سرینگر)

بار (حمال)

یا اللہ وَسہِ نہ نکھہِ بیانس بارِ شا چون خیالس تہِ کرےٓ[1] حمال

اَتہِ پھو نفس بنفس تم دیٖن بردبارنے

دیتکھہِ پشت اکے فقرِ رُو دکھ وقرآ[2] دبارِ نے =

اَمہِ کھوتہِ چھُ ثقیل دوٚپ کینژ ھوسبک مزاجو سپنو باریاب وصال

کوٚر کھنہِ تامل امیک برداشت آکھنہِ[3] ذرا کبارنے

اَسی تھہِ تحمل خوردُ خمیر[4] کوٚرکھہِ اَمکی بربارنے =

حامل عرش تہِ اَسی تھہِ تیٖت شانا ہ ٹان اَسی اَمہِ دربارے -

اِدکریا حملہِ مےٚ ھیوٗ ضعیف ناتوانا تُلیا مور چہِ دانچہِ[5] جایہِ انبارے -

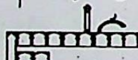
ژے چھُے روشن میوٗن سور بار خدایا[6] ھیوٗتم لوٗت گوٚب کوتاہ بگردن بیکرانو

توبہِ کری کری چھسہِ بیٖیہِ کرانو ۔

چھُسے امیک نقل[7] تلان لوٗکھ چھِم کران حمل برسخن آرائی ÷

تتھ چھُم جناب باری گواہ لبیم نہِ اظہار دانائی ÷

نتہِ معانی باریک تہِ الفاظِ سنگین ونہِ نس سُمب اوسم قوتاہ +



گرژھنم آسنی تےٚ تولہِ جواہر گران بہا شوٗبہِ نکھنہِ پاسنگ جبال[8]

پستہِ پستہِ مشک آسہِ نہِ ژھ بویا اہل تاتارنے

انبرو انبرو عنبر تہِ آسہِ نہِ دوکونہِ کہن عطارنے =

کرِ پان مزین تہِ معطر چھُم عزم بارگاہ نعت رسول ذوالجلالؐ

نوٹ: یہِ مرثی چھُے مرحوم خواجہ جعفر س دپنہِ آمژ - ۱ کرِ تے (نسخہ اَمہِ کوٗل) ۲ طاقت - ہمکتھ - وقار ۳ اوس نہِ (نسخہِ) ۴ سوٗر - بروس ۵ دانچہِ انبارے (اَمہِ کوٗل) ۶ خطایا (اَمہِ کوٗل) ۷ بار ۸ کوہ

بروٗنہہ منٛجام بار ہا نختس سپنُم گوشگذ ارنَے
تھاوِ یہِ بار ہا پانس پیٹھ ہبتھ اِد لگبس چارِنَے =
جنابہٕ سٕندِ فیضہٕ بارانِ دُر بارٕ سپنان صدف باردارے -
تھٕزٕ ے آبیأرِ ی یہ بارنگ وبو بہار باروریم اشجارے[1] -

چھُ دربارٕ ہٕ آنحضرتؐ لولاک لما

آسہِ ہنے سُے مدعا سپنہٕ ہبنہٕ وضع جہانو حأمل ہواتہٕ خاکہٕ نشہِ انسانو ۰
تس قاب وقوسینہٕ پانہٕ یِدقدرتہٕ مَتھہِ متھہِ[2] دِتی نس خدأیی ÷
ئرنس موہر منٛز شانس[3] دوٚپنس چھے متھہِ خلقن ہٕنز رہنمأیی ÷
وچھتو شاہٕ سُند پایہِ، کھورن تتھ جایہِ، یوٚت ووتمُت اوس دست قو درتھا +

شاہٕ اوس مأ لک رسولہٕ سٕندس گرس تہٕ بارس ووٚندُس ہم جان وہم مال
جناب تہٕ اوس تس محرم کران کارن تہٕ بارنے
معراجِ دوشہٕ ہیٚیہٕ کس أکس تس سوانکھ دارنے =
ہیوٚتن پٔنن نٔاھہٕ پھٔیِک نکھہٕ پھیکس پیٹھ بو اَچھ ہاوٕ ہا مثال
لبکھہٕ ہن یہِ اکھ کتھ دو محمل ئتھن شتر بارنے
اوسم یہِ دِلس گذران تہٕ وننہٕ چھُم یوان وارنے =
اوس زن گلبنِ حلمس شگوفہٕ عٕلمُک ،بارٕنی اکے گلزارے -
نتہٕ زن لوٚ گمُت درخت نبوتس اوسس امامتُک بارے -
نتہٕ اوس کھوٚتمُت مطلع ہدایتہٕ ولایتُک مہرا
زن آفتابا حملس منٛز تابانو نتہٕ تاجِ بسم اللہ تبارک تبارک شوٗبانو ۰
اوس نہٕ کوٚ رمُت تہٕ بار کش بہ زمین شہن عرش پیمأیی ÷

[1] بارقدیم اشجارے (ا۔ک) [2] شاباش [3] شانن (ا۔ک)

سپن روشن ییلہِ پھیر تھ کھور نہٕ لۄ سمت آفتاب دبارِ معجز نمائی ÷

چھس برجِ دیارہٕ فلک تہٕ اوٚ نمت زیردست کشور کشائی ÷

چھُ تُہندِ ی غبارِ راہن زیرِ بارِ احسان تھوٚ ذِ مُت ہفت پشت سمأ +

تمی شاہی اوس مٹہِ ہیو تمُت محتاجن غریبن ہند بارِ عیال

اوس پانہٕ دوہس مزوٗری کران راتس اوذقہٕ ساران مسکینن ناچارنے

پھوژساران یتیمن کورِ نکھہٕ والان شرمدارنے =

افسوٗس ووت نہٕ تُہند بن یتیمن ترب[1] دوہن بدٔہن غذاناوِ اکھ مثقال

رٔٹھکھ[2] گری تھہٕ طیش تریش تہٕ شیر خارنے

نیہکھ ترٔ ژی ۂنہ کڈی کڈی تہٕ ہٹ ہنہٕ پانے زٔنجرن دارنے =

خا کالدِ ی تو وچھتو چھُ کوٚ تایہٕ دنیا بے اعتبارے -

یَس نوز کھ بدنس شاہ حسینس بوئے گل تہٕ گرٕ ھان اوس بارے -

کوٚ رکھہٕ تس ناز نینس پیٹھ سینس کانن تہٕ کنٕن انبارے -

لارِ بیب زینبہٕ نکھہِ ہتھ بیب سکینس باروٚدِوان یکبارے -

وُچھکھہٕ لچھہٕ بدی سوار، گُنی ہے مظلوٗمس أندی أندی گوٚ تذٕ مُت بارے -

زار پارِ کران أس شمرس بُتھاہ وُچھس دہ توم بارے[3] -

متہٕ مارتن ظالموں تنے عاریہ دو چُھم عیال بارے -

کرتہٕ یٔمس اڈِ کچہ کورِ رحماہ مرہم یتہِ کھوٚ ان وہماہ

چھسے منت منگانو یہ بابس سوا کانسہ نشہِ اُس نہٕ شونگانو •

تھاوتہٕ منتھاہ مے بیکسہ، وتہِ پیٹھ وونی اَسہِ بارِ نبن متہٕ کرتہٕ جدائی ÷

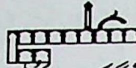
زن نہٕ مو یاو کوٚ نھہ اَسہِ یے زن کنٔے لسہِ مشہٕ ہن مأری متی گبرتہٕ بأیی ÷

[1] تربن دوہن بدہن کر ا (نسخۂ رضوی) [2] وثھکھ (نسخہ) [3] موق

تسلا[1] گوڈنی یوٗک ظلم کربلوٗک پھران ہموگدأیی ÷
اسند مارُن متہٕ ہأوی تو واومتہٕ پأوی تونتہٕ اسے مأری توگوڈٕ یکجا +

ظألم دپہس جواب زِ اَسنِد زندٕ روزنک ژےوُنہِ چھیہٕ خیال
ژاو گفتگوژے روبرو مارنے
توٚہی نموٗئڈ تھہٕ، سرژڈ تھہٕ وُنی یہ نیزس کھارنے =
مےٚ چھکھہِ کھوژٕ ناوان زِ رسول خدأیس گژھی ماملال
سُہ کتھہٕ ییہِ ازوٗنی دیہِ پنہٕ نمن جگر پارنے
لوسہٕ ناون پھیران فاتحہ پران نیزٕ مزارنے =
دپتس گوٚ برس شاہ اکبرسؔ بڈی بابس وَنہِ اخبارے -
نتہٕ ژے خیبر کشاسؔ خبر کرتس وَتھرِ ہبس گردو غبارے -
نتہٕ دپتہٕ قاسمسؔ وَنہِ شاہ[2] حسنسؔ، بأیس کرِ دیدارے -
نتہٕ گژھتہٕ ییتہِ شوٚنگی تھہٕ چھے پیٹھ آبس وزِ ناوتن علمدارےؔ -
دپتس تتھ ژھینٛی مَرِ علمہِ کفن کرتس نکھ دِتس پُھہس حقدارے -
گرٕ وٕ ے راتھے مأنزِ راتھاہ جان کیا دژ اُوساتھاہ
چھُوکونہٕ ونوانو ییٚنہِ والہِ دوہہٕ کوٗنہہ چھاودانو •
ہلہٕ گژھ مدہن دپ دیٚدِ فأطمسؔ قأسمسؔ گرکدِ خدأیی ÷
پأرِ کرِ ا یتیم کورِ پانہٕ دیٚدِ فأطمنؔ نکھہٕ واجہِ شیر خدأییؔ ÷
تی یادکری تھہٕ شاہ حسینہٕ کورِ مہرینہِ میٚتہِ از گرمس بجأیی ÷
لوٗب ژلبس وچھی تن شوٚب کیا آیس[3] مے گلی مچ گرمس حق ادأیی ÷
یِیے پامہٕ بوزان زینب کبریٰؔ ہارِ[4] اَشہِ دریا +

[1] ناو ہموٗنہٕ ڈُنی یوٗک (نسخہ۔ا۔ک) [2] انہٕ (نسخہ) [3] اَژ مُس (ن۔ر) [4] ہاران اُس (ن۔ر)



بۄزِتھ جواب شمرُن ہیب زینبسٕ خم گو کمرس پھُٹس پروبال

دونوے پوپھہٕ باوزٕ پان ماران خمہٕ گاہ لارنے

پیتہٕ ہیب سکینہٕ نٹ ژالیس، تتی آلیس لارنے =

اُس پرٕژھان ہیب زینبسٕ ہیب شہر بانٕ مے گو ماطوٗفان چھے جدٕ سند سوال [2]

یہ ژے کیاہ بنیومُت چھے کیاٲ چھ وَچامیانٕی خاندارنے

کوٚر تمہٕ [3] مالاقات بایَن، گوٚ برن تہٕ یارنے =

ژے پتم دیدار کوٚر تھس کوٚ ڈتھ تمنا بوتہِ وچھن پنُن خاندارے -

وَتھ ہاوِ توم کوٗنژھا ستی یی توم وونی قیامژ پیٹھ پیوٚم دیدارے -

آسمانہٕ پیمژِ وونی خبر چھامے ڈیکی رژھہِ کوٚت لگہِ لارے -

نتہٕ شاہ اکبرؔ وزناوِ تون ژِ پتوس بابہٕ گئے مارے -

وونی براہ خدا کرِ تن چارا میون یتھنہٕ منڈ چھس [4] بابہٕ شرمدارے -

نتہٕ وونی ستی پکہِ ہیم شام تام نتہٕ زندے گرٕھی تہٕ رٹہٕ غارے [5] -

یہ بۄزِتھ دیٖت ہیب زینبنٕ چاکا دیہ باکا

دوٚپنس ودان ودانو میٚتہِ نہٕ بینی اُچھوڈیوٚ ٹھ بأے جانو •

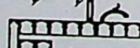
کس پرٕژھو مشورٕ زنڈ چھا عباسؔ سے کرِتھ مہمس ہمپأیی ÷

ہدیٚدی زایاے ژے کرگبرے اُسی کرارداہ بأیی ÷

تم کتہِ ین پھیرتھ وونی ژے گژھتہٕ نیرتھ سورا مِلتھ پادشاہ بأیی ÷

خمہٕ نیران گوڈٕ چ کتھ یہے وٕصیت کرِ مژ چھم پادشاہ بأیی ÷

مے چھ محکمن [6] پھیرن دیٚدِ ہند میراث ژے زنڈ آستہٕ گرٕھ بینی چھکھ حوالہٕ خدا +



۱؎ ہیب سکینسٕ نٹھ (ا۔ک) ۲؎ کران چھسے جدٕ سُند سوال (نسخہ) ۳؎ کوٚر تمہِ تہِ مالاقات (نسخہ) ۴؎ پأرِ لگس چھُ شرمدارے (ا۔ک) ۵؎ پانہٕ ستی پکس شام تام اے صلاح زون نتہٕ کنہِ جایہ گرٕھی تہٕ رٹہٕ غارے (نسخہ) ۶؎ پھیرن پھٔے محکمن دیٚدِ ہند میراث ژے دِوتے گوڈھ بینی چھکھ حوالہٕ خدا (امہٕ کوٗل)

چھسنہٕ ہبکان ؤنتھ حسرت[۱] کربلاُک زبو سپنان چھم لال

ڈیٹھم تاز داُ دی خبراہ ژس گوم چھُ بس دوستدار نے[۲]

منز مخزن البکاس پیچھمژ ، وبہہ پیوم اُچھو خوٗن ہارنے =

ونان چھُ حضرت سلمانؓ دوہہٕ اکہِ مُدپنس منزاُسی گنداں اطفال

تانی وچھم اند کُن بہتھہٕ کارِہن تراٗ ومژ شاہٕ ٔسندی جگر پارنے

امام حسینؑ شہیدن ہٕندی سردارنے =

وچھمہٕ ژری گنداں سہ وداں اوس زار زارمےٚ جگرس گوم پارٕ پارے -

گژھی تہٕ برونہہ کُن دوپمس لگہٕ یوٚ ثار کوٚ چھکھہٕ وداں کرتم اظہارے -

گنڈن باجو کاُنسہِ مادیٗت یہٕ آزار چانہِ اوٚش ہارنہٕ ہیوٚ تم نارے -

ودنہٕ چانہِ گنڈِ بابہٕ چون عالمس ناریہٕ کرزرِ رسول مختارےؐ -

دیٚدِ فاطمسؑ یے زن گژھہِ آشکار برہم دیہ گربارے -

ترٕژ ھے معصوٗمی بحسرت کرنم نظراہ گوم جگرس گذراہ

اتھہٕ ہنوٚستی اوسم ہاوانو چشمو جویہٕ جو یہٕ اوٚش ہارانو ۰

دوپنم دودٕ مالہِ سلمانؓ نہٕ کینہٕ متہٕ پرژھتم ونے کیا دُنی یاُچ بے وفاٗیی ÷

دودپنُن ونہٕ نس ژنے طاقت چھُ مےٚ کر، وَنے کیا پنُنی بے جاٗیی ÷

کوٚرمس عرض مےٚ اہلبیتن منز گژران چھنا رسولؐ خدا

کونہٕ دود پنُن چھُہم ونان لگیو فدا +



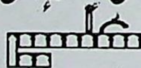
دوپنم دِتھہٕ باکاہ وَنے کیا پنُن حال پھران چھس گژھان بے حال

ژ ازیوٗت گوکھ بے جا[۳] میانہِ اوٚش ہارنے

پگاہ مےٚ ترٕیشہِ ہٕتس ریشہٕ چھٕتس مارنے =

۱ ظلم (نسخہٕ) ۲ ژس گوم بَس دوستدار نے (ا ،ک) ۳ بے حال (نسخہ)

بوزتہٕ باہتھہٕ اہل وعیال کوٗفی مےٚ ننم گرٕ تھہٕ سوال
سوالہِ گنہِ میانٛی خانہٕ مائلی کربلاتٕریشہ اتھہٕ دارنے
زہرٕ کانو پھوٚربرٕنم میانٛمن روزٕ دارنے =
دتہٕ انصاف تمہِ ساتہٕ بنم کیاتہِ زانم پروردگارے -
دوان ژھرٛ ٹھ آسہِ یک طرف اکبر شاہؑ یکطرف اصغرؑ شیرٕ خارے -
بیٚیہِ کنہِ مہرازٕ قاسمؑ تہٕ عبداللہ شاہ حسینؑ یادگارے -
بیٚیہِ کنہِ بیب زینبہؑ ہندی اُچھ گاہ پیمتی آسن تمہِ لوکچارے -
بیٚیہِ کنہِ عباسؑ ژوربأے ہیتھہٕ ہمراہ وفادار میٚون غمخارے -
تمہِ گرِ وتم صبر کرٕ کو تاہ ڈیشہٕ ترٕیشہٕ ہُتی پیمتی قطارے -
کرٕ کیا بو آسہٕ پیوٚ مُت تنہا خمہٕ منزٕ زینب کبریؑ
فریاد آسہِ دوانو ژورِ وتہ مےٚ تیرٕ آسن یوانو •
اکبرؑ نہِ مرنہٕ کھوتہٕ سخت لگم عابدہن شہنٛ تنہائی ÷
اصغرنؑ مرگ[1] امشم وچھان اڈٕ کجہٕ ہُنزٕ بے نوأیی ÷
فریاد[2] آسم دِوان ژنے پتہٕ بابو یتیمہِ مےٚ ماکانٛہہ لأیی ÷
سوٗ باک دوان زیوِ ہن کلبس دبد ژلبس ادُسلہٕ وبس زینب کبریؑ +



بوزتہٕ بامیانٛمن نبوٚ ژمدنن بدنو پیٚٹھی گُری ٹکہٕ ون ظالم کرن پایمال
کأنسہِ آسہِ نہٕ ورن سرن نیزٕ تارنے
بیبن پکہٕ وان آسن پیادٕ ستی ستی باین نیزٕ سوارنے =
میانٛمن بیٚنمن تہٕ کوربن شمن رٕتن شام نتھ کرٕ نکھ باندٕ ہال

[1] مرن (نسخہٕ) [2] ناد (نسخہٕ)

تتھی مربم اڑ کج میانہِ کج لیکھی لیکھی ہین [1]محلہٕ دارنے

سہ چھُ گونہگار یس اکھاہ قبرٕ وار دِیہِ مدٔ دی نکین وطن دارنے =

سلمانہؓ یمہِ ساتہٕ چھُم دلس گذران گرٕ ھان چھُس بے اختیارے -

یزید یمہِ دوہہٕ مے کربم روزِ دِیوان[2] مٔری تھہٕ سپنم گٹہٕ کارے -

رزٕ گری گری آسہٕ نم بٔنین پکوان پامہٕ دوان شاہ مکی دپندارے -

علی مرتضیٰؑ تھے زَن اَسو تھسکوان از کونہٕ اَو سہ دلدل سوارے -

عباس علی یسؑ کن آسن اشارٕ ہاوان یہے چھائہ زوروارے -

آسم زٕنجیرٕ گری تھہٕ ؤنٹس پیٹھ بیمار عابدہ ین شاہؑ تسنہٕ پھوران شاہ

تس جو یہ جو یہ اوٚش وسانو سنگدل یزید آسبس اسانو[3] ۰

پامہٕ دوان مے روبرو دَپہ ہیب زینبسؑ موکلاوٕ کھ کونہٕ بأیی ÷

کیا زِنقابہ کنہِ چھے رب لزٕ مڑٕ برقعہٕ ہتھہٕ دبد کونہٕ اَیی ÷

ہلہٕ دپ بأیس امام حسینسؑ کوٚفین گری پیشوأیی ÷

سُے دود پھران گرِ گرِ چھُس مران گرٕ ھان چھُم قیامت کبرا +



یہ بوزی تھہٕ بُتھہٕ بُتھہِ دوان سلمانؓ وٚسی تھہٕ پیو بے ہوش گوٚیہٕ کال

دِتھ باکا پرٕ وٚزٕ ھنس تمی بختاوارنے

وارِو تم آغہ زاد میانہ ژٕ ے کیا زِمارنے =

کیا تیلہِ آسیا حضرتؐ تہٕ شاہؑ کنہِ دہ شوٕ ے آسکھ کوٚرمت ارتحال

آسہِ نا کانہہ مسلمان تمن تھیہ کتھہِ ٹھہرنے

[1] لکھن (نسخہ) [2] یمہِ دوہہٕ کرٕ بأنگی دوان (ا۔ک) [3] آسہ زٕنجرٕ گری تھہ ووڈٕ توٚن بیمار عابدین شاہؑ، کڈان آہ تس جو یہ جو یہ اوٚش وسانو (نسخہ)

کرچون اہل وعیال قیدِ ننس بہرنے =

تیلہِ آسمٕ بابہٕ، بٔڈی بابہٕ، حضرت زہراؑ گاٮ۪متی[1] ییمہِ سمسارے -

آسمٕ نہٕ بأے صأب حسن مجتبیٰؑ لتس ظألم گوڑ زالن زہر نارے -

یہِ بوٗزی تھہٕ سلمانسؓ ژاولرزاہ دوٚیٚنس بٔڈی بابس کرتہٕ عرضا

لٕبو نا اَمہِ بلایہِ امانو مَنگِے خألقس رسول أخرزمانوٗ •

دوٚیٚنس مےٚ چھُ عہدو پیمان خألقس ستی کوٚر مُت بوکرے جان فدأیی ÷

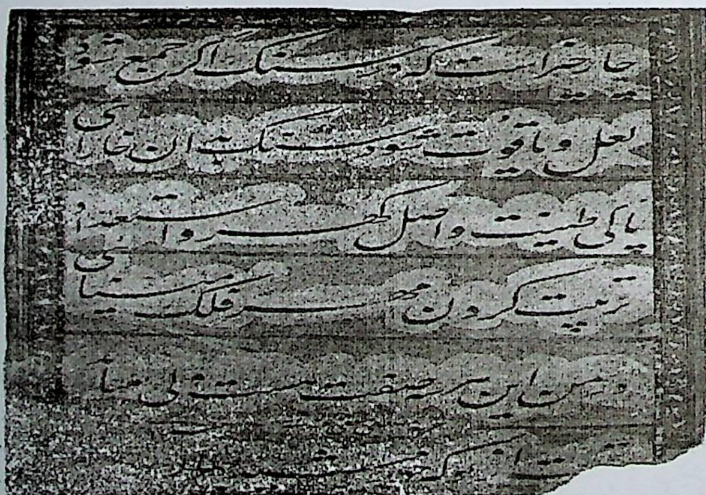
سپہٕ ننہٕ گناہگارن میٚانین محسبن خلأصی اَمہِ سوأیی ÷

أسی نے پانس پٮ۪ٹھ یم غم کھمو مٮ۪خنژ ہمواد گناہگار موکلنہٕ کانٕہہ +

ا تد

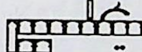
[1] رودمُت (نسخہٕ)

ماخذات: نسخہ جات خواجہ احمد علی (امہٕ کوٚل) مملوکہ عبدالرزاق سنکار (چھتہ بل) وخواجہ مقصود علی گنڈ خواجہ قاسم ۱۳۱۰ ہجری نسخہ مرحوم عبدالرحمان (بمنہ) مملوکہ مقتول پیر محمد ابراہیم ۱۲۸۴ ہجری نسخہٕ سید یوسف رضوی ڈڈنہ ۱۲۸۹ ہجری



لشکر

یا اللہ وصف چھون واصفن صف آرائے معرکہٕ تقریرو
لبان صفارائے قلب دلاور قیاس آسان سیف وہمس کاسان زنگ ہراس =
سپُن امہِ عرصہٕ یکسر بے سپر، سپر تراُو دلیرو
کرے مبارز عقل عزمِ مقابلہٕ فوج سپاس سپنبس عزیمت ہزیمت کربس نے زن سُہ پاس =
کرن کیاعارضِ اُفکار شمار چائی عساکر عزّ وجاہ -
کوٚرتھ فلکک سیاہ سالار قلعہ دار ماہ، انجم سپاہ -
مرّیخ میرِ شمشیر مسلح سردارِ لشکرے ہتھہٕ تیغِ کہکشان •
نیرِ ان خورشید ہتھہٕ نیزہٕ شعاع سرباز یکتاز منز سپاہینے ÷
دوان برہم بیکدم لشکر سپاہینے ÷
یا اللہ پزٕتھ کانہہ چانہِ سرکارٕ سرافرازاَتہِ نہٕ گُردن[۱] گردن فرازی +



ووٚنی کرِ جہادِ اکبر نعت پیغمبرٕ تس جہان[۲] تسخیرو
بو دربار دستہٕ خاص ملکن تہنٛدے[۳] عام خاص تہنٛدے دستہٕ دست بدست لبن خلاصی عام وخاص =
سُے رسالت پناہ مرسلن رسالہ دار اُمیرو
تس معراجہٕ افواج انبیاٴ پیشوا دراس دستہٕ دستہ قدسی رکاب بوسی آس =
سپہدارِ فلکس کیا سراپا بخشنس سلاح -
خورشید، سپرِ ماہ، ستارن منٛز زِراہ -
تھووِنس نشانہٕ نبرد ہر گوشہٕ ہوید اعطاردس تیرِ زن ترٕ بخشس قوسِ قزح کمان •

— یہ مرثی چھے ؛ اُکر خوجہ اکبرس ونہٕ آمو -۱ اڈو نقل نوٚپسو چھُ "اَتہِ نہٕ" تہٕ کینٛہو "اتہِ" لیٛو کھمت
...) ۲ ... (نسخہ ۱) ۳ زانان دربار دستہٕ خاص ملک تہنٛد...... (نسخہٕ) - یہ مرثی چھے منشی
... ... علمس بتہٕ رٕلتھ پیچھمٕ -

تمی دیُت شکست نفسس کمہ حالہٕ گوے نیہِ نے ÷

اوس جہادِ روٗس نہٕ نفسس، کُنہِ جنگہٕ پشت دِیہِ نے ÷

کوٚراکہِ اشارِ بہٕ تیغ اعجاز سپرِ ماہ دُپارِ تمی غازی +



ووٚنی کرِ[1] حملہٕ حیدر صفدر[ع] خیبر کشائہٕ دَیہِ شیرو

کوٚرس گرم مُحبتکی جوشن گنڈِ خفتان[2] اخلاص ضرب سوزِ روزِ رستخیز کرِ بم خلاص =

ییٚلہِ سہ قشمشم[3] شیر جنگ گنڈِ ہے شمشیرو

اوس ژٹان تیغِ کوٚہس تمہِ کُے اِنعکاس تمے برق[4] ورعد فریاد دوان کھوٚان تراس =

جنگہٕ وزِ دُلدلس ییٚلہِ ہیبت کرِ ہے شاہ -

سُموٗ ستی ژٹان زمین دُمہٕ ستی کھٹان اوس ارض وسماٗ -

سپنان ریش[5] پشتِ ماٗہی روپوش ماہ -

کیوٗ ثہہ بوٚ بادستگاہ سُے یداللہ[ع] -

دُستی پنجہٕ فولاد آفتاب پھرے پھیوٗر گردشِ گردونِ گردان •

پگاہ ییٚلہِ فخر موجودات ُسان ہٕیہِ عاصی ینے ÷

سپنہِ سون چھپرِ اثبات حُبِ شاہ وُچھن ناصی ینے ÷

سُے براتِ نجات جاٗری کرن ناٗ جینے ÷

سپُن ییٚلہِ داوٗ دُ تہنڈے زِرہ ساز کوٚرس آہن نرم شاہ سُندی اعجازی +



خلقو کوٚر کیاتس شیر دلس دشمنو تدبیرو

وچھتو کربلاٗ یکہِ جنگہٕ پیش کیا آس کوٚرہس سنگدلو گوٚبرِ فوجس ڈاہس =

ماٗری ہس شاہ حسینس[ع] تمہِ میدانہٕ کم کم جانہٕ میرو

۱ وَنہٕ (سید مہدی) ۲ فوج ۔۔۔ ۳ ۔۔۔ ۴ تمے برق ورعد فریاد ۔۔۔ (س،م) ۵ زخمی

تیلہِ گواز[1] کاریٖلہِ مورہس بوے علمدار عباسؑ گیَس تھر کمان سُہ تیر اِد نِرِ دراس =

ووٚدنس بنامیانہِ زوروار بابیو لشکرِ او سہم ژِرے پشت پناہ -

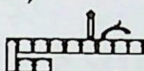
ووٚنی کمہِ تھرِ ہر بوکر بابیو کمہِ نرِ عباسہٖ ووٚنی گنڈ سلاح -

اوٚسم زورِ بازو اکبرؑ تہٖ قاسمؑ شاہ ژھِم تمہِ دوٚنوے نرے توٚرمہٖ جگرس اصغرؑ پیکان ۰

ہوٚتی کیاہ چھِم پیمتی پتھر چانی ژوربأے میأنی چار آئینے ÷

کرِ یاتھم ژرے پان سپر، فِدا سر، داریاتھ سینے ÷

بوتہِ حقاہور ہے کرِ ہے نماز روٚتمُت چھُس نشانہٖ[2] کوٚفیو چھم کران تیر اندأزی +



بوٚزُم یِیلہِ آو بأے فوج ہتھ سالار دین بکیر و

اوس صف گنڈی تھہٖ شمر ذی الجوشن سپاہ ہتھ ترِہہ ساس سأری دُستھے امامس سوار و پیادٕ دراس

اَد امامؑ شاباش اہلبیتنؑ فرماوٕ خمہٖ رزِ گنڈِ و چیرو

پبن[3] ماشنجوٚن ییتہِ کیشہ تہِ کرن نہٖ پاس دِیو خندق یمن احد و بدرُک اَسہِ ہیوٚن قصاص =

زأنی تو یہ راتھ غنیمت چھم نہٖ فرصت مارِنم پگاہ -

چھو میأنی بیوٚن بیوٚن وصیت یِیلہِ بأے ہتھہٖ مرِ حربگاہ -

گرِی زبہٖ جزع فزع بوگژھہِ مور ضا تُھنہٖ خمہٖ برکانہہ نبر نیرے گرِی زبم نہٖ مو پریشان ۰

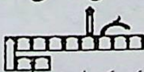
بوٚزم اوس تمہِ شبہٖ اوس سبٹھاہ بیمار شاہ عابد پنے[4] ÷

بابہ سُنز ؤصیژ بوزان ووتھان پھوان برزٕ مینے ÷

پو پھد بداٗسس کلہٖ للوان وولو میأنہِ نازنینے ÷

صبر کر بأپو تروژرے دو بابہِ طاقت چھُے نے ÷

دِیہ نے خدا شفا گرِی نے عمر دراز اٗسس گران دلنو اٗزی +



[1] تیلہِ دبسرے یس ذوالفقار یِیلہ..... (اَمہِ کوٚل) [2] کوٚرمُت (اک) [3] مطلب شنجون مادِن
[4] صبر کرو (نسخہ ہا)

یِمے بأے ہشرٕ ؤصیٖژ بوزان ہیٚنہٕ گوزبروزیرو

ہنہٕ ہنہٕ پانس زٕ دراس لرزٕ ژاس ودان بأیس نشہٕ گیہ پیٚہٕ تَے غش آس =

دۆ پنس بأے صأبہٕ بوأسس بوزان یہ کیٚاہ کوٚرٕ تقریرو

ؤنی توم صاف چھوٚبڑی بابن التماس راوِمأسہٕ بارٕ نبن اتھہٕ واس =

ہصأبہٕ ژٕے مارٕ نے تہٕ اِد گوبس بولسا بابہٕ تہٕ بنیاٗ زانہہ -

بوگرٕ ھہٕ فری یأدی بابس تَے قبرِ پیٹھ تیٚت کڈٕ آہ -

میٚژ لدِ روبرو ابوترابسٕ پان مارٕ کرٕ عالم تباہ -

دپس منع کوٚر کھہٕ اَسہٕ آبس کفن ژٕنی تھہٕ فراتس لابہٕ تھاہ -

امام زِبیٚنہٕ دیٚدی ژٕ کر دیٚدِ گن نظر براخدا تس یٚلہِ بابہٕ رسول خدا مرے

دلاسہٕ کنہِ اٗسس رنجہٕ ناوان •

اٗسس پامہٕ دوان اِدودِ ہے سوکانسہِ تھی نے ÷

کوٚرن صبر کو یتاہ جبرس کیا خبر چھے نے ÷

توتہِ دعائے بد زانہہ امتن تس اتھہِ یِیہ نے ÷

ژٕ تہٕ کڈی زنہٕ آہ بڑی بابُن ژٕے پاس یِیہ نے ÷

بیٚنی دیٚدی رؤ زِنہٕ دُنی یاس کانہہ مرنہٕ باز اما صبرس چھ خدا راضی +



دۆ پنس بأے صأبہٕ صبر کرٕ کو یتاہ وتم مے چھا تقصیرو

تحقیق دیٚدِ ہُند یہِ وۆتھم تہٕ کس بنیو دُنی یاس اماودان جان دیٚتن بابُن کنٕے دوکھ پیٚاس =

مے ڈیٚوٹھ مران دبد تہٕ بڑی بابہٕ تیٚت بابہٕ حضرت امیرو

مے ڈیٚوٹھ جان نیٚران حسن مجتباسٕ پھوٚرمہٕ تھنڈ ے زہر الماس =

مے ہبا تم ژٕوردہ دوکھ تُجام تہٕ اوسم چون تسلا -

اژٕ وتم کیٚاہ کوٚرٕ تقریرو (اے ک) ۲ ظالس (تحیہ ہا)

از چھِہم شیران مرنُن سر[1] انجام ژِ تہِ ووٗنی، مے چھا کانٛہہ دردلا -

وُچھتہٕ بٕنٛ تھہ کیاہ آم سپنُم تمام منز کربلا -

لیس بینہٕ پانٛژ دوکھ پبن یکجا سوزھنڈِ کوہ کتھہٕ دوہ برے تسند آہ ژٹہِ آسمان •

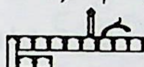
بوٗ کتھہٕ صأبہ اِتھہٕ تزاوتھ وندے رتھ مے کانٛہہ چھے نے ÷

چون بیٚتہِ نیٖرُ[2] ن مرن مے سوانٛی نے ÷

ژِیانٛی نیر کھ میدان بو مارے پان مے تاب یِیہ نے ÷

چھُکنا بوزان ہوٚتی کیاو دان چھےٚ سکینہؑ ÷

بایو زبان دراز کوٚ فلکی غماز ژےٚ پتہٕ کرِنم کتھہٕ بأزی +



خلقو گیٖم ظلمہٕ خبراہ گوشن جگرس آم زن تیٖرو

چھُس نہٕ وٗنتھ ہبکان ژٲلی زِٲلی[3] تھہٕ ساس پھٔری اہلبیتِ رسولنٛ ہمیشہِ حق ناشناس =

گیِہ آسمانس کمان[4] تیٚلی جہان گوتیٖرو

ییٚلہِ شاہ حسنسٕ دیتُکھہٕ زہر الماس ژوٚٹنس زِہرٕ[5] ہنہِ ہنہِ تنہٕ پھُٹ تہٕ دراٗس =

تھوٗ وس نہٕ طاقت تمیٚ زہرکی جوشن ذرا -

اوس وو تھان پنٛوان چیر تکیہ ہوان سینس تل گرا -

کلہٕ چھاوان زٔمنس گرا تزاوان لرا -

اٗسس ہوا کران زینب کبریٰؑ للہٕ وان پٹھ نرے بأے جانس پان آکہٕ وان •

دوٚ پنٛس یہٕ کیاہ باچھکھ ژِکران بینین ہُند ژےٚ عاریہِ نے ÷

بایو چون مرن مے ڈیشن مباپیٚہِ نے ÷

لس تہٕ وٗنسہِ ساساہ خدا سأنی عمر دِیِہ نے ÷

۱ ژٕے تہٕ کوٚرتھم......(ا۔ک) ۲ میدان نیرن (ا۔ک) ۳ کتھہٕ ہبکہٕ وٗنتھ (ا۔ک) ۴ تھر کمان (ا۔ک) ۵ ژھیوٚنس جگرز ہر ہنہٕ ہنہٕ...... (ا۔ک)

مےٚ ہباتھاٲوی ے گبر نیاز بیٚیہٕ تےٚ وُچھ زبتھ کران پیش نماٲزی +



تاٲنی آواتھہٕ موٗران شاہ حسینؑ وولو بایہٕ دستگیر و

نرِئُی تھہٕ ہیوٚ رِٹلن شانہٕ بڈس نکھس ژاس وُچھنس بدن سبز تھ گومُت کوٚ رمُت اماس =

بارٕ نوود نکی نالہٕ دوان نالہٕ موٚت کوٚ رکھہٕ چیر و

دوٚ پسہٕ شاہ حسنؑ مےٚ گوٚنڈمہٕ مرِنُن لباس دُنی یاس بأ ے بارٕ نوٕ بانو[1] کوٚ ربا اخلاص[2] =

بایو عزیزا وسہٕ ہم زٕ کھوتہٕ مےٚ چھُم تتھ خدا گواہ -

کھوژان اوسس اسند دل گرأ ے ماکھیٚم ،غوصہٕ ماہیٚم بابن زُوا[3] -

مےٚ اوس نہٕ مرِنُن کانہہ غم ژٕ اتھہِ لگہٕ ہم ظاٲلمن ووٚنی مےٚ سوا =

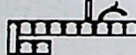
تاٲنی شاہ حسینؑ سہٕ زہر آب تلہِ یکدفعٕ یُس شاہ حسنس پھرے دِپیان بٔتہٕ چمہٕ یانی لاجان دہان ۰

تاٲنی گوشاہ حسنؑ بےتاب اتھہٕ موٗرِتھہٕ تس صرے نیہٕ نے ÷

دوٚ پنس یہٕ ہباچھُ میٚون آب ژےٚ آب خنجر دِن بیدپنے ÷

مےٚ پھوٚرُم آبِ الماس ژےٚ کیُت دنیاس آب چھے نے ÷

مےٚ پتہٕ ژے چھکھ ناچارن چارٕ ساز مالِ رسہِ تمن گری زبم یتیم نواٲزی +



بایو مے پتہٕ ژ ے چھکھ امامٔ یی اوس تقدیر و

پانٔے سژان دیزبم یتے چھے التماس کفن گنڈی تھہٕ نیزبم گوڈٕ روضۂ خاص =

تتہِ نبامے دفن کرنہٕ دِنےٚ ژٕ کڈی زبم نہٕ شمشیر و

توبدس کان[4] دِنم ظلم کرن احداث[5] پامہٕ دِنوٚ زِیٚتہِ چھوٚ میراث =

اِدٕ ہباتتہِ کڈی زبم نیزبم مزار فاطمہٕ زہرا -

تس نکھہٕ[6] سأوی زبم لحدہأوی زبم گری زبم صبرا -

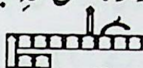
[1] پروایہٕ رٕوٚس [2] دُنی یاس بأ ے بارٕ نوٕ کوٚ ربا اخلاص (ا-ک) [3] دیان اوس چون دل غوصہٕ ماکھیٚم گرأے ہیٚم بابن زُوا (اَمہٕ کوٚل) [4] تیر (نسخہٕ ہا) [5] نوی نوی [6] دِید نِشہِ سأوی زبم (انیس)

کۆرنس حوالہٕ گُلہِ رٕٹ تھٕ اُچھگاہ قاسم شاہؑ وُچھی زبس میانہِ نظرے سبٹھاہ اَسی زبس لول بران •

تانٛی کربس عرض زینبہٕ کبریٰؑ قاسمسؑ سِوا گبر چھی نے ÷

کونہٕ چھُکھ درد بران اَسنز ہش شربن بینٛہِ نے ÷

بأے صابہٕ مےٚ تہِ وٕنی توم یہِ کیاچھ راز قاسمسؑ نشہِ کیازِ چھُو یژ راضی +



دۆ پنس بوزتہٕ بینٛز اسندِ محبتُک بوکرے تفسیرو[1]

شُربونٛز[2] اُمی سند کیازِ یژ چھُم پاس زوٗ کھوتہٕ ژۆٹھ چھم یہِ تہٕ حضرت عباسؑ =

ریگاہ بیلہ کربلا بأیس شاہ حسینسؑ ظالم کرٕنم گیرو

لگس قوربان کربس جان فدا برنہٕ کینہٕ وسواس تتھ ہمژ وٕنٛد ہس گۆبرٕ ساس =

یِی ونان تہٕ روبقبلہٕ روٗد موٗد پران لا اِلٰہ الا اللہ -

سپنُس بدن کبوٗد شوٗد گو امام گرس وۆتھ غلغلا -

سپن خوٗن آلوٗد ساأری ودان اَز موٗد رسول اللہؐ -

آسس بینٛہِ لیلہ کران[3] جُدا جُدا میٛژ لدان ودان کورے ژٹہِ قاسمؑ تہٕ عبداللہؓ گریبان •

اوسس شانٛد پیٹھ قرآن پران سبٹھاہ ودان شاہ حسینؑ ÷

محمد حنفیہؑ ہونٛد وٹان نالہٕ ژھٹان ژٹان سینے ÷

حضرت عباسؑ جامہٕ ژٹان ڈلنٛز دوان برزمینے ÷

اَکے مٔدی نس وِدٕنچ وٕژ آواز ہے ہے یہِ دنیا چھُ کیا بأزی +



تراوبس وانا زینب کبریٰؑ بو آیہ سے بسیرو

ژٚے سوال ساہ بساہ یتھ دنیاس نتم ستی پانس وونٛی مےٚ اِرسرٕ کاس =

نتہٕ ہبا تمہِ ساتہٕ پیٛز بم بیلہِ شام نتم اَسیرو

[1] تقریرو (ا۔ک) [2] شُربن (ا۔ک) [3] اَسس شانٛد پیٹھ لیلہ کران زینب کبریٰ میٛژ...... (ا۔ک) [4] یہ کورمول گومُت چھُ بے ستھاہ سبٹھاہ کورِ ہنز بامبرے قاسمسؑ کن وُچھان سبٹھاہ ودان (ا۔ک)

باندن ہُند ییمہِ گرِ یزید کرِ اجلاس بابہٕ ہیتھ پیٚزبم تتہٕ کرٕ ی زبم خلاص =

یَتیٖو بابہِ متہٕ مرتمِ گوڈٕ کرتن قاسمؑ شاہ -

یہٕ آرزو متہٕ تھاوٕتم یزمنہٕ یوٗ ری یتم ہیتھ بابہٕ شاہؑ -

یہٕ تمنا متہٕ تھاوٕتم پانہٕ ہاوٕتم قاسمنؑ روزِ خوشاہ -

یہٕ دوبا کورِ مول بوے چھے بے پناہ مران کورِ ہنز باہرے قاسمسؑ کُن وچھان کو یتاہ پشان

گوٚ برمالہِ بابیو کورِ مائی سند ژے عار یہِ نے -

کیا باژے پانس کورِ چھےَ نے -

مربم شرمہٕ شرمہٕ کران یہٕ پانہٕ وٕنی تھہٕ ہیٚکی نے -

شرمہِ ناگہٕ بابیو کوٗرِ مائی سند حیاپیٚہِ نے -

یہٕ دوباپامہِ دِن کتھہٕ باز لکھتہٕ نکاح کاغذاپانے چھُکھ قاضی +

وزن سوم

خلقو مےٚ سرٕ بوٗزٕمو ییٚلہِ سُہ پادشاہ وولکھہٕ سرٕ انس

حالا گو أکے باک وٕژ محلہٕ خانس

أسی میٚژ لدان سأری ودان جُدا جُدا

ییٚلہِ شاہسینؑ ہو پادشاہ سوٗن پیٹھ سرانہٕ تختس

اَتھہٕ بُتھہِ دِتھ ووڈنو اوسس لوٚت لوٚت کڈان رختس

اوس دِوان وداغ وچھنس داغ جابجا

سُہ رخت ییٚلہِ ڈیوٗٹھ ہیو سخت گوکھ لختہٕ لختہٕ کوٚرکھہٕ پانس

ودان تخت گو ہے ہے بختس ہیب مہربانسؑ

افسوس گو یتیم معصوٗم قاسم شاہؑ

تانی ودِ بیب مہربانوٗ یہِ کیٚا گوم یزمن پانس
ترٲوِتھ مہرازٕ جانو گوٗہم نیرٕ تھہٕ یزمنہٕ پانس
کورِ ماجہِ بیب شہر بانسؓ دِپس جواب کیٚاہ

اَدٕ وان تراوِ ام سلموٗؓ ہوٚل گنٛڈِی تھہٕ تھر دیہِ دیوارس
گوٚبرٕ مالہِ از ولہٕ مو نادا دِیہِ رسول مختارسؐ
مورٕ ہے پارہَ جگر خبر ژےٚ چھے نا

نےٚ پوترِ کوٗنہہ تُلہِ موٗتُھی پانہٕ روٗدی ووم گرٛھی تھہٕ مزارس
ووٚنی کُس کفن ولہِ مو یو تہِ چھس مرنہٕ نس بازارس
تُلہِ ہیم زنٛدٕ چھا علی مرتضیٰؓ

تانی چاک دِیہِ اُم کلثوموٗؓ ہوٚل گنٛڈِی تھہٕ لبل کرِ بٲے جانس
خاک لدِ بیب زینبؓ کوچھہِ ہبتھہٕ بٲے ہٕندِس الال خانس
ودان میٚانہِ مہرازٕ قاسموٗؓ یہِ بنےٚ کیٚا

ادٕ ییٚلہِ امام سرانہٕ نِشہِ موکلیو کفناہ گنٛڈِ بٲے سلطانس
زونٛتھ زِ آسمان پیو تویوٗدِ تُلہِ ییٚلہِ پیٹھ شانس
پکان ووڈنٛی بروٗنہہ قاسمؓ تہٕ عبداللہؓ

بیٚیہٕ کِنہِ شاہ مسلموٗؓ توبودس نکھ دِیہِ امامس
ودان تھر پھُٹہٕ مو حضرت عباسؓ دب دِتھ عمامس
دِوان فریاد وا حسنؑ وا حسنؑ

تمے حالہٕ مظلوٗمو نیٚوکھ بڈی بانٛس آستانس
ونہٕ کیٚا جگر ژھیٚونمو پھران تتھ ظلمہٕ داستانس
تٔتی گوٚبَس ظلمس تہٕ گس بنیو زانٛہہ

وُچھتو کیوٚژھہ بے حیا ظالمو ظلماہ کوٚرُکھ رسول سبحانسؐ
تھٕزرے قبرِ روبرو توبوٚدس دِتی ہس کان زوٗ دانس

یہٕ کتہِ چھُ میراث دار ییٚتہِ قبر وار بنو نہٕ زانٛہہ

روانہ

نٹیوو زمین وزمانو تمہِ ساتہٕ گٹہٕ کار گو مُدٕنس
ییلہِ تیرِ بارانو ظالم کرن آفتاب دینس

تمِ زخم قبرِ منزٕ آسہِ ہے ما کھوان رسول اللہؐ

دفن کرنس انمانو دیتھٕ کھنہٕ رسولہِؐ سنٛدِس زوٗ دانس
تأری ہس دُستتھ کانو توبوٚدِ ژٔٹی تھہٕ زہرو وتس بدنسؑ

فلکن ژاو الٰہِ الا ملکن ووٚتھ غلغلاہ

سُہ حال وُچھتہٕ تُج باک اہلبیتوٚ بڈی بابہٕ للہ وات سأنس دادس
کوٚر کیوٚژھہ بیداد اُمتو مُری تھہٕ چأنس صاجزادس

دپان واتو ییٚتہِ کیاہ یہِ چھُ روضہٕ رسول اللہؐ

اِدٕ اماعی سُہ توبوٚدِ تُلہٕ نوو ودان نیوٚن منٛز مزارِ بقیعس
کانو سان دفن کوٚرنو توبوٚدِ بأے سُند نِشہِ دیٚدِ فاطمسؑ

ژھیٚنم ما زبان اَتہِ اور وَنہٕ کیاہ

وان

تانی خاک لدِ حضرت مہربانؑ وِدزار زار مے گٹہٕ کار کوٚرتھم پادشاہہ گرمیانیو
میانہِ زہرٕ لدِ بو لگے قوربان مےٚ چھُ ییٚنہٕ ودل تیار ژٕے مزاررٕ ٹتھم یزمنہٕ گرمیانو

قاسمنی کتھ اے گرمژ چھے پانے میانہِ مدنو بأیس منّت أے اوسہٕ ہم ہوانے میانہِ مدنو
ووٕنی کأم اڈٕ لیچ چھاتھاوانے میانہِ مدٕنو



یہِ دوصأبہٕ قبیلس أسس بوتھبکان بڈٕ سامان کرن مہرازٕ قأسمٕ نو جوانو
أنکھ سومبرتھ سوالس مُدی ہٕکی ارکان کڈٕ ہا ارمان گوٗبرٕ ماج کرٕ ہاییٚنہِ وولا جانو
ازوٗ چھتہٕ کیاہ آم انجام میانہِ مدٕنو یہِ کیاہ سپنُم تہٕ کیا منٛجام میانہِ مدٕنو
سوالہٕ کنہِ لوٗکھ فاتحس آم میانہِ مدٕنو چأنس مرنس گیم تم سرانجام میانہِ مدٕنو



دپیام مہرازس پأرٕ ہا گُراجان نیرٕ ہس ونہٕ وان
ہے ہے یہِ زانیوم نہٕ تژاوے گوڈٕ ژے وانو
ازچھس چون تختہٕ تہٕ توبودٕ بو وُچھان گُرچھے ڈولان
بتھین سوٗ رملان گلان چھی یم چأنی الالخانو
بوکس تراٗوتھس گرٕ ھانٕ چھکھ پانہٕ میانہِ مدٕنو
بوچھس بیکس ییٚتہِ کس زانہٕ میانہِ مدٕنو
لگیو چھس قبیلہِ بیگانہٕ میانہِ مدٕنو
چھمنہٕ مالیٚن گرٕ ھی تہٕ کوٗت زانے میانہِ مدٕنو



ماخوذ از نسخۂ سید مہدی رضوی ریشی پوری ۱۲۶۱ھ و نسخۂ سادات موسویہ دولت آباد
ماخذات:
۱۔ نسخۂ منشی حیدر مملوکہ منشی نذیر احمد ۱۲۹۱ھ
۲۔ نسخۂ سید مہدی ریشی پوری ۱۲۶۱ھ
۳۔ نسخۂ ذاکر حسین علی (دور یکھمن پور)
۴۔ نسخۂ امہٕ کوٗل مملوکہ خواجہ مقصود علی گنڈ خواجہ قاسم

دفتر

مژ رٕہن دفترِ حمد تمہِ کہِ سیاقک سوقاہ بخشتم حسیاہ

اِدٕ تمے اداکڈٕ ہادٕعا یہٕن تتھ تل دفعتن یکقلم ساٹرٕ اجزائے ثناگژھٕ ہا محاسبن منزٕ علم =

اِدٕ لطفہٕ چانہِ لبہٕ تیتھے سرشتہٕ سپنٕہم صدارت نصیباہ

گژھہٕ تیتھ تیز دست لکھہٕ یُس فرداکرن تتھ سرورق ارباب رقم

کرِ روشن پیشانٔی دیوانٔی روزگارس تمیک سیاہ قلم[۲] =

سپنٕہم وصول تمٕیگ بہراہرگاہ کرٕ خرچ سخن بے پروایے -

......آسہِ نہٕ کانہہ تمیک حرفاہ پرٕ تھ رقماہ آسہِ برجایے -

امامے چھُ روزِ شمارٕ کی فکرِ محاسبن دیتمت صفحہٕ دِلس ضرباہ[۳]

تِکیاّ دیُتم پھیر زندگیہِ ہٕندس دفترس تہٕ کینہہ نے اتھہِ آمے •

ژ ے وأ حدا چھُہم مے شاٗہدا گرِم بے عد گناہ پےدرپے ÷

چھُہم گومُت سہو میزان وحسابک عہدا زانہہ تتھ گن نیٚم نہٕ پے ÷

یااللہ وونی کڈتہٕ میانہن خطان خط پنہٕ عفوٕ ستی کرتم وقت گذارش بیباک تی چھمہٕ آرزو+

علے

وونی کرِ جمع اوصاف خلاصۂ کاینات صاحبِ دیوان روزِ حسیاب

تمے قبضِ الوصؤلہٕ سپنہٕ فاضلن منزٕ جمع فردا نیرم نہٕ باقیاہ بیٚلہِ جاٗ ہنم

جزو عملس تتمۂ بالخیر کرنم رقم =

نوٹ : یہٕ مرثی چھُنے مرحوم دوستہٕ کاظمس وننہٕ آمٕژ ا بہٕن تتھ تل (نسخۂ کاظم)

۲ کرِ روشن پیشانٔی روزگار تمیک سیاہ قلم (م ـ ح) ۳ وولمت صفحۂ دِلس ضرباہ (ک)

بوَمستوفی دفترِ[1] قضائہ دِیہِ سُند خُبپا

سپن ذٔستی کسرِ صفر ماہ دست معجز نماییلہِ کرِ علم   ییہِ نہٕ شمار تاروزِ شمار تیُتھ سپن شہرۂ عالم =

کرُن تفصیل تمن کس چھ دستگاہ   یم نعت کرِتس پانہٕ خدایے -

جُملہٕ جن وبشرن بۆری زے گوشوارۂ منہایے -

آسبس نہٕ مفرداہ سپننہٕ تمێک عشرا ادایے -

دیُت تہٕندی دٟین مبینن پھیش پرانین کتابن[2] سوے اصلس وٲصل گژھنچ نزدیک وتھاہ

تمےٕ ستی درست عملن ہند روزنامے ٠

سُہ کنُے مقصوٗد اٰہ بجادتس نہٕ کانہہ جورا   دیہٕ زے جور عالمس کٔری زے مقابلے ÷

اما جنابہٕ سُندتہٕ شاہٕ سُند بوَ کُنُے نوٗرا   زن اَکی ہے بدنس[3] دوٚ چشمہٕ کوٚ رمت ازلے ÷

ہیٚز ے مقابلہٕ شاہٕ سُندِ رتبک نقطاہ دیزِتتھ مرتبہٕ تیتھی

تمێک حساب واتہِ ازصدتا ابد چھُنہٕ تتھ اندازو +

علے

کرِ اکہِ اشارِ سُے شاہ تحویل شمس مغربس وٲتتھ قرہبا

تیٚلی پرٚتھ ذرس سپُن ہویدا عالم وآدم   لوح وقلم یہٕندی ہے[4] فرمانس زیرِ قلم =

آسہِ ہا جہانس جنابس پتہٕ بقا   آسہِ ہیٚس نے تیتھ مُنیا

گژھہِ ہے تفریق طبلق دنیاسٲری اشیاٚ برہم   روزِ ہے بیکار رقم لیل ونہار اٰژ ہن درہم =

اوسکھ معلوٗم کُلی وجزئیک عدداہ   حال ماضی وحال تس نہٕ ژھایے -

بۆزی تو صاحبِ سرورالمومنین کران ادا   اوس اکھ رٲہباہ روشن رایے -

مدہنہٕ رنشہِ دوٗر اوس اکھ سرحدا   تتےٕ شہرس اُس تس اکھ جایے -

ووت توٚتے باعجاز طرفتہ العین شیرِ خدا[4]   انہِ رٲہب تعظیم تہنز بجایے -

[1] دیوانِ قضا (م-ح) [2] بھوین (ایضاً) [3] مدس (ایضاً) [4] تہندی ہے (و-ک)

عرش کرسہ چھُو چھمت پیتی تیمے ؤری یہ گژھہِ پیدا وصی تہٕ دامادِ رسولِ خدا یے۔

یمہ ونداین تی ییٚد چھُم مدعا بہن سوالن جواب گریوم ادا یے –

ترموون کریان جدا جدا کرے حل ییٚ چھُس مشکل کشا یے –

راہبہ نیچھ کوتہہ عدد واہ نشہِ اربابِ حسابن دوئیم آسہ نہٕ، آسہ یکتا

پینہ پینہ ستہ ترتیم سرانجامے ۰

کمن ترین ذٔپی تو ژوٗر ِم چھنہٕ یا شاہ ژوٗرِ مس پوٗنوم پیہ نہ لبنے ÷

کمن پانژن شئے سپنہٕ محأ صلاہ شبن نہٕ ستھ، أٹھ نہٕ ستنے ÷

أٹھن نہ نوتہٕ دہن نہٕ کاہ کہن نہٕ باہ ترٛ وأہم لبہ نہٕ بہنے ÷

بوٗزِتھ کلام رأہب کری تھہٕ تبسّماہ نوٚے جواب دوپسہٕ شہنےٚ ÷

لیس أکس چھنہٕ دوئیم سُہ گوٚ وخدائے بے ہمتا زِ گئے شب وروز ہمیٚنہٕ نہ ترٛ تیم یمن دونے ÷

ترٛے گئے سہ طلاق چھس نہٕ ژوٗرِ یم صوٗرتھاہ پانژوم لبہ نہٕ ژون عنصر تی ÷

یمن پانژن شیٚیم ژھانڈان ششدر گئے فرزانہ گتی

تم گئے حواسِ خمسہ لببکھنہٕ شیٚیِ ما پانژِ بازو +

علی

شئے گئے شش جہت تمن ستھ سپدُن عجیباہ

ستھ گئے ستھ زمینہٕ أٹھی پچ تتھ چھنہٕ وتھاہ یمن أٹھن نہٕ نوِم سپنہٕ بہم

تم گئے أٹھ بہشت تہٕ نو گئے افلاک تہٕ عرش اعظم =

یمن دہن کہم سپنہٕ سُہ گو داہ ذالحجہ بے شک وریا

سپنہٕ یمن کہن باہ تم گئے آلِ یعقوب محترم باہ گئے باہ امام برحق وصیٔ رسول اکرمؐ =

گری تھہٕ راہبہٕ سند بن سوالن جواب ادا پھیرِتھ نوٚے دپس سرٚ خدا یے –

ییٚلہِ کرِ خدا عرشس پیدا أسی لرزان تمکی اجزا یے –

ادمحاسبِ قدرت قلمس کرِ ابداع لیکھِ یُتھ، ہیٚہِ قرار روزِ برپایے -

لیوٚکھنس کیاہ یمہِ ستیٚ عرش رۄد برپا ونتم اُسیٚ کم تم اسمایے -

بۄزی تھہ یہِ سوال راہبس رۄد نہٕ حالا ۔ جُس نٹ دپیان کھٹہِ تھاوِ ژھایے -

کونہٕ چھکھ جواب دِیان دپبس وَن پۄز فی الحالا رأہب زِدِ ہے امان چونےٚ چھُم وایے -

عرض کرِ پرُژھووم تیتھے سوالا یا شاہِ اولیأ یموتمہِ کہِ تقریرٕ دربلایے -

شاہٕ زِ پۄز باو، تراو اندیشاہ چھُو محافظ خدائے بے ہمتایے -

رأہب زِ لیوٚ کھ یی قلمن تہٕ ہیوٚت قرار عرٕشکی اضطر ابن لا الٰہ الا اللہ محمدؐ رسول اللہؐ

علیؑ ولی اللہ علیہم السّلام ے ۔

بۄزیٚلہِ پادشہن رأہبن پۄر کلماہ دِیہِ لشکرِ تہنٛدِ مارِ نک حکمے ÷

سپنہِ تسنٛدِس ضرب دِلس پتہٕ ساسہٕ بۄ شمشیر برپا تہٕ وُچھتہٕ کڈ شاہ نالہٕ حیدرؑ بخشمے ÷

مۄد بے حساب خلقاہ تیتھ کھیوٚ کھ ہولاِ اوٗنُن پادشہس تہِ سخت وأہنے ÷

دَپہ شاہ پادشہس پرِ کھنے لا الٰہ الا اللہ ژِ تہٕ ہتھٕ لشکر دِمتھ برہے ÷

عرض کرِ یا شاہ مےٚ چھُم بوزمُت ذوالفقار ہُنٛد وصف سبٹھاہ اَنہٕ تیلی ایمان یِیلہِ وچھن بچشمے ÷

ادکرَن مۄدی نس کُن دراز دست اعجاز نما اٗنکھ ذوالفقار دُودَم دریکدمے ÷

کڈنس یِیلہ از غلاف اُس دراز ستھ ذراع سپنٛی ڈوڈ ہتھ دِلس یِیلہِ حرکت کرنس قأیمے ÷

تہِ وچھتہٕ اَنہِ لشکر ہتھٕ ایمان سُہ پادشاہ سپنُس یقین حأصل پرن کلمے ÷

دپتوس فریاد و وتھ کونہٕ ذوالفقار ہتھٕ کربلا یِیلہِ کلمہٕ گویو عباس علیہؑ شانہٕ ژٹی

بۄزُتھ ناریشہِ چھتِس شاہ حسینؑ آوازو +

علے

اوس یِیمہِ ساتہٕ شہیدن ٕ گنزران لبل کران مظلوم غریباہ

بہتھ شانٛد پتھ عباس علیہؑ دِوان صدا بایہ ہیوٚ رووتھم

یہ دوتھر پھٹرتھم اتھہٕ والہِ میانہِ اتھہٕ رٹھتھم =

وۆڈنس مابایوبوکس کُنے چھیٖنہِ دارِترٛوٚوِتھس یہِ دوباچھُ عیا
روزتہٕ ووتھدنہِ ساتھا لگےفدا کرتہٕ استادٕ علم اماتلہٕ ہم کموأتھوگلبن کۆرمت چھُہے قلم
بایوچانبن ستمن شمار کرٕ کویتاہ گئے بے حساب میانہِ بأے رایے -
دپتم ژٹہِ متمن شانن وَدٕیہِ با ہومیانہِ علمدارٕ بایے -
مشکہِ رٕوُدمُت چھُے ناآباہ پژاران دوچھے سید بایے -
مۆٹھیہِ اڈٕکجہِ ہُنْد اضطراباہ تیسٕنزتہِ رٕوُزٕے نابا کینٛہہ مایے -
ہباقبیلہٕ دارن پی چھاداباہ بیکسن بیٚنبن ہُنْد کرتہٕ کینٛہہ پایے -
سیۆدوتھتہٕ باہتہٕ باثواباہ کُنہِ جایہِ بیٚنہِ تھاوتکھ ژھایے -
بایوٕ خمہٕ نیرٕ وُن اڈکجہِ رچأیودامن چیٚچہِ بابہٕ ٹکان أنی زبم ترٛیشاہ
وأتتھ فُراتس پیٹھ ژٕے کیاہ پیش آمے ۔
سوچھے ترٛیشہِ پژاران ژوٚ چھنکھنہٕ ماران یہِ کرباتس خبرچھے ÷
لتس چھے امید چیٚچہِ بابہٕ چھمہٕ آب ساران ژٕے پکان کولہٕ رتہٕ چے ÷
ژٕ چھُکھہٕ کولہِ پیٹھ خۆنس منٛز پیران پیکانن لُجمٕ چھے پے[1] ÷
شانہٕ ژٹی ہس تہٕ مشکہِ سان کۆرہس تیرٕ باران دپتم باتس کیاہ دپے[2] ÷
ژٕے چھی بے شمار پیٹھن پیٹھ آمٕتی نیزٕ تہٕ کان خالی نہٕ تنہِ کانٛہہ موے ÷
ژٕے چھے ہیرٕ بوٚن گومُت رتہٕ سرٛان ووٚنی کتھہِ پأٹھی چھوکھ گنٛزرے ÷
بایوٚ چھس کھوژان بیٚنہِ دبد بیب زینبہٕ یٕوُری ماوأتی
وچھی مدٕنس بدنس زرزرٕ کۆرمُت تیرٕ اندازو +

یم مصرٕ چھُ ووستہٕ کأٹمنس نسخس منٛز یمہِ آیہِ لیکھتھ : ا۔ژٕ چھُکھہٕ کولہِ پیٹھ خۆنس منٛز پیران
دپتم باتس کیاونے ۲۔شانہٕ ژٹی ہس تہٕ مشکہِ سان کۆرہس تیرٕ باران پیکانن چھے لُجمٕ پے ÷

ادٕ اُس خمس منز میٔولدان ودان پٕرتھ بیا
اُس دِیان بیب سکینس زینبؑ کبراٍ ودٕ ژنی روزتم
منگنہ دعا خدائس مے تریشہِ ہرٕ ہنند بوزتم =

دِپتس یتھ میائس دعاس کرتم جابت مچیا
رُودنہ زنندٕ میانس بالس بویا گژھ براووی اُمس چنچہ بابہٕ نی تھرچھم
مربم بابہٕ تہٕ وونہٕ زانہہ اُکی ہے ماران وچھم =

نیٚتھ باہٕ میٔون کرِکیا چھکھ گواہ خدایا دریلاآو منز کربلایے -
وونی چنچہ بابس میا رٍوٕن تہٕ بویا ماری ہن کم جانہٕ رایے -
کیا منگہ التجہ اکوئے تریشہِ پیالا دیو سون یہ اڈ کول تہٕ گژھہِ ہے نہ شایے -
کس وٕوت دیدٕ دودٕ چھنس جتھ کولت کالا چھٕ اچھ پھرِ پھرِ وچھان چھان دست دِیایے -
آبدار سون رچھتن یا اللہ زندے لی ہمم وتھ ہبس آیے -
یتے مارٕ گژھہِ بیکس کرو کیا یتہٕ چھنہٕ کنہِ چھپنس جایے -
یہے دعا کران زینب کبراؑ بیب سکینٔن بٕوزی یانی ودٕنکی صدا

بتھہِ بتھہِ دوان ژٔٹی نہٕ جامے •

دوپنس پو پھدیدی مارٕ گوم چنچہ بابہٕ خوامخواہ مربم بابہٕ تہٕ ہے ہے ÷
یہ زِچھٕ لیل کران عباساٗ عباسا تہٕندی صدامے کنن گئے ÷
پوفدیدی اے اُسی تہٕ پوپھہِ باوزٕ لدی تھہِ بتھہِ ساساہ لیل کران گژھوس دونوے ÷
ژٕ بابس تھرٕ رٹھتہٕ بو کرس دلاساہ کھورن پیٹھ پھموس پرٕنے ÷
دِپوس بابو کم دوکھ پیے ژٕے کوٚ ڈتھنہٕ زانہہ آہ یہ کوٚ رتھنہٕ اکبرؑ نہِ مرنے ÷
موٕرٕ ہے تیتھ مہرازٕ روبرو کوٚ ڈتھنہٕ شاہ مہرنی کدٔٹھن برٕنے ÷
بابو ژٕے مأری ہے گبر مہرازٕ وأتی ٕمتی کم کم سرِ ناز و +

"خلقو پھران ظلمہٕ دفتر کربلاکۍ روزان نہٕ صبر وشکیبا
لکھان کتاب احسن الکبارس منز دأدٕ کتھا ییٚلہِ خالق عالم
دستِ قو درتہٕ کرِ پأدٕ لوح وقلم =

کربس نوٚ ے خطاب زبان قو درتہٕ عالم الغیبا
لکھ مفصّل طوٗ مار حال ابتداوانتہا یہ ییہ دروجوٗداز عدم
دفعہ دفعہ رنج وراحت تہٕ شأدی تہٕ غم =

قلم زِ کتھہِ پأٹھی لکھہٕ چھُنہٕ مےٚ پیٹھ ہویدا احوال ابتداوانتہا یے -
ادِ علمس کُن سپن یی ندا روز قلمس ستی کرُس ادا یے -
ادِ لیکھہِ علمٕچ تعلیم قلم جداجدا اووت ییٚلہِ برقصہٕ کربلا یے -
سپُنُس شگاف دیہ فریاد أئی نس سیأہی سراپا یے -
گوس ریشہٕ ریشہٕ لیو کھُن ییٚلہِ کڈٕ پیٹھ اتھن ریشہِ چھوٚت امام تریشہِ ہوٚت اصغر شاہؑ
دپان سعد ودِتم یمس اکوے تریشہِ دامے •

دوہنس یہ تریشہِ ہوٚت مرہم پھوران چھس نہٕ شاہ رؤدس نہٕ طاقت کتھنے ÷
ییتیو ظألمو مؤدم سأری رؤد مویتے اُچھ گاشاہ رٕ چھتھ بڈٕ رتھ لوٚگم اَتھنے ÷
گوم گوٚٹ جہان مؤ دُم یینہٕ اکبر شاہؑ ووٚنی دریٹھ یوان چھم وتہٕ نے ÷
مأری ووم برؤنٹھہٕ کنہٕ تریشہِ ہتی بأے سداہ بیکس گوس پروطنے ÷
یہ گُنے معصوٗم لسہِ ہیے زن نہٕ مویأم کانہہ گری زبنا رحم دارِ چھتھنے ÷
ظألمو انصاف دپتو بو گُنے کرِ کیاہ پیتھن ساسن تہٕ ہتنے ÷
سعدو یہ تریشہِ ہوٚت مرنہٕ ستی ژٕ نے کیاو أتی ژٔٹی ووم سأری دست وبازو +

(بقیہ صفحہ ۲۲۵ پر)

خائلق الکلام

یا خائلق الکلام ہر فرد احمدِ چانہِ گویا زبانے
ناوِ چانے لِسان لُستان لِسان واتان بکام
کوٚ رتھ دُر بیان زیور زبان لبان جوہرو بوٚ رتھہٕ دُرجِ دہن سخنکہِ گوہرو =
چھُ بے سخن سخن جان جہانے نتہٕ جسم بے جان گویا زبان بے کلام
سپُن ایجاد جہان اَکے کتھہِ سر بسرو زٕ حرف کُن اتھ چھِ زٕ گواہ معتبرو =
ژٔے کر بتھ واَحدا زبانٔی جُدا جُدا قائیلو -
سارٕی رطب اللِّسان عذب البیان صنعژ چانہِ قائیلو -
کوٚ رُتھ شرفِ آدم بیان عَلَمَهُ البیانَ بخشتھس تاج کرامَت کرامتِ گفتارو ٠
ختم سخن قرآنس اندرو کوٚ رُتھ بے مثالی ÷
بوٗ زٕ تھہٕ دوٚپ زبان آورو چھُ جائے سخن خائلی ÷
دوٚپتھ لا یاتون بِمِثلِہ زبانِ قودرتے پانہٕ سخن آفرینا +

سوٗ زتھ افصح الفصحاء حضرت فصیح بیانے
فصاحت وبلاغت گرتمی اُمّی تمام
ییٚلہِ ونہِ حدیث اَنَا اَفصَحُ مَن نَطَق والا گوہرو لبہِ گوش معانی زیورو =
سُے مدعاے وَمَا یَنطِقُ عَنِ الھَوٰی امرِ خداما نے
کرِ ہے نہٕ نطق وا زانٔہہ بے وحی والہام
سُے سخن سنجِ گنجِ معانی سخنورو سارٕی سر باوِتس داورو =
اَسی ملک اتھہٕ دارِان تس کتھن، وَنٔدان زُو وَتن جبرٔیلو -
زبو اَنی نبین تٔھندی کلمن اوایلو -

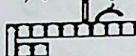
نوٹ:- یہِ مضموٗن چھُ خواجہ اکبرس دِپنہٕ آمُت - یہِ چھ منشی محمد یوسفن حکیم عظیمس ستیٖ رٕلتھ لیوٚکھمُت - ا
سخن پرورو (اَمہِ کوٚل)

کرِ ییٚلہِ موسیٰ کلیمؑ سُے ناو وردِ زبان ژٔ جس لکنت سپہٕ نُس حق سُبحان کتھن گوشگذارو •

کوٚر حلقہٕ داوَدسؑ تہِ اثرو تہندی شیٖرین مقالٔی ÷

دَمِ عیسیٰؑ روحِ پرورو چھُ زِندٕ تہندٕ بے خیالٔی ÷

سپُن نوحؑ نجی سُے ناو ہیتھے تس تہِ ہیچھہ ناوِ پکہٕ ناوِ سفینا +



گرٕ ھان شاہ سُند ناوٕ ہہنہٕ زبو تیز، شکرریز لبان کلام معنے

سُے خُداوند سخن رازدارِ اَسرارِ اَسریٰ بوسہ ناطِق کلام

سُے لغت دان زبان حق سخن پرورو ساس زبانٔی تس زیوٕ اندور =

کرِ بیان اَنَا مُتکلِم موسیٰؑ عیساسؑ زیوٕ وُنے زیوٕ أنی تھہٕ زانے

تہنز ے زیوٕ زبانِ قودرتہِ بوزِ کتھہٕ خیرالانامؐ

سُے أیینۂ حق نوٗرانورو۔ ہیچھِ تی کتھہٕ طوٗطیِ شہپرٗو =

حضرتؐ تہِ شاہ کلام و بیان گویا بیک زبان مسأیلو -

اوسکھ دون لفظن اَکُے معنے حاے صلو -

بارٕ نمن کتھہِ شرکت أسکھ کُنی کتھ ازلو -

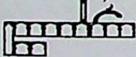
جبرٔیلسؑ شیٖرٕ کھ کتھ رٔ ٹہس کتھ ییٚلہِ اوس عزلو -

دیہِ ہے شاہؑ کلامس نے زبان بگوش آسیا واتان۔ روزٕ ہن دونہٕ وے بیکارو •

چھس دہن زیوٕ کڈیا أسہٕ اندرونا طقس چھُ کیا مجالِ ÷

سامعس گرٕ ھیا خبرو کرسپہٕ نبس یہ حالٔی ÷

سُے زبان دانِ حضرت کرِ بن بیان تہنزٕ کتھے تتھ زبانٔی آفرینا +

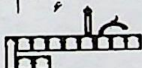


خلقوتس زبان قودرتس کرِہ بلا کیا بنے

لبل اوس کران لبلہٕ بانن فصیح زبان نام بنام

انورحق انورو (اَمہِ کوٗل)

ودان تہُند مرُن اَفسانہٕ زون شُترو۔ کاٗنسہِ بوزونا کتھہٕ پوترو =
وَنتم باژے کُمی دُیِثت یہِ اَتھ زیوِ کان کتھہٕ کُلہِ میٗانے
اوسہٕ ہم اَمے زیوِ قرآن پران خاٗلقس ستی کران کلام
ژے زیوونے عرشس کھارِ شہپروگے کتھن خوش خالق اکبرو =
ازتاٗری ہے کانہٕ پرہلہٕ ووٗنی قرآن پرچھے صلو -
واٗعظہِ وعظ پرُشوٗرہے کانہٕ منبروَن مسَلو -
یہ چھوکھہِ لدزیو مُشَر خالقس ستی کتھہٕ کرمقبلو -
چھِہم یوان تیرزن یِم چاٗنی کتھہٕ کان مے گیم تھرکمان ولومیانہِ جگر پارو •
مُری تھہٕ رٔچھی تھہِ میٗانہِ جگرو پھرِ تل خانہٕ ماٗلی ÷
خانہٕ مالہِ میٗانہِ پوترویِ دوچھا کران ماٗلی ÷
کس بامیٗون ہیوٗ گذریوٗ کُمی وُچھ یہِ گوٚبرٕ ماٗلی ÷
دِتم متہٕ کنہٕ ڈول چھم آمُت لول مے تے کتھہٕ کرتم ہومیٗانہِ حُسیناؑ +



پوتروأزکورِ میٗانہِ ورگہٕ دژ ایہِ موگہٕ چانے
کیا چانہِ بینہِ بیپ زینبسؑ تہٕ ام کلثمس بٔنی تھہٕ آم
یمہٕ شرمہِ ستی آسم نہٕ زانہہ یِوان مے روبرو واے ازتام دژ ایم نہٕ زانہہ برو =
اُمی ہے زینبسؑ کوچھہِ رچھہِ بٔڈی بابہٕ چون یہِ بندِ پوٗن[2] کووِ زانے
اُسِ نہٕ ژے ستی کتھہٕ کرنس ٹھہران حیاٗ ستی مران وُچھام
ازچھس بأندی نیرُن پھیرُن شہرٕ شہرو۔ لوچہِ کورِ ہتھ کوچوتہٕ بازرو[3] =
اِدشاہ حسنسؑ ودِ ہومیٗانہِ زہر دِ اَژدہٕ لو -
اَتھہٕ روٹ کرتہٕ بینہٕ دیٚدِ شاہ حُسینؑ مُری تھہٕ پٔیس مژ لو -

[1] یمہِ (نسخہ) [2] بأندی وان کھسن [3] ازکل چھے اَمہِ پتہٕ یہِ گتھ مروّج یوسہٕ نہٕ پرانین نسخن منز دریٹھ چھِہ گوھان۔
سُہ کربلوٗک خاک مَلہِ، بیوٗن بیوٗن شہیدن کرِ لبو -

نتہٕ دپتس پننہِ دیٚدِ تژبنوے ستیٚ پکوس در دِلو -

أمی سے چھم پامہٕ دِوان، رٔٹ تھہٕ نوان، یٚزی دُن در بارو •

نٹھ چھم زِ خلقس اندر وجیل آسنس نالِٹی ÷

دِنس پامہٕ کوچوتہٕ بازرو۔ کتہِ چھی اَتھہٕ وأٹی ÷

کیٚا دیٚدِ چانہِ گیہ ناخبرو کبتھہٕ ترأوِ کھازمأٹی ÷

سوٗزِنے کونہٕ پننہِ کفنچ ژادرو۔ ژھیتھ ہیٚژنہٕ کورِمأٹی ÷

مےٚ ہباسوے گرمارِکوٗرمیأنی ٹھہرِ کتے اَسہِ ماپراردِ بد تہٕ بابہٕ مےٚ ییہِ نا +

خلقو چھُ وأنجہِ چھو کھ بأے دوکھ یٚنے زانے -

رنگہٕ رنگہٕ ووڈ ہیب زینبنٕ ییٚلہِ گوس باین تمام -

ووٚدنس ہوشہیدن ہندِ سرکرٕ پنٕنی مورد گوڈِ ورو لگےاِد کھستہٕ نیزس بابہٕ سرورو =

أسی چھے دست بستہٕ یوٚری وستہٕ[1] سر پرستہٕ سانے

نتہٕ بوٚے[2] قبرن ساوِ ہکھ توتہِ مےٚ جأبرن دپیٚام

توٚرِ دوٚپ ہم یِتھ تژلیش نیو بایوتہٕ گبرو۔ تژھے موردن تہِ ووٚنی بنوٚ[3] قبرو =

میأنہِ بایواَتہِ وستہٕ گژھوفریأدی بابس تہٕ سوٗرملو -

دیوس ژقبرِ منز کھستہٕ أسی چھی بیکس تہٕ بےٚ وسیلو -

ژ گژھتہٕ سعدس للّٰہ تہٕ دپتس موردِ ٹلو -

نتہٕ گژھونا بارٕنی پان ماران بٔڈی بابس لاران۔ دیوس موردن کٔنہ بنہِ نامزارو •

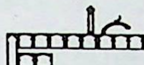
بٔڈی بابہٕ، ظألموسیکہِ اندروشہیدن بدن زأٹی ÷

ژےٚ مسافرن کھنیت قبرو دتہِ پتھہٕ تأٹی تأٹی ÷

بختہٕ سانہ ہیٚیے نندروبٔڈی بابہٕ از کیٚازِسأنی کأٹی ÷

[1] وُچھتہٕ (نسخہ) [2] قبرن (نسخہ) [3] دمو (نسخہ)

کرتکھ ژٕ ے دفن شُری پانہٕ تِتھے ۔ کوچھہِ رٔچھیٔ متی ئڈی بابہٕ ژٕ ے چھی نا +



بایوو نے کیا بنیو وبیب شہر بانے

ژٕے اوسے قاتل شرا کھ ہتھ شاند پٹھ کران گھ تمہِ مے روخصت منجام ۔

دپیا مس ہدیدی اَکھ گُرا بییہ کرتہٕ صبرو ۔ میوٗن بوے ییہِ نالتس پرٕ ژھومشورو =

دوٗ پنم تس نہٕ دیدی کوٗنہہ کاسہِ لیس آسہِ ڈبکہٕ لانے

ووٗنی کرٕنی گرٛتھہِ پانوٗنی رفاقت اَکھ اَکی ہٕنز ستھ چھےٚ تام ۔

دوٗپ نم چھس نہٕ ٹھہران مران ڈیوٗڑھم اکبرٛو ۔ دادِ تہند ے ووٗنی رٹہٕ سنگرو =

توٗری گرٛھس بابس یسٕنز نوش چھس کرس گلو -

دپس چھی ماران گوٗ برس ژٕکتہِ روٗدہس ترٛاوی تھہٕ زولو -

بہٕ اَتھی کرٛ تٔی تھس مرگن ماٗرنس کٔڈنس مُلو -

اَسی فاطمسٔ ماٗنز لاگان ، قاسمسٔ خلعت گنڈان ۔ تانی مورٕ ہم خانہٕ دار •

نیکھ چانمن کوربن ژادَرو ۔ جاٗ برو واٗلی واٗلی ÷

موصمن کنواندرو کٔڈی کھہٕ کنہٕ واٗلی ÷

بییہ بیب سکینسٔ نیوٗ ہم ہٕنزرو ۔ گٔری ہس جیل ناٗلی ÷

ییلہِ بیمارس گٔری ہم زٔنجرو ۔ مے اَنٛم بیچاٗلی ÷

ییلہِ سید باین وُچھ سُہ حال مے تے ۔ آلیس لاران ووٗنی چارٕ بنی نا +



خلقو کو یتاہ ظُلم کربلاہِ زیوٗ میانے ۔

چھم داٗدی کتھا پھیران گوم سنہٕ بوزنہٕ آم ۔

ییلہِ امام حُسینسٔ ماٗرِ کھ بٔے تہٕ گبرو ۔ اوس ودان شہیدن ہتھہٕ روبرو =

اوس ودان بہٕ زیرِ آس گوم ڈاس عباسہٕ مرنہٕ چانے

وفادار بابیو چانے ستی دوکھ شاہ حسینؑ مشیام

از کُنہِ ییہِ نابابہِ شاہ حیدرؓ سُے مسافرن لاگہِ ہے تعزیدرو =

اِدگراپوٗتریوچھِ ہییہِ شاہ اکبرسؑ کوچھِ کلو -

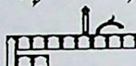
یدوباپچھیرٕ دارِ مرنٕی ہکہ مےٚ چھےٚ ژےٚ وأنسہِ اِڈلیچہِ ترٕ اُدھم زولو -

گرااوس اتھہٕ مُژرِتھ قاسمسؑ مائنزٕ وچھان یووَنڈِ یوجان ولوشاہ حسنہٕؑ خانہٕ دارو •

چھی کیٔا پننہِ رتہٕ ستی جگروشوٗبان مائنزٕ زالی ÷

زیبان سرس کانہٕ پرن[1] ہنڈ سہرو۔ کاکلن رتہٕ زأ لی ÷

گوہم ییٚنہِ والہِ ہاوان مائنزٕ اَتھے۔ پرٕ ژھی ماباہٕ پوترو ژےٚ مائنز کأنسہِ لأجی نا +



سپُن آلِ رُسلنؑ منز کربلا صحرا پھراتہ خدا زانے

تیت بنٔیلا سخت گو ییلہِ[2] گرٕ ؤستھہٕ پیٚوامامؑ

تانٔی آوچھوٗلدی تھہٕ دوہتھہٕ شُمر کافرو یورٕ نوٚے دپس بیکس مُسافرو =

شمرو ییرٕ کأژا ضدی آیوٗ بدی کیٔا اتھہٕ سانے -

کیاپِی کُلمہٕ دپہِ نُک اُمتیوہوٗرٕ وانتقام۔

مےٚ اوس حُرمت رَچھان پیغمبرو۔ چھوخبرتی توہے روبرو =

ووُنی چھےٚ میأنی وٗصیتھ تھأوی زِ یہأ ےکتھ دردلو -

چھےٚ قسم حضرتؐ یہ وَنےتتھ گری زبم نہٕ بدلو -

ظألمومأری ووم کُم شاہی جان، مےٚ تہِ برلب ووت مہٕ جان۔

امامردنےچھ گُذران یہمہِ سمسارو •

چھےٚ سوالِ خدا شمرو، یہ وٗصیت گری زِ بمنہٕ خألی ÷

رٕچھی زِ ییٚنِنن میأنن سترو، یہُنڈ رُتبہ چھو حألی ÷

[1] کانٔن ہنڈ (اُمہِ کوٗل) [2] ییہِ وقتہٕ (نسخہ)

مُہر زبکھنہٖ رسوٗلہٖ[1] ہنٛز اُچھی گاشرو، اَنہِ مژ چھو یوٚت سوالی ÷

مےٚ ہو گنٛدر بم یہند بانٛدی نیرن سخت مرنہٖ کھوتے یمن نامحرم اوس روٗح الامینا +



شُمر زِ یا امامؑ یہٖ کوسہٖ کتھ از چانہِ کتھہِ کوٗنہہ مانے

توٚہی گوڈٕ شہادت پراَوِو وُنی کنٛہن تراَوِو یم کلام

ہوٗتی کیا گیہٖ ژَمن لوٗٹنہٖ لشکرو وُنہٖ بیٚنین ہنٛز چھو فکرو =

کوٗنہہ پنن آبروتہٖ دولت تراَوِ بُتھہِ چانے

بہٖ بُرقہٖ ہتھہٖ یزیدس نشہِ نِمکھ سپنابہٖ نمک حرام -

پی ونان شہید کوٚرُن سرورؑ لوٗٹہٖ نیہٖ نس شمشیرتہٖ سِپَرو =

اَدِ فوجس پھرٕ وُن جارہلہٖ ساری یکبار کرِ وہلو -

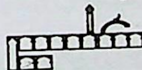
بیپہٖ کریوٚک جمع یکجا شُری ہتھ ژَمن تلو -

اَسی زبکھ کورِ شاہؑ سنٛز زٕ ئی تھہٖ تھاوان ژونٛزا تھہٖ[2] تر وان ۔ یمہٖ چھَ پادشاہ کورِ اَنہِ مژ دارو ۰

کٕڈیو کھ بیپہٖ شُری نکھن لَدی تھہٖ نبر وکرِ ونمک حلالی ÷

پکہٖ ناَویو کھ ننہٖ وارِ منٛزی بازرو ۔ اَتھہِ آیہٖ یژ کالی ÷

اَز زِنٛدِ شاہمردانؑ آسہِ ہے عہدِ نیرہے مےٚ تے کیا یٚتہِ اوسہٖ جنگ سفینا +



اوس تھبکان اَز کتہِ زنٛدِ گژھہِ کانٛہہ احدُ ک تہٖ بدرُک، وُنہٖ کنٛہن سُہ قدر میٛانی زانے

اَز مےٚ درام دِلک تمنا یزیدس بہٖ ہمہٖ اِنعام

بیپہٖ یمے پامہٖ بوزان کران آسہٖ ارٕ سرو سروتہِ نیزو پیٹھہٖ تراَوی اَشہِ سرو =

تراَوِ باکاہ بیب زینبہٖؑ اَز گنہِ یکھنا بابہٖ سانے

ژےٚ ہصابہٖ کژ یاتھ جنگ تھاویاتھ برپا اِسلام

[1] یمہِ چھےٚ (ا۔ک) [2] کنٛیز یہنٛز (ا۔ک)۔

اَسہِ ازکران چھِ پامہٕ پام توہہ رٕ ٹووم مزار دعوادار[۱] وٕ اَسی لجہٕ اتھہِ عامن تہٕ پامن کویتا درو =
تمے حالہٕ واتناؤِ کھ شہرِ شام اہلبیتؑ رسلوٗ -
سمے مجلس عام وخاص یٔزِ دِنہِ عام خاص برتلو -
اِدکھاربکھ ییہٕ ووڈن پیٹھہٕ ہتھہٕ سرخوان یٔزدن دیوان خان ۔ ییتہٕ ہتھ اوس ستمگارو •
اِدتھاوبکھ یٔزیدس روبرو، سرخوان وأ لی وأ لی ÷
دپبکھ بہناؤ وی وؤکھ برابرو، بیٚون بیٚون گٔری تھہٕ جیل نالی[۲] ÷
اوس سرشاہ حسینؑ یٔزپد بزٕ وٗنہہ کنہِ ہتھے ۔ اوسس نیش دِوان وٗنہِ تزٕ لیش ژٕجی نا +

یٔزیدزِ ہو ملکن ۂندِ پیش نماز رتھ چھے وسان پیشانے
کِنہٕ توہی أسوِ دینکی ارکان توٚے گرِ و کانو سلام
اوٗسس نامہِ لکس دِوان پامہٕ جأبرو، یورِ أچھی پھری پھری وٗچھان اوٗسس صأبرو =
اِدسرِ مبارک تٔیت کلام کرِ سارِ مجلسہِ باکن ژانے[۳]
مأری ووم کم کم گبرتہٕ بأ ے مےٚ زانہہ آہ نو کجیأم ۔
امامتہٕ أنی توکھ ییٚنہِ سانہٕ روبرو گری توحیارٕ چھی توحضرتس آبرو =
ظأ لموکرے پینٚن ہنز سفأرش، رِش مَتہٕ گری توکھ سنگدلو -
یمن حضرت فأطمسؑ ہش دبد چھکھ تہٕ جد حضرتِ رسلوٗ -
تم واتن یمن نش نٹھ چھم زِمیوٚن ماکرِ نکھ گلو -
میانہِ بُتھہِ لجکھ محنت کش پٔشی پٔشی جان دِسکھ اڈِ کلیو[۴] -
مےٚ ہومرِ تھہٕ چھم نیران جان یمن چھِ لوٗ کھ وٗ چھان
کرتکھ رو خستھ گر شرِ ی ہتھ چھس منّت دارو •
انو یمہٕ میانہِ مرنہٕ شہرِ شہرو پھیران گأ ئتی وٗ بأ لی[۵] ÷

۱۔ توہی رؤدی ووم شوٗنگتھ دعوادارو لجس اتھہِ پامن عامن کیا کرو (نسخہ ہا) ۲۔ گبرتہٕ مأ لی (نسخہ ہا) ۳۔ مجلسہٕ سارباکہِ ژانے (نسخہ ہا)۔ ۴۔ تزیشہٕ تزیشہٕ کران (اَمہٕ کوٗل) ۵۔ پھروان گھوٗ وٗ بأ لی (اَمہٕ کوٗل)

گرژھہٕ ہن گرٕ ژھایہِ ژھایہِ شہرٕ نبرٕ وٚ کوٗنہہ وچھکھ نہٕ ییمہِ حائلی ÷
چھُس شہیدن سردار دعوادار بہٕ تے ییمن بیکسن متہٕ ہور تہٕ میوٗن کینا +



یمے کتھہٕ بوزان بیب زینبہٕ وَدِ رِنہٕ وانے۔
بایو لگے اَتھ موحبتہٕ شرمہِ چانہٕ، گژھ سانہِ چھے نہٕ آرام۔
چھے مُرِتھ تہِ سأنی ذکرو۔ وُنہِ ژٕ جی نابایہِ سأنی فکرو =
لگے بایہِ قوربان اَتھ قدرٕ دانے
پانس چھے مرٕنی لارکش سأنی سُفارش کُرتھہٕ دوٕیہِ پھرِ اَز تام۔
مےٚ واتہِ اَتھہٕ کتھ بہٕ خدمت کیا کرو جزادیہ نے خالقِ اکبرو =
رتھ وندے کو چھِ ہمہٕ ہتھ ساعتاہ مےٚ آسہِ ہے موکلو -
مایہ پنہٕ نے للہٕ وہتھ لوٚت لوٚت کڈٕ ہے کانہٕ پھلو -
ژٕ چھِم کورِ ہتھ مے روخصت دِوان، یِزٕ دس منت ہوان، لگے اتھ غیرتس دعوادارو •
بہٕ کوٚت گرژھہٕ بأے جگرو، ژےٚ روٚس پیتی کائلی ÷
کمہٕ بُتھہِ اژٕ چانہِ برو فاطمہِ ما گرٕ ھسم نائلی ÷
دپہم ماکتہِ چُھم شاہ قاسمؑ تہٕ اکبرٕؑ کُری کھہٕ یینہِ وأ لی ÷
تہنٛدِ یینہِ واپچ وُنیوٚم خبرو کتہِ تھأوِ وسوأ لیٚ[۲] ÷
تہنٛدِ یینہِ والہِ باگہِ أندرو از کیا سوٗزٕ نم مائلی ÷
ہبا گرژھا گرٕ اُمِ سلمسؓ چأنی مارٕ چھیر ہیتھےٚ[۳] یَیم سمکھنہٕ سوٗرے مدینا +



نوٹ: یتھ مرثی یم باقے قصہٕ مروّج چھِ تم چھِ تضمین، یم کینژ ودوٚ یموٚ شأعرو چھِ لیکھمتی۔
کتابیات: ۱ر گلشن مراثی حکیم محمد علی ۱۳۰۸ ۲ر نسخہٕ قدیم دستخط آخون صفدر میر مرحوم ۱۲۹۱ ۳ر نسخہٕ منشی محمد عباس مرحوم ۱۳۱۴ وغیرہ ۴ر نسخہٕ امہٕ کوٗل مرحوم ۱۳۱۰ [۱] گرژھن ژھایہِ ژھایہِ شہر تبرو (نسخہٕ ہا) [۲] یہِ گت چھنہٕ قدیم نسخن منٛزٕ نظرِ گژھان۔ [۳] ہارٕ نچ خبر ہیتھے (امہٕ کوٗل)

وزن روانہٕ

ہوذأ کرِتَن دِتہٕ طعنہٕ ہبتہٕ پأنَس   گن دِتہٕ کربلایکس دوکھہٕ داستانس

مظلوٗم اِمام حُسینس؏ آو پیش کیٚاہ

وٕدی زبنا فقیٖری ہبتھہٕ سوٗرمُلتھہٕ تَس سُلطانس   موٚت لأگِتھ پھیری زبنا کوہستانس

گیہِ سأئی ہِش کس وَنن اَسہِ وٚن کیٚاہ

بوٗ زُم ییٚلہِ تخت کوٚریزیدی شاہٕ سنٚدِس الانٚخانس   امام مأری تھہٕ لوٗٹھ کوٚرُکھ محل خانس

سرلٕدی کھہٕ نیزَن تار کھزَن جد اجدا[1]

بوٗ زُم سرِ شاہ حسیٚنؑ پأری تھہٕ لوٚدُکھ مَنٛز خانس   دوٚپکھ بیب زینبس؏ ہلہٕ نگھ دِس بلند شانس

پکھ نکھہٕ نیزن یا زیناؑ

أس اکہِ اَتھہٕ تھپھ کرِتھ خانس بیٚیہِ اَتھہٕ زولانس   کلہٕ أس چھاوان وٕنٛٹہٕ پالانس

تمے حالہٕ عسقلان وأتی شہداءؑ

چراغانہٕ ظألمو کوٚر پرٛتھ مکانس[2]   أئینہٕ بنٛد کوٚر کھہٕ پرٛتھ دُکانس

شأدی یانہٕ وایان أسی جا بجا

أسی بروٗنٛہہ بروٗنٛہہ پکوان شاہ حسیٚنؑ نِس زوٗدانس   اَکھ گنٛڈ اَنٛدٕ وَنٛدٕ بوٚندٕ خلخانس

بُرقہٕ رٕزأ أس پرٛتھ بیپا

أس پکان[3] پرٛتھ بیپا بُتھِن اَتھہٕ دِتھ پانس پأنس   تی ڈیشہٕ سوداگراہتھ اوس پیٚٹھ وانس

دَپہِ خدایا بنیٚومُت چھُ کس یہ حسرتاہ

چھےٚ کم سنائِن مہٕ کأنٛسہِ ہیٚنٛدِس مُسلمانس   یہِ سِتم کور کھہٕ، حیف تَس بے ایمانس[4]

کوٚر ریٚگھ کیٚاہ علت، مِلت چھُکھ کیٚاہ

---

[1] سر نیزن لدٕ نأوی کھہٕ جدا جُدا! (ا۔ک) [2] صحر اغانہٕ بازرٕس زولکھہٕ ہر مکأنس (س۔ج) [3] پکناوان (ا۔ک) [4] یہ ستم کوٚر کمی حیف تتھ ایمانس (س۔ج)

کمی سَنا کوڑ دِل دوٗر یتھِس طوٗ فانس　　کیاہ سَنا اَسی ناتَس گبر پانس

یتھین عاجزن یی گری زیاہ

اُتھے زنجیر گری زیا یتھس نیم جانس　　یم ساری ماری متی چھائی ہے گُنز ہے جانس

یتھس بیمارس یی گری زیاہ

پانوچھِ آسان کورِ مالِ یتھ جہانس　　چھنہٕ بوٗ زمُت ماری تھہٕ کورِ بانٛدی کڈنس

کورِ مالِس یُتھ گس بنیو حسرتھاہ

وُچھِن مائز لاگی تھہٕ کوٗراچاک دِتھ گریبانس　　رَسہٕ رَسہٕ لیل کران مہراز جانس

مہراز مدنواوے پیش کیاہ[1]

وُچھِن کورِ ہنا اڈ کج سوٗرلدی تھہٕ پانس　　نِرداران گرِ گرِ بائے جانَس[2]

ہواصغر[3] میانیو لول اَے ما

ودان[3] غش کرِ سوداگر پتھ وانَس　　یہٕ تاوان پیٛومُت چھُ گتھ خانہٕ مانَس

لارِ ودان روٹنہٕ عابدہن شاہ

پیٛوس پرَن پتھ کھورَن تھِچھ گرنس دامانس　　ھصابہٕ وَنتم یہٕ بُتھ آو گس سُلطانس

کمہِ ہاژِ ماری ہوناوچھوٕ کیاہ

ہُنہ سر کیاہ چھُ لوٗ دمُت نیز آسمانس　　اَمہِ نوٗرِ آفتاب کرِ چھُ یتھ جہانس

گنٛڈی متی گلی زَن ٔستی چھس یدِ بیضا

وَنتم زِنیز پتھہٕ حرکت کیاز چھس دہانس　　کران کتھہٕ کس ستی[4] کِنہ پران قرآنس

پتھ نیز طوٗرس زَن چھُ موٗسیٰ

ھصابہٕ یژھے صوٗرت اَس رسوٗلِ سُبحانس　　یژھے چشمہٕ آسہٕ شاہمردانس

چھس تتھ خانوادس ستی ماکینہ نسبتھاہ

گنٛڈی متی گلی ستی چھیس پہلوانس　　وَنتم ناو کیاہ اُمس نوجوانس

یہنٛدی ناو بأوی توم مے جدِ اجدا

[1] میانہٕ مدنو ییٚنہ والہٕ پیش اَے کیا (س۔ج) [2] الال خانَس (ایضاً) [3] یی ونان (ایضاً) [4] چھا کران کتھہٕ کانٛسہٕ ستی (ایضاً)

وزن دِیگر

یہ بوٗ زِتھ بڈِ باک ترٛاوِ عابد ہن شاہؑ أسی مٔدی نٔکی ہبا أسی پادشاہ

بووَنے بوزتہٕ با بٔنیو کیاہ کیاہ

یَتھ سَرس وُچھتھ شکلِ محمد رسول اللہؐ أمی ہے بابہٕ واتہٕ شاہ اسداللہؑ

چھس ناوشاہ حُسینؑ دبد چھس خیرالنسأؑ

ہُہ پہلوان سردار چھُ دست بدست کیاہ یہ گوحضرت عباسؑ، فرزندِ شاہؑ

مٔرِ تھہٕ بابس رچھان چھُ تعظیما

ہُہ نیزٕ گرِ کھوٚ تمُت کیا چھُ آفتاباہ چھُ گوٚلمُت ہلال زن کران اضطراباہ

یہ گو بوے میٖون اکبر شاہؑ

ہُہ کیاہ ستارٕ زَن چھُ پٔزلان معصوٗ ما أمِس تہِ بدرونبا کران رحما

چھس زوٗن لُجمٕژ، یہِ گو اصغر شاہؑ

یہِ مائزِ موٚت بر گوٚمُت کیاہ گلاباہ پٔتھ نیزٕ شاخس غنچہ گومُت منگان آباہ

چھِس مائزِ گٔلی ژٔٹی ہٕتی یہ گو قاسم شاہؑ

چھے یوسہٕ ہیپ نکھ دِتھ خوانس لٔدی تھہٕ خاکاہ پکان چھِ نیزن بروٚنہہ بروٚنہہ دِتھ چاکاہ

یہ پوٚ پھدبد مٔیانٔی زینب کبریٰؑ

اِدِ وپہس امام چھکھے دوستدار شاہ پٔکر یے اوٚت کرتہٕ تلاشاہ

پٔکر یے تہٕ دِتہٕ ہیپن کٔیت ولن کینژھا

اوس أہنزن ژھایِن آفتاب کران حجابا یِمہٕ نِے برقہٕ نٔین زونکھہٕ ثوابا

چھکھہٕ پکوان گرہن بروٚنہہ دوان عذابا

وٗ چھتوٗ سہ صاحبِ دیٖن کوٚیتاہ بوٚ ہپنا أچھن پٔٹ دِیہِ لاگہِ ناہپنا

اوسکھہٕ سلام کران جدا جدا

دِوان بُتھہِ بُتھہِ پانس دِتن بارٕ وا   وو ڈِ پیٹھہٕ وولن دستارا
کربس پارٕ پارٕ پانے سُہ دوست خدا

اوس دۄ رِروٗزِتھ کران سوالا   پرٛ بتھ بیہِ پلنان رُمالا
ہدیٔدیٔ بُتھبن وٚلی تۆ چھان چھُو خلق اللہ

دۄ پکھہِ ابن سعدس پادٕ گومُت چھُ دیوانا   چھنہٕ بروٚنہہ پکنس دِوان انمانا
آسہِ دوستدار شاہ چھُ گرٛھان گمانا

کرِ ابن سعد خشمہٕ سان کلاماہ   مأریٚون یہِ چھُ شاہؑ سُند غلاماہ
یہِ بۆزیٔ تھہٕ بیو تُج باکاہ

وان

تُج باک دیٚت چاک بیو   اَسہِ برقہٕ چھے نوبأے جانو
اوٚ ے موٗل خاک لگہٕ یو بیٚیہِ کُنہِ اَتھہِ ووٚ تُے نوبأے جانو
شرمہِ ناگہٕ متہٕ ودتہٕ بأے مالنیو ☆☆☆☆☆

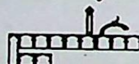
چھُکھے ودان امے حالہٕ تمِ مایٚنبن روزِ دیوانوبأے جانو
برقہٕ رزٔھن ڈیشنم ماکریشنم چھادایہِ کِنہٕ بیہٕ پانوبأے جانو
بونہٕ صأبہٕ ناوچون ہمہٕ بأے مالہِ نیو ☆☆☆☆☆

بودپکھنہٕ واتم بوے شاہ حسینؑ امابوأسن کوچھہِ رچھانوبأے جانو
نہٕ دیہٕ ہکھ زِٹھ بیٚنہِ والس اماڈیکس چھو کھ چھم نشانوبأے جانو[1]
امے ستی پرٛزٕ نان چھمہٕ بأے جانو ☆☆☆☆☆

ماخوذ از نسخۂ خوجہ اَمہٕ کوٚل ۱۳۰۸ مملوکہ خواجہ مقصود علی۔ نسخۂ سید جعفر شاہ رضوی مملوکہ سید جواد رضوی قمُیر
نوٹ: اَمہِ کلیٔ اوس یہِ وزن دۆیم اُکس نسخس پیٹھ مضموٗن پیری پتہٕ کنہِ اڈِ لیوٚک لیوٚ کھمُت یمہِ کِنہٕ یہِ "کلیات حکیم عظیم" کتابہِ منز تہِ اوس اَسہِ یہِ پیری پتے لیوٚ کھمُت۔ امایٚ زوار یاہ نسخہٕ ژِھتھ نتیو واَسہِ زِیہِ چھُ مضموٗن خالق الکلامُک دۆیم لہٰذا چھُ نِوسرٕ مکمل درج۔ ۱۔ تأریخی طور چھنہٕ یہِ صحی۔ حضرت زینبؑ اُس امام حسینؑس کأنس بیٚنہِ۔ (م۔ ن)

ستر

یا اللہ سپُن محرم حریم قدسس خیال شوخ دیدس چھایارا
کرِیا وپاک نظروتہٕ پاک بازوِیہ آرزومدامے
آکھ خطاب لن ترانی زونکھ سپنٕی مورِ دملامے =
معاینہٕ قوٗدرت چانٕی از خاک تا افلاک پرٛتھ ذرٕنشہٕ چھُ نموٗدارا
اماوٗ چھن نہ یِیلہِ مردم پنٕنی دیدن اَسی تھٕ ہمخانہٕ دریک مقامے
اِدوٗ چھنہٕ دیدٕ مردم چانٕی عینِ ذات نعوذ باللہ من ہٰذ الکلامے =
یا اللہ بخشتھ سترس ہٕکرٕاہ قدرا واتہِ کوٚت فکر، اتھ کیاہ چھےٚ حکمت -
یہ کیٛنژھاہ مردمن ہنٛز نظرِ نشہِ تھوٚوتھہِ مستوٗر گوٗسہ تیٚت مشہور ہُریوس ہٕقمت -
سپن حیات بخش جاودان توے آب حیوان زِ ٕکھوٹ نہ ٕپان روٚٹنہٕ پردۂ ظلمت -
چھنہٕ بے ستری رواچھما گواہ ہوٗن بے پردٕ روخسار[1]
چھُس نیل شرمندگی یہِ کلف نموٗدار ۰
سپن تیٚلہِ عالم تاب یِیلہِ فلکن ہند نقاب برو ہیٚوت آفتابنے ÷
دژاواز پردٕگل توے سپن خوار ووت منٛز بازار روٗدس آب وتاب نے ÷
رٹہِ یِیلہِ گُلاب جاے درمینا سپن روح پرور دلنشینا +



امامےٚ کوٚرنہٕ حیازِ چھُم وُچھان بصیر نہان وآشکارا
ترٲوِم ہرسو تیر مسموٗم نگاہِ حرامے
زوٗنم نہٕ پھیر تھ ینم پانہٕ سے یم ابلیسہٕ ہنٛدی سہامے =
کوٗزانہٕ معنی یعلم خاینۃ الاعین نشہِ اَسہِ آے ما اشارا
یہ مرٛثی چھےٚ ووستہٕ کاٗظمس وننہٕ آموٗ[1] کران بے ستری رسواچھما گواہ ہوٗن بے پردٕ روخسار (گلشن مراثی)

کرُن نگاہ دردیدِ منز مردمن روزُن خیال کائنسہِ نہٕ در ییٚنٹھی یہِ آمے

اماژٕ ے نشہِ ظاٗہر وباٗطن یکسان عیان سورٕ ے علامے =

سَتارِ دُنی یاس سترُک چھ ناواپردٕ پوشی چانہٕ ستی چھ عصمت -

ژٕ بندن گوناہ ڈٕ یشتھ کران چھُکھ حیا خلق نادیدٕ کران تہمت -

توٚ ے حبیب چون تہٕ وٗچھہیے کانُسہِ عیبا اَنہٕ ہبس نہٕ بروکرٕ ہیس نہٕ اظہار تکیا گرٕ ژھِ ماشر مسار •

اوس حیادرحجاب لوٚ بُن آبرو تیٚلی ییٚلہِ ہووچھرٕ خیرالانامنٕ ے ÷

چھُ عِفت تہٕنٛدٕ ے صفت لبہِ عظمت عصمت روٚ ٹنہٕ ییٚلہِ تہٕنٛدٕ ے دامنے ÷

چھُ عینِ حیاتہندِ صحیفہٕ عصمتچ سُطرا ٗسہ بحر رحمت عِفت تتہٕ اکھ قطراہ[1] +

لیوٚ کھمُت چھُ اوس منزٕ انصارن جوانا دہند ارا

دژا یاہ سفرس سُہ صاحبِ ننگ وناے

دوٚ پُن آشینہٕ نیرٕ ی زہنہٕ گرِ برٕ پھیرٕ ی تھہٕ واتہٕ موبو یاے =

اِد گوتس ہپہِ مول بیمار روٗ دُس نہٕ کینٛہہ چارا

گیہِ بے تاب جنابس اَلدِ عرض سلاے

چھمنہٕ بروٚنہہ کنہِ گرٕ دول گوم بیمار مول یا خیرالانامے =

کرٕ ہس عیادت اُس کیا عبادت آسہِ مے تہٕنٛد امرواجازت -

پھیر تھہٕ توٚ ے جواب سوز بس آنجناب جان ژٕ ے کیُت خاوندٕ سُندٕ ے اطاعت -

تِتھے گےٕ کینٛہہ دوہ تہٕ کرٕ بس مول قضاءُ بارٕ سو بختاوار لدِ پیغام جنابس وٚ دان زار زار •

یارسولؐ گوم حول موٚدُم مول پٕتم دیدار تسُند تہٕ اتھہِ آم نے ÷

چھس نہٕ فرزندامے بازٕ پرٕ ہیس نماز عامن منزٕ جاے روزِ ہیم نہٕ پامنے ÷

ژٕ اَن حکم شوہرٕ ے انجام پنہٕ نے گرِ کرمقام پیغام لوٚ دسہِ خیرالانامنٕ ے ÷

[1] تِمے دنیاس مجسمِ حیایٔ دُچھ برو جناب شاہِ اولیاءؑ (و۔ک)

بٹیوس نہٕ مُرتھہِ تہٕ مول وُچھن موٗنن جنابہٕ سُند امرا بوٗزی تو تتھ کیوٗنہہ دژ اس ثمراہ +



اِدِلس بختاوارِلدِ پیغام جناب کوٗرُتھ جان کیاہ کارا
اَمہِ کے برکتہٕ ژٔنے تہٕ چانٔس مائلس خالقِ ذوالاکرامے[1]
بخشی گناہ پگاہ جنّت میلی انعامے =

ڈٔپ توم نالہ ژھٹہٕ ناسپنہٕ ژٹہٕ نا گوم گٹہٕ کارا
ونہٕ کیا دوٗدُم شاہ ہیرٕنم بژاہ سرتاپا تمامے
دِمہٕ نا فریاد یزی دُن بیدادوٗنہٕ کُبن مے یاد آمے =

یُس حضرت اُمّتی کورِ گرِنیرِنس رۄخصت دیہٕ نہٕ اُسی تھہٕ مالی سُند تعزیت -
تھزرے ٹاچھہِ کورِ افسوس دورِ دورِ برقعہٕ رژھہِ پھرِ وبکھ چھنا حسرت -
دپیا کھ بیب زینبؑ تہٕ ام کلثومؑ برقعہٕ نیوٗ تہٕ وُنی کُبن تھاوی تومنت -
نرِ متہٕ گنڈی تو شرم یہِ نووتہٕ واُژرِ ٹہٕ ہواتھے بتھمن پٹھ -
تھڈے قولہٕ اُسی چھِ تھزٕ پرِ بایہِ توہہ[2] کوٗت گیو عرٕچ حمیّت -

یتہٕ متہٕ ؤنی تو یمن دبد واتہِ فاطمہ زہرا ؑ بیہِ متہٕ گری تو اظہار واتبکھ جدر رسولِ مختارٔ ۔
ظالمواَسہٕ اوس تیتھے ستراہ سائی ژھاے زانہہ آفتابن تہٕ اُس وُچھی ہوا وارِ نے ÷
یتھنہٕ پینہِ دیدِ ہنڈس توبوٗدس نظرات کٔیت دفن گرِ پنٕنی خانہٕ دارنے ÷
تسنڈے پاسہٕ دوہس اُسی تو بہناوان راتس پکناوان اُسی تو ژون پرارنے ÷
پنٕنہِ پوترِ بوچھہٕ کوچھہٕ رچھہِ مژٕ اُسی دوچھِ لوکہٕ چے رسولِ مختارنٔے ÷
پنٕنہ گرِ تہٕ دژ اُونہٕ نیرنہٕ اسہٕ نسبر زانہہ پنٕنی بابن شرمدارنے ÷
ازکرِ ودر بدر چھو پھرِ وان برقہٕ رژھن مژی کوچہ بازارنے ÷
چھو تسی رسولِ خدایہٕ سنز دژیاہ موبا گری تو حیا +



[1] خالقن کوٗرنو اکرامے (و۔ک) [2] توتہِ (گ۔م)

ڈ‍ٕلی تو اَسہِ برقہٕ رۄس آسُن پزیٚاپہٕ تس گڑھیاَ گوارا
یُس دِیہِ نہٕ نیرنہٕ اُمیٚ کورِ مالیُن تامے سُے زریٚاپنہٕ نین کور بن ہُند پھیرن کوفہٕ وشامے =
کونہٕ چھو پالیس پوان چھو یوان سون نے عارا
چھس زانان پوترٕ دادِ یوٗری مادبدتہٕ بابہٕ آمے
چھم تہندی ہی صدا کنن گڑھان کیاہ تامے =
برقہٕ متہٕ نیہِ تو پامہٕ متہٕ دِتو أسی ہو چھےٚ صاحبِ غیرت [1] -
منتھاہ تھاٚوی تو گرٕابہناٚوی تو یہِ دۄیمن دوکھہٕ لدن لگان چھِ محنت -
فرصت دِیہِ تو برونہہ مَتہٕ نیہِ تو یے ہیتھ دوہا ہمہٕ ہومصیبت -
انصاف دِیہِ تو بایوتہٕ گوٚبرواکہِ اِکہِ جان تے دیُت اسے پتھ -
تہندِ ناوٕ کیاہ دِموۄتہٕ پتھ کس ہمو خبر چھوٚیتہٕ اَسہِ واتہِ اتھہٕ کتھ -
مدٕنن بدن وَرٕ ہو گرالبل کرٕ ہو یَتھ وتہِ پتھ یہنز دواَسہِ روزِ کتھ -
چاوٕ ہو کھ معصوم ترٕیشہٕ ہتمن ہندِ ناوٕ شربتھاہ کتہِ ییہِ سون آبدار امام حسیٚنؑ علمدار •
زنٕد چھا مسلم شاہؑ سون در دِلاز کرِ ہے تسلا تعزیدارنے ÷
بُتھہِ بُتھہِ دوان لارِ پان مارِ دِیہ چھِچہِ بابس گبر آم مارنے ÷
یتیٖمن رچھِ ہیٚس پنہٕ نہٕ بأے مایہِ أچھنے وُچھِ ہیٚس یمن جگر پارنے ÷
بیکس کس کرو گرٕاواوتہِ پتھ پو واوا +



[1] نوٹ: وۄستہٕ کاظمن چھےٚ یمو گوٚو بدلہٕ یمہٕ گرٕ نقل کرِ مَت
چھس مند چھان یمن ستی آسہِ امام حسنؑ یُٹس یزمنہٕ ہشز چھم نتھ -
نوشہِ پیٚش وازٕ کنہِ زنجرٕ ییٚلہِ ڈیشہٕ مہرازٕ سند سرخان ہیتھ ووڈِ پتھ -
امام حسیٖن تیٚلہِ مرہم سُہ ییٚلہِ گراو کرِ بیٚنہِ دیٚدی لی کریٚا موٕصیت -
ہیٚنزی بابہٕ رستمن بیکسن غریبن یتیٖمن یتھےٚ بُری زیٚا محبت -
مہرازٕ مور ہم کران ترٕیشہِ ترٕیشہِ بیٚنہٕ وأٹلی دوہ چووٕ ہم نہٕ شربت -
دِٕپس بأے صأبہِ ونے کیا حسرتھاہ چھِچہِ بابہٕ چاوِ ہس شربتھاہ مظلومن ہُند آبدار امام حسیٖنؑ علمدار •
تمی سانے خاطرٕ آب ژھانڈان جان دیت لبِ دریا آبدارنے ÷

چھو خبر اوس نہٕ شاہ حسینسٕ ہیوٗ دُنی یاس کانٛہہ دعوادارا

واجن نکھہٕ کرٕ شاہ یتیم کورِ کمہ سرانجامے ازکورِ ماٗلس ییٚنہٕ والِہ کیٛاہ اوٗنووس انجامے =

کیٛاہ توہہ منٛزٕ چھنا کورِ مولا کانٛہہ شرمدارا

ڈٕلی تو مہرٕ نٕی مہنٛز، نٕی باٗندی گرٕ تھہ جیلاہ، یِی چھا اسلامے

یہ چھےٚ اوٚش ہران شرمہٕ ستیٚ مران گرِ گرِ مےٚ کران سلامے =

چھٕم دپان کرٕ کو تاہ صبر اپو پھدیٚدی آسہٕ ناقبر اہٕنٛز کُنہٕ جایہِ وتہ پیٛٹھ -

تتھی منٛز ساوٕتم مےٚ ژھایہِ تھاوٕتم، کتھہٕ یزٕ دُن دربار اژکھ مےٚ ستیٚ ہبتھ -

نتہٕ اوسم رضا یہِ ہے مےٚ قضا دِیوٗ دُچھہٕ ہانہٕ باٗندی واچ وَتھ -

اوسم کیٛاہ ڈبکہٕ لون ییٚنہٕ وولا میوٗن پھرُن روز دُنی یاس تا قیامت [۱] -

بابس زیٹھہِ ہیم داٗرمےٚ روزِ ہیم تھٕنز کاٗرتہٕ رچھنہٕ ییٚہ ہے میوٗن عصمت -

یسنہٕ کونٛہہ روز خدایس سوالُسن تُسنٛد چھُ کیا بکار

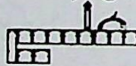
ڈبکہٕ رژھہِ کورِ کیٛت چھُ جان مزار ۔

پو پھدیٚدی ڈبکہ رژھہٕ کس دود باون روزبسنہٕ جایے گژاون تاون داریٚس راونے ÷

تم لرِ گتہِ ترٛاون تہٕ گٕھنٛز براتھ تھاون مُرٕ تھہٕ ہیٚکسن قبرٕ کم ساونے ÷

تس مرٕ نٕی ترٛ لیش کم چاون ولہ ناون کفن کم تس لحد ہاونے ÷

چھٕم نیرٕ زن اشٕنز پٕرتھ کتھاہ جگرس دوان ضربتھاہ +



متہٕ کرتن بے پردٕ پروردگارا کانٛہہ ستردارا

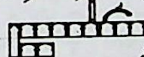
ادٕ یم نظر نا محرمن ہٕنٛز زانن حرامے یم خاصہٕ آسن صاحبِ احترامے =

چھُ کران حسرتھاہ روا ستھاہ راٗوی یا جگرس گوم پارٕ پاراہ

ییٛلہِ کرِ عزم کربلا اہلبیت ہبتھہٕ مظلوم امامؑ

[۱] یہ مہرٕ نٕی نادتہٕ سامانہٕ میوٗن پھرُن روزِ دُنیاس تا قیامت ۔ (گ۔م)

بٔتہِ اوس سکھ ہمراہ وتہِ وتہِ یێتہِ کرٕہن مقامے =
کٔری تھٕ شاہانہٕ فرشاہ بێہہِ ہے پادشاہ أندی أندی بأے بنٛد تہٕ نوٗرِ دیدٕ ہێتھ -
دِپہِ ہێس بأے عباسٕ چھے التماسٕ خمہٕ اہلبیتن ہند دیہِ زِ خلوت -
یہِ چھُ أخرسفرٕ ژٔ کری زِ حذر نظر یتھنہٕ کأنسہِ ہنٛز پێیہِ تمن پٹھ -
بێنہِ دێد بیب زِینبٕؑ ژٔنے یانہٕ چھے خبر دبد تہٕ بابہٕ کوٗ تاہ رچھٕ حرمت -
وَنہِ رأوی تانٛی دژ ایہِ خمہٕ منٛزٕ گنیزا ہێتھٕ کورِ ہنا
تس کنن گوشوارٕ مہر و ماہ زن تابدار آبدار دُرِ شہوار •
پێیہِ تس کورِ ہنہِ گُن نظر امامسؑ محبتہٕ ستی روٗدس اختیار نے ÷
وۄتھ امامؑ پننہِ جایہِ یانٛی برٕ ژایہِ پوترٕ مایہِ تس دوشوے نَرِ دارٕ ہنے ÷
میٹھی جبینس ہیس سێنس ستی ساتھارٕٹ بزرگوار نے ÷
دِوان
مےٛ پرٕژھاو یہِ کیاہ واتکھ یژھ محبت أسٕنٛز کیا چھکھ بوزانکھ وارٕ نے ÷
دۄپہم یہِ چھس کأنٛس کورِ ہن منٛز کوربن سبٹھاہ نیرُن أمس سوا چھُس وار نے ÷
یہِ گٔیہِ بیب سکینہؑ چھس صورت حضرت زہراؑ تسنٛزٕ ے ویرِ وُچھان چھس یتھہِ امارا +



رأوی زِ دل چھُم دزان ونہٕ کیاہ ہیوٚ تَم نارا
اِدِ ییلہِ گو کربلاتھ کوترفو جس امامسؑ تمامے
مأری تھٕ امامؑ گوٚنڈ کھہٕ خمن نارلوٗٹنہِ پیٛو کھ عامے =
ڈیوٗڑھُم عابدٕ ین شہسؑ گنٛڈ پھران بیپن کران لارٕ لارا
وُچھم تمہِ نارٕ ژھٹہِ ببہٕ گلان ژلان معصوم خامے
برقہٕ کنہِ سوٗرملان ولان تم اڑٕ ڈٕ دی جامے=   (اڑٕلیوٚک)

☆☆☆☆☆

نوٹ: مے أسی زِ نسخہ پیش نظر۔ گُلشن مراثی وألی چھے ٦ چھیرِ تہٕ دوستہٕ کأظمن ساڑستھ چھیرِ لیکھناوِمژ۔ یمہِ سببہٕ یہِ نا مکمل چھُ۔ بێیہِ کُنہِ نسخس پێٹھ گوم نہٕ نظرِ

ماخذات: گلشن مراثی جلد ژ از حکیم محمد علی ریسرچ لائبریری سرینگر
نسخۂ دوستہٕ کأظم مملوکہ ذاکر علی محمد نبیل کھرپێٹھو

جامہٕ

یا اللہ کرتن ہمیشہٕ جامہٕ ثنا قامتِ کلامس میأنس زیبا
پأرہن یہِ پیرٕہن آغاز وانجامے
کرتھم سُے برابر کو یتاہ عمرٕ چی منجامے =
تکیا چھُ وسیع چانہٕ فضلکُ دامان تتھ تل روزِ پوشیدٕ میون پزٕ بتھ عیبا
آس زانٕہہ براہ نہٕ کوٚرس برہنہٕ گونہو تتہِ جامہٕ برجامہٕ وجامے
کوٚرس مست تلبیس[۱] ابلیسن ووٚلنم رعونتک[۲] جامے =
کرٕ کیاہ لباسِ ورعس[۳] کرہم پارٕ پار اثاثِ دنیاکی خارٕ خارُک خار -
اما کبریا ردا چون عظمت اِزار ستر کرٕہم تمے ستی ژٕ ستار -
بخشیم سُے خلعت اکھ آن سپنہٕ ماہِ طلعت تیتھے لبہٕ آنا •
چھم چانہِ لطفہٕ سوا کونٕہہ جایا پھرٕے روہرسو بو ÷
چھُ خالی توشہٕ خانہٕ رجاؔ ماتھے ولہٕ ہم ثوابک ثوٚبو[۵] ÷
یا اللہ چھی شفیع آل عبا[۴] کرتہٕ راست میأنس اندامس پننہٕ عفوٕچ قبا +



چھم ارادٕ سُندرس[۶] نعتس کرٕ ہا تیتھے قطعہٕ عجیبا
خیاطک[۷] روزگارن آسہِ ہے نہٕ وچھمُت از تامے
تُیت خوش اندام گرٕ مژٕ خرچ تتھ مژٕ صنعت تامے =
یُتھ سپنہِ موزوٗن شان نبوتس تھاوِ مے منظوٗر مجیبا
نتہٕ مے چھنہٕ تُیت طرٕز زانٕہہ زٕ سپنم درست طریز اتتھ کُیت خوش اندامے
خدایا آسہِ تے تازٕ طراز[۸] جامہٕ کلان نعتے کرٕہم مدامے =

۱ مرتی چھے مرحوم علی محمدس وننہٕ آمُت ۔ ۱ مکاری، فریب ۲ غرور ۳ تقویٰ ۴ امید ۵ پلو ۶ کمخاب
۷ گُرٕ ۸ سجاوٹ

یِیلہِ مِہرن کوٚزرجعت تِہنٛدِ امرِ غلاموار کوٚرہس عطایہِ دستارِ زرتار -

تمے آرزولباس ماہ چھُ داغدار تتھ ہرماہ چاک گریبان نموٗدار -

کڈٲزلے حضرت تہٕ شاہٕ سرازیک گریبان تتھے اَسی باہم پیوٚست چسپاں یِتھہٕ جسم وَجانہٕ

باوِ شہس مسندِ نبوتک صدرے یُس علماہ اوسکھ درس پنو ÷

اوسس نیمہٕ درۆن دزان تسنٛزِ دوٗرے ہمدوش ہمیشہ ہمنشینو ÷

بخشہِ تِہنٛد بن پارچہ جگرن کرٛتھ والاقدرے حسینینؑ جہاں آفرینو ÷

انہٕ مواَتھ پیٹھ شاہد حدیثا فرماوِ امام رضاؑ روٗزی تو بہوش، بگوش آسونہٕ گومُت زانہہ +



بوٗزی تو اَس نزدیک عید تہٕ آے حسنینؑ نِشہِ حضرت زہراسؑ روٗدمُت نہٕ صبروشکیبا

دوٚپہس دیٚدی یے چھُنہٕ ژے پیٹھ پوشیدٕ چھان چھکھ چھِ اَسہِ ناَلی ژھینٛیٛ مَتی جامے

چھُنہٕ شکوٕ چھُ ہمیشہِ بے پرٕدٕ یہِ فلکِ نافر جامے =

اَسہٕ چھُ گومُت امیٚک تسلا چھُنہٕ ہوس اصلاولہٕ ہوز یاد ہبا[1]

اما چھِ اَزی کے پیٹھہٕ مُدی نِکی شُری کران نوبن جامن ہنٛد سرانجامے

خوشی ستی نہٕ جامن وبزان برہوالایان عمامے =

دوٚپہس دیٚدی یے چھِ جامہٕ ہنہٕ پننہٕ دار[2] لباس پرست اَسہٕ ستی گنڈُن زانن عار -

دپیکھ دبدلگموٗ شاررخت عید تہنٛد خیاط کران تیار -

کوٚرس تہنٛدی کلام دلسوزن جگرفگار تمن ژوٗر پننہِ نادا ری پیٹھ ودِ زارزار -

دپہٕ خدایا چھُنہٕ کھٹِتھ ژے نِشہِ سورآشکار مالِ دنیاس ستی اوس آمے زانہہ کار -

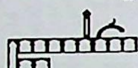
اِداَس یتھے پاٹھی حسنینؑ دبدیے سٕرکران انوسرٕ تیٚلہِ لباس یِیلہِ عیذروزِکم زمانہٕ •

اَس یتھے پاٹھی شربن کران خوشنوٗدیہٕ تام عیذ روٗد باقے اکھ دوہ ÷

ہیوٚتن یِیلہِ سورن سہ دوہ دیٚدِ فاطمسؑ برجگر پیٚوس کوہ اندوہ[3] ÷

۱ ریشمی لباس ۲ دجہِ لاگتھ ۳ غم

ووت ییلہِ دگر دپنس تم پارہٕ جگروٗنہِ کُنہِ سون رخت چھنہٕ نموٗدو ÷
دپکھ ہیو آرام وقتِ شام ہسٕ تھٕند جامہٕ اَنہِ دو ÷
سپُن ییلہِ شام ادازن کرِ قضا غمہٕ ستی رسولہٕ ہسٕزنوٗ رِدیدو ÷
اَدٕ منگہِ دعا چھے خبر سأر معبوٗدا حسنینؓ دِیت مُت چھم وعدو ÷
چھس کھوژان کھینکھ مادلہٕ ہن گژایا گرٕ ھسکھ یی رایا
کوٗ رنہٕ سعیادیِد چھنہٕ روٗ زہٕ سائنی مایا +



أس ودان حضرت زہرأ پگاہ کیاہ کرکھ تقریبا
تانی گوک برٕ پیٹھہٕ صدا بوٗ چھس خیاط تھأوی توم قبوٗل عرض وسلامے
کوٗرم تیار رخت شہزادن ہُنٕد چھس امیدوارِ انعامے =
بوٗزِتھ یہِ صدا گو حضرت زہراسؓ زُوا پیدا گیہِ دروازس قریبا
أس برس ڈرزا وُچھکھ شخصاہ بر درتس جامہٕ نوٗ ردر برزن ماہ تمامے
ترٕ ھ بو یاتس زن کران أسکھ نافہٕ ختن گویا شامے =
دیتنکھ اکھ بوٗ نچاہ سر بستہٕ زَن غنچا عطر بار
تیتھے گوسہ ناپیدا اَدٕ حضرت زہرأ مٔرٕ رِ بوٗ نچہِ وار -
تتھ منٕز أسی زٕ پیرٕ ہن تہٕ زٕ یزار زیباز قبا بییہٕ زٕ دستار -
بییہٕ زٕ نعلین خوش دیدار پایہٕ بڈٕ بن ہُنٕدِ کھورٕ گرٕ یہ متی تیار -
أس ہٕ کرٕ اسو عید سعید تہٕ فرحت بار گوٗنڈ ییمہِ صبحہٕ شہزادو رختِ سرکار -
خیاط اوس رضوان جنتک خریدار پارچن ییدِ قدرتک اوس پوٗدٕ تار -
محبوٗ بتھہٕ بتھہِ دوان نالہٕ ژھٹہٕ ناژٹہٕ نا گریبان یاد پیوٗم گوم طوٗ فاناہ •
سُے امام حسینؓ مُہ تھہٕ مأری تھہٕ اوس ترٕ ووٕ مُت بے دہنو ÷
وأ ژٕس سوے دبد تو تُے اتھہٕ موٗ ران سور گہِ نیر تھ کران حسینا حسینو ÷

مدٕنس بدنس نالہٕ مَتہِ رٹہِ نالہٕ ژھٹان ژٹہِ سینو ÷

إٔسس لیلی کران کتھہٕ کرتم کیاٚ پنٕنی دبد چھسے نو ÷

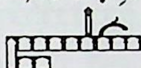
کرِ پاٚر کفنس ییٚلہِ ڈیوٗٹھن برہنہٕ پیٚوٗ مُت برزمینو ÷

دوٚ پنٕس ودٕے شہزادٕ مدی نِکہِ کنہِ ودٕے کربلا یکہِ مسکینو ÷

پرٕنیاٚمرنس ژٕے کورِ مإٔلس وتہٕ پٕٹھ ترأوِتھ سکینو ÷

إٔسس رتہٕ دأرچیران یہِ کٕمی کوٗرُے میانہِ نازنینو ÷

کیاٚ باژٕ آکھ کربلا بوٗ کرتھس دربلا مایہِ چانہِ قبرِ منٛز دٕ ژالیس برملا +



چھُم جگر ژھنان ونان بیب زینبؓ اوس کیاہ نصیباہ

أس ودان میانہِ بیکس پانو یہِ کٕمی کانٛچھامے

وتہٕ پٕٹھ بإٔے ہنٛزٕ کورِ ہتھ گرٕھی نے شامے =

کیاٚ سنامیاٚ ٹہن مسافرن ولہِ ناکوٗ نہہ کفن خدایہِ سُند حبیبا

زارٕ پارکرٕہس گرٕھہِ نامدٕہن تامے

نِیہِ ہے پیغام بڑی بابس وَنہِ ہیٚس میأنی سلامے =

ڈٕیِ زبس کوٚرہے کربلاچأنس نوٗرِ عینس امام حسینؓ کیوٗ نہہ ماردار -

سوٹاٗٹھ کوٗ رزینبہٕ گیوٗ بیکس سبٹھاہ تو ہہِ لوٚدنو زارٕ پار -

ڈٕیِ زبس مأرِتھ موردٕ تہِ لوٗٹی ہس میٚون حال ڈٕیِ زبس ودان زار زار -

ڈٕیِ زبس کُنی چھس اتھہِ لٕجہٕ ظلمس اتھہٕ رشہِ ہتھہٕ بإٔے سند جگر پار -

بوٚ بیکس ونہٕ کس زنٛدٕ چھُمہٕ بوے غمخوار علمدار -

دیہٕ ہس بابیو بوٗ لوٗٹہٕ ہس ژھینٛژ علم ولہِ ہیٚم شرمدار -

کفنہٕ روٗس ترٕاو ہابإٔے مدٕنس علم ژٕیُ تھہٕ تِیٚ کرٕہس کفن وار -

مشک تہٕ شانہٕ نے زن تَس ژٕٹہن سرانہٕ روٗس کتھہٕ تراوِ ہیٚس سُہ آبدار -

گوٚبرٕ مأزلس بابَس ہبتھٕ یِی تَن شہیدن ہنٛد وچھِہے کانہٕ مزار -
سعدس منت ہیٚیہِ ہے بَنہِ ہس نادفن کرِنس واگذار -
مہرازس ہے ہے مأتزِ گلیٖ ژٕڈی ہَس مہرٕنی وردن ژٕڈی تھٕ وَدِ زارزار -
آسمان پیٛوٚم تس نیزٕ گُر پورٕ ہس مہرٕنی ڈولہِ کنہِ گرٕ ہس ووٗنہٕ سوار -
افسوس کفنٕ روٗس ڈولہِ ہامٔیون بأے جان داہ گوم پیٛوٚم آسماناہ •
مےٚ نے برقعہٕ نِہن تتھ کفن کرٕ ہس وٕنہٕ ہس جانو ÷
نتے پوٗژٕ ے ژھرٕ ے تھاوٕ ہن ڈولناوٕ ہنہٕ بأے جانو ÷
مےٚ نےٚ ظالم آب تہِ دِہن اَشہِ ستی دمہٕ ہس سرانو ÷
نتہٕ سرانہٕ روٗس تہٕ کفنٕ روٗس ساوٕ ہن میٛرِ تل کانوسانو ÷
ووٕنی کوٗنہہ کربس مسافرس تلاشاہ زندٕ چھُسہٕ اکبر شاہؑ
سہ پانس بروٗنہہ مورٕ ہس أچھ گاشاہ +

بوٗزی تویمہِ ساتہٕ گُرِ پیٛوٚ مُت اوس شاہ حسینؑ مظلوٗم غریبا
اوسس یک طرف ڈولان ردا یک طرف عمامے
توتہِ سجدٕ سے پبٹھ سر تھاوی تھٕ سون امامے =
اوسِ پانہٕ مران دعا کران محبن تمہِ وقتہٕ سون منیٛجا
خدایا چھسے شفیع انان توٚم شہید یم مےٚ ستی ترٛیشہِ ہتی مارنہٕ آمے
بخشتہٕ گناہ میٛانِہن ودٕ وِنہن مےٚ پبٹھ کرتہٕ انعامے =
تانی ظالمن گوظون ہےٚ گری تھٕ خمن لوٹنہِ گئے یکبار -
تیٚت کوٗرکھہٕ ظلمس طے معصوٗمن کنوٗ کڈی کڈی نیکھ گوشوار -
بیدٕ بنا ہے ہے تھپھ دِتھہٕ بیمارس نِیہِ دستار -
دوٚ پنس بیمارٕ کس ووٕنی ژےٚ نظر چھےٚ وُنہِ چھکھہٕ ژبابہٕ سے امیدوار -

یہ ماٗری تھہٕ ژےٚ تہٕ ماٖرٕ نے ووٚنی پنہٕ نِس مرنس ژٕ روزتیار -

ہمہٕ ستی اڑٕ کھوٚری اکھاٗ کِس پٹھ پہے ہپن ناچارن پنیٕ تھپہٕ تھار -

اڑٕ کجِ زِتھاوِتم ژھایہ دامنس تل پوچھیدی للہ ژےٚ بابہٕ رژھہِ ہنٛدِی تنے عار -

وٗنہِ کنہٕ ہنن مےٚ دگ چھِم وٚچھتم وتھان چھِم رتہٕ فمواز -

تانیٚ دِیگھ صدا امامِ حی مےٚ تھیہ متہٕ کٔریتوک لاٖرلار -

ظالموٚ مےٚ چھُوٚ وتمت برلب جان صبر کٔری تو اکھ آنا ۰

وٗنہِ چھم اُچھ وژھے یہ کیاہ چھُس وُچھان چھُونا کانٛہہ مسلماناہ ۰

اہلبیت رسولؐ دوکھہٕ لدن بیکسن کٔری تو کھ رحمو ÷

معصوٗمنؑ لایِن ماٗرن لوٗٹ کرن کِتھہِ یوان چھُو سہمو ÷

تریشہٕ ہتی مرِنم کرزٕنم یِژ سکینہؑ چھُم وہمو ÷

دنیاس منٛز کمی یہ ڈیوٗ ٹھ وَتہِ پٹھ پیٛوس کریوٗ ٹھ مہمو ÷

مےٚ ہووٗنہِ کنہٕ آمُت چھمہٕ حضرتؐ، بابہٕ تہٕ دبد فاطمہؑ ÷

نفساہ کٔری تو فرصت ہکنہٕ وُچھتھ یم حسرت ظالمومنت چھمو ÷

اوس اہلبیت لوٗٹہٕ نس پٹھ گوٗمُت جمع سورے عالماہ

شمرن کرٕ یکھ دتھ کوٗ رنکھ منع +



اوس پیوٗمُت میٛوٗ رتس منٛز سید شہداؑ تہار وٗ دمُت نہٕ خویشا قربا

تانی آو بشیر[1] بن مالک بیدین لاران تامے

لایس سرمبارکس شمشیر خوٗن ووٗتھسہٕ شیرٕ کھورتامے =

تمہِ ساتہٕ زَن آسمان پِھوٗ بنٛیل گوٗغائبی صدا مہیبا

زون خلقو قیامت کرِ ماقیامے

[1] اُمِ سُند اصلی ناو چھُ یسر بن مالک۔ شاید چھُ نقل نویسن مغالطہٕ گوٗمُت (م۔س)۔

تمہِ گٹہٕ کارٕ ننے ستارٕ مند ننن سپن شامے =

لیوٚ کھمُت چھُکھ اما مس کُلاہِ خزاہ[1] اوس بر سر تمہِ کے امارٕ آیاوسہ بدکار -

تمے ضربہٕ ستی تنہِ تہٕ سپُن دُپارٕ غش کرِ ضعفہٕ منزٕ چھُنزٕ رِ سردار -

دِژنس رتھ پشیمان سُہ کلاہ دأرِتھ دوٚ پنس کوٗ تاہ چھکھ ژٕ ستمگار -

ظألمو مال دنیا نو چھُ کأنسہِ وفادار مالہٕ متہٕ مأرِی ہم کم غمخوار -

خلعت کے امارٕ مے گو مارٕ مہرازٕ شاہ حسنؑ جگر پار -

ظألمو زندن تہٕ موردن چھُو وم لوٗٹان سمیٚوُمُت سور جہانا •

ظألمو کرٕ سوالا اکھ وصلہٕ[2] کفنس سوٚمب تھأوِی تو مو ÷

بیٚہٕ میأنین بیٚنہِ دبدن برقہٕ متہٕ نیأوِی تو مو ÷

بیٚہٕ نوٚم مسافر شہید میأنی میٚرِتل سأوِی تو مو ÷

مے روبرو ترٕ یشہِ ہتی میأنی ترٕ یشاہ چأوِی تو مو ÷

ترٕے دوہ وأتم فاقہٕ معصومن تم کینژٕ ھاہ کھیأوِی تو مو ÷

تو ہے میوٗن مأرٕن چھُو مدعا شفیع چھُو رسول خداؐ

اہلبیتؑ اتھہٕ ترأوِی زبکھ کرِی زبکھنہٕ ضدا +

اند

[1] خزچھُ اکہِ قسمک ریشمی کپر تیچ ٹوٗپی مولا حسینؑ ووڈُ اس - [2] کپرٕ چھل

ماخوذ از نسخۂ ذاکر علی محمد فقیر (اول) مملوکہ ذاکر اکبر علی بڈی گ

نسخۂ ذاکر حیدر علی فقیر مملوکہ ذاکر محمد شفیع بمنہ

وزن دوم (صاحب دود)

خلقو پیوم صاحب دود للہِ ون عمرِ سارِ سۆرگوم زانہہ یہِ دو کھ مےٚ سۆرنو
منز جگرس یہ نار پیٹھن پیٹھ مےٚ سارِ زولنس تنۆرکی سۆرنو
یتھ منز نۆرِ الٰہ زن فقیر اوس کڈان چلا تو تے آیہِ فاطمہ زہرا بلاے پوترِ ماییے
ووٚڈنس تنۆر کہِ گرمہٕ ستی کوٚرنے دردِ سرما نۆرِ دیدِ میانہِ کُمی ژےٚ لوگے سۆرِ سورما
متھان بُتھہِ سۆرِ دِیہِ فریادے غریبہِ میانہِ پوترو یہِ گذریوٚے کیا

....

ژےٚ روٗتھم اوٚے غارتنۆر کُھیر دارِ سوالس کیا وأنژ سے نہٕ ییٚنہِ والہِ دوہ
ژِ اوسہم لوٗگمُت اتھہِ مرگس تہٕ نادارِ ظُلمہِ لار تہِ پتےٚ آیہے دو
ہبامےٚ غوصہِ گژھہِ ہمہِ لگے فدا کژیا تھو تہٕ پیٹھ قاسمٕ کدِ خدا
بوٚے گراو کرِ ہامےٚ اٰسم ناشرمہِ ہنز جاییے
بوبرِ ہا سوالچ براٗنت ژےٚ پیش اٰے یتھ دہا یتھہِ دوہہ پوہہ کنہِ بوٚے گراو کرِ ہا
ژےٚ ہا ژواتہِ ہیہِ میانہِ کھو تہٕ زیادے یہِ چاٗنی کوٗرمیاٗنی اچھ گاہ اٰس نا

....

پوترو ژےٚ موٗتھم اوٚے سۆرِ لگے اتھ غیرتس تہٕ دعوادارِ کورِ ہنز میژ متھنی مُتھے نو
توٚے ژٕ جیہ بیب شہربانہٕ دب دِتھ خاندارِ کورِ ماٗج اٰسے تھہٕ گو پھرٔ ٹنو
نتہٕ دِینہٕ مالیٚن سو گیہِ مایی توم کربلا تام سوالس روما
کارِ خیر چھُم کورِ راز بو چھسہِ یزمن باییے
نتہٕ ژھانڈنہِ سامانہٕ کورِ کیٛت گیہِ ما اتہٕ گہنہِ اوسس نہٕ مالنبن ہیہِ نا

نوٹ:- یہِ وزن دوم چھُ ڈاکٹر علی محمد فقیرس وننہٕ آمُت۔ یہِ کمہِ مرثی ہُند چھُ تہٕ چھُنہٕ پَے۔ یہِ چھُ بیاضن پیٹھ الگ پاٹھی لیکھتھ۔ البتہٕ اکس بیاضہ پیٹھ چھُ یہِ مضمون "معراجک" ہاونہٕ آمُت۔

نتہٕ پادشاہ کوٗر اٰس تہٕ شرمہِ ستیٖ موٗیہِ ما نتہٕ بیمار کوٗر پیٚیس مایادے تس اننہِ مدین گیہِ ما

....

بوزُم امامس ییٚلہِ بأے فوج سعدا کہِ اِکہِ مارِ شوٗد گوس کوٗنہہ تہِ روٗ دس نو
اِد اوس مظلوٗم پانس وِدان لہرِ موٗدِم سأری افسوٗس یو موٗدس نو
پانو زنٛدٕ روٗ دُم نہٕ کانٛہہ دردلا گنٛڈ پانہٕ پانٔے مرنس ہوٚلا
گبر تہٕ بأے اٰسی نہٕ، میأنس یتھ لسہٕ نس بلایے
افسوس اکبرٔ قبرِ کڈیا زندگی بوکرا زووسُہ کونہٕ اَڈِ، سورِیس بأے تھرا
لیلم کرِ بَڈ بڈِ اصغرٔ اصغرٔ اوس بیوٚن بیوٚن دوان شہیدن نادے بیکس گوس تہٕ یتیوم کوٗنژھا

....

بوٗزم اٰس بیپاوٕ جمژ ظلمہٕ لارِ سوتہِ لوٗٹہٕ مدینہٕ اٰنی مژ ظأ لمو
عوشورکہِ دوہہٕ خبر بوٗزنہٕ ناچارِ صاحبس اٰکس چھُ کوٚرمُت ظلمو
انیا کھ کٔری تھہٕ گرِ سوال خدا ییٚتہِ مأری ہس گبر تہٕ بأے جُدا جُدا
چھُسہٕ آب روٚٹمُت، بیٚنہِ ہبتھ چھُ مژ کربلایے
بوزُن زِپنہِ شہرٕ تم تہِ اٰسی پادشاہ ییٚتہِ یژٕ دِنہِ قہرٕ رٔٹھکھ ترِیشاہ
ودان پنٕنی بیکسی کرِ یادے دژایہِ ستیٖ ہبتھہٕ آبہٕ پیالا

....

ڈیوٗڈھُن مظلوٗ ماوٗش ہاران دارِدارِ نوٚے دپان بیٚنین یومرِ نہِ گژھہٕ مو
یُتھ نہٕ بیٚنی سکینہٕ میأنی مےٚ پتہٕ کأنسہِ اتھہٕ دارِ گرٔاتام یتہِ یتیم گژھہِ مو
سوٗ بیپب ترٔلیش بروٗنہہ نیہِ دِیہِ ودٕنکی صدا قبوٗل کٔری توم بنام خدا
یہِ چیتھ مےٚ دعا کٔری توم مظلومہٕ سُند چھُ بوزان خودایے
بوہصأبہٕ مسافر چھُس تہٕ یِی چھُم تمنّا توٗہی دُعا کٔری توم بوپنُن گرِ واتہٕ نا
چھُسہٕ ژھبنٕ گأمژ پننہِ خانوادے مسافری منہٕ پیٚین کأنسہِ زانٛہہ

....

یہِ بوٗزی تھہٕ بے اختیار شاہ حسینؑ اوٗش ہارِ   تس بوناگرٕ پتٕھن یاد پیٚو
دوٚ پنس متہٕ وٕنتم یو ہے دود میٚتہِ مارِ   کوٚرہسہٕ فرار گرس مےٚ ہُنہِ کارگو
مےٚ کوٗ فِیوٗد تہم اِذا ووٚنی دُبارٕ گرٕ واتنہٕ بوزانٕہہ
ہیٚینٕز ژٕوارٕ وٕنتم اٚسے کتہِ آسن جایے
دوٚ پنس ژےٚ صاحبو کیا وَنے لگےٚ فدا   ژےٚ بوزمُت آسی نانامِ شیرِ خداؑ
ہمسایہ تہنٕز ے، مدینہٕ چھسہٕ گاٗمژ جُدا   بییہِ سُہ دُبارٕ وُچھہن بوزمےٚ خدا
بییہِ وُچھہن تہٕنٕد شاہزادے شاہ حسینؑ تہٕ ییہِ ہمہ گاشاہ

....

ھصاٚبہٕ تس شاہ حسینسؑ اٚسی ملک پکان چرٕ بدارِ   حضرتنؑ تہِ پانہٕ گُرلوگہٕ سو
کلہٕ وٕنٕدٕ ہس قدمن لگھس تتہٕ تھزِ کارِ   تسُند نوٗرٕ بُتھ مےٚ ژےٚ وُچھتہٕ یاد پیٚو
ھصاٚبہٕ ژےٚ تہٕ تس چھےٚ کم تفاوتھاہ   اما ژےٚ چھےٚ موکھس زردی تہٕ پیٚری سبٹھاہ
نتہٕ چھمہٕ براٚنتی گرٕھان تہنٕز ے ہشہِ چھیہِ پوٚت ژھایے
چانہِ کتھہٕ بوٗزی تھہٕ چھسہٕ دیان یہِ شاہ حسینؑ چھُم ما   اما ژےٚ چھیہِ چھُرٕٛ داٚرٕ ژےٚ ستی
اوس معصوٗم ما
ژےٚ تہِ موکلاٚوی نے خدا بوٗزی نے دادے   کرتم کتھہٕ جورامےٚ ژوٚلم حولا

....

مےٚ ھصاٚبہٕ چھُم ناو زینب تہٕ تیلہِ اٚسس وہرِ تارِ   گنٕدن باٚج اٚسم حضرت زینبؑ
سو زِٹھ کوٗرٕ شاہ سنٕز آفتاب وُچھنس تس نہٕ ٹھہرِ   مارٕ متیٚ تہٕنٕدی چھسہٕ ماٚرٕ مژ بو
امام لوٚت لوٚت وَدِ بوٗزی تھہٕ مُدی ٹنک نیبا بڑِ نادِ یہِ یا زینباؑ
ہلہٕ آب ووٚتُم ترٕیشہِ ہٕتی ساٚری دژایے
بیب زینبسؑ آبس کُن ییٚلہِ پییہِ نظرا   دوٚ پنس زِ تھہِ وقتہٕ اوٚنیہٕ کُمی یہِ نذرا
وٕنٕدے جان پانس چییہِ تھم نا ذرا
امامٕ زِئی آبن کوٚرسہٕ بربادے ہیٚینٕز یہِ ترٕیشہِ چنبس مےٚ پژیا

....

دۄ پنٔس بایو یو چھا ترٛیش مۆ دی مہٕ پھٹہٕ وِنہٕ دارِ اکبر شاہٕ تہٕ مہراز قاسمو
مرن وِزِ تام آبہٕ دامس اَسہٕ ہن دارِ عبید اللہ عباس علیہ موصمو
شاہ زٔ[1] یہٕ ترٛیش ہیتھ بارٕنی گرٛھو مویا عباسِ علیہ ماچھو گومُت حیا
اَسی یہٕ ترٛیش ہاوٕ ہوس وونی متہٕ کرتہٕ آبک سعیے
دیوس ژےاڑکجہٕ ہنز یوان چھے شرما تہندے خاطرٕ ترٛاوتھ ژے لرما
یہٕ ترٛیش لس نہٕ یِتہٕ کرتہٕ کرماے[2] سُہ علم ہیتھ روزِ نا استادے ہہَن دیو ظالم پتھ ہنا

....

اڈِ کربیب زینبؑ نظرلس بختاوارِ وُچھنس وسان اوش جوجو
دۄ پنٔس ہینٕ یتھِ وقتہٕ یوت ینس ژے، کتھ دِل ٹھہرِ مظلومن چھُ ماران سعدن فوجو
ہینٔی اَسہِ آبس چھُ یزدُن منع کینہہ کھیون دین چھُ زانان گناہ
چھٔنے آلو کونہہ چھنہٕ دِوان کھوژان یہنز گرٛھہِ ماژ ہایے
ہینٔی اَسہِ وُچھتہٕ چاک دِوان ژھکھ کتیج بنیاے کیا یہٕ سانے خاطرٕ کوٚرتھ جامہٕ چاکاہ
بینہِ ہندی پاٹھی چھے لگمٕ زن شراکا دویہ دویہِ اتھ چھکھ متھان بتھِ خاکاہ
دۄ پنٔس بو ہصاٰبہٕ مدین گرٛھہٕ ہامے گیم یادے وُچھہن شاہ حسینؑ تہٕ زینب کبریٰؑ

....

یہٕ بُوزیتھ وَدِ شاہ حسینؑ باک ٹلن ییہِ سارِ کیا بنیو یہ شیرِ خدا یہ بابو
دپبس امام پرزنان چھکھناے یمہٕ چھیرِ دار کیاسُہ شاہ حسینؑ چھس نابو
اونہس مدینہ بینہِ ہیتھ ہمراہ بیتی کیا چھے زینب کبریٰؑ
گرٛھی تھہ بتھِ بتھِ دوان بیب زینبسؑ رٔٹہ نس پایے
زورٕ رٹبس نالہٕ متہ اوسس کیا لولا وُچھسہ بتھِ بتھِ یژگیہ ہیولا
دۄ پنٔس ہصاٰبہٕ یہٕ کیا بنیاے یہٕ پھیرٕ مژ چھے نیلا پرٛژھ وَتہٕ باک وَتھہِ واویلا واویلا
اَس ودان گو برہم تیٔت خانوادے پانہٕ وونی فقیری ییہٕ زہنا

۱ یتہٕ ینی (نسخہ) ۲ گوھہ نا (نسخہ)

وزن سوم

سو بیب تانٛی حضرت زینبسٕ نشہِ تراوِڈلہٕ نا پیٚیس کھورن پیٹھ پرٕنے زِ بخش زہم گناہ

مےٚ نہ صأبہ پرزنموارے

پان مارِواڑ ؤنی توم یہِ بنیوے کیاہ گوم پارٕ پارٕ ژھیوٚ نمت چھوپڑ ون جاماہ

توٚ ہے مدینکیٔ اسوتاجدارے

چھمنہٕ پڑھِ یوان پہوہے پانہٕ شاہ حسینؑ چھا تتھ صوٚرٕ ژِ یکیابنیوٚس افسوٚ ساہ

چھس نہٕ قوتاہ یہِ اوسو بیمارے

اُمِس یتھ کیاچھُ آمُت پیش مُہما چھس ریش سفید گومُت پیِہ تھٔر خماہ

مےٚ یادچھُ اسند لوکچارے

کیاز یتھ آبس وُچھی وُچھی چھُ کڈان آہ کونہٕ چھُم چوان ترٕیشہٕ ہوٚت معنے چھُ کیا

آبک ناوہنہٕ چھس ہوان نارے

ہوٚ کیا زِ کورِ ہن لوٚت لوٚت چھُودان سبٹھاہ اتھن مانٛزٕ چھس لأجمٕ یہِ مہر یٚنی چھا

کیا زِ جامن چھس کوٚرمُت پارٕ پارے

ہیِہ باین منز اوسٕ ناکأنسہِ دردا چھونہٕ شاہ حسینسؑ سواکانٛہہ مردا

ستی اُوناکانٛہہ مددگارے

کیا زِ شاہ حسینسؑ گوٚ برکانٛہہ اوس نا حضرت عباسؑ بأے ہیتھہٕ ستی آس نا

کتہِ چھُ شاہ حسنؑ برخوردارے

یہِ بوٗزی تھہ بیب زینبسؑ جگرس کوٚرنہٕ دردا مےٚ ہینٛز ستی اُسِم بأے اَرداہ

روٗدم کنٛے گیم سداہ مارے

یہِ کیاہ عباسؑ پژ وٚژھتم کوٚرتھم داہ ژور بأے ہیتھہٕ راتس کھوتم اچاہ

دیپیان چاوکھ ترٕیش شیر خوارے

ہینٛز پنجہ واٗنجہِ دِتی تھم لُچھم شراکاہ وۄنہٕ تھٕ تے ہوس اُسے نافرزندکانٛہہ

سینہٕ ژٹہٕ ناگوم گٹہٕ کارے

اکبر نوجوان مورٕ مُت چھم ہوٗتی کیٛاہ   کیٛا وَنے اَسہِ پتھ کوٚرنہٕ غیرت کیٛا

پرٕتھ وتہِ اَسہِ روٗد مددگارے[1]

بیٛاکھ کتھہٕ کل مورٕ ہس اصغرؑ شاہ   اتھہٕ داران آبس تس دژ او شاہ

زنٛدٕ اکھ چھس سُتہِ بیمارے

شاہ حسنیٔنؑ اُسم زٕ ے اُچھ گاہ   اکھ مہرازٕ قاسمؑ تہٕ بیٛیہٕ عبداللہؑ

تم تہٕ لوٗسی تہٕ پیم زن ستارے

مہرازس مائزِ گُلی ژٔٹی کھہٕ کوٚرکھہِ ظُلماہ   اُچھ وژھہٕ چھس موچھِ وُٹی تھہٕ دُنہِ چھم ما

مہرنہِ کُن ودان زارزارے

یہِ مہرنی کوٚر شاہ حسیٔنؑ چھم نا   شاہ حسنیٔنؑ نوش پھیری تھہٕ آیم نا

اُمِس چھم زنٛدے کڈٕنے غارے[2]

تانی امام کھوٚت ذوالجناحس گنٛڈی تھہٕ سلاح   وۄتھ یکدفع ؤیلا واویلا

آلیس ولنہٕ بیٚنہِ ناچارے

سوٚ دوستدار بابے کرِ واحسیناؑ   رٹبس دامن متہٕ نیر تہٕ شاہ حسیناؑ

کوٗنہہ بیٚنہِ نے چھے نہٕ غمخوارے

اُخر دژ او تنہا میدان مظلوٗماہ   شیرِ شیر دلس ہیٹھ سلاح پرٕتھ ظالماہ

پییٚس ساسہٕ بُدی لوٗکہٕ یکبارے

وزن چہارم

ؤیلا واویلا گرِ ووا حسیناؑ   ہے ہے کربلا پھوٚرے شاہ حسیناؑ

ؤیلا واویلا ؤیلا واویلا

شیر اوٚن زیرِ شمشیرو گرِ پبوٗ آلِ یٰسینا   آسمان وزمین گوحسیناؑ حسیناؑ

[1] پتہٕ وَتھ رُوٗ داسہِ یادگار (نبی علی محمد) [2] ۔۔۔ (ایضاً)

تی وُ چھتہٕ اکھ معصومانا وتس عبید اللہ

بۄزم سہ بناوس عباسؑ علینؑ نوٗرِ عینا بائہٕ پاٗٹھی غیرت گوس سہ حال وُ چھتہٕ ژٹہِ سینا

بتھی ہنہ لدِ خاکاہ جامہٕ ہنہ دِیہ چاکاہ

نۄمے باکہٕ دِوان لارِ خلقو چھوٗ ناپینا یہ مارنہٕ توہہِ کیٛاہ لارِ پچھ دَیہ سُند اُمینا

ڈِپی تورۄٹنۄ کیٛا امام تہند چھُنا

لشکرِ منز خشم کرِتس پیٛٹھ اکھ بیدِینا سہ بدکار رٹبس نرِ بکار زندگی چھے نا

بابن یاد چھے نا تمیٚ آب اِدِنی نا

معصوٗمس لوٗگسہٕ زخم دِنہ، نرِ بتھہِ دیہ نازنینا تس اکھ پھیوٗک ہنہٕ ژھینہِ ژھر ژھ دیہ برزمینا

رتہٕ بۄڈ سرتا پا تیٚتھے رۄد بر پا

سہ گوٗمت کوٗٹھہِ، کھوکشہ نیر پکہِ زمینس دِتھہِ سینا تھپھ کرِ تھہٕ ژچمٕ نرِ برتھ رتہٕ جینا

بابہٕ سنز ہوان بو یاتۄ تُے ووت لب دریا

سہ نرِ ژوٚٹ شوٚنگہٕ بابس لرِ بابو میٛانی خبر چھے نا چانی پاٗٹھی مے ژچھ نریوٗت کیٛا اوسکھہٕ سون کینا

ژے منجیت ترِ یِشاہ مےٚ نہٕ صاٗبہ ہرژاوناوا

بابو گنڈتم یہ ژھینمٕ مشک ژچمٕ نرِ پرارن چھے سکینہؑ سینس ولہِ پژھے ژھرِ گرالبہِ تسکینا

یژ چھسہٕ العطشاہ نفساہ نیر بس شاہ

اِدِ علم اُنی تھہٕ دوان ژنچہِ بابو کانسہِ تجی نا تھہٕ ستی گنڈی تھہٕ بابن پنجہ اِد نرِ رٹہِ برسینا

چیچہِ بابس یہِ نشانا ہاوس ژوٗٹمت شاناہ

آسس ژھینہِ منز نرِ لگان زیرِ وٗسی وٗسی پیٛہ مسکینا دوان ناد اوس پیرِ پیرِ بوز دادیا حسینؑ

کیٛاہتام کرِ تھہٕ سعیا امامہٕ سند رۄٹن پایا

امام تورِتس اتھہٕ دارِ کو چھہِ پیٛٹھ کارِ شاہ دینا لگیوا تھ غمخوارِ بائہٕ ہاژژ جینا

ماجی پۄترن یہِ بنیو کیٛاہ ہیۄے کوٗر ہو ظلما

معصوٗم زِیہِ ہصاٗبہ مےٚ بابُن میراث ترِ چانی ہاژواتہٕ ہینا بکاربٲے سند چھ یژھے گرِ نکھہٕ پھیکی چانی آسی نا

کرکرِنم بند بند جُدا باٰنزِ پاٹھی بوزِمےٗ[1] خدا

بابن تہٕ ڈیٖتنم جان چانے ویرِ ووٗنی میٖون زُوتہٕ لگی نا یہِ کس اتھہِ ییہ کس ڈیکہٕ پوٗرِ ژِے پیٹھ پان تہٕ لگی نا

کتہِ ساس جانہٕ گژھہِ پیدا اژِے پیٹھ گرِ زِے فدا

بوٗ ہصاٗ بہٕ نالہٕ موٗت کرٕ ہے زورٕ غلام زادٕ اوس سے نا گنہٕ زِ کتھہِ پاٹھی کرٕ مے لول آمُت اوسے نا

کران جزع فزع معصوٗمن تیٖ کوٗر قضا

امام تس وُدن ہیٖیہٕ تام ییہِ شمرِ لعینا بیب شہر بانہٕ نظر پییہٕ مرنن گوس یقینا

ژمہٕ منٛز دژا ایہِ لدِ خاکاہ بڈٕ ترٲوِن باکاہ

وان

تانی ژٹہِ گریبان بیب شہر بانٕ نادلایے ولو میانہِ خاندارٕ مدٕ نومدٕ نو

ژٕ دژاہم یِی دپان مے پیتہٕ کھٹی زِپان روز گنہٕ جایہٕ ژھایے لگیو شرمدارٕ مدٕ نومدٕ نو

ہصاٗ بہٕ پیٖتہٕ نیرِ نس دِل کتھہِ ٹھہرِ بہ یہِ دوکورِ چھم ہوگرو

بیب سکیٖنہٗ مے دوپھیرِ بہ اُمِس نہٕ کوٗنہہ رِ چھم ہوگرو

پکن نکھہِ ہیتھ بانٛدی ییٖلہِ نیرِ بہ ووٗنی کوٗنہہ منٛدٕ چھم ہوگرو

یہِ ییٖلہِ ہیٖنہِ دبد چانٛی بانٛدی لگہِ مو میانہِ ژلہٕ نے اُمِس گرایے مالگہِ مو

....

[1] ییٗ ژھہ ے (نسخہٕ)

ماخذات: نسخہٕ منشی حیدر علی مملوکہ منشی نذیر احمد حبہ کدل نسخہٕ سادات موسویہ دولت آباد

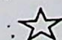
نسخہٕ ذاکر علی محمد فقیر مملوکہ ذاکر اکبر علی بدی بگ

وزن دوم (محرم)

آو محرم مصیبتک بہار پھۆلی دأ دی گلزار معرکنے
سپٕنی سبز پوش ہتھٕ داغ ماتمے   چھِ دوکھٕ جوشٕ سینٕہ چاک ماتمے
گرِ وجاأری چشمن ہٕندی آبشار   اشکی فوار پیٹھ موگھنَے
گرٛھِ تازٕ تعزیہِ گلزار فاطمےؑ   پھولہِ باغ باغ نبیٔ ین ہُند خاتمےؐ
تٕسند بن گلن گلبن گنٛڈی تھٕ پھُلَے وُچھان آسی خونخوارو
نوگلن گلبن گنڈ واہ سوٕنیمتی شیر خوارو
عمرِ پوشہٕ پھرُن بٹیو کیا تتھ گلستانس   اڑٕ پھولہِ نٕے پیؤ کھ واوا



تنے گو سبز تھ سوسن کیاہ سنٕہ وُچھن بنا شاہ حسنےؑ
روٗد قبرِ رٔنٛی تھٕ کٔمی سناز ہر نارٕ زولَے   تو بودٕ سان لٔحز منٛزوولٕے
کنٛمن چھُ کلٕہ چھاوان مُرِی تھٕ کان دِتی ہے توبۆ دس زونکھ حسنے
دیتھس [1] نہٕ قبرٕ وار رٔٹن مزار فاطمےؑ   وُنہِ چھار سولہٕ ہٕندی میراث داریمے
یمے پامٕہ بوزان [2] آہ کڈِ امام حسینؑ وَدِ زار زارو
بایو گتھٕ کان گٔیمے ترٔی تھٕ ژٔے دیتھے نہٕ بیعت گری تھٕ مُری تھٕ مزارو
ژٔے داران بٔڈی بابہٕ اوسُے سینٕہ تَس نکھٕ ازأ سی نہٕ قبرٕ وارو
بیٚہٕ کنہِ ودان بیب مہربانؑ وۆلو و لو میانہِ خاندارو
بو گیٚس ہٹہِ لٔژتھس کس مَٹہِ شہرِ بیگانس مے زِنٛدٕ چھا حضرت شاہؑ



یہِ وَزن دوم چھُ منشی محمد یوسفن ذاکر علی محمدٕ سند بایتھ وۆنمُت [illegible] دیُت [illegible] (نُسخہٕ) بۆزی تھٕ (نسخہٕ)

تَتّے چھُ لالہٕ برٛیٚ تھٕ خوٗنہٕ رخسار گومُت داغدار منٛز گلنے
چھُس دِل دوٗ دمُت کیاہ مےٚ ییٚن دُنیاس اوسےٚ وُچھن رتہٕ بتھ برٛیٚ تھٕ اصغر شاہ معصومے
سُہ اوس غنچہٕ گومُت وُتھ پھشانِ کرٛیشان ڈیشان آب کو لنے
دپان بابو تَنہٕ مُرٛزاوتھ پیٚٹھ فرات ترٛاوتے ۔ وُچھنہٕ آبس کُن چھوٚ نے ہوا چاوتے
نتہٕ نَتم توٚتے چھُ ییٚتہٕ ترٛاوی تھٕ زولہٕ چیٚچہٕ بابہٕ میوٚن چون آبدارو
تلہٕ ہاسہٕ ہچ سکھاہٕ تمہٕ مشکہٕ تلہٕ ملہٕ ہاسینس ژلہٕ ہیم بخارو
نتہٕ دپکھے زِ یو شہلہٕ تیٚ کولہٕ بٹھس پیٚٹھ گرٛی زمم مزارو
وُچھِ مشکہ سرٛ ہیا آسہٕ ناتس پہلوانس چھُس دوٗ دمُت تہٕ سوے ولہٕ ہا



چھُ گل آفتاب بیتاب توٚن آفتابس روٗ زی تھٕ تتے
وُچھن ییٚنہٕ تاپہٕ کرایہٕ نیز گرٛایہٕ آفتابِ عالمے تس سنبلی کوکل الان اُسی پھولان ظالمے
بوٗ زُم تس مہتاب رویس دوہس تاپس تھاوِ ہنے
راتس منٛز تنٛورس شیہلہِ ماا کھ دے امامٕ گلس یتھنہٕ پیٚنہٕ شبنمے
اُسس بیب زینبہٕؑ دِوان فریاد چھُم یاد پھوان چون لوٚ کچارو
اُسے نہٕ گلاب چھکی تہٕ ہبکان اوسے گرٛھان بوے گل تہِ بارو
از گلبدن چھُسے[1] تاپس ہو کھان سرس تنٛورس منٛز کوٚ رہے مزارو
ژٕرے اوسے بڈی بابہٕ میٹھی دِوان غنچہٕ دہانس سپنم ناگویا



بوزُم اُسی شاہ سنٛدی الال خان تھوٚ ی متی قید خان یزیدنے
سبٹھاہ ودِ ہے زار زار اُم کلثومےؑ بیب زینبؑ تہِ بأے سنٛدی ہتھ تیٚمے
بوٗ زم اُس ترٛؤ ریٚشی بیب سکینہؑ فِکرا وارتس اُس نے

[1] چون (نسخہ)

دوٚ پنکھ زِوٗنی توم اُمےٚ تے بابہٕ اوسے   کوٚت گوم کتھہٕ ترٲونس موصمے
پوٚ پھدیٚدی بوٚ کیاہ زِ دیدرٕژ چھس گاہرٕ بیکس ناچارو
کس زاہرٕ چھس آسمانہٕ پیٚہرٕ وٗنی توم وارو
یس نہٕ کوٚر بابہٕ آسہِ دبد چھےٚ رچھان تس   مےٚ دوٚ نوٗنی پیش آم کیاہ



اُس گرٕ ہان قیامت باندن امام زادن تٔہندِ ودنے
ییٚلہِ دِیہ ہے کلہٕ زٕنجرن دٲری دٲری سو مظلومے   غش کرٕ ہن مرٕ ہن زن سٲری تمے
دِیہ ہیس بیب زینبہٕ جان وندے چھےٚ زندے دبد تہٕ بابہٕ یوٗ ریٚنے
متہٕ ودتم اڈٕ جگر ژوٚٹ تھمے   گومُت سفرس بابہٕ جوچون چھےٚ
ژےٚ دبد چھےٚ گاہرٕ سوالس مالین پُتن شہارو
پوٚ پھ دبد لجی ینے یؤری   ژ متہٕ ودتہٕ زارزارو
بوٚ دبد چاٲنی چھس ناوندے جان پانس   کران اُسس تسلا



دوٚ پنس پوٚ پھدیٚدی وندے جان مےٚ سوا سفر میٚون بابہٕ جوٗ کرہینے
تس گوملالہٕ میٚون ماتوٚے ژھایہِ روٗدمے   نتہٕ وَتہِ پیٚٹھ گُنہِ ماموٗ دمے
سُہ زانہہ مےٚ یتھہٕ پاٹھی تراوِہنہٕ، یمہٕ حالہٕ تھاوِ ہنہٕ مرنہٕ نے
وتم زِ بابہٕ نے میٚون حال بوزومے   ژٕمی کونہٕ کوٗ ژرٕ ہا خبرِ میانہِ سوزومے
اُس یمےٚ لیل کران یوٚ تام واتہِ ہے پتم پرارو
تھکی تہٕ پییس ذولا تام وُچھن خوابٕ آمت بابہٕ نامدارو
میٹھی بُتھہِ بُتھہِ دِتی نس ہیرٕ ن پیٚٹھ سینس ووتھری ٔس روخسارو
نوٚے اڈکجہِ دوٚ پنس کتھہٕ بابہٕ مےٚ سوا لوٚ گےٚ قرارو
ماٲنز لاجوٚے قاسمس روزا بوٚ باٲندی وان قبیلہٕ دارو

ژِ گوہم سفرس پانس بومنز قید خانس کو رِ مالہٕ یِی شوٗ بیا



ژۄ لم ہولا بابولو لاگو سے ژٔ ے بُتھ وچھنے
وتم زِ بابو دیٖدِ میانہِ خیر چھٕ مے چھم تسنٛد ملال تس سوال اوسے
میٚیتہِ نیٚز ہیم ستی پانس منز قید خانس مرِ ہنے
کرٕ ے گژ او کرژ ابابہٕ معاف تھاوی زبے ترٲوی تھٕ ژلی ووم بو گرووس نہٕ کانٛسہِ ذمے
تو تہِ لکن میٲنی عمر پو پھدیٖدِ، دیٖدِ ہنٛز جایہِ آیم بکارو
جایہِ جایہِ مے گرایہٕ اس رٹان پانس تہِ آسس زٔنجرِ خاردارو
تانی تھاری تھٕ ہنٛد رِمنز وٗ ژھ اس ژھانڈان بابس پتھ بروٗنہہ کرِ نظرا



وُچھن نہٕ کُنہِ شاہ حسینؑ دِیہِ چاک باکاہ ترٲونے
دو یہِ اتھہ بُتھہِ بُتھہِ دِیہِ ترٲوی تھٕ بابہٕ ژۄلھے کونہٕ پو پھدبدن تہِ عابدینؑ شہس میٚو لھے
لاران آیہِ فاطمہٕ صغریٰ اڑ کج نالہٕ متہِ رٔ ٹنے
دوٚ پٔنس وتم اڑِ کج کیٚاہ خواب ڈیوٗ ٹھ تھمے دوٚ پٔنس ہیٚنہِ دیٖدی وُنی یتیٖتر بابہٕ اوسے
دوٚ پنم بو یوٚت آس چانے خبرِ گۓ ناموکجارو
تتھے ہیٚرژ نس پیٹھ سپنٛس یتِھہِ اوسم ہوان لوکچارو
تثیت حسینؑ حسینؑ ووٚتھ منز قید خانس یژِ دس گوننٛد رِ خللا



یزیداوس پژ ژھان باندرٲ چھن از گوباندرن کیٚاہ سنے
توہہِ اوسو گنٛڈ کوٚرمت بیمارس محکمے موٗدمُت آسہِ ماچھُ تمہِ کےٚ ماتمے
دوٚ پہس چھےٚ باندرن معصوٗم کوٗرا شاہ حسینؑ خوٲبی تمہِ ڈیوٗ ٹھنے
چھنہٕ تنہٕ ژھو پہ ہوان بابنہِ غمے چھےٚ لِلہ کران بابو تے

اد دوٚ پنٛکھ نیوٚکھ سر شاہ حسینؑ گنڈی تھہٕ دستارو
ہاوِیوٚس[2] یہ بابہٕ جوچھے چانے خبرٕ آے سردارو
اسند ےروٚیہ قرار ہیٚیہٕ دیوٚ میٚتہٕ نندرپیٚہٕ گرِ تارو
امانیوٚن[3] سر گری تھہٕ سرپوش لدی تھہٕ مژ خوانس پانے ہیٚیہٕ تسلا

روانہٕ

خلقو پیٚام دوکھہٕ کان گام ترٕی ترٕی بوہکہٕ کویتا

کلہٕ گنہٕ نے دِوان ہرٕی ہرٕی پان مارٕی زہنا
تس آغہٕ سند ظُلم پھرٕی پھرٕی فقیری ہیز ہنا

انہٕ تاب کیٚاہ چھِ کتابہٕ برٕی برٕی بوٗزی تو بنیوٚ کیٚاہ
بوٗزم سہ سرنیوٚکھ سرپوش گرٕی گرٕی گنڈی تھہٕ مُنڈِلا

بانٛدی وان مژ ژاے سر اسری ووٚتھ واویلا
دوٚ پہکھ شاہ حسینؑ آوتہٕ وُچھکھ پھرٕی پھرٕی گوکتہِ پیدا

بیب سکینہؑ وُچھسہٕ اُچھ پھرٕی پھرٕی زِ بابہٕ میٚون چھا
ٹُلنس سر پوش دروٗدِ پرٕی پرٕی گرٕنس سلاما

کلہٕ خوانس دِوان برٕی برٕی کربس کلاما
بابوٚ مے چھے نرِ گنجہٕ گس مے مُژری کرٕ ہے نالہِ موٚتا

بُنٛدوٚ کوٚر بابہٕ کیٚاہ وتھری کرے خدمتھاہ
بابوٚ وا سے راٗ ژسورِ وان بر اٗنژ برٕی برٕی ماشرِاوہنہٕ زانہہ

زونم نہٕ شمر کافر ژے پھرٕی گرٕی ظُلماہ
بابوٚ ژ اوسہٕ ہم نہٕ زٕروانِ گلشن روٚیہٕ ہٕندی گرٕی زِسنہٕ نس ما

از کرہم گلشن رزٕتہٕ کھورن گوڈ گرٕی ظالموٗ زِ ژلہِ ما

[1] نیوٚان (س۔ج) [2] ہاوِتس (ایضاً) [3] نیہٕ زہن (ایضاً)

هو بابہٕ چھیٕ وُٹھ ہوٚ کھیٚ متیٚ تہٕ کُمیٚ بُرٕی چھلہٕ ہے تہٕ کرٕ کیاہ

چھم اوٚش تہٕ دوٚ دمُت روٗزمژ نہٕ تری وتھرٕ ہے نا

بیب زینبہؑ گیہِ مُرٕ مُرٕی سکینہٕ مرِ ما

دوٚ پنس پوٚ پھ کُجی کوتاہ یہ بینہٕ زری بس کرتہٕ للہ

ہینٚو میتہٕ وأنج خفہٕ بُرٕی بُرٕی ونہٕ ہس کتھہٕ جورا

مےٚ مشا زاتھہ اَسِنز دلبری لگہٕ ہس فدا

ووٚڈنس بابو ژےٚ گُرلا جاے آنسروری اوسے سہٕ رُتبا

دِتی نے پٹنٕز کوکل مُژرٕ مُژری جلو رٹ با

ژے دبد کوچھہِ رچھ رچھِ گرٕی گرٕی یہ چھم اُچھگاہ

تھاوٕ نے تعویز مُرٕ مُرٕی لگنبس اُچھ ما

بوزتہٕ بابو مےٚ کیاہ گذری ینہٕ گوہم جُدا

اَسہِ پیٹہِ پر شہرن دربدری بوزتہٕ لگے فدا

پیم رٕچھنٕز چأنی اڈٕ کھوٗرٕ شُری ژے بوزتہٕ با

اَسِم ونان گرِ گرِ پھرٕ پھری بابہٕ آو نا

ہنہِ ہنہِ بایوٚ پیٹہِ مسافری سُرٕ رژھن اوس نہٕ کانہہ

اتھہِ روٚٹ اَسہِ کوٗنہہ نہٕ کری زنجرو سوا

نٹان اَسی کھہِ زنجرٕ گرٕی منگان اَسی تژیشاہ

تژیشہِ دامہٕ اکہِ رفاقت مےٚ نہٕ کوٗنہہ کری خدا لیس سوا



ماخذات:-

نسخۂ ذاکر علی محمد مملوکہ ذاکر اکبر علی بُدی بگ

نسخۂ سید جعفر شاہ رضوی مملوکہ سید جواد قمیر بیروہ

وان از مضموٗن موختہٕ

بیب شہر بانہٕ ژاوِوان خاندارِ میانہٕ مدنو
ژےٚ ترأوتھم کربلا ذولوٗگنی چھسے منٛز جنگلس وولووولو
اکبرؑ نےٚ تراوٕہنم سوزٕ تنم اصغر جانؑ خاندارِ میانہٕ مدنو
یٚیتہِ چھُ آب جأری نوگلوچاوٕ ہن قطرا اَسٕنٛزٕ ے چھم کلووولووولو
تسند تریشہِ تریشہِ کرن تی مےٚ وُچھن مےٚ مشیا زانہہ قیامٔژ تامو
سُہ کھونہِ پیٹھ کھور تچھن تی مےٚ وُچھن مےٚ مشیا زانہہ قیامٔژ تامو
کڈان تَس ہٹیک کان گیٔے تھر کمان مےٚ مشیا زانہہ قیامٔژ تامو
مورٕ ہے بیٚلہِ نوجوان اکبرؑ وُسی تھہٕ پیٚو کھ پتھر مےٚ مشیا زانہہ قیامٔژ تامو
مہرنہِ ہند سوٗرملُن سُہ ترأوی تھہٕ میٚون ژلن مےٚ مشیا زانہہ قیامٔژ تامو
قبیلہِ دارٕ تی مےٚ مشیا زانہہ



چُھم یاپہٕ وان بیٚلہِ شاہمردانؑ کریم نوشہِ ناومدٕ نو
تُی پھران وتھان چھم وأنجہِ دبلو ہُر یام کوٗتاہ منٛز لووولووولو
از چھسے وتہِ وتہِ پھیران بیکس حیران یہ کیوٗنہہ پیٚوم واوامدنو
دپان چھس زِکورگن ژلوپیٚیم کڈن کریٚوٗتھ منٛز لووولووولو
وُچھم تیٚلی کیٚاہ ونہِ کیٚاہ چھس وُچھان یہِ کیٚاہ اوسم لیٚو کھمُت ازلو
زوونہِ زندٕ شاہمردانؑ نہ نوشروان تمہِ نےٚ گرٕ ھ تہِ کرأِ گلو
دپہکھ مورٕ ہم خاندار بایوتہٕ گوٚ بروسانو توہی کتہِ رُوٗ دی ووم ترأوِتھ ذولو

روزِ ہیمے کنے اکبرؔ جوان دبد اُس سس رِچھہم دلو

نتہ کتہِ تیم مہراز قاسم شاہؔ

☆

لگہِ ہیمے اتھہِ مہرنی کوٗرے چھم پھیراِن لگے قربان مدنو

ماجہِ کورِرٹہ ہوجنگلو مرِہوکونہ تِی یکو ٹہ کنمن تلو ودلو ودلو

قاسمنہؔ مرنہ کھوتہ چھُم لگان وندے جان کورِ مالہِ میٔانہِ مدنو

چھم تیر زَن ترٔ تی تسندی لبلو اُس چھاوان کنمن کلو ودلو ودلو

وچھن ییٔلہِ مہراز خلعتہ اندری کنی کفن پیران مرنی سامانہ شیرانو

بُتھہِ بُتھہِ دوان وردَن ژ ٹان پانس تژ اوان وانو

چھے مہرینی پانس لبلہِ وأنی کران یہ کیٔاہ بنی تھہ آم ڈ بکہ رستہ میٔانہِ پانو

وأ روگر ھنس پراران مہراز مرنہِ دژام میدانو

رودُم نہ گوٗ برامرگن وتہِ پیٹھ کوٗ رنم طوفان بیکس وتہِ پیٹھ گیٔس حیرانو

روٗ دُم نہ زند کوٗنہہ بویاہ ہاہا

☆

منقوٗل از بیاض ذاکر اکبر علی فقیر مملوکہ ذاکر برکت علی بُدی گ

اسیری
ا

محبوکرِ موالتماس خالصاًللہ   ترأوی تھۂ دُنیاچہِ فکرٕ اکھ گرا لأگی تو بیکس امامس تعزِیدارو
چھے ذأکرٕ نشہِ خلقن سراپا گناہ   تہنزِ رائے چھُ اَپُز تہُند گفتارو
اما چھُنا شاہ حسینؑ حضرت رسولہٕ سُندٕ تہٕ دیٖدِ فاٗطمن جگر پارو
سہ کوٚرکھنا شہید منٛز کربلا ترٛیشہِ ہوٚت بأے گبر ہتھ ہے ہے
تسنٛز نوٗرٕتن بے کفن ترأوکھنا تاپہٕ ترٛسیکہِ پٹھ جامہٕ نتھ ہے ہے
تہنزٕ ے کھونہِ پٹھ اڈ کوٚل ژھرٛ ٹھدیوٗوکھنا ہٹۍ ہنہِ زہرٕ کان دِتھ ہے ہے
وٕنی تواتھ منٛزتہِ چھا کینٛہہ اختلافاہ



تسنٛدے حقہٕ فرماوِنا جناب رسول اللہؐ من بکیٰ علی الحسینؑ اتھ حدیثس چھُ سارِنٕے اقرارو
گری تھٕ ہیکہِ ما کانٛہہ اکھاہ انکارو
فرموو کھنا یُس وَدِ شاہ حسینسؑ چھُنے کڈ دَدِمتہِ دِلہٕ آہ   یا وَدِنا وِکانٛسہِ کانٛہہ ذاکر پھرِتھ تہنٛد ماردارو
چھُ وأجب تَس جنت دَزِنہٕ زانٛہہ جہنمہٕ نارو
آسہِ یتھ ودِنس یتھ ثواب چھُنا حیفاتَس، یُس محبّ تھاوِ پانس نامے
کرِنائہ یاد بیدادِ کربلا ہارِنا أچھو خوٗن صبح وشامے
سوربس وأنس سأر، کران آسہِ واویلا، موٚت زَن نالہٕ ژھٹہِ ژٹہِ جامے
دنیاس منٛز آرام ہیٚیہِ نہٕ ساتھاہ



مومنو گوڈٕ گری تون یا دآغہٕ پٔنُن شاہ اولیاء یُس مورکھ نماز پران روزٕ دارو

ا یہ وزن دوٚیم چھُ منشی مصطفیٰ علی مرحومن تن تہٕ ذاکر محمد جود یورس دوٚ پمُت۔

پھٔری تھٕ گوس نمک حرام پٔنُن غلام سیاہ مارو

سُہ دیوُ وُکھ ژھرٛ ٹھ خوٗنس منٛز اَسہٕ آرام پیا گری توس لبل ترأوی تھٕ دستارو

کیاہ پیش أے شفیع سانہٕ یتمن ہٕنٛدِ غمخارو

اِدتِس پتہٕ تِسنٛد بن شہزادن وَنہٕ موکیا، کم ستم کرنکھ بیدِ پنے

گوڑ امام حسنسؑ پھرِ اسماء وبہہ پیوٗم ڈٔپی توم ژٕتہٕ ناسپنے

دُستتھ پارگأس جگرس دِیس تٔیت اسماہ توتہ تمہٕ ستی تہ دژا کھنہٕ کپنے

مُری تھٕ توبوٗ دس کان دِنس افسوساہ کوٗرکھ چھو کہٕ لدشاہؑ سنٛد نازنینے

اِدکربلاکوٗ فیوگری تھٕ سوال خدا بأے ہنٛد ہتھ نیوٗکھ شاہ حسینؑ

کوٗرکھ تی پیہٕ تہٕ معصوٗم ہتھہٕ دربلا ہوٗرٕ ہس شاہ سنٛد سورٔے کپنے

ہیوٗ تکھنہٕ تو تہٕ تمہٕ ستی تہٕ تسکینا +



بوٗ زی تو خلاصۃ المصائبس منٛز لکھان رٕو ایتھا نیکھ یٖیلہِ بأنٛدی اہلبیت رسول مختارؐ

واتنأوِکھ اَجہ رأٹٕ دمشقس ناچارو

آسہٕ پلن رسہِ تمن وٗنٹن ہیہٕ بے پناہ تہنٛدِ ودنہٕ کنمن تہٕ گرٛشان پارٕ پارو

کینہٕ بابہِ بابہِ کینہہ بابہ بابہٕ کران دوان بارو

ودان بابوسأنی کینہٕ خبر چھِے نا اَسہِ یٖمہِ حالہٕ نوان چھی اسیر ے

پکوان بے حیا عاموٗ منٛزی برملا برقعہٕ رٕژھن اتھن گری تھٕ زنجیر ے

تہنٛد حال وچھتہٕ کینہٕ ودان، کینہٕ اسان، پامہٕ دوان بامن پیٹھٕ سأری تماشہٕ گیر ے

دپان دِیو نادِ باین ودان چھو کیاہ سپنو یتھہِ وقتہٕ دستگیر ے

دوان کنہِ مان ٹمأنی اَسِکھہٕ از ہرراہ یتھہٕ ژوپأری اماس دِتی کھہٕ تیرٕ ے

ہسکہٕ موٗئی تھہٕ کیاہ تمہِ وقتہٕ کیوٗنہہ اوسکھہٕ احوالا +



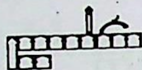
لہ اِتھمن چھُ نسخہٕ مٔتاونہٕ آمٕت (م۔س)

اوس بیبن پتہٕ پتہٕ بیمارِ کربلا مظلوٗمس دیُت مُت سوارِ تل ووٗ نٲہ بدرفتارو
مالی رٕسی تِس نالی زٕنجرا خاردارو
اوسس بیمارس زَن مارؤلی تھہٕ نالا تَس گومُت خم کمرس تمہِ کہِ بارو
وسان رَتھ پایہِ مبارکن دِتی ءِتی چھوکھ آرو
اے حالہٕ دمشقکس برس پیٹھ سأرس راتس تھوٗ وُکھ استادٕ بنٛدہٕ کاروانے
وأتی تمہِ ساتہٕ بیبن تہٕ معصوٗمن ہٕنٛدی ودٕنکی صدا آسمانے
بیب سکینہؑ تموٕ مٕنز ودان زارزاراڈ کجہٕ زیٛوِ بابس أس ونانے
ژٕنےَ زاٗنہہ مرٕ ہکھ اَنہٕ ہنہٕ زاٗنہہ تتھے پأٹھی گری تھہٕ اَسہِ زولانے
تھأوِ کھنہٕ رسولہٕ سٕنزن کوربن وٕلنٕ ژادراپرٕتھ طرفہٕ عام تماشہٕ وُچھانے
ودن تسٕنٛد بیب زینبسؑ لُج شراکھاہ دوٚ پنٛس پوٚ پھ لُجیے قوربانے
ژھوپہ کرتہٕ ودنہٕ چانہِ ہیٛرٕنم براٗہ للہٕ وِ کوٗت دوٕکھہٕ نارچأنی زبانے
چُھے نہٕ بابہٕ رژھہِ تریشہِ ہرٕ پھوران شاہ صبر کرتہٕ اڑٕ گج یے وٕندے جانے
دوٚ پنٛس پوٚ پھ دیٛدی یے کرٕ کوتاہ صبرا +



پوٚ پھدیٛدی مے مشازاٗنہہ سُہ بابہٕ پادشاہ یُمی کوٚ رُم کھونہِ مٕنزُل لوکچارو
للوٕنس پیٹھ سِینس سکینسؑ گٔنہِ پأٹھی لگہِ ناقرارو
تُمی تہِ مےٚ رچھان دیُتنہٕ جان مےٚ تہِ یوٚ تام نیرِم شاہ باک باک دوان اَشہِ کنہِ أچھ کرس نٲرو
تُسٕنٛد تایہِ ترٕشِسیکہِ پیٹھ ڈوٗلن چھُم نہٕ تھاوان سارو
یِی ونان صُبح پھوٚل آوگاشاہ بیبن گو اَنہِ گوٚٹ میوٗلُک شامے
کرِ یزیٖد بےدین تیٖتھُے حکماہ تہِ بوٗزِتھ ژٕسی تھہٕ آوسورشامے
کڈی وُکھ بیبہٕ تہٕ بیمارعابدین شاہؑ شہیدن ہٕنٛدی سر ہیتھ تمامے
شامہٕ کین کوچن تہٕ بازرن نیوٗکھ جابجاہ ، تھ تماشہٕ وُچھکھہٕ سور عامے

اُسکھنہٕ پکنس وَتھ یوان ؤسۍ ؤسۍ پیوان بے پناہ۔ تھاوس خلقن ہند اژدہامے
پرٚتھ گذر جگرس ییب زینبس کران گذرا شامی بایہٕ ہٕژ پامے
اد مدین کن ژھٹہِ فریادا

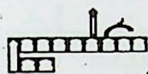


اد بابس تہٕ بڑی بابس کُن ژھٹہِ نالا تۄ ہے وُچھی ہو زِ ظالم کۄ تاہ چھِ دوان آزارو
چھ ژھینۍ مۍ جامہٕ نالۍ تہٕ پھروان جیلِ گری تھہٕ کوچہِ بازارو
ہیکی ہو وُچھتہٕ یمہِ حالہٕ نامحرمن منز یارسولؐ اللہ یی ونان اُس ودان سبٹھاہ اشر دارو
تہٕ بۄزی تھہٕ لجہِ سارے بیبہٕ وَدنہِ گیکھ جگرس پارٕ پارو۔
تمے ساتہٕ ووتکھ یزی دُن حکماہ اُنیوٚن سرتہٕ بیبہٕ ہتھہٕ بیمار امامے
چھ راوی ونان اُسی سرن تہٕ بیبن پکوان وُچھِم ظلماہ جگر پھوٹم چھُس دپان ژٹہٕ جامے
آسہٕ اُکس بامَس پیٹھ پانژ زنانہٕ وُچھان تماشا، اسان بیبن ہٕندِس ودنس دوان پامے
تمِن منز اُس بُڈ زنانا ہ تس خم کمرس کرِ ظلمس تمامے
تمہِ ساتہٕ عرش تہٕ بالہٕ ژھٹہِ پرٚتھ ملکاہ



ہبکہٕ ؤنی تھہٕ کیاہ ہیوٚنم جگرس نارٕ براہ کرِ ایجاد ظلماہ سومکارو
روزِ تا قیامت یادگارو =
واتناوِ ییلہِ نیز دارتس نکھہٕ سر سید شہدائؑ
وُچھتھ سر مبارک دِیس جوش حسدُک نارو ہنہٕ ہنہِ سۄرگوم ونہٕ کیاہ کرِ ظلماہ سو بدکارو
دوان دَب ؤنی توم رب لدٕ نا کمہِ زیوٚ ہبکہٕ ؤنتھ یہ طوٗفانے
تُلہِ کُنیا سو روسیاہ نعوذ باللہ تتھ سرس لایہ گری تھہٕ انمانے
کوٚرُن نیز پیٹھہٕ چھو کہ لدواویلا تمہِ ساتہٕ کونہٕ پیو آسمانے
تہٕ ڈیشتہٕ ژھٹہِ بیب زینبؑ فریادا کۄ تاہ زرے مرے متیانہٕ بأے جانے

گوڈٕ مورٕ ہکھ اِدٕ کوٚر رہے سرجُدا نیزس لٔدی تھٕ شہرن چھی پھروانے
توتہٕ گوکھنہٕ تسلا او سکھ یہٕ کوٗت حسدا چھی نیزس لٔدی تھٕ سرس کنہٕ لایانے
آسے یِی پھران قبرِ منز تہٕ کران واحسیناؑ



منقول از بیاض ذاکر حسین علی مرحوم (دِوٗر یکھمن پوٗر)

وان (منشی محمد یوسف)

ژمہٕ منز بیہٕ جوراسوٗ رمٔلی تھٕ دژ ایو آسہٕ دونوے کران بایو بایو
شمر اماؑمس ماران اوس یتھ جایو توتے واژ کران بایو بایو
ژے بینہٕ بینہٕ کران دیتُھ تھٕ جان بایو أسی مروے کران بایو بایو
دودرن سأنی اُستخوان قبرن شرین یتھ جایو سومیٔژ تہٕ آسہٕ کران بایو بایو
ژے ہیوٗ بوے مرِ بینہٕ یَس تَس ژلیٲ زانہہ پشہٕ پشا



چانہٕ مرنہٕ کھوتہٕ سخت گوم پادشہ بایو یَمہٕ ساتہٕ ژٔج چأنی پادشاہ بایو
رٔڈی تھٕ ببنین دژ ایم کران سوالِ خدایو میٲنہٕ کنہٕ اماُمس رٔڈی زبس پایو
ڈٔلی زبس میٲنہٕ اتھٕ أہنز خدمت نہ آیو بخشتنم شفیع چھس رسول خدایوؐ
کرادعوائے خاندأری سو کتہٕ انہٕ پایو دودٕ مأج اکبر شہیدؑ بوأ ءسس دأیو
ہبکأنی تھٕ برزبان زِمے گبرزایو ہاوٕ کیٛاہ ہے ہے مے دود گوم ضایو
وونی عابدین شہسؑ لجن میوٗن آیو روٗزی تنم بحال مے تہند سایو
چھم نہٕ فرصت بُتھاہ وٗچھہس کرٕہس پٕتم دید ارا



کیٛاہ چانہٕ مہرینہ پیش آم برزمنہ بایو ژٔج ینہٕ والِکو رالِہٕ ءمن بایو

مائنژ ڈبکہٕ رژھہِ کمہِ ساتہٕ لاگنہٕ آیو   اتھہِ موٗران مائنزِ سان بأنٛدی وان وژایو
لگان حسرت مےٚ چھم قاسمنؑ بایو   یہٕ وُچھتھہِ نزٕ ہبکان مہریٚنہِ کُن بایو
چھس سخت لوٚگمت اسُند پکُن ستی بایو   یی ڈپِی زِ غیرت شرمہِ ہٕنٛز جایو
چھس نیزٕ پیٹھ وسان اوٚش دِدرایو   ییٚلہِ وۄنہٕ پیٹھہٕ لگان أمِس چھس گرایو
رَتھ وندٕ ہس اَتھ غیرتس مٔری تھہٕ کران چھم وُنہٕ حَیا



منقول از نسخہ سید جعفر شاہ رضوی مملوکہ سید جواد قمیٔر

بقیہ (مضموٗن زانو)

خلقو ماتم شاہ حسینؑ متہٕ زأنی تو آسان   چھ انبیاءٕ تہٕ ملک پیٹھ فلکن رچھان تعظیما
صاحب ریاض الشہادت کران روایت چھُم جگرس سوزانو

ڈپِی توم خوٗن ہارٕ نایی ونانو =

یوٗزی تو ییٚلہِ شامہٕ موکلِتھ عابدین شاہؑ گرِ اوس نہٕ نیران اوس دیٚتُمت قضاس رضا و تسلیما
سُہٕ بیکس بابس ودان اوس شبانہٕ روزانو   اوسُس نہٕ ساتھاہ اوٚش روزانو =

دوہہٕ اکہِ مجبا کھوژان کھوژانو   عابدینؑ ہس نِشہِ آوو -

دوٚ پنکھ یا امام توہی گرا گرِ چھونہٕ نیرانو   دوکھ بابِن نفساہ ماشراوو -

از گرِ میوٗن منور گری تو توہی پانو   للہ بوٗزی توم خدایہٕ سِندِ ناوو -

دپھس باک دِتھ عابدین شاہؑ مجبو   مورِ ہم ینہٕ کربلا بابہٕ پادشاہ

کوٚرُس کوٕ فکی سوالن سیر تنہٕ گرِ چھس نہٕ نیرانو ۔

مجبود پتم باکتھہٕ پأٹھی مشم سُہٕ حسرتاہ بروٗنہہ کنہِ مأری ہم نوجوان تہٕ اڈ کھوٗری ÷

شبیہ پیغمبر بأےٚ صاحب علی اکبرؑ ...

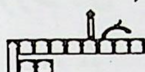
مورہ ہم جانِ جگرعلی اصغرؑ بابس کوچھِ پێٹھ تچھان کھوراڑ کھوٗر ÷

موسائےؑ اُمتس امام عالمس میأنس بابس کوٗر رہم نیزٕ طوٗر ÷

تم ظُلم مےٚ کتھ مَشن پیٚژن مجلسن پھیرن میوٗن چھاباد ستور ÷

ادٕعرض کرِ سہ دوستدار امامس ودان ودان

مےٚ چھُ ماتم شاہ حسینؑ گرِ ہیوٚ تمُت لگموقو ربانے +



اوسُم تمنا کرٕہا امامس ودِ ناازدزام ارمان تتہِ چھِ تھٕنڈی دوستدارتہٕ مرثیہِ خوان یکجاسپنٕی مَتی جمع

چھکھ تُھنڈ ے انتظار چھِ سأری تو ہے پرارانو

چھوتو ہی امکی حقدارتو ے آس لارانو =

امام زِ مجبو مےٚ چھُ لأزِ م توٚت واتن تکیا تم چھِ سأری میأنی مہمان

بوزتہ باتتہِ آسن حاضر ملک تہٕ انبیاء بیٚیہ جد میوٗن رسول اکرمؐ

بیٚیہ بجد بد میأنی فاطمہٕ زہراؑ پوترٕ دوکھ للہِ وانو

بیٚیہ بڑٕی بابہٕ گومُت جلا شاہمردانوؑ =

ادٕیی ونان امام زمانوؑ تَس دوستدارس ءتی دزاوو -

وٕتھی تعظیمہٕ سأری پپر وجوانو یامت امام برٕژاوو -

وُچھن جماتھاہ مرثیہِ پرانو اوٚش ہاران شاہ حسینہؑ ناوو -

اُسی پنخوان تہٕ مرثی خوان بُتھہِ بُتھہِ دِوانو تَس وُچھتہٕ دوکھ آنگہٕ سند علاوو -

امام تہٕ وُوتھہ دَنہ روٗ زی تھہ یٔژ اوس ودانو ظُلم کربلاتَس بونہٕ یادآوو -

کیٔاسناشمرن بیداد ماوس یادپیوانو خمہٕ منزٕ تمہٕ ژٕی تھہ یلہٕ کجاوو -

اوٚسس بیمارس تأزی یانہٕ لایانو رٕژتھ نال بابُن مال ہاوو -

کیٔانتہٕ مایاد پیوٚس سکینہؑ العطشاہ وٕتھ پھیشان بابس منٛگان ترٕیشاہ

بابو مےٚ ترٕیشہِ ہرٕ ہُنڈ پیٚیہ نے پاس وچھتہٕ آونا عباسؑ پہلوانو .

امامس غش گوۄی پھران ؤسۍ تھہٕ پوٚ خلقو حسین حسین کران ٹلکھ شور ÷

یتہٕ بنامۍ تھہٕ گوہے ہے آنہٕ واوا پیوٚ دوستدار بابہٕ آیہٕ ملٔی تھہٕ سوٗر ÷

اُسس نرٕ آلوان گلاب چھکان شانہٕ کھوٚر پھیران اُچھ مژر براجدا وَتھ صأبہٕ ہیور ÷

امام ضافہٕ منز گو بیدارد پہٕ دوستدارس اوش ہاران

مےٚ چھ خیر تو ہی کیا زِ چھو پان مارانے +

اند

منقول از نسخۂ امہٕ کوٗل مملوکہ خواجہ مقصود علی گنڈ خواجہ قاسم

گوڈنکس جلدس منز اوس اَسہِ مضموٗن زانوٚ پتۍ مبوٚ دوٚ یوٚ چھیر بوٚ روٗ ستےٚ لیو کھمت۔ یمہٕ یتھ جلدس منز پیش چھےٚ

وان (منشی محمد یوسف)

ودِ بیب شہر بانٔ نوٚ ے بنانہٕ خمہٕ نیران مےٚ چھے نہٕ مالثین گرٹھہٕ نس وارو ولہٕ میانہِ خانہٕ دارو

ژٕ دژ اہم یِی ونان مےٚ پتہٕ ہأوی زبنہٕ کأنسہِ پان لگیوٚ دعوادارو شرمہٕ ناگہٕ میانہِ خانہٕ دارو

کیا منڈ چھاوا بوٚ تہند نام ژٕ ے پادشہس تھاواپامو

از تام نامحرمانہٕ وُچھام غیرت چون رچھامو

ازوُ چھتہٕ مد نوٚ بۍ تھہٕ کیا آم وُچھان چھم ژٕ پأری خاص وعامو

کنٔے شاہ اکبرٕ کوٚنہٕ لژھیام پکہِ ہیم ستۍ غارس تامو

کم کم گبرز بتھ گوم افسوٗ ساہ



ژٕ ے زبوٚ نے آسمان کھأری حق سبحان ژٕ ے شہرٕ اُلران گھوارو پادشاہ میانہِ خانہٕ دارو

ازوُ چھمکھہٕ نیزس لدان کوٗ ترٕ ھاڈ بوٚ ٹھے نہٕ ودان بوٚ ودَ ے چھسے حقدار وولہ میانہِ خانہٕ دارو

ودے ژٕ ے کوٚ چھہِ رچھہِ خیر الانامؐ ژٕ ے ملکن ہُنٔد امامو

ازواتہٕ نو وکھنہٕ کأنسہِ قبرِ تام زن نہٕ ژٕ ے گبرا زامو

ژٕ ے ملک آبِ کوثرٕ کھور چھلان صبح وشام ازمیوٗ لےٚ نہٕ ترٛیشہِ دامو
ازلٔدی تھہٕ نیزٕس چھی نوان شام یکیاوٗ چھم تہٕ کیاڈ ےچھامو
سرٕ رَسہِ تہِ پیوٗمُت چھکھ سرِ راہ زَن فقیرا



ژٕ ے چھی پانہٕ گبر ہتھہٕ شام نوان بوچھسےَ پتےٚ توٗ ری یوان
اکبرسٕ سوامےٚ زانہہ لگیٛا قرارو دپتہٕ میٛانہِ خانہٕ دارو
چھوتوہہِ نیزٕ دار گلن دِوان جایہِ جایہِ ؤسی تھہٕ چھوپوان بونیزٕ تلہٕ ہلم دار وپتہٕ میٛانہِ خانہٕ دارو
پٔنٔنی پوٗ ژ کفنہٕ گنہِ ولہٕ موتام یم رتہٕ بوٚ ڈ یٕ متیٚ ژھاےٚ گی چھلہٕ مو
نتہٕ ژٕ ے اصغرٕ پتہٕ یوٚ تام چھوٚنے ہوگومےٚ ہلمو
چانہِ دود چینگ لوٗل ہوآم دودِ موج لٔجیو یوٗری ولہٕ مو
تہنٛدِ زبنہٕ گوٚبرٕ ماےٛج درایام نام کربلاسپنٕم تمامو
مَتہٕ بابرا خدا اگری توم جُدا



نتہٕ نیری مےٚ جان یم چاےٛنی ارسرِ پھران
وُنہِ دزٕ آ ے ناژٕ ے جیل تہٕ آرو خانہٕ مالہِ میٛانہِ بیمارو
کربوزبم حق سبحان گوڈٕ کڈٕ نے ژٕ ے زولان بابنہِ ماتم دارو خانہٕ مالہِ میٛانہِ بیمارو
چانہِ ینہِ والہِ قاسمہٕ کیٛا آم انجام کم کم ہوٚس مے اُسی مو
گرِسانہِ شرٛبژٕ گنہِ چوتھہٕ ترٛیشہٕ دام کیٛا کرٕ تاوندار موٚ دمو
گٔری زِتسلا بابس ڈٕپٕی زِمیٛأنی سلام ووٗنی ضابطہٕ توٗ ری پیٹھ روٗ دمو
یُتھنہٕ کورِ مالِس بأیس کرِ گژاوا

نوحہ (منشی محمد یوسف)

موٗمنو بوٗ یوٗت إٓس نو کرِ دڑ اس امام حسینؑ دربارو گرِ واٗتی اٗسی تعزیدارو

دعا کرِ توم چھو سمتھ عام و خاصو قبوٗل کرِ تم پنُن مولا یمہِ عامِ خاصو

بو کونہ تھوٗ دو تھ داد یک ہوٗل گنڈِ چھس کیا خدمتگار و تیم دپن ودُنیہس یہ خدمت کارو

سپنہ سرافراز روز ووڈِ نوٗن لدی تھ بُتھہِ ساسو پھیرِ لدی تھ رب نشہ آغس مقرب آسو

دِمونا فریاد اٗسی لوٗکرِ لوٗکرِ یاد ہبتھ شاہ حسینؑ شیر خوارو لیس کیا خواب گو آبک دپدارو

تس پانہ امام بوٗ چھ ہتی ہے کوٗچھ ہبتھ دڑاسو ترِیشہِ ہتی ہے آبہ بدلے زہر کان آسو

اِدامام یِیلہِ آو پھیر تھ تس ہبتھ ہپن گو گٹہ کارو وُچھکھ تہ رتہ بوٗڈ مُت گوٗمت مارو

موڑ دور نس وَ دِلہ باز گوم ڈاسو کتھ کرتم اڈ کلہ مِیانہِ لول کاسو

بو گرِ شھے فریاد دی دیدِ فاطمہؑ ژے کوٗچھ ہبتھ کرنا جامن پارو

دپس وُچھن پنُن اصغرؑ میوٗن جگر پارو

تس تہِ مِیانی پاٹھی یتھ دُنیاس یی بنی تھ آسو یہِ دود زانہ سوے شاہ حسینؑ مارنہ آسو

ہشہ نوشہ ودوس دہ نوے نرِ ٹلی تھ دو نوٗنی پہو پوترِ مارو

ہصاٗبہ از کڈ خفہ تیلہِ او سٕے نہ ودِ نس وارو

از اٗے بنی تھ آو نوش چھس بوٗے کرس دِلاسو واہ پوترِ دود چھون واتہ مے میر اثو

گرِ شھی تہ یڑ کالا بابہ مری تھ مو یکھ تِسندِ امارو توتہ او سٕے شُہس ہیوٗ زِندِ غمخوارو

ژِ یانی آہ کڈان تام او سے دوان شاہؑ دلاسو زِندِ حسینؑ زوٗ دان .... آسو

وُچھتہ صاٗبہ پردیشہ پیش کیا آو مے تہ شوٗ دگوم گوٗ برن یکبارو

مے ڈیوٗٹھ بروٗنٹھ کنہِ مران پانہ خانہ دارو

مے تھر .... کورِ چھم خلاصو از گبس رٹم اتھ و اٗلی گاٗم گرِ تھ اتھ واسو

کس پوترِ ماجہِ مِیاٗنی ہش گیہ گٹہ ودنی رٹہ نا کو ہسارو ہووَ لو اصغرؑ بو مرے چانے امارو

یہِ کُمؠ کانچھام کانہٕ حضرٕ ستؠ ژٔ ے ورکاسو   وان تراوؔے ژٕکن تھاوِتم بٔڈی بابنہِ پاسو

وان

متہٕ مرتم ہومتومرتم لولہٕ گوٚبرِ میانہِ اکھ زولاتراوِتم بوکرے ہوہو
کتھہٕ کرتم رُماأچھ مُژ رتم میانہِ کوچھہِ پیٹھ اکھ زولاتراوِتم أُلرے بوکرے ہوہو
مےٚ دونرِ لوسم موٗرِرٕ چھموٗ دبدلٔجو و   ازپیٹھی ٹِکوان گُری وٕچھمو دبدلٔجو و
ژٔ ے نبا راتس ذولہٕ کرِتھم وأنج کترِتھم   صبحس حرملنیٚ کانن ژٕ سووِ ہم بوکرے ہوہو
دودٕ پُژی کیٚا کھنجہِ کرِتھم سینس پنجہٕ دِتؠ تھم وونیٚ سیر کوٚر کھہٕ کانہٕ دارِکارِہن ترأوتھم بوکرے ہوہو
اتھ کانہٕ دود چنبس دودٕ رسہِ تیودبدلٔجیو   خانہٕ مالہِ میانہِ ترٔ یش ژٕ جیودبدلٔجیو

......

جگر وکلہٕ ٹُلتم جگرس چھلہٕ کرِتھم کتھ جایہ دود چھُے اتھہٕ ستؠ ہاوِتم بوکرے ہوہو
دٕپیٚا مے اورمتہٕ نیرتم ژٕ تہِ مارٕ گژھہم پوٚ ژٕ تِل ذولہٕ تراوتم ترٔ یش ماشراوتم بوکرے ہوہو
وُچھتہٕ بأکش ترٔ یش مچیو دبدلٔجیو   اکے دامہٕ ستؠ کأرڈٕ جیودبدلٔجیو

......

یہ نوحہ چھُ منشی یوسفن خوجہٕ جعفرس ووٚنمت ۔ منقول از نسخۂ سادات موسویہ دولت آباد

وان (منشی یوسف)

ووٚ دبیب سکینہٕ وَلو میانہِ بابہٕ صاحبو   ازتام گوم نہٕ کنن ژٕ موٗدِ ہم بابہٕ صاحبو
أٔسم امیدمےٚ ترٔ یش اَنن بأٔ ے صأبہ بابہٕ صاحبو   گُرووم یہِ کیٚا ونن میانہِ بابہٕ صاحبو
چھُم قسم آنجنابؔ وونیٚ زانہہ منگے نہٕ آب ترٔ یشہِ ہتہٕ بابہٕ کوٚرلٔجیو
ہتہٕ اڈٕ کجہِ ہنٛد ثواب کاستم عذاب ریشہٕ چھِتہِ بابہٕ کوٚرلٔجیو

دِپتہٕ ظاُلمن زٔنجیر ہٕرا ٲوِی تن نتہٕ مےٚ تہِ ماُری تن ماُری مَتہِ بابہٕ کوٗ رٕجیو
نتہٕ اتھہٕ ترٲوِی تن فی سبیل اللہ

☆

نتہٕ گرٛھہٕ فریاُدی مدین حضرتسٕ میانہِ بابہٕ صاحبو ہیتھ شاہ عابدینؒ میانہِ بابہٕ صاحبو
نَتہٕ ییٚتہِ شوٚنگی تھہٕ روٗدشاہِ دین ٮ۪ڈی بابہٕ میانہِ بابہٕ صاحبو امیرالمومنینؑ میانہِ بابہٕ صاحبو
دِپس ٮ۪ڈی بابہٕ یَس ملک کوٚٹر کہِ آبہٕ ٲسی کھور چھلان تس نہٕ مرٕنٛی ترٛ لیش پچیو
یُس رچھاُوپانہٕ نکھہِ پٮ۪ٹھ باُے گبر ہیتھ تس وَتہِ پٮ۪ٹھ تَن ڈٕ جیو
یُس اوس ماٗلی ماجہِ رَژھہٕ کورِنکھہٕ والان تسنٛزٕ ے مہرٛنٛی باُندی لُجیو
دِپس مےٚ ہصاُبہٕ بابہٕ تہٕ باُے ماُرِتھ نیکھ نیٚزس کھاُرِتھ اد ٮ۪ڈی بابہٕ دبد تہِ ژٕ جیو
وَنے کوتاہ اَسہِ گذریوٚ کیٚاہ

☆

وَنس ییٚلہِ کیٚا بٹھیوم پوٚپھدبدن باُے ماُری تھہٕ میانہِ بابہٕ صاحبو
دیوارتہِ ماوَدن میانہِ بابہٕ صاحبو
دِپس سربایِن ہٕنٛدی تمہِ نٕے لدن خوانن پٮ۪ٹھ میانہِ بابہٕ صاحبو
ٲسی کھہٕ لایان دوٚکھہٕ لدن میانہِ بابہٕ صاحبو
کیٚا وَنے ٮ۪ڈی بابہٕ تمہِ آفتابہٕ ترٛیشہٕ ہَرٕ مےٚ قیامت پچیو
گاُم بنٛد بنٛد آب ادٕروٗ دُم نہٕ تاب ظاُلمس اَکس مےٚ ترٛ لیش منٛجیو
تٮ۪یت لایم تاُزی یانہٕ بے انصاف تتہٕ گوم ضاف نیٚزٕ پٮ۪ٹھہٕ بابس تہِ کاُرڈٕ جیو
غش کوٚرام کلثومؓ اد شمر کافرن ہانکلن لمان سوہیوٚ رٕتجیو
تُلی تھہٕ ٲسی زٔنجر وسان ووٗنٹن کھاران ظاُلمن زار کران زیوٚ ہَن مےٚ پھٕجیو
کوٗنہہ نہٕ اَسہِ بیکسن پٮ۪ٹھ کران رحماہ

☆☆☆☆☆

یہ وان چھےٚ ذاکر خواجہ رضا سٕ وننہ آمٕژ۔ منقول از نسخۂ سادات موسویہ دولت آباد

نوحہ (منشی محمد یوسف)

مومنو چھُ دربارسون امام بارے　　پنجتنن ہُنٛد درشن گاہ
چھِ تمہٕ نے ساٗری اُمیدوارے　　ییم آے دنیاس انبیاء تہٕ اولیاء
بو چھس امے درگاہہِ ہُنٛد خدمتگارے　　پیر درپیر چھُم وِدِنٛچ خدمتھاہ
چھُس یمے معرکک میراث دارے　　امام زادن ہُنٛد پھِر حسرتھاہ
اما چھُم نہٕ وِدِنس یوان انوارے　　کرٕ لیل کس تہٕ تراوِ کس باکاہ
گوڈٕ وِدا اکبرؓ شہسؓ زار زارے　　لدی تھٕ خاکاہ دِتھٕ چاکاہ
بوزی تو دڑا ایے نہٕ خمہٕ نبر ناچارے　　تو تام ہیب زینبہٕ کبریٰؑ
بوزِ ییلہِ گرِ پیوم باٗے سند جگر پارے　　دڑ ایہِ برملا رُو دِس نہٕ صبرا
محبوساٗری واٗلی تو دستارے　　کری تون یادمہراز قاسم شاہؑ
ییٚ گونٛڈ ییٚنہٕ والہِ سہرا رتک زبہر دارے　　دیٚدِ یزمن بایہٕ تھوٚ کس اُچھن گاشاہ
نتہٕ وُچھتو زِ کمہِ لوکچارے　　ماز گو تریشہِ ہوٚت اصغر شاہؑ
شیر خوارس ییمہِ سمسارے　　بے ییٚس نہٕ مرنٛی تریشاہ
بوزم زِ سپٚنتھ شہید سہ شیر خوارے　　روزا و بیاکھ معصوماہ
سُتہِ شاہ اصغرؑ نہٕ امارے　　دڑا یاو خمہٕ نبر اکھ قدماہ
کرِ سہٕ معصوم بُتھہِ بُتھہِ دِوان جامن پارٕ پارے[۱]　　کران اصغرؑ آ و ا اصغرؑ آ
بولساتہٕ ژ اژ کھ مزارے　　گنٛدن باجہِ میانہٕ بیٚنہِ یتہٕ اکھ گرا
ہباپرٕ کس یتی سبق لگے نٛارے　　ژٕ نے سوا ژ اٹہ ہال وونی گرٕ ھا
کتھہِ ہکِن مرٕ تھ سو چانٛی عمہٕ سپارے　　رنگہٕ رنگہٕ وودان اوس لدی تھٕ میٚژا
تس ییٚلہِ زنٛدے ڈیشہِ اکھ ستمگارے　　آس لاران ہتھہٕ کرتلا
معصومس پیٚیس تھپہٕ تھارے سبز تھ گوا مامٕ گُلا

گودیدِ نشہٕ کوٚرنس زارٕ پارے دیدٕ ی یے ژھایہٕ وونی تھاوِتم لِلّٰہ
چھم لاران اکھ بے عارے نُنی شرٛا کھ ہیتھ چھُ کیاہ سنگدلا

سُہ حال ڈیشتھٕ پوترٕ ماجِ گوس پارٕ پارے پوٚژِ تَل ژھایہِ روٚٹنہٕ اُچھ گاہ
توتےٚ ژاس سُہ ظالم بے عارے کوٚڈنہٕ پوٚژِتلہٕ رُئی تھہٕ بے گناہ

ادِ کرِ قہر ہیپن سُہ خونخوارے دِپیاوٚ مرِدٕ ناوِ وونی زِنٛدٕ روٚدنہٕ کانْہہ
یِی سعدس ووت اخبارے ژوٚر دژا یوتہٕ وونی لسو نہٕ اکھاہ

آسس کران زارٕ پارٕ ہیہٕ تہٕ بیمارے یہِ متہٕ مارِتن تھاوتہٕ منتہاہ
شفیع چھےٚ رسول مختارےٚ اُتھہٕ ترا وتن یہِ چائی روزِ کتھاہ

اِ پانس مسمارے (نسخہ علی محمد)۔
گوم زرٕ زرٕ جگر دوٚدمہٕ نارے ہنہٕ ہنہٕ گوم ونہٕ ہنہٕ زانْہہ
پوترٕ ماجہِ کوٚرنہٕ گٹہٕ کارے تَس برونْہہ کنہِ کُرنس سرٕ ہن جدا

وان

ادِ ژبس دید مُری ہن نالہٕ متہٕ ترأونس وانو ژُجیوترٕ یش بوچھہٕ ہتہِ میانہٕ جانو
ژےٚ کوٚر تھم جان اصغر شہسؑ قوربانو یہِ دو دمیون زانہِ بیب شہر بانوؑ
ہیوٚ وُے گوٚوہے ہے سوتہِ دآدی لد چھےٚ ودو دونوٚ ے پوترو پوترو
بو ژےٚ لبل کرے پننہِ پوترٕ دادِ سوکران چھےٚ اصغروٗ اصغروٗ
دوشوے چھےٚ بے پرے اکھا ٔ کِس تھرے رٹو کروا کبروٗ اکبروٗ
سوودیا مہرنہٕ کورِ کنہٕ مہراز س کنہِ خاندارس پنہٕ نِس گروگرو
یہِ چائی مُری ہن ہاوس برونْہہ کنہِ تھاوس ژےٚ وُچھتہٕ ہنیہٕ ناگرا تسلا +

....

نتہٕ بوودَے شاہ اصغرٕنہٕ ژاٹہٕ باجہٕ میانہٕ قرآن خوانو مےٚ پوترٕ ماجہٕ کوٚر تھم طوٗفانو
ژھانڈتھ کتہِ کالہٕ کاجہٕ میانہٕ الال خانو ولوآدن باجہٕ از ہووٗ ہتھم خانو
کنہٕ سبق پرٕنس یکوٹہٕ مرٕنس اتھہٕ واس کرٕنس دبد لجیو
پۆووم ویش یکیاآو پیش جان کیا بارٕ نمن ترٕیش میچو
گووم مہرازس پتہٕ پتہٕ ہاوی توم اتھہٕ کش بارتہٕ مانٹز لجیو
گرٕ وحقِ برادری ادالگمو فدا مرنہٕ سوا گونہٕ جُدا

....

پوترٕ و مشمم نہٕ زانہہ اوسہٕ ہم شرٗا کہٕ تلہٕ اُچھ ہنہٕ پھری پھری وُ چھانو
پیمم وُنہٕ مۆدٕ ہم کھور ہنہٕ تچھانو
ترٗاوِنے ییلہِ مُری ہنہٕ دَب دِتھ زٕمینس پٹھ مےٚ پیۆم آسمانو
بوکڈنس گری تھہٕ ریسمانو
دِژٕ ہم نہٕ فرصت یو کتھہٕ ترٗاوِتھ نتہٕ وَتہِ پٹھ میانہٕ پوترو
نکھہِ ہمہٕ ہتھٕ ستی نمہٕ ہتھ باٗنڈی وانس منز کرٕ ہے قبرو
خبر چھاوونی ڈٕولکھ کوٗت کال کفن رستہِ میانہٕ لولہٕ گوٚ برو
گیٚس بے چراغ دوان یمے وداغ مرے وونی رودُم داغا

☆ یہ نوحہ چھُ احمد علی (فقیر) ولد ذاکر علی محمدس دپنہٕ آمُت منقول از گلشن مراثی ۱ے یعنی وبدا کھ۔

وان

ووٚد بیب سکینہٕ ولو بابو ئتمن ولو بابو ژلوووٗ رسوٗر ملو بابو رٹو توٗری جنگلو بابو
کرونہ خانہٕ داٗری گودٕنی ئوٗک تسلا بابو فقیریا ہمو ولو مصلا بابو ہو
ہصائبہٕ ژنے زُودٕ ژٕ آیوکران مےٚ لبلو بابو مےٚ زیو آیہٕ کران ژنے لبلو بابو

اتھ موجِنِۍ وندے کلومُرتھ تہٕ چھےَ میأنی کلو لگیے تہٕ کوٚرے نہٕ داہ شمرٕ نی خنجرن بابو
مُری تھیہ یہِ کوٚرنے واہ میأنی زٔنجرن بابو ہو

....

بابو مےٚ کُری ہے زٔنجرٕ تہٕ ہانکلو بابو کوٚرمےَ ماتمیُک گلو بابو
اما توٚرمہٕ چانہٕ تیرک پھلو بابو یتھ چھی الأندی کو کلو بابو
ھصأبہٕ تیٚلہِ کُنہِ مےٚ لجاونہٕ ییٚلہِ لایام شمرن بابو امایہِ چأنی نیزٕ گرامےٚ مشی نہٕ عمرن بابو ہو
کاسہٕ ہے لولا یمہٕ ہے نیزٕ س تلو بابو امامےٚ چھی نہٕ موکلو بابو
دیہ ہے راتھاہ مےٚ خأنٕ ودلو بابو اما چھم نہٕ یوانِ زولو بابو
تھاوِتم منتھاہ کُنہِ پأٹھی بُتھاہاوِتم بابو باوِتم مہچ کتھاہ مےٚ متہٕ مأشراوِتم بابو ہو

....

نتہٕ اصغرٕ نٚی ترٕیشہٕ دأدی مےٚ زول دِلو بابو مُرتھ تہِ بَنہٕ ووتھنم دبلو بابو
وِنے زن قبرِ پیٹھی تہٕ پکنم کولو بابو توتہِ نہٕ زانہہ بوشہلو بابو
رٔٹی تھہٕ چھم نیزٕ س پیٹھ وُنہِ نبر زیوٚہن بابو
کران ترٕیشہِ ترٕیشہِ واہ درٕ ایس زٕوہن بابو ہو

☆☆☆☆☆☆

یہ وان چھےَ خوجہِ جعفرس دپنہٕ آمٕت ۔ منقول از گلشن مراثی

روانہٕ (منشی محمد یوسف)

وٚیلا وٚیلا واوٚیلا ہے ہے وٚیلا وٚیلا واوٚیلا ہے ہے
واوٚیلا وٚیلا وٚیلا واوٚیلا وٚیلا وٚیلا
بوزُم امام حسینٕس ییٚلہِ شاہِ جان مارٕ گیے پانٔے لسل کران اوس ودان مرٕ گے
وونی خألی گومید انے شہر سلاح وتھ نیر پانے

بوزُم زِ ذوالجناحس زٕہن لوٚ دنہٕ پانے   ودان پأران اوسہٕ دپانے

چھُکھہٕ کوٚ گژیوا وٚش ہارانے   کیا مرنن چھُیہٕ پھیرانے

پھیر تھ ذوالجناح اوسس دپانے   مےٚ نہٕ صأبہٕ مرٕنُن خوف چھُم انانے

اما پنہٕ نِس پانس یی چھُس دپانے   گژھہٕ کتھہٕ جُدا یمہٕ آستانے

ہصأبہٕ بو کتھہٕ وُچھتہٕ ہبکہٕ مےٚ روبروٚ ژے مارنے   میٚانے تھرِ پٹھ نیزا تارنے

افسوس کرٕنے تیر بارانے   ہبکھ ژٕ زمین پیٚہ آسمانے

بو ہصأبہٕ از گژھہٕ آغہٕ روٚس توے چھُس ودانے   مے گوڈٕ مارٕہن یمہٕ میدانے

تی خدایس اوسس منگانے ۔   وُچھتہٕ ہبکانہٕ یہٕ طوٗفانے

ہصأبہٕ تِتھے لگہٕ ہے بوتہٕ قوربانے   یِتھہٕ عباسِ علیسؑ گری ووٚند نہٕ جانے

وفادار کیاہ چھِ تِتھی آسانے   جان دِیتِن آغس سانے

پھیری تھہٕ نوٚ ے دپبس امام زمانےؑ   مرگہٕ نِشہٕ چھُنہٕ کأنسہٕ امانے

تھاوے ژےٚ کرٕ ژھ خدمت کرے عیانے   جان دِنہٕ کھوتہٕ تی چھُے جانے

ہبا مےٚ ییٚلہٕ وُچھہم بیٚتہٕ مارانے   تِتھے خمگاہ گژھی زِلارانے

وأتی زِ کوٗفین بروٚنہہ ژٕ محلہٕ خانے   ژٕلی زبن ہبتھہٕ بیب شہربانےؑ

بوزتہٕ با خانہٕ زادٕ چھُسے وصیت کرانے   شرم میأنی رٕچھی زِ گژھی زِنیرانے

تمہِ ساتہٕ بو وَتھ ہاوَے پانے   ہیٚیہٕ زِراہ جنگل کوہستانے

یی ونان شیر زن کھوٚت گرِس، گُری دورسہٕ شانے   کرِ جولان میدان دژاو شیرانے

ہیوٚ تن زِن عصائے موسیٰؑ نیزا جانے   بیٚیہٕ نرِ اصغرؑ اوس للوانے

بوٗزم قتلگاہ منز ووت یمہٕ آنے   جوان ذٕ چھُنہٕ تہٕ کھووری وُچھنہٕ ڈولانے

وُچھن عباس علیسؑ ژٕڈٕ متی شانے   تس نہٕ رود مُت کُنہِ نشانے

تمہِ ساتہٕ گو زلزلہٕ زٕمنس نٹے آسمانے   تمہِ دَمہٕ شمشیر کڈٕ نہٕ قہرٕ سانے

دوٚ پن لاین برہوا کربلا میدانے   ووٚنی زورِ خدا کرٕ عیانے

کلیاتِ منشی محمد یوسف بابا و منشی مصطفیٰ علی

تام گگرایہ گیہِ نبہٕ غائبی صدا گئے یا حسینؑ أنو دل بجا قضاو قدر ریجاگئے

بیٚیہ صبر کرِ وا کھ آنے نتہٕ فنا گژھہِ جہانے

یہِ بوٗزی تھہٕ امامسی ترأ و سپر زِ صبر کرپانے مأرِ ہے بأے تہٕ گبرو دکھ کُن جانے

شوٗنگی یہِ سأری پہلوانے ووٗنی لُسن میوٗن چھنہٕ جانے

بوٗزی تو مور کھہٕ شُہیدن ہند یئلہِ سلطانے سرلٔدی کھہٕ نیزن دژا و شام کاروانے

اکھ بیبا درایہِ ودانے پتہٕ نیزن ترأون وانے

وان

اکھ بیپا ودان درایےٚ خمکہِ برتلہٕ نادالایے

أسی مدینہٕ ژےٚ ستی ہبا آیے یئتہ کس پتُھر بتھ ہوسانہِ بایے

تتہِ دوٚ پتھم بیئتہِ ووٗنی ژلو موکلو بیٚنہِ لُجیو

ژٕ پانہٕ موکلیوٗ کھمےٚ پتہٕ تھاوِی ستی چھہِ موکلو بیٚنہِ لُجیو

پرشہرن یی چھاکران بوٗگیہِ سے حیران بایو ہو



کیاہ سنا بیٚیہِ تہٕ وُچھی زیا خدایے أسی سأری سُمٕ تھےٚ نبوٗژ جایے

ژٕ پادشاہ بتھہٕ بأےرایے أسی گرِ پنہٕ نے پادشاہ بایے

أسی تھہٕ پادشاہ گیہِ أزلو یہِ کیاہ کوٚرتھہٕ وائے أزلو

واتہٕ کمہِ مُنزلو میر مُنزلو ووٗنی بأندی وان منزِ سون مُنزلو

یتھے پادشاہ کوربن واو چھاپہوان کوٗنہہ ناوُ چھنہٕ ہوان بایو ہو



مےٚ ہصأبہٕ تی یاد چھُم پہوان بایے یئلہِ بیب شہربأن گرِ سون آیے

آسس ہتھ کنیز ہبوان بلایے ژوٚ نبور کران ژوٚ نزتہٕ دایے

ازدژ ایہِ سانہِ گرورٚ وٹنہٕ سنگرو آسہٕ گران سوگرو گرو

ژۆلہم گروہتھہِ اصغرٔ و میدانہٕ ترأ وتھم لرو
سو مامژ غارس لرِ آسہِ پھیران اصغرٔ ساران بایو ہو



بوزتہٕ باتس ییٚلہِ گبرمارنہٕ آیے ییٚنہٕ ژٔج تہٕ جنگلن لاینہٕ آیے
کیاسنابییہِ پھیربس نارایے ییہِ ناعابدین شہنٛے مایے
دپہس پوترو ولو یکجا ژلوسۆ رملور ٹوٗ جنگلو
نتہٕ چھے وصیت تھاٰوی زِدر دلو اُس زِیوان غارس تلو
اُسی زبم گاہ گاہ فاتحہ پران یِی ونان گیہِ نیران بایو ہو



ہرگاہ اُسی یورِ موکلتھ آیے گرِ گرٛ ھہِ موٗ شمرٕ ہتھہِ سید بایو
تتے دبد عباس علیہٖ مے بروٗنہہ آیے وُچھان آسہِ وتہٕ نے گوٚ برن ہنٛز مایے
سوے مے پرٛژھہم کرِ مے گلو ژے ستٕی اوسے بأے قاٗفلو
دپَس کتھہِ تم بلکلو ماٗری قاٗتلو کربلامنز ترأ وہم زولو
کرتم تعلیماہ کینہٕ چھمنہٕ پھوران ییٚنہٕ بأے آم سوران بایو ہو



بٔے تمہِ ساتہٕ کتہِ روزٕ ژھایے ییٚلہِ سمکھنہٕ مے تنم ہاٗشی بایے
تھاون مہرتٕی تییٚلہِ کتھ جایے دپنم اُسی فاطمسٔ گلہِ میوٗ ٹھ کرنہِ آیے
دپس آس گھرٕ ڈبکن پھیری تھہٕ آیے ماٗنز لاگی تھہٕ ہے دیدی باٗنڈی وان دڑایے
یس مرنٕ وسیلو لگنس ڈُلو گلہِ میوٗ ٹھ کرن تس کیاہ حاٗصلو
نیرِ یس مالیٚن مُلو روز بس کیاہ مولو آسہِ وسان زٕ منس تلو
زانہہ شرمہٕ ستی آسہِ نہٕ کأرتلان مرگن یس چھولان بایو ہو



منقول از نسخہ علی محمد فقیر (اول) مملوکہ ذاکر اکبر علی

نوحہ (منشی محمد یوسف)

مومنو بو معرکس منز ژاس چھُم میراث امامہٕ سنٛد دربارو

چھُو التماس یِمہٕ عام خاص توہہٕ صغارو کبارو

گرٕی توم دُعانیرِ نے مدعا گرٕی تتنے آغہٕ پٔنن امیدوارو

اڈٕ کجہٕ زیوٕ تہٕندس اڈٕ کلس وٕدٕ ہاوارٕ وارو

تٔمی کیاہ جان دیٖتن کوچھہِ پٮ۪ٹھ بابس امامس ووڈس زارزارو

پوترو ژٔرے پتہٕ خاک یتھ دنیاکس آبس ترٕیشہِ ہتہٕ میانہِ شیرخوارو

لَس کُن یانی نظر پیٚہٕ بیب سکینسؑ کوٚرنہٕ جامہٕ ہٕنَن پارٕ پارو

روٚٹنہٕ چیر نالہٕ مَتہٕ ستی سینس وٹھد ے جان بوتہٕ پان مارو

پوٗ ژِہنہِ ستی ۂتی ہنہِ رَتھ ووتھرنس اَشہِ ستی چھٔلنس روخسارو

تھ رتہٕ بوجہٕ ڈبکہٕ ہنہٕ میٹھی دِتی نس کمہِ بُتھہِ کوٚرمے دیدارو

ووٚدنس بابو ژٔرے سو ابلاے میانٔس لسہٕ نس بولساتہٕ ژٕ اژکھ مزارو

بٮ۪نہِ ترٕ اوٚی تھہٕ ژٔرے پژٕ یا قبرِ وسہٕ نس ونتہٕ باپیٚمہِ لوکچارو ،

بونہٕ باودَے ژٔرے وٕدٕ شاہزادٕ محسنسؑ لَس کوٚرچانہٕ کھوتہٕ ستم بیعارو

تھوٚدٕ ہس آرزو دُنیوٕک گاش وُچھنس گیہِ تمے ضربہٕ بُجد بدتہٕ یَمہٕ سمسارو

نَتہٕ وٕدٕ نا محمدسؑ تہٕ ابراہیمسؑ یم اُسی مسلم شہنٛی جگرپارو

یتمن منز کوفہٕ شہرس بابہٕ مأری تھہٕ گرہکھ لارٕ لارو

اُسی گرٕ گرٕ پھیران یتیم بیکس یِمہٕ ابنِ زیادنہِ ناچارو

تم بارٕنی کونجہٕ اُسی کران سأرس راتس یِنہٕ باکانٛہہ گژھو مارو

چأنی پأٹھی فاقہٕ پھٔرِ بارٕنس ضٔجس پھوٚر کھہٕ حأرث ستمگارو

گرٕی تھہٕ کنٛڈ ژھاۓ گیہٕ ہٕنَن پٮ۪ٹھ فراتس شہید کربکھ خونخوارو

سانے ہاژِ وُڑھ وَستھ پو پھدیِد بیِپ زینبسؑ مأری ہس ژِ گبرزن ژِ ستارو
ہأئی ووٚ ندکھ جان مامہِ صاحبس قدمن کوٚ رہس سرنثارو
یم سأری دوکھ پیٲم بابہٕ جانس ووٚنی کُنےٚ چھُم گرفتارو
آس ترستتھ چھوکھ کُنہ ہے جانس اٚسس ژِ ظالم مارِنس تیارو

وزن وان

ووٚداڈ کجہِ زیوٚ ہنہ بیِپ سکنہؑ وولو کورِ مالہِ بابو
مہرنہِ کورِ مأنزِ لأگتھ مرِ زیٛا ییِنہِ والہِ بابو
ژریشہِ بو چھہِ ہژ ووٚنی مرِ ے منز بأنڈی وان ییِتہِ کوٚنہ نہ مےٚ تالہِ بابو
کتہِ تیم بأے صأب اکبرؑ جان سُے مےٚ قبرِ والہِ بابو
گنجمژ چھہم نرِ زنگے بابو سبٹھاہ آیس بہ تنگے بابو
یتم تہٕ گرِاپھرِ تل شونگے بابو ییِہ گبرن نو منگے بابو
دیِد بابہٕ رژِ گیس دربلا



ژریشہِ ژریشہِ کران اصغرؑ مرن مےٚ دوگالہِ بابو
مرِ تھہِ تہنٛد تاپس ڈولن دل سون زالہِ بابو
ووٚنی چھس رات دوہ منگان حق تعالٰس کررُوٚ دوالہِ بابو
ژچمژ حلقہٕ ہنہٕ تس شیٛہلہِ ہادیٛ ذرا سنبالہ بابو
سُے تہنٛد ےٚ کان جگر ژٹم بابو وأنج پھٹم بابو
ییٛمہِ سٟتی اٚچھی ہنہٕ وٹم بابو ژِ ےٚ نالہٕ متہِ رٹم بابو
گرمہٕ سٟتی باکہٕ ژھٹم بابو نیزن تل پان کھٹم بابو
مرِ تھہ تہِ مشم نہٕ کربلا



نتہٕ زونیر بم پھران ژٕ ےٚ یُس کان زٕہنہٕ پیٹھہٕ والہِ بابو

گوہم نیم جان اویزان گرٕ ہشرٕ یالہِ بابو

نیی سرژٕڈی تھہٕ کلمہ پران شمر تہٕ سنان گنڈی تھہٕ رُمالہِ بابو

یتھ سرس بڈی بابہٕ اوٚسے سر آلوان سُے نیوٚ کھیژٕ دس ڈالہِ بابو

ژٕ ےٚ دو کربلاکی جنگے بابو ظلم بنے رنگ برنگے بابو

ژٕ عرشُک سرہنگے بابو روٚ ٹکھہٕ یزیدن برہنگے بابو

چھیرٕ داٗرِ کش یِی رنگے بابو پنہٕ نے رتہٕ ستی کوٚرہے رنگے بابو

اَتھ ڈبکہٕ کُس چھوکس اٗے نانگے بابو دپتم کرٕ دِل کوتاہ سنگے بابو

چھُم لول آمُت کرٕ کیاہ

☆☆☆☆☆

منقول از نسخۂ قدیمی ذاکر علی محمد (اول) فقیر مملوکہ ذاکر اکبر علی (بُدی بُگ)

وان (مار)

ووٚدنس بابہٕ کورِ مالہِ نیوٚ کُرتھ کاٗماہ ییٚنہٕ والہِ مالہِ نیوٚ

یُس بابہٕ کورِ نکھہٕ والہِ مالہِ نیوٚ نکھہِ تراوِیا کنہٕ وِیگہِ کھالہِ مالہِ نیوٚ

ژٕ ےٚ کوربن بابہٕ رژھن بابہٕ لاگان مےٚ ژٕوٚ لھم بابہٕ تراٗوی تھہٕ ماٗنز لاگان

واہ اتھہٕ موٚران باٗنڈی دژ ایس مالہِ نیوٚ

کوٚ سہٕ کوٚ رمیون ہیوٚ دوکھ ژالہِ مالہِ نیوٚ تراوِییٚنہٕ والہِ اَشہٕ ژالہِ مالہِ نیوٚ

اتھن پیٹھ اتھہٕ نے ماٗنز تالہِ مالہِ نیوٚ بُتھہِ خاک مُلی تھہٕ چاک والہِ مالہِ نیوٚ

بابہٕ یژٕ من مربس تہٕ نیرٕ باٗنڈی وان پتہٕ نیرٕ زس تراوِمہراز س وان

دشمن نیرٕ نس پامہٕ دِوان ڈول کتہِ چھکھ نہٕ چڑول ہاوان

کوٚ مہرتی چھواوٚ ش تراوان ژالہِ مالہِ نیوٚ ہو

☆☆☆☆☆☆

زان

ناو	:	مقبوٗل عباس علائی
قلمی ناو	:	مقبوٗل ساجد
ولدیت	:	غلام رسول علائی (مرحوٗم)
سکونت	:	خوشی پورہ ایچ۔ایم۔ٹی سرینگر
تاریخ ولادت	:	۷؍جون ۱۹۶۹ء
پیشہٕ	:	درس وتدریس پرائیویٹ پروڈیوسر دوردرشن کیندر سرینگر
تعلیمی قأبلیت	:	ایم۔اے ایم فل (کشمیری)
موضوع	:	کاشرس ادبس منز حمدیہ شأعری
زیرِ سرپرستی	:	ڈاکٹر محفوٗظہ جان

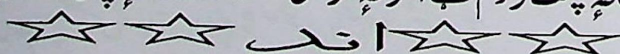
مطبوعات :

۱؍ کلیات منشی صفدر علی
۲؍ کلیات حکیم عظیم تہٕ منشی محمد یوسف
۳؍ کلیات خواجہ باقر
۴؍ کلیات منشی مصطفیٰ علی تہٕ منشی محمد یوسف (جلد ۱)
۵؍ کلیات منشی مصطفیٰ علی تہٕ منشی محمد یوسف (جلد ۲)
۶؍ کلیات منشی مصطفیٰ علی تہٕ منشی محمد یوسف (جلد ۳)
۷؍ حکیم حسن علی۔ شخصیت تہٕ فن
۸؍ مرزا ابوالقاسم۔ مقام تہٕ کلام
۹؍ نقوش خواجہ دایمؒ

غیر مطبوعہ کتابہٕ:

۱؍ زٕوٗرِ (کأشر ناول)
۲؍عید سے عید تک (اُردو ناول)
۳؍سراب (کأشر شارٕ سٕومبرن)
۴؍فغان (اُردو شعری مجموعہ)
۵؍منشی محمد علی شخص تہٕ شأعری
۶؍کلیات خواجہ عبداللہ
۷؍حکیم جواد حیات تہٕ کارنامہٕ

سپن گنڈ قلمس تہٕ پۆ کنہٕ بروٚنہہ تیُتھ کھیُون نہیبا
اد کرِ عرض بدرگاہ خدایا لِکھم ظلم کم کم اما گنڈرِ شاہ حسینؑ ہیوٚ دنیاس ظُلماہ کم =
ژٹن امام حسینسٕ سر ہتھہٕ دوستن شہیدن ونکھ آسیبا
میوٚن سرتہٕ تُہنٕد بن قدمن فدایہٕ دعا قبوٚل تھاوٕتم
فقط یی چھُم مدعا ژٹنی بنٕد انٕد واتہٕ ناوتم =
چھا سر ژٹہٕ نے روزان برپا دردنیا کانہہ اشیایے -
گرٛ ھان سر ژٹنہٕ قلمس گرِ گرِ تیز یا تِکیا ازلے کوٚرن امامس سر فدایے -
سپُنس درجاہ حاصل فردا گو تہنٕدی قدم رٔٹی نہٕ عالی پایے -
دوٚپن تسنٕدس آبدارس کرن بنٕد بنٕد جُدا ونٕدس بند، بندن بوٚلکس بلایے -
مأری تھہٕ امام حسینسٕ جامہٕ نن بوتہِ جامہٕ ژٹی تھہٕ نیرِ برملایے -
افسوٚس بُتھہِ سوٚرلدِ نوٚ رزہراؑ رب لدٕ ناپھوٚرم نینوایے -
آسہِ پیران رتس منٛز سید شہداؑ خوٚن ہارٕنا بوٲشہِ چہِ جایے -
گوم شگاف زبأنی تہٕ سوٚراستخوانن کری تھہٕ سینہٕ چاک لکھہٕ ناظلمِ کربلا
توتہِ روزِ ناتمام سہٕ شہادت نامے •
خلقو چھُ پرٛنھ حسابس مشخص عدٕدا تسنٕد بن ظلمن شماریہِ نے ÷
افسوٚس تہنٕدس بدن مبارکس مأنز جدا جدا اکھ ساس تہٕ نوشتھ زخم گنزرنے ÷
أکی ہے دستِ مبارکس ژورہتھ تہٕ ژوداہ واہ کان آے کڈنے ÷
تس مظلوٚمس ظلمسِ گوحدا امہٕ کھوتہٕ ستم کیا ونے ÷
دیُشمُت نہٕ پشت تمی زخم بتھہے آسی نہٕ ہیتٕ متی گومُت بند کانہٕ پرن پیٹھ شہباز و+



ماخذات: نسخۂ منشی حیدر علی مملوکہ سید طاہر حسین موسوی گلشن باغ بوٹہ کدل
نسخۂ ووستہٕ کاظم مملوکہ علی محمد نجام زینہ بٹھ

(بقیہ مضموٗن دفتر)

بێنہِ ییٚلہِ لیوٚکھُن امامس مأری تھٕ گُلۍ ژٕٹہٕ نس لوٚگس فریبا
ہے ہے ژٕٹتھ انگشت مبارک اکھ بے دینانێس کڈی تھٕ خاتم
تہِ بۆزی تھٕ خاتمِ اَنبیاؐ شانٛد پێٹھ بہتھ ہیٚیس ماتم =

واتبس دبد تہِ توٚتے فریاددوان ہوان نبیا
ودبس تریشہِ ہتہِ پوترو لگے فداٗژوٗنہِ متہٕ مرتم
بوٚ ہبا دبد چھسے مےٚ ستۍ گرا کتھٕ کرتم =

پوترو مےٚ بوزآ وسورگہٕ منزٕ از ماژےٚ بێنہِ والێگ اوسے سعیے -
نکھٕ والہٕ ہن فاطمہٕ صغراؑ بأے سنٛد یتیم کرٕ ہن کدخدایے -
ہبا کتہِ چھم ام کلثومہؑ تہٕ زینب کبریٰؑ بێنہِ کورِ ہتھ مادَپنہِ دژایے -
کتہِ چھےٚ نوش میأنۍ دپتم مالٕین گیا اودو ہتھ دَپنہِ یزمن بایے -
بولاران وأژسے کربلا صحرا کورِمألس لگُبم ماگژایے -
دوشوٕے طرفہٕ ہاژمےٚ اُس نا پتھ روزٕ ہاشرمہِ ہنزِ جایے -
ہبا کتہِ چھ کورِ مالیٖو یزمن امام حسنؑ بێیہٕ مہرازٕ قأسم شاہؑ کریٛا تھ ناشاہ مسلمسؑ پیغامے •
سوٗزتھٕ بامٔدین عباسؑ تہٕ اکبرشاہؑ کوٚرتھ نابڈی بابس گوشنے ÷
حق چُھے تسنٛد سبٛحاہ کیٛا یاد چھےٚ نا کمہِ لولہٕ رچھونٛگ پێٹھ دوشنے ÷
چانہِ کوٗرنکھٕ والنٛگ دپتم بۆزنا بابن چأنۍ خرقہٕ پوشنے ÷
بیمار فاطمسؑ تہٕ ام سلمسؓ سوالس دوپوٗنا یُتھنہٕ باتم روشنے ÷
قُبیلہ دارٕ وتم تم ماتھِی چھُنہٕ بنہٕ کوٗژھا ژےٚ بعضو +

KULYAT

Munshi Mustafa Ali
&
Munshi Mohd. Yousuf

Vol-3

By
Maqbool Sajid

Published By:
HAZRAT IMAM HUSSAIN (A.S)
RESEARCH & PUBLISHING CENTRE SRINAGAR

Printed at Jk Offset Printers,315 jama Masjid Delhi-110006
Phones: 23241368,23279852